Zeitschrift: Shab.ch : schweizerisches Handelsamtsblatt = Fosc.ch : feuille officielle suisse du commerce = Fusc.ch : foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 120: Jan-Juni (2002)

Heft: 44

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 04.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

SCHWEIZ. LANDESBIBLIOTHEK
3003 BERN
0025064
10238
AZ 3000 Bern 1
Postcode 1
249

No 44 Dienstag, 05.03.2002 120. Jahrgang
No 44 Mardi, 05.03.2002 120. année
No 44 Martedì, 05.03.2002 120. annata

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion und Verlag Schweizerisches Handelsamtsblatt, **s e c o**, Staatssekretariat für Wirtschaft, Effingerstrasse 1, Postfach 8164, 3001 Bern, Telefon 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, **URL**: www.shab.ch
Leitung Redaktion und Verlag Markus Tanner
Druck Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Abonnementspreise (jährlich) Schweiz CHF 120.– (inkl. MwSt); Ausland CHF 200.–
Abonnementsdienst Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
Amtliche Publikationen Redaktion SHAB, Postfach 8164, 3001 Bern
Inserate Annoncen-Agentur Biel AG, Postfach, 2501 Biel, Telefon 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Erscheinungsweise Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Rédaction et édition Feuille officielle suisse du commerce, **s e c o**, Secrétariat d'Etat à l'économie, Effingerstrasse 1, case postale 8164, 3001 Berne, Tél. 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
E-mail: shab@seco.admin.ch, **URL**: www.shab.ch
Chef rédaction et édition Markus Tanner
Imprimerie Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prix de l'abonnement (annuel) Suisse CHF 120.– (TVA compris); Etranger CHF 200.–
Service d'abonnement Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
Publications officielles Rédaction FOSC, case postale 8164, 3001 Berne
Annonces Agences d'annonce SA, case postale, 2501 Bienne, Tél. 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Mode de parution Paraît tous les jours, sauf les samedis, dimanches et jours fériés

Redazione e edizione Foglio ufficiale svizzero di commercio, **s e c o**, Segretariato di Stato dell'economia, Effingerstrasse 1, casella postale 8164, 3001 Berna, Telefono 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61, **E-mail**: shab@seco.admin.ch, **URL**: www.shab.ch
Capo redazione e edizione Markus Tanner
Stampa Der Bund Verlag AG, 3001 Bern
Prezzi dell'abbonamento (annuale) Svizzera CHF 120.– (IVA compresa); Estero CHF 200.–
Servizio d'abonnenti Telefono 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
Pubblicazioni ufficiali Redazione FOSC, casella postale 8164, 3001 Berna
Annunci Annoncen-Agentur Biel SA, casella postale, 2501 Biel, Telefono 032 344 82 98, Fax 032 344 83 53
Modo di apparizione Appare tutti giorni, eccetto i sabati, domeniche e giorni festivi

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

AG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Biolley Architekten GmbH**, in Hausen AG, Hauptstrasse 86, 5212 Hausen AG, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 02. 2002. Zweck: Beratung, Planung und Ausführung von Bauarbeiten aller Art sowie alle damit zusammenhängenden Architektur-Dienstleistungen; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern oder verwalten sowie im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Biolley, Roland, von Ecuvillens, in Hausen AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Leimgruber-Biolley, Liliane, von Herznach und Ecuvillens, in Gipf-Oberfrick, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 1564 vom 27.02.2002
(00368978 / CH-400.4.023.218-5)

■ **Bumbacher Marketing & Kommunikation**, in Ammerswil, Rebrainstrasse 279, 5600 Ammerswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung, Strategie-, Konzeptentwicklung und Management in den Bereichen Marketing, Kommunikation, Werbung, Events und Sponsoring. Eingetragene Personen: Bumbacher, Alexander Patrik, von Menzingen, in Ammerswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1565 vom 27.02.2002
(00368980 / CH-400.1.023.329-8)

■ **D. Böhler Hotel-Restaurant 'Kreuz'**, in Kaiserstuhl, Bahnhofplatz 64, 5466 Kaiserstuhl, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Hotel-Restaurants. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma 'Franz Böhler', in Kaiserstuhl. Eingetragene Personen: Böhler, Daniel Franz, von Mellikon, in Kaiserstuhl, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Böhler, Maria da Ascensao, portugiesische Staatsangehörige, in Kaiserstuhl, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1566 vom 27.02.2002
(00368982 / CH-400.1.023.330-7)

■ **deiss it-consulting gmbh**, in Zeihen, Bahnhofstrasse 31 a, 5079 Zeihen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 02. 2002. Zweck: EDV-Beratungen und -Entwicklungen aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, Lizenzen, Patente und andere immaterielle Werte sowie Grundeigentum erwerben, verwalten, vermitteln und veräussern sowie Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Deiss, Erhard, von Zeihen, in Zeihen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Deiss geb. Denzer, Janine, von Zeihen und Basel, in Zeihen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.
Tagebuch Nr. 1567 vom 27.02.2002
(00369464 / CH-400.4.023.219-0)

■ **Gipsergeschäft Mehölli**, in Buchs AG, Lenzburgerstrasse 48, 5033 Buchs, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Gipsergeschäft. Eingetragene Personen: Mehölli, Tahir, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Buchs AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1568 vom 27.02.2002
(00369466 / CH-400.1.023.331-5)

■ **IC Input Consult AG**, in Mumpf, Hauptstrasse 22, 4322 Mumpf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 02. 2002. Zweck: Tätigkeit im Bereich der Durchführung von öffentlichen und firmeninternen Seminaren zur Persönlichkeitsentwicklung, insbesondere Vermittlung von Know-how zum Selbstmanagement, Verkauf und Erfolg sowie Vermietung von Werbeflächen und Websites; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmungen beteiligen, solche erwerben oder errichten, Liegenschaften kaufen und verkaufen sowie gewerbliche Schutzrechte und Know-how erwerben und verwerten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Greminger, Dr. René, von Bussnang, in Wil SG, Präsident, mit Einzelunterschrift; Ratej, Vasilij, von Kaiseraugst, in Augst, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Seiler Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1569 vom 27.02.2002
(00369468 / CH-400.3.023.220-5)

■ **KM-Handel, Kodzomanovic**, in Suhr, Frohdörfli 12, 5034 Suhr, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art. Eingetragene Personen: Kodzomanovic, Verica, jugoslawische Staatsangehörige, in Suhr, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Kodzomanovic, Mijodrag, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Suhr, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1570 vom 27.02.2002
(00369470 / CH-400.1.023.332-0)

■ **M. Rüdisühli Consulting**, in Holderbank AG, Eichhaldenweg 10, 5113 Holderbank, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel und Verkauf von sowie allgemeine Supportdienste für Computer Hard- und Software. Eingetragene Personen: Rüdisühli, Marc Christian, von Sennwald, in Holderbank AG, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1571 vom 27.02.2002
(00368984 / CH-400.1.023.333-1)

■ **Schrepfer Software Services GmbH**, in Oberrohrdorf, c/o Dieter Schrepfer, Hinterbächlistrasse 46b, 5452 Oberrohrdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 02. 2002. Zweck: Erbringung von EDV-Dienstleistungen sowie Handel mit Hard- und Software; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage / Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung, gemäss Vertrag vom 18.02.2002, von der im Handelsregister erloschenen Einzelfirma 'Schrepfer Software Services', in Oberrohrdorf, Aktiven von CHF 113'222.10 und Passiven von CHF 20'551.10, gemäss Bilanz per 31.12.2001, zum Preis von CHF 92'671.--, wovon CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 72'671.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schrepfer, Dieter, von Obstalden, in Oberrohrdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Schrepfer, Rainer, von Obstalden, in Winterthur, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 1572 vom 27.02.2002
(00368986 / CH-400.4.023.221-2)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **ABB Participation AG**, in Baden, Beteiligung an Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 2001, S. 3985). Domizil neu: Brown Boveri Strasse 6, 5400 Baden, [behördliche Änderung]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG Klynveld Peat Marwick Goerdeler SA, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1573 vom 27.02.2002
(00368988 / CH-400.3.925.193-8)

■ **ABB Turbo Systems AG**, in Baden, Entwicklung von Aufladungssystemen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 28. 12. 2001, S. 10257). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sonnenmoser, Alois, von Winterthur, in Niederrohrdorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brandal, Martinus, norwegischer Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 1574 vom 27.02.2002
(00368990 / CH-400.3.017.985-8)

■ **ABB Turbo Systems Holding AG**, in Baden, Halten und Verwalten von Beteiligungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 2001, S. 9998). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sonnenmoser, Alois, von Winterthur, in Niederrohrdorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brandal, Martinus, norwegischer Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1575 vom 27.02.2002
(00369472 / CH-400.3.008.117-4)

■ **Affolter Uhren, Juwelen AG**, in Zofingen, Herstellung und Verkauf von und Handel mit Uhren, Juwelen und Schmuckstücken aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 09. 02. 1996, S. 800). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hitrag Treuhand AG, in Willisau Stadt, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BDO Visura, in Sursee, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1576 vom 27.02.2002
(00369474 / CH-400.3.017.182-9)

■ **Alu Menziken Holding AG**, in Menziken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 205 vom 23. 10. 2001, S. 8273). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Eugster, Josef, von Altstätten, in Pfeffikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1577 vom 27.02.2002
(00369476 / CH-400.3.920.006-3)

■ **Andreas Hofstetter Lagerhaus AG**, in Rümikon, Betrieb eines Lagerhauses, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 28. 04. 1998, S. 2853). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Revisag, in Klingnau, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ernst & Young AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1578 vom 27.02.2002
(00369478 / CH-400.3.920.235-3)

■ **Auto ZAG Aarau AG**, in Aarau, Handel mit Automobilen, Ersatzteilen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 28 vom 09. 02. 2001, S. 1014). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Trovato, Gregorio, italienischer Staatsangehöriger, in Niederlenz, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1579 vom 27.02.2002
(00368992 / CH-400.3.020.325-0)

■ **AWM Plast Tech AG**, in Merenschwand, Einzelteile und Baugruppen aus Kunststoff und Metall, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 21. 12. 2001, S. 10090). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Strebel, Bruno, von Muri AG, in Aristau, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1580 vom 27.02.2002
(00368994 / CH-400.3.916.111-0)

■ **Can-Ton GmbH**, in Aarau, Betrieb einer Gaststätte, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 51 vom 17. 03. 1997, S. 1802). Statutenänderung: 25. 02. 2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Trinh, Nhu-Thong, vietnamesischer Staatsangehöriger, in Aarburg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Wong, Ha, von Dulliken, in Dulliken, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Luong, Cang, vietnamesische Staatsangehörige, in Dulliken, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Chen-Luong, My-Linh, von Dulliken, in Aarau, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Chau-Nguyen, Dat Phat, vietnamesischer StA., in Horgen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Chau-Nguyen, Thi Ngan, vietnamesische StA., in Horgen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 1581 vom 27.02.2002
(00368996 / CH-400.4.018.250-5)

■ **Clivio & Riniker Immobilien AG**, in Windisch, Hoch- und Tiefbauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 22. 10. 1993, S. 5542). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Clivio, Aldo, von Untersiggenthal und Windisch, in Windisch, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Clivio, Arnaldo, von Untersiggenthal und Windisch, in Windisch, Präsident, mit

INHALT SOMMAIRE SOMMARIO

Handelsregister 1
Registre du commerce
Registro di commercio
AG 1 FR 5 NE 8 TG 10 ZH 14
AI 2 GE 6 NW 8 TI 10
AR 2 GL 7 OW 8 UR 11
BE 3 GR 7 SG 8 VD 12
BL 4 JU 7 SH 9 VS 12
BS 5 LU 7 SZ 9 ZG 13

Schuldenrufe 19
Appel aux créanciers
Scioglimento di società

Abhanden gekommene Werttitel 21
Titres disparus
Titoli smarriti

Öffentliches Beschaffungswesen 23
Marchés publics
Acquisti pubblici

Marken 26
Marques
Marchi

Unternehmenspublikationen 32
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'imprese

Index 34
Indice
Indice

Provisorisches Angebot:
Ab sofort können die SHAB-Daten als PDF-Dateien unter **www.shab.ch** wieder eingesehen werden.

Offre provisoire:
Des maintenant, les donnés de la FOSC peuvent de nouveau être consultées sous format PDF à l'adresse: **www.shab.ch.**

Abonnementsdienst
Service d'abonnement
Servizio d'abonnenti

Unser Abonnementsdienst ist unter folgenden Nummern erreichbar:
Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
oder per E-mail: shab.abo@derbund.ch

Notre service d'abonnement est atteignable dès maintenant aux numéros suivants:
Tél. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
ou par e-mail: shab.abo@derbund.ch

Il nostro servizio d'abonnenti può essere raggiunto da oggi sotto i seguenti numeri:
Tel. 031 385 13 88 Fax 031 385 14 45
oppure via e-mail: shab.abo@derbund.ch

SCHWEIZ. LANDESBIBLIOTHEK

Kollektivunterschrift zu zweien; Riniker, Hans Rudolf, von Habsburg, in Gebenstorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 1582 vom 27.02.2002
(00368998 / CH-400.3.921.237-1)

■ **Dipeco AG**, in Rothrist, Generalunternehmerin usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 2001, S. 8997). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oswald, Peter J., österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (A), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Ott, Thomas, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (A), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Elmer, Dieter, von Matt und Ennenda, in Glarus, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hiesinger, Franz J., österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (A), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1583 vom 27.02.2002
(00369480 / CH-400.3.005.569-3)

■ **Franke Management AG**, in Aarburg, Dienstleistungen und Management-Aufgaben gegenüber Gruppengesellschaften und Dritte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 146 vom 30. 07. 1999, S. 5218). Statutenänderung: 22. 01. 2002. Firma neu: **Franke Finance AG**. Zweck neu: Erbringung von Finanzdienstleistungen gegenüber Gruppengesellschaften und Dritten; die Gesellschaft kann Beteiligungen, Patente und Markenrechte erwerben. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch einfachen Brief oder im Publikationsorgan, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Richner, Heinz, von Gränichen, in Oberentfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Michaud, Jean-Claude, von Frasses, in Aarburg, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hauswirth, Andreas, von Oeschgen, in Brittnau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zofingen, ohne eingetragene Funktion]; Keller, Rolf, von Sarmenstorf, in Kirchleerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1584 vom 27.02.2002
(00369482 / CH-400.3.008.625-5)

■ **Hofstetter AG Sins**, in Sins, Spenglerei, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 19. 08. 1998, S. 5735). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Omnia Contract AG, in Küssnacht am Rigi, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Opes Treuhand AG Zug, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1585 vom 27.02.2002
(00369484 / CH-400.3.003.414-0)

■ **Injecta Druckguss AG**, in Teufenthal AG, Werkstoffe aller Art, namentlich Aluminium usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 01. 2002, S. 2). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weibel, Anton, von Schongau, in Unterkulm, mit Kollektivprokura zu zweien; Weidlich, Hanspeter, von Affoltern am Albis, in Strengelbach, mit Kollektivprokura zu zweien; Köhler, Nicolas, deutscher Staatsangehöriger, in Teufenthal AG, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bubendorff, Reto, von Basel, in Rothrist, mit Kollektivprokura zu zweien; Joos, Harald, deutscher Staatsangehöriger, in Teufenthal AG, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1586 vom 27.02.2002
(00369486 / CH-400.3.921.085-1)

■ **ISS Facility Services AG**, in Muhen, Integrale Facility Services Dienstleistungen zum Zweck von Unterhalt und Werterhaltung von Gebäuden usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 2001, S. 8513), mit Hauptsitz in: Opfikon. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burri-Holdener, Alice, von Rüschegg und Schwyz, in Unterengstringen, mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen.
Tagebuch Nr. 1587 vom 27.02.2002
(00369000 / CH-400.9.017.710-6)

■ **ISS Hospital Service AG**, in Oberentfelden, Multiservicedienstleistungen im Krankenhausbereich usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 23. 03. 2001, S. 2176). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burri-Holdener, Alice, von Rüschegg und Schwyz, in Unterengstringen, mit Kollektivprokura zu zweien aber nicht mit einem anderen Prokuristen; von Arx, Josef, von Härkingen und Egerkingen, in Unterlunkhofen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Härkingen].
Tagebuch Nr. 1588 vom 27.02.2002
(00369002 / CH-400.3.909.167-0)

■ **Kontiki-Saga Incentive Travel GmbH**, in Baden, Veranstaltung und Vermittlung von Ferienreisen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 213 vom 01. 11. 2000, S. 7436). Statutenänderung: 25. 02. 2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scherer, Michael, von Baden und Menzingen, in Baden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kontiki-Saga Reisen AG, in Baden, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-- [bisher: Kontiki Reisen AG, in Baden, mit einer Stammeinlage von CHF 17'000.--].
Tagebuch Nr. 1589 vom 27.02.2002
(00369004 / CH-400.4.016.243-9)

■ **Micon Teleservice GmbH**, bisher in Aesch LU, Dienstleistungen, insbesondere Telefonservice usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 75 vom 21. 04. 1998, S. 2664). Statutenänderung: 30. 01. 2002. Sitz neu: Boswil. Domizil neu: Zelglistrasse 2, 5623 Boswil. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen aller Art, insbesondere Telefonservice und allgemeine Sekretariatsarbeiten; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an Projekten und anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften, Wertschriften und immaterielle Güter erwerben, verwalten, vermitteln und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider, Christian, von Pfäfers, in Aesch LU, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vögtli-Egloff, Marietta, von Hochwald und Niederrohrdorf, in Boswil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-- [bisher: Egloff, Marietta, von Niederrohrdorf, in Eggenwil]; Vögtli, Philipp, von Hochwald, in Zufikon, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.--.
Tagebuch Nr. 1590 vom 27.02.2002
(00369006 / CH-100.4.021.160-0)

■ **Remer AG**, in Ennetbaden, Dienstleistungen aller Art zugunsten der Remer Gruppe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 174 vom 07. 09. 2000, S. 6137). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. [Die Löschung erfolgt, sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen.].
Tagebuch Nr. 1591 vom 27.02.2002
(00369008 / CH-400.3.002.296-2)

■ **Scherer Trucking GmbH**, bisher in Neuendorf, Transport von Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 99 vom 23. 05. 2001, S. 3890). Gründungsstatuten: 15.05.2001. Statutenänderung: 14. 01. 2002. Sitz neu: Eggenwil. Domizil neu: Im Rebhügel 21, 5445 Eggenwil. Zweck: Transport von Waren aller Art; kann Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräussern sowie sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage und -übernahme: Übernimmt vom Mitbegründer André Scherer, in Neuendorf, die im Handelsregister eingetragene Einzelfirma 'André Scherer', in Neuendorf, mit sämtlichen Aktiven von CHF 61'440.15 und sämtlichen Passiven von CHF 51'045.30 gemäss Vertrag vom 15.5.2001 und Bilanz per 31.12.2000, zum Preise von CHF 10'394.85, wovon CHF 10'000 auf das Stammkapital angerechnet und der Rest von CHF 394.85 dem Sacheinleger als Forderung gegenüber der Gesellschaft gutgeschrieben wird [wie bisher]. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scherer, Catherine, von Killwangen und Lungern, in Eggenwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-- [bisher: in Neuendorf]; Scherer, André, von Killwangen, in Eggenwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: in Neuendorf].
Tagebuch Nr. 1592 vom 27.02.2002
(00369488 / CH-240.4.001.830-7)

■ **Scheurmann AG Aarburg**, in Aarburg, Handelsgeschäfte in den Gebieten Eisen-, Stahl-, und Metallerzeugnissen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 28. 08. 2000, S. 5840). Statutenänderung: 22. 01. 2002. Firma neu: **Franke Management AG**. Zweck neu: Strategische und operative Führung der Franke-Gruppe, Erbringung von diesbezüglichen Dienstleistungen und Management-Aufgaben gegenüber Gruppengesellschaften und Dritten; die Gesellschaft kann Gruppengesellschaften und Dritte finanzieren sowie Beteiligungen, Patente und Markenrechte erwerben. Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.-- [bisher: CHF 100'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.--. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch einfachen Brief oder im Publikationsorgan, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hofstetter, Roland, von Geuensee, in Dagmersellen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Pieper, Michael, von Zürich, in Hergiswil NW, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cach, Dr. Wolfgang, von Rothrist, in Rothrist, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hauswirth, Dr. Andreas, von Oeschgen, in Brittnau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Keller, Josef, von Goldach, in Ennetbürgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ott, Hans-Jürg, von Biberstein, in Brentwood (USA), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sperka, Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Zofingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stauch, Dr. Bernhard Walter, deutscher Staatsangehöriger, in Oftringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1593 vom 27.02.2002
(00369490 / CH-400.3.020.088-3)

■ **Schule für Radiästhesie und Pathophysiognomie GmbH**, in Ennetbaden, Führung einer Schule für Radiästhesie und Pathophysiognomie usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 16 vom 26. 01. 1998, S. 578). Firma neu: **Schule für Radiästhesie und Pathophysiognomie GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 20.02.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ferronato, Maryse, von Genf, in Ennetbaden, Gesellschafterin und Liquidatorin, mit Einzelunterschrift als Liquidatorin, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 1594 vom 27.02.2002
(00369492 / CH-400.4.016.560-1)

■ **Schweizerische Mobiliar Versicherungsgesellschaft, Generalagentur Markus Fisler, Lenzburg**, in Lenzburg, Generalagentur der Schweizerischen Mobiliar Versicherungsgesellschaft, Bern. Einzelfirma (SHAB Nr. 136 vom 14. 07. 2000, S. 4828). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Russo, Roberto, italienischer Staatsangehöriger, in Baden, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 1595 vom 27.02.2002
(00369494 / CH-400.1.022.003-8)

■ **Technica Verlags AG**, in Rupperswil, Verlag und Vertrieb von Zeitschriften, Büchern und anderen Verlagsobjekten, hauptsächlich im Bereich technischer und informatischer Fachzeitschriften und Publikationen, insbesondere Herausgabe der... Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 27. 05. 1999, S. 3522). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kistler, Jules, von Oberengstringen, in Oberengstringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1596 vom 27.02.2002
(00369010 / CH-400.3.017.481-2)

■ **Time Force Ltd**, in Wallbach, Handel mit Uhren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 05. 01. 2000, S. 54). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frommherz, Christian, von Wallbach, in Wallbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Hongkong (HK)].
Tagebuch Nr. 1597 vom 27.02.2002
(00369012 / CH-400.3.010.519-1)

■ **Uniconstruct AG**, in Zetzwil, Planung, Ausführung und Vermittlung von Arbeiten für die Baubranche usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 08. 08. 1997, S. 5669). Statutenänderung: 16. 01. 2002. Zweck neu: Planung, Ausführung und Vermittlung von Arbeiten für die Baubranche, speziell General- und Totalunternehmer im In- und Ausland, wirtschaftlicher Aufbau von ausländischen Staaten, speziell für Produktion, Veredelung und Handel mit Ernährungsprodukten, für medizinische Ausrüstungen und Bauten, für Wasser- und Sanitäreinrichtungen, für Elektrizität, Kraft- und Netzwerke, für Maschinen und Einrichtungen in der Landwirtschaft, für Schulen, Sportanlagen, Erziehung und Ausbildung, für die Telekommunikation, für die Erschliessung und Vermarktung von Oel-, Minen und anderen verwandten Vorkommen, für die Herstellung, Logistik, Vertrieb und Handel von sämtlichen Baumaterialien; die Gesellschaft kann Immobiliengeschäfte wie Finanzierung, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundeigentum tätigen, sich an gleichartigen oder anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, Zweigniederlassungen eröffnen sowie Patente, Lizenzen und Vertretungen übernehmen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kasper, Paul, von Zetzwil, in Ennetbürgen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Abolgar, Dr. Hashem, Bürger der USA, in Orlando (Florida/USA), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Kasper, Tanja, von Zetzwil, in Zetzwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1598 vom 27.02.2002
(00369014 / CH-400.3.006.911-7)

■ **Wilhelm Quenzer AG**, in Wettingen, Fabrikation von und Handel mit Schuhschäften, Schuhen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 20. 05. 1998, S. 3438). Statutenänderung: 22. 02. 2002. Firma neu: **Bruma Consulting AG**. Zweck neu: Personalschulungen, speziell für die Druckindustrie, sowie Beratungen aller Art; die Gesellschaft kann Grundstücke, Maschinen, Geräte und Fahrzeuge erwerben, verpachten, vermieten und veräussern, sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Zweigniederlassungen errichten.
Tagebuch Nr. 1599 vom 27.02.2002
(00369016 / CH-400.3.906.095-2)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Alfred Waldmeier Landmaschinen**, in Hellikon, Handel mit Landmaschinen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 176 vom 10. 09. 1999, S. 6232). Firma auf Begehren des Inhabers erloschen, da nicht mehr eintragspflichtig (Art. 54 HRegV).
Tagebuch Nr. 1600 vom 27.02.2002
(00369496 / CH-400.1.006.962-9)

■ **Café Bijou Rösly Locher**, in Rothrist, Tea-Room Bijou, Einzelfirma (SHAB Nr. 267 vom 17. 11. 1987, S. 4478). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1601 vom 27.02.2002
(00369498 / CH-400.1.008.763-9)

■ **Franz Böhler**, in Kaiserstuhl, Betrieb der Metzgerei 'Zum Kreuz' usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 3 vom 05. 01. 2000, S. 55). Die Aktiven und Passiven sind an die Einzelfirma 'D. Böhler Hotel-Restaurant Kreuz' in Kaiserstuhl übergegangen.
Tagebuch Nr. 1602 vom 27.02.2002
(00369500 / CH-400.1.000.311-9)

■ **Kieswerk Siggenthal AG**, in Untersiggenthal, Gewinnung, Verarbeitung und Vertrieb von Sand und Kies, Herstellung von und Handel mit Fertigbeton sowie damit verwandten Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 11. 04. 2001, S. 2724). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen eingegangen sind, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 1603 vom 27.02.2002
(00369502 / CH-400.3.918.093-0)

■ **Martha Bachmann**, in Boswil, Restaurant Terminus, Einzelfirma (SHAB Nr. 254 vom 01. 11. 1982, S. 3477). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1604 vom 27.02.2002
(00369018 / CH-400.1.002.263-9)

■ **MCH Management Consulting Herter**, in Oberlunkhofen, Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Projektmanagement sowie Verkaufs- und Marketingberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 145 vom 29. 07. 1996, S. 4542). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 1605 vom 27.02.2002
(00369020 / CH-400.1.018.498-7)

■ **Personalvorsorgestiftung der Faltex AG**, in Wohlen AG, Stiftung (SHAB Nr. 143 vom 28. 07. 1998, S. 5225). Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 07.05.2001 aufgehoben. Die Liquidation ist beendet. Die Stiftung wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 1606 vom 27.02.2002
(00369022 / CH-400.7.001.204-8)

■ **Schrepfer Software Services**, in Oberrohrdorf, Dienstleistungen im EDV-Bereich wie Beratung, Analysen und Programmierun-gen, Handel mit Datenverarbeitungssystemen, Uebernahme und Vergabe von Vertretungen auf dem Computersektor, Einzelfirma (SHAB Nr. 45 vom 06. 03. 1992, S. 1044). Die Aktiven und Passiven sind an die 'Schrepfer Software Services GmbH', in Oberrohrdorf, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 1607 vom 27.02.2002
(00369024 / CH-400.1.012.013-7)

AI

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **BABEL INVEST AG**, in Appenzell, Rinkenbach 12, 9050 Appenzell, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 02. 2002. Zweck: Internationaler Handel mit Waren aller Art und Immobilienhandel sowie Beratung und Betrieb von Detailhandelsgeschäften. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, Liegenschaften im In- und Ausland erwerben und veräussern und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Eingetragene Personen: Büchler, Hans, von Appenzell, in Appenzell, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revidata Appenzell AG, in Appenzell, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 37 vom 27.02.2002
(00369420 / CH-310.3.001.249-9)

■ **Imesco AG**, in Appenzell, Blumenrainstrasse 2, 9050 Appenzell, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 02. 2002. Zweck: Handel mit Anlagenteilen für Stahlwerke und Zementanlagen, Engineering zu deren Modernisierung, Überholung und Erneuerung sowie die Herstellung feuerfester Keramik für Nichteisenmetalle. Die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen, Geschäftsstellen und Vertretungen errichten, sich an andern Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen sowie Patente, Lizenzen und Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Einberufungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch einfachen Brief, sofern sämtliche Aktionäre bekannt sind, andernfalls durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Steger, Christof, von Altstätten, in Altstätten, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Contreva AG, in Appenzell (Schwende), Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 38 vom 27.02.2002
(00369422 / CH-310.3.001.250-6)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Appenzeller Kantonalbank**, in Appenzell, Kantonalbank, Staatsinstitut (SHAB Nr. 237 vom 06. 12. 2001, S. 9594). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Inauen-Inauen, Gabriela, von Appenzell, in Brülisau (Rüte), mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 39 vom 27.02.2002
(00368934 / CH-310.8.000.347-2)

■ **Besta-Tec AG**, in Appenzell, Erbringung von Ingenieurleistungen, Planungen und Konstruktionen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 05. 01. 2000, S. 52). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fässler, Karl, von Appenzell, in Appenzell, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revidata Appenzell AG, in Appenzell (Schwende), Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Löpfe, Dr. Arthur, von Häggenschwil, in Appenzell, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revial Controll GmbH, in Appenzell, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 40 vom 27.02.2002
(00368936 / CH-310.3.000.771-9)

■ **FKV Holding AG**, bisher in Schwende, Kauf und Verkauf sowie Halten von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 22. 02. 1999, S. 1198). Statutenänderung: 26. 02. 2002. Sitz neu: Appenzell. Domizil neu: c/o altrimo ag, Weissbadstrasse 1, 9050 Appenzell. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fässler, Karl, von Appenzell, in Appenzell, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revidata Appenzell AG, in Appenzell (Schwende), Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Löpfe, Dr. Arthur, von Häggenschwil, in Appenzell, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Revial Controll GmbH, in Appenzell, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 41 vom 27.02.2002
(00368938 / CH-310.3.000.908-6)

AR

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **DiPhoto Letsch**, in Herisau, Langelenstrasse 14, 9100 Herisau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Digitale Photographie in den Bereichen Photoreportagen, Portrait, Natur, Makro, usw. sowie Handel und Vertrieb von phototechnischem Zubehör. Eingetragene Personen: Letsch, Jonathan, von Dürnten, in Herisau, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 172 vom 27.02.2002
(00368930 / CH-300.1.014.355-7)

■ **Imkereibedarf A. Büchler**, in Schönengrund, Unterdorf 11, 9105 Schönengrund, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Imkereiartikel, Waben, Bienenfutter, Rahmen, Werkzeuge, Wabendraht, Honig sowie damit zusammenhängende Produkte und Dienstleistungen. Eingetragene Personen: Büchler, Arthur, von St. Peterzell, in Wald bei St. Peterzell (St. Peterzell), Inhaber, mit Einzelunterschrift; Büchler-Bleiker, Elisabeth, von St. Peterzell, in Wald bei St. Peterzell (St. Peterzell), mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 173 vom 27.02.2002
(00368932 / CH-300.1.014.356-5)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Huber+Suhner AG**, in Herisau, Fabrikation und Vertrieb Waren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 152 vom 09. 08. 2001, S. 6106). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Widmer, Dr. Hans, von Basel, in Pfäffikon, mit

Kollektivunterschrift zu zweien; Lüthi, Dr. Johannes, von Rüderswil, in Herisau, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Baumgartner, Marius, von Kirchberg SG, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.
Tagebuch Nr. 174 vom 27.02.2002
(00369414 / CH-300.3.010.076-6)

■ **Sambutin AG**, in Herisau, Verwaltung von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 07. 06. 2001, S. 4275). Firma neu: **Sambutin AG in Liquidation**. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 708 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in Bezug auf die Verwaltung und Vertretung angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Preisig, Eugen, von Herisau, in Herisau, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 175 vom 27.02.2002
(00369416 / CH-300.3.010.389-1)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **e-solutions Brauchli**, in Stein AR, Informatikberatung / Organisationsberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 104 vom 29. 05. 2000, S. 3638). Löschungsgrund: Die Aktiven und Passiven sind an die e-solutions Brauchli GmbH, in Stein AR, übergangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 176 vom 27.02.2002
(00369418 / CH-300.1.014.011-9)

BE

Bern-Mittelland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **a.d.t. multimedia gmbh**, in Bern, Brunngasse 21; 3011 Bern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 02. 2002. Zweck: Realisierung multimedialer Produktionen und Beratungsdienstleistungen für massgeschneiderte Informationsanwendungen; kann Liegenschaften erwerben, veräussern und belasten sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der Einzelfirma 'a.d.t.-multimedia, Hostettler Andreas', in Bern, gemäss Sacheinlage-/Sachübernahmevertrag vom 25.2.2002 und Übernahmebilanz per 31.12.2001 mit Aktiven von CHF 19'180.95 und Passiven von CHF 4'869.90, wofür CHF 14'000.-- auf das Stammkapital angerechnet werden und CHF 311.05 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Schwarz, Ulrich, von Bowil, in Stettlen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Hostettler, Andreas, von Wahlern, in Bern, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.
Tagebuch Nr. 1247 vom 27.02.2002
(00368674 / CH-035.4.030.315-3)

■ **BMB Consulting Brigitte von Lerber**, in Bern, Südbahnhofstrasse 14 d, 3007 Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen von Buchhaltungs-, Verwaltungs- und Beratungsmandaten von Dritten. Eingetragene Personen: von Lerber-Mathys, Brigitte Anita, von Linden und Bern, in Bern, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1248 vom 27.02.2002
(00368762 / CH-035.1.030.316-8)

■ **GRONER tec**, in Ostermundigen, Blankweg 63, 3072 Ostermundigen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungsbetrieb in der Informatik, insbesondere in der Software-Entwicklung. Eingetragene Personen: Groner, Marcel, von Zürich, in Ostermundigen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1249 vom 27.02.2002
(00368764 / CH-035.1.030.317-3)

■ **kommapr rolf marti**, in Bern, Neufeldstrasse 5, 3000 Bern 9, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Büros für Public Relations. Eingetragene Personen: Marti, Rolf, von Aarwangen, in Oettligen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1250 vom 27.02.2002
(00368766 / CH-035.1.030.318-9)

■ **Steck Luft- und Klimatechnik GmbH**, in Münsingen, c/o Daniel Steck, Sägegasse 32b, 3110 Münsingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14. 02. 2002. Zweck: Planung, Installation und Wartung von Lüftungs- und Klimaanlagen; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Steck, Daniel, von Walkringen, in Münsingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--; Steck, Ernst, von Walkringen, in Stettlen, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--.
Tagebuch Nr. 1251 vom 27.02.2002
(00368768 / CH-035.4.030.319-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Benz Hoch- und Tiefbau GmbH**, in Münsingen, Erstellung von Hoch- und Tiefbauten und insbesondere Verlegen von Armierungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 180 vom 18. 09. 1995, S. 5168). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Thun (SHAB Nr. 229 vom 26.11.2001, S. 9280) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1252 vom 27.02.2002
(00368676 / CH-035.4.007.287-9)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 21 vom 31. 01. 1994, S. 597, publizierten TB-Eintrags Nr. 210 vom 17. 01. 1994. **BLS-Lötschbergbahn-Stiftung für gemeinnützige & wohltätige Zwecke**, in Bern, Unterstützung und Förderung der Umwelt, der Natur und des öffentlichen Verkehrs; usw. Stiftung (SHAB Nr. 28 vom 11. 02. 2002, S. 2, Publ. 336258). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wälchli, Karl Dr., von Bern, in Liebefeld, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Wälchli, Kurt Dr.].
Tagebuch Nr. 1253 vom 27.02.2002
(00368678 / CH-035.7.016.994-6)

■ **BST Sicherheitstechnik AG**, in Bern, Bedarfsabklärung, Projektierung, Koordination, Herstellung und Montage von Schutzanlagen und Sicherheitseinrichtungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 17. 12. 2001, S. 9908). Statutenänderung: 14. 02. 2002. Zweck neu: Bedarfsabklärung, Projektierung, Koordination, Herstellung und Montage von Schutzanlagen und Sicherheitseinrichtungen aller Art sowie deren technischen Unterhalt; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundstücke, Patente und Lizenzen erwerben und veräussern. Ein allfälliger Nebenzweck ist aus den Statuten ersichtlich. Aktien neu: 120'000 Namenaktien zu CHF 1.-- [bisher: 120 Namenaktien zu CHF 1'000.--]. Mitteilungen an die Aktionäre: SHAB oder Brief, Telegramm, Telex oder Telefax mit Rückbestätigung, sofern sämtliche Aktionäre bekannt sind. Vinkulierung: Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brönnimann, Andreas, von Zimmerwald, in Oettligen, Präsident und Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Hinterkappelen].
Tagebuch Nr. 1254 vom 27.02.2002
(00368680 / CH-035.3.011.571-0)

■ **BVG-Stiftung der Paul Uhlmann & Co. AG**, in Bern, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG usw. Stiftung (SHAB Nr. 20 vom 29. 01. 1999, S. 666). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kunz, Martin, von Meinisberg, in Rapperswil BE, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Rolf, von Rubigen, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zürcher, Ulrich, von Trubschachen, in Grossaffoltern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Schüpfen].
Tagebuch Nr. 1255 vom 27.02.2002
(00368682 / CH-035.7.016.826-7)

■ **Freiburghaus und Banderini AG**, in Bern, Anbieten von Werbe- und Marketinglösungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 1998, S. 1270). Statutenänderung: 22. 02. 2002. Firma neu: **Freiburghaus und Partner AG**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Banderini, Pia, von Luzern, in Gümligen, Mitglied und Sekretärin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Freiburghaus-Maurer, Rosmarie genannt Romy, von Neuenegg und Rubigen, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Berclaz-Kramer, Pascale, von Randogne und Galmiz, in Oberwangen b. Bern, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürgy, Barbara, von Cordast, in St. Antoni, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1256 vom 27.02.2002
(00368770 / CH-035.3.013.594-7)

■ **J. Küng & Co.**, in Bern, Verwaltungen von Liegenschaften und Beteiligungen an Unternehmungen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 12. 04. 2001, S. 2757). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Germann, Rolf, von Adelboden, in Köniz, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1257 vom 27.02.2002
(00368772 / CH-035.2.008.065-6)

■ **Kästli AG Bauunternehmung**, in Ostermundigen, Betrieb eines Bauunternehmens, Ausführung von Transporten und von kaufmännischen und technischen Dienstleistungen, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 2001, S. 7322). Zweigniederlassung: [neu] Belp.
Tagebuch Nr. 1258 vom 27.02.2002
(00368774 / CH-035.3.009.147-2)

■ **Nail + Hair Box, Eva Faina**, bisher in Kaufdorf, Betrieb eines Nailstudios und Coiffeurgeschäfts, Einzelfirma (SHAB Nr. 251 vom 28. 12. 1995, S. 7018). Sitz neu: Belp. Domizil neu: Käsereistrasse 4, 3123 Belp. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Faina, Eva, von Köniz, in Belp, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Kaufdorf].
Tagebuch Nr. 1259 vom 27.02.2002
(00369248 / CH-035.1.007.662-4)

■ **Schlüssel Elite AG Gebr. Brönnimann**, in Bern, Handel mit Produktion von Erzeugnissen der integralen mechanisch- elektronischen Sicherheit usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 14. 12. 2001, S. 9843). Statutenänderung: 14. 02. 2002. Aktien neu: 120'000 Namenaktien zu CHF 1.-- [bisher: 1'200 Namenaktien zu CHF 100.--]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre: Publikation im SHAB oder Brief, Telegramm, Telex oder Telefax mit Rückbestätigung, sofern sämtliche Aktionäre bekannt sind. Vinkulierung: Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.
Tagebuch Nr. 1260 vom 27.02.2002
(00368684 / CH-035.3.013.506-6)

■ **SRC Revisionsgesellschaft AG**, in Bern, Erbringung aller Dienstleistungen einer Treuhand- und Revisionsgesellschaft, usw, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 29. 03. 2001, S. 2324). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ast, Franz Josef, von Biberist, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Fässler, André, von Appenzell, in Düdingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Käser, Hansueli, von Dürrenroth, in Münchenbuchsee, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; von Dach, Erich, von Buchholterberg, in Wünnewil, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Remund, Thomas, von Mühleberg, in Aarberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Edelmann, Bruno, von Muolen, in Biel BE, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Jordi, Andreas, von Wyssachen, in Gümligen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Vogler, Marcel, von Oberrohrdorf, in Schenkon, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gehrig, Marcel, von Wassen, in Spiegel bei Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Gerber, Christof, von Langnau im Emmental, in Hünibach, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Thun, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Koch, Bernadette, von Marbach LU, in Oberkirch, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Sursee, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Ruprecht, Roland, von Laupen, in Bolligen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Laupen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz].
Tagebuch Nr. 1261 vom 27.02.2002
(00368686 / CH-035.3.000.301-4)

■ **Stefan Derendinger, Spenglerei**, in Rümligen, Ausführung von Spengler- und Blitzschutzarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 44 vom 05. 03. 1992, S. 1021). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Derendinger, Stefan, von Lüterkofen-Ichertswil, in Kaufdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Mühlethurnen].
Tagebuch Nr. 1262 vom 27.02.2002
(00368688 / CH-035.1.007.081-6)

■ **Unia**, in Bern, Aktivierung und Entwicklung der gewerkschaftlichen Tätigkeit im privaten Tertiärsektor, Verein (SHAB Nr. 250 vom 30. 12. 1997, S. 9334). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brunner, Christiane, von Egg und Saint-Brais, in Genf, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Küng, Zita, von Benken SG und Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schärer, Corinne, von Busswil bei Melchnau, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blanc-Kuhn, Fabienne, von Genf und Quarten, in Genf, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moretto, Mauro, von Bern, in Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Perroud, Marie-France, von Berlens, in Clarens, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1263 vom 27.02.2002
(00368690 / CH-035.6.000.751-4)

■ **WALA Schweiz GmbH**, in Bern, Herstellung und Handel in der Schweiz mit kosmetischen und pharmazeutischen Produkten usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 2001, S. 9395). Statutenänderung: 25. 02. 2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Noyer, Jean-Maurice Dr., von Bern, in Bern, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 25'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: WALA-Heilmittel GmbH, in Boll (I), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 75'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.--].
Tagebuch Nr. 1264 vom 27.02.2002
(00369250 / CH-247.4.000.016-0)

■ **Wemo Computer Scherler**, in Münsingen, Reparaturen von und Handel mit Computern, Einzelfirma (SHAB Nr. 161 vom 22. 08. 2001, S. 6431). Firma neu: **RM-Computer Scherler**. Adresse der Verwaltung: [Verwaltungsadresse gestrichen] [bisher: Terrassenweg 14, 3110 Münsingen]. Zweck neu: Reparaturen von und Handel mit Computern und Netzwerklösungen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Morgenthaler, Werner, von Langnau im Emmental, in Münsingen, mit Einzelunterschrift; Morgenthaler, Martin, von Langnau im Emmental, in Münsingen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stucki, Marco, von Frutigen, in Thun, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1265 vom 27.02.2002
(00369252 / CH-035.1.015.102-2)

■ **Wirth Coaching**, in Bern, Beratung/Coaching von Führungskräften, Mentaltraining, Team- und Personalentwicklung, Einzelfirma (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1994, S. 6937). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Eich (SHAB Nr. 12 vom 18.01.2002, S. 10) im Handelsregister Bern-Mittelland von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1266 vom 27.02.2002
(00369254 / CH-035.1.013.691-3)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **a.d.t.-multimedia, Hostettler Andreas**, in Bern, Realisierung multimedialer Produktionen und Beratungsleistungen usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 2000, S. 1175). Die Aktiven und Passiven sind an die 'a.d.t. multimedia gmbh', in Bern, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 1267 vom 27.02.2002
(00369256 / CH-035.1.025.054-8)

Emmental - Oberaargau (BE)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **ABC EDV Bedarf GmbH**, in Münchenbuchsee, Erbringung von Dienstleistungen aller Art auf dem Gebiet der elektronischen Datenverarbeitung und Handel mit Hard- und Software usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 88 vom 07. 05. 1999, S. 3028). Domizil neu: Bielstrasse 32, 3053 Münchenbuchsee.
Tagebuch Nr. 375 vom 27.02.2002
(00368692 / CH-053.4.006.514-7)

■ **DUAP AG**, in Herzogenbuchsee, Entwicklung, Fabrikation und Verkauf von Bestandteilen zu Verbrennungsmotoren, Einspritzausrüstungen für alle Arten von Verbrennungsmotoren, Apparate, Werkzeuge usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 192 vom 04. 10. 2001, S. 7719). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Affolter, Daniel, von Leuziigen, in Leuziigen, mit Kollektivprokura zu zweien; Affolter, Peter, von Grossaffoltern, in Grossaffoltern, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 376 vom 27.02.2002
(00368694 / CH-053.3.000.775-3)

■ **Gribi & Co AG**, in Burgdorf, Kauf und Verkauf von Liegenschaften und deren Nutzung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 22. 02. 2001, S. 1353). Firma neu: **Gribi & Co AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 22.02.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lüthi, Daniel J., von Rohrbach und Burgdorf, in Burgdorf, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Lüthi, Dr. Adrian J., von Rohrbach und Burgdorf, in Burgdorf, Präsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 377 vom 27.02.2002
(00368776 / CH-053.3.004.529-0)

■ **GROSSENBACHER & CIE. AG**, in Langenthal, Betrieb einer Weinhandlung und Abwicklung der damit verbundenen Geschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 25. 03. 1998, S. 2046). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gfeller + Partner AG, in Langenthal, Revisionsstelle [bisher: Gfeller + Partner AG Treuhandgesellschaft, in Langenthal].
Tagebuch Nr. 378 vom 27.02.2002
(00368778 / CH-053.3.008.154-9)

■ **Kambly Holding AG**, in Trubschachen, Bezweckt in der Form einer selbständigen Familienholding den Erwerb und die Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen irgendwelcher Art des In- und Auslandes usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 17. 08. 2001, S. 6323). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Dr. Jakob R., von Bubendorf, in Sissach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wittwer, Ulrich, von Trub, in Ranflüh (Gemeinde Rüderswil), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 379 vom 27.02.2002
(00368780 / CH-053.3.003.050-0)

■ **Kambly SA Spécialités de biscuits suisses**, in Trubschachen, Sie bezweckt innerhalb einer selbständigen Familienholding die Herstellung in der Schweiz von schweizerischen Backwaren und Confiserieprodukten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 04. 07. 2001, S. 5053). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Dr. Jakob R., von Bubendorf, in Sissach, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wittwer, Ulrich, von Trub, in Ranflüh (Gemeinde Rüderswil), Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Flückiger, Daniel, von Rohrbachgraben, in Trubschachen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 380 vom 27.02.2002
(00369258 / CH-053.3.003.051-1)

■ **Kummer Jordi Hostettler Architekten und Planer AG**, in Langenthal, Betrieb eines Architektur- und Planungsbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 02. 02. 1998, S. 773). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gfeller + Partner AG, in Langenthal, Revisionsstelle [bisher: Gfeller + Partner AG Treuhandgesellschaft, in Langenthal].
Tagebuch Nr. 381 vom 27.02.2002
(00369260 / CH-053.3.008.202-2)

■ **Kurz Heizungen AG**, in Urtenen, Ausführung von Heizungsanlagen, Lüftungen und Klimaanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 12. 09. 1997, S. 6734). Weiteres Geschäftsdomizil: Monbijoustrasse 99, 3007 Bern.
Tagebuch Nr. 382 vom 27.02.2002
(00369262 / CH-053.3.006.487-1)

■ **Marending + Partner Architekten AG**, in Aarwangen, Führen eines Architekturbüros sowie Erstellen von Bauten aller Art als Generalunternehmerin, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 29. 06. 2001, S. 4916). Statutenänderung: 25. 02. 2002. Firma neu: **roos.huser architekten ag**. [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung vom 27.02.1989 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen an die Aktionäre neu: schriftlich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: KPMG Fides Peat, in Muri bei Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ENGEL COPERA AG, in Muri bei Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 383 vom 27.02.2002
(00369264 / CH-053.3.008.213-0)

■ **Marti Inneneinrichtungen AG**, in Oberönz, Betrieb eines Innendekorationsgeschäftes und einer Sattlerei, Verlegen von textilen, Kunststoff- und Parkettbelägen, Bettzeugreinigung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 89 vom 08. 05. 2000, S. 3069). Statutenänderung: 12. 02. 2002. [Die Bestimmung über die Sacheinlage/Sachübernahme bei der Gründung vom 27.02.1990 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Marti, Hans, von Seeberg, in Oberönz, Präsident, mit Einzelunterschrift; Marti-Scheidegger, Gertrud, von Seeberg, in Oberönz, Sekretärin, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marti, Fritz Andreas, von Seeberg, in Oberönz, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Marti, Jakob, von Seeberg, in Aarwangen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberönz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 384 vom 27.02.2002
(00368782 / CH-053.3.007.147-9)

■ **NB Technik AG**, in Wynau, Betrieb einer mechanischen Werkstätte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 07. 07. 1995, S. 3819). Domizil neu: Bernstrasse 76, 4923 Wynau. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nadalet, René, von Liebistorf, in Wynau, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Einge-

tragene Personen neu oder mutierend: Bürki, Konrad, von Langnau im Emmental, in Murgenthal, einziges Mitgliedl, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].
Tagebuch Nr. 385 vom 27.02.2002
(00368784 / CH-053.3.008.266-8)

■ **Papierfabrik Utzenstorf AG**, in Utzenstorf, Herstellung und Vertrieb von Holzstoff, Papier und verwandten Erzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 05. 11. 2001, S. 8652). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wankmüller, Siegfried, von Cologny, in Genf, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 386 vom 27.02.2002
(00368786 / CH-053.3.000.655-8)

■ **Schneeberger Verwaltung AG**, in Langenthal, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25. 01. 2002, S. 4, Publ. 311928). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gfeller + Partner AG, in Langenthal, Revisionsstelle [bisher: Gfeller + Partner AG, Treuhandgesellschaft, in Langenthal].
Tagebuch Nr. 387 vom 27.02.2002
(00368788 / CH-053.3.000.583-6)

Jura bernois - Seeland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **D. Shabanaj**, in Brügg, Pfeidstrasse 31, 2555 Brügg bei Biel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Personen- und Warentransport. Eingetragene Personen: Shabanaj, Demush, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Brügg bei Biel (Brügg), Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 654 vom 27.02.2002
(00369266 / CH-073.1.014.203-1)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Airmunition Industries S.A.**, à Belprahon, fabrication, montage et commercialisation de composants mécaniques, société anonyme (FOSC no 146 du 31. 07. 2001, p. 5871). Personne et signature radiée: A. Rettenmund Fidufisc, à Bienne, organe de révision. Inscription ou modification de personnes: Wisard, Michel, de Grandval, à Moutier, administrateur, sans droit de signature [précédemment: avec signature individuelle]; Zbinden, Daniel, de Guggisberg, à Aubonne, avec procuration individuelle; thv AG, à Aarau, organe de révision.
Journal no 665 du 27.02.2002
(00369280 / CH-073.3.006.903-1)

■ **Bielersee-Schifffahrts-Gesellschaft AG**, in Biel BE, Betrieb fahrplanmässiger Personenschiffe und Extrafahrten auf dem Bielersee usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 21. 12. 2001, S. 0094). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lampart, Johann, von Willisau Land und Nidau, in Nidau, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Fluri, Kurt, von Herbetswil, in Solothurn, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung]; Bieri, Walter, von Schangnau, in Täuffelen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 655 vom 27.02.2002
(00369268 / CH-073.3.000.246-8)

■ **Domeco AG**, in Büren an der Aare, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit chemischen Erzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 06. 11. 2001, S. 8696). Statutenänderung: 15. 02. 2002. Zweck neu: Handel mit Produkten aller Art, insbesondere mit chemischen Erzeugnissen sowie den Handel mit Wein und Spirituosen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen und Grundeigentum sowie Patente und Lizenzen erwerben und veräussern. Weiteres Geschäftslokal: Dotzigenstrasse 4, 3264 Diessbach bei Büren. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sutter, Werner, von Büren an der Aare, in Büren an der Aare, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cornacchia, Domenico, von Büren an der Aare, in Büren an der Aare, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: italienischer Staatsangehöriger]; Cornacchia, Andreo, von Büren an der Aare, in Büren an der Aare, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchhaltungsbüro Elisabeth Wälti, in Büren an der Aare, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 656 vom 27.02.2002
(00369270 / CH-073.3.005.073-0)

■ **Immo-Seb AG Biel**, in Biel BE, Kauf, Verwaltung und Verkauf von Grundstücken usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 21. 04. 1994, S. 2159). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: André J. Racine, Treuhandbüro, in Biel BE, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reluko Treuhand AG, in Biel BE, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 657 vom 27.02.2002
(00369272 / CH-073.3.001.134-6)

■ **Küenzi GmbH**, in Lyss, Ausführung von Gartenbauarbeiten, Gartenpflege und Umänderungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 2002, S. 3, Publ. 328370). Statutenänderung: 14. 02. 2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Künzi, Rudolf, von Schlosswil, in Lyss, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meyer, Peter, von Wangenried, in Büetigen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.--].
Tagebuch Nr. 658 vom 27.02.2002
(00368790 / CH-073.4.014.150-2)

■ **Lükon Paul Lüscher AG**, in Täuffelen, Entwicklung, Konstruktion und Herstellung von Anlagen und Apparaten sowie Herstellung von Rohrheizkörpern aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 05. 07. 2001, S. 5106). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dürrenmatt, Martin, von Guggisberg, in Rüti bei Büren, mit Kollektivprokura zu zweien; Rieder, Marcel, von Gündlischwand, in Bex, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Balsiger, Hans Peter, von Mühlethurnen, in Lüscherz, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 659 vom 27.02.2002
(00368792 / CH-073.3.001.502-9)

■ **Lükon Thermal Solutions AG**, in Täuffelen, Entwicklung, Konstruktion und Herstellung von Systemen für Thermoprozesse usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 12. 07. 2001, S. 5334). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mathys, Heinz, von Walperswil, in Walperswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Strohmaier, Erich, deutscher Staatsangehöriger, in Suberg (Grossaffoltern), mit Kollektivprokura zu zweien; Möri, Christian, von Epsach, in Walperswil, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dürrenmatt, Martin, von Guggisberg, in Rüti bei Büren, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 660 vom 27.02.2002
(00368794 / CH-073.3.013.678-3)

■ **Schluep-Scherrer AG**, in Biel BE, Allgemeiner Werkzeugbau usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 184 vom 23. 09. 1998, S. 6556). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Racine Treuhand, in Biel BE, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Reluko Treuhand AG, in Biel BE, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 661 vom 27.02.2002
(00368796 / CH-073.3.002.186-6)

■ **Sulliger Gloria**, à Renan BE, hostellerie de La Balance, raison individuelle (FOSC no 21 du 01. 02. 1993, p. 496). Par jugement du 04.02.2002, le Président 3 de l'Arrondissement judiciaire 1 Courtelary-Moutier-La Neuveville a prononcé la faillite de la titulaire.
Journal no 666 du 27.02.2002
(00369282 / CH-073.1.010.776-7)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Aviostar Engineering S.à r.l. en liquidation**, à Biel BE, développement et construction de moteurs et de véhicules légers, société à responsabilité limitée (FOSC no 70 du 13. 04. 1999, p. 2365). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.
Journal no 664 du 27.02.2002
(00369278 / CH-073.4.007.754-1)

■ **Immo 10 AG Nidau in Liquidation**, in Nidau, Stahl-, Metall- und Apparatebau sowie die Vermietung von Hubarbeits- und Kletterbühnen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 28. 06. 2001, S. 4877). Diese Firma wird nach beendigtem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 662 vom 27.02.2002
(00369274 / CH-073.3.009.076-0)

■ **Racz Handels AG in Liq.**, in Port, Handel mit Maschinen aller Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 248 vom 22. 12. 1998, S. 8720). Liquidation beendigt. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 663 vom 27.02.2002
(00369276 / CH-073.3.002.984-5)

Berner Oberland (BE)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Absolut Activ Gstaad AG**, in Saanen, c/o Herrn Ernst Beat Frautschi, Chalet Belmareschet, 3778 Schönried, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 02. 2002. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Bereich von Outdoor-Aktivitäten. Kann Verträge abschliessen und Darlehen gewähren, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 76'000.--. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 500.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag v. 2.2.02 von Ulrich Wyssmüller, in Schönried (Saanen), 1 Pinzgauer Jg. 1978, sowie 1 Lautsprecheranlage Liberty zum Gesamtwert und -preis von CHF 10'000.--, wofür der Sacheinleger in diesem Umfang eine Teilliberierung seiner 33 Namenaktien zu nom. je CHF 500.-- erhält. Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag v. 2.2.02 u. Inventarliste v. Nov. 2001 von Daniel Marthinus Horn, in Les Moulins (Château-d'Oex), Artikel für den Wassersport zum Gesamtwert und -preis von CHF 20'000.--, wofür der Sacheinleger in diesem Umfang eine Teilliberierung seiner 53 Namenaktien zu nom. je CHF 500.-- erhält. Sacheinlage und -übernahme: Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlage und -übernahmevertrag v. 2.2.02 von der FSF Experience Gstaad SA, in Gstaad (Saanen), Geräte für Alpin- und Wassersport sowie 1 Laptop Jg. 2001 zum Gesamtwert und -preis von CHF 13'750.--. Für den Betrag von CHF 12'540.-- erhält die Sacheinlegerin eine Teilliberierung ihrer 33 Namenaktien zu nom. je CHF 500.--, für den Restanzbetrag von CHF 1'210.-- eine Darlehensgutschrift gegenüber der Gesellschaft. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Wyssmüller, Ulrich, von Oberwil im Simmental, in Schönried (Saanen), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frautschi, Ernst Beat, von Saanen, in Schönried (Saanen), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Horn, Daniel Marthinus, südafrikanischer Staatsangehöriger, in Les Moulins (Château-d'Oex), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hunziker, Daniel, von Kirchleerau, in Niederscherli (Köniz), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bommer + Partner Treuhandgesellschaft, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 388 vom 27.02.2002
(00368798 / CH-092.3.015.312-5)

■ **Autohaus Roth, Nachfolger Hans Scheidegger**, in Oberlangenegg, Weier, 3616 Schwarzenegg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: An- und Verkauf von Autos, Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte. Setzt das Geschäft der erloschenen Einzelfirma Autohaus Roth, in Oberlangenegg, fort. Eingetragene Personen: Scheidegger, Hans, von Huttwil, in Oberhofen am Thunersee, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 389 vom 27.02.2002
(00368800 / CH-092.1.015.313-2)

■ **Ernst Grab-Mettler**, in Oberhofen am Thunersee, Staatsstrasse 9, 3653 Oberhofen am Thunersee, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Bäckerei-Konditorei. Übernahme: Aktiven und Passiven per 01.10.2001 der erloschenen Einzelfirma 'Grab', in Oberhofen am Thunersee. Eingetragene Personen: Grab-Mettler, Ernst, von Rothenthurm, in Oberhofen am Thunersee, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 390 vom 27.02.2002
(00368802 / CH-092.1.015.314-8)

■ **Gaps Gastroservice AG**, in Uetendorf, Gut 321, 3661 Uetendorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 02. 2002. Zweck: Betrieb und Management von Unternehmungen im Gastronomiebereich sowie Handel mit Getränken. Kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder sich mit solchen zusammenschliessen, Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Oesch, Annemarie, von Oberlangenegg, in Thun, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Zablonnier, Hans, von Mutten, in Thun, Mitglied, mit Einzelunterschrift; K & H Revisions AG, in Thun, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 391 vom 27.02.2002
(00368804 / CH-092.3.015.315-6)

■ **Ry-Consult, Peter Rychiger**, in Steffisburg, Haldeneggweg 14, 3612 Steffisburg, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung; internationales Marketing. Eingetragene Personen: Rychiger, Peter, von Rohrbach, in Steffisburg, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Rychiger, Esther, von Rohrbach und Wachseldorn, in Steffisburg, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 392 vom 27.02.2002
(00369284 / CH-092.1.015.316-9)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **nexbyte GmbH**, in Thun, Soft- und Hardwareprodukte, Entwicklung, Handel etc. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 33 vom 16. 02. 2001, S. 1199). Domizil neu: Bälliz 49, 3600 Thun.
Tagebuch Nr. 393 vom 27.02.2002
(00369286 / CH-092.4.013.785-1)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Autohaus Roth**, in Oberlangenegg, Einzelfirma (SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 1989, S. 3116). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.
Tagebuch Nr. 394 vom 27.02.2002
(00369288 / CH-092.1.005.751-4)

■ **Grab**, in Oberhofen am Thunersee, Bäckerei-Confiserie. Einzelfirma (SHAB Nr. 200 vom 15. 10. 1998, S. 7067). Aktiven und Passiven sind per 01.10.2001 auf die Einzelfirma 'Ernst Grab-Mettler' übergegangen. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 395 vom 27.02.2002
(00369290 / CH-092.1.005.376-2)

BL

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **A. Kellenberger GmbH**, in Oberdorf BL, Auf Arten 34, 4436 Oberdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 02. 2002. Zweck: Betrieb eines Restaurants. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Stammkapital: CHF 60'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma 'Kellenberger Alice, Restaurant Fuchsfarm', in Oberdorf BL, gemäss Übernahmebilanz per 1.1.2002 mit Aktiven von CHF 128'768.80 und Passiven von CHF 37'066.-- zum Preis von CHF 91'702.80, wovon CHF 60'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 31'702.80 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Kellenberger, Alice, von Bütschwil, in Känerkinden, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 59'000.--; Sträuli-Kellenberger, Hulda, von Wädenswil, in Frauenfeld, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 914 vom 27.02.2002
(00368908 / CH-280.4.005.302-4)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Arslan GmbH**, in Pratteln, Handel mit, Import und Export von Waren aller Art, insbesondere von Lebensmitteln und Geschenkartikeln, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 74 vom 21. 04. 1997, S. 2652). Statutenänderung: 26. 02. 2002. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Yildiz, Mehmet Ali, türkischer Staatsangehöriger, in Pratteln, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Yildiz, Meryem, türkische Staatsangehörige, in Pratteln, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--].
Tagebuch Nr. 915 vom 27.02.2002
(00368910 / CH-280.4.900.103-1)

■ **AT-Technik AG**, in Liestal, Durchführung von Import- und Exportgeschäften sowie Übernahme von Generalvertretungen, vorwiegend auf dem Gebiete der Antriebs- und Fördertechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 27. 07. 2000, S. 5146). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Feuz, Serge, von Lauterbrunnen, in Liestal, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 916 vom 27.02.2002
(00369388 / CH-280.3.915.561-4)

■ **Bertschi AG Gartenbau**, in Bottmingen, Betrieb eines Gartenbaugeschäftes, Projektierung und Ausführung von Garten-Neuanlagen und Garten-Änderungen jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 19. 07. 2000, S. 4933). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Portmann, Marcel, von Langnau im Emmental, in Bottmingen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]; Bertschi-Portmann, Martin, von Binningen und Dürrenäsch, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Portmann, Sandra, von Langnau im Emmental, in Bottmingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 917 vom 27.02.2002
(00369390 / CH-280.3.916.880-6)

■ **Clariant International AG**, in Muttenz, Leitung des Clariant-Konzerns und Erbringung von Dienstleistungen, insbesondere Beratung administrativer, finanzieller, rechtlicher, technischer und wissenschaftlicher Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 2001, S. 10045). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Darrort, François, französischer Staatsangehöriger, in La Celle-Saint-Cloud (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 918 vom 27.02.2002
(00369392 / CH-280.3.917.604-0)

■ **Dr. Eicher + Pauli AG**, in Liestal, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Energie- und Umwelttechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 213 vom 02. 11. 1999, S. 7450). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Werner, von Buckten, in Binningen, mit Kollektivprokura zu zweien; Erb, Markus, von Oberhof, in Basel, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 919 vom 27.02.2002
(00369394 / CH-280.3.916.831-1)

■ **DZ Druckzentrum Laufen AG**, in Laufen, Betrieb einer Druckerei sowie Verlegen von Büchern und Zeitschriften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 22. 09. 2000, S. 6504). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kaufmann, Roland, von Möhlin, in Etzgen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kunz, Walter, von Wald ZH, in Dittingen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 920 vom 27.02.2002
(00369396 / CH-280.5.918.779-2)

■ **Extra Film AG**, in Allschwil, Fortsetzung der früher durch Erich Traber als Einzelfirma in Coppet verfolgten Tätigkeiten auf dem Gebiet der Fotografie, des Films, der Optik und der Television, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 28. 12. 2001, S. 10263). Statutenänderung: 22. 02. 2002. Zweck neu: Handel mit und Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Fotografie, des Films und der Unterhaltungselektronik. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Musche, Johan, belgischer Staatsangehöriger, in Destelbergen (B), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: van Doorslaer, Tonny, belgischer Staatsangehöriger, in Wetteren (B), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 921 vom 27.02.2002
(00368912 / CH-280.3.000.085-6)

■ **gribi theurillat AG**, in Laufen, Verwaltung, Vermittlung, Ankauf, Verkauf von und Handel mit Grundstücken, Liegenschaften, Stockwerkeigentum und Baurechten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 105 vom 01. 06. 2001, S. 4147), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wyss, Johannes, von Fulenbach, in Büsserach, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 922 vom 27.02.2002
(00368914 / CH-280.9.001.659-7)

■ **K-1 Power AG**, in Liestal, Erwerb, Verwaltung, Verwertung und Veräusserung von Immaterialgüterrechten und Lizenzen sowie Durchführung und Vermarktung von Sportveranstaltungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 27. 07. 1998, S. 5186). Domizil neu: Hammerstrasse 35, 4410 Liestal, [behördliche Umadressierung].
Tagebuch Nr. 923 vom 27.02.2002
(00368916 / CH-280.3.001.517-9)

■ **Keller & Fröhle AG**, in Liestal, Fabrikation von und Handel mit Maschinen, Apparaten und Einrichtungen für Bäckereien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 10. 10. 1997, S. 7414). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ramseier-Weyermann, Paul, von Trub, in Pratteln, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fröhle-Holzwarth, Ewald, deutscher Staatsangehöriger, in Schopfheim (D), Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keller-Füttner, Christa-Maria, von Bubendorf, in Bubendorf, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 924 vom 27.02.2002
(00368918 / CH-280.3.915.373-9)

■ **Lemperiere Trading Ltd Liab. Co**, in Arisdorf, Import und Export von Gegenständen aus Glas oder mit Glasbestandteilen und Antiquitäten sowie Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 168 vom 31. 08. 2001, S. 6736). Weiteres Geschäftslokal: Zürcherstrasse 7, 4310 Rheinfelden.
Tagebuch Nr. 925 vom 27.02.2002
(00369398 / CH-280.4.004.808-0)

■ **Lux (Deutschland) GmbH, Hamburg, Verkaufsniederlassung Reinach**, in Reinach BL, Jede Art gewerblicher Ausnutzung der Elektrizität, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 98 vom 25. 05. 1999, S. 3440), mit Hauptsitz in: Hamburg (D). Statuten Hauptsitz neu: 01.02.2000. Zweck Hauptsitz neu: Handel mit und Vertrieb von Waren aller Art; Beteiligung an gleichartigen und ähnlichen Unternehmungen sowie Erwerb und Einrichtung solcher Unternehmen; Einrichtung und Erwerb solcher Anlagen und Einrichtung (Mobilien und Immobilien). Kapital Hauptsitz neu: Stammkapital: EURO 7'153'000.-- [bisher: Grundkapital/Haftung: Stammkapital: DM 13'990'000.--]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Electrolux Deutschland GmbH, in Siegen (D), Stammeinlage: DM 13'990'000.--, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung; Borglin, Kristian, schwedischer Staatsangehöriger, in Genf, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Wicklund, Johan, schwedischer Staatsangehöriger, in Basel, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lux International AG, in Baar; Stammeinlage: EURO 7'153'000.--, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung; Fritz, Edgar, deutscher Staatsangehöriger, in Grosslüder (D), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bradshaw, Paul, Bürger von Südafrika, in Walchwil, Leiter der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 926 vom 27.02.2002
(00369400 / CH-280.9.900.049-9)

■ **Sevis AG, Zweigniederlassung**, in Muttenz, Erbringung von Dienstleistungen im und um das Gebäude wie Reinigung, Hygiene und Pflege, Zutrittskontrolle und Ticketing, Sicherheit, Bewachung und Botendienste, Bedienung der Haustechnik, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 174 vom 10. 09. 2001, S. 7037), mit Hauptsitz in: Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Anton, Christine, deutsche Staatsangehörige, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Oesch, Stephan, von Oberlangenegg, in Rheinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Rieser, Lutz, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Kuster, Kathrin Ursula, von Sursee und Schlierbach, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 927 vom 27.02.2002
(00369402 / CH-280.9.002.776-3)

■ **Walo Bertschinger AG**, in Allschwil, Übernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 166 vom 29. 08. 2001, S. 6645), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider, Alex, von Nenzlingen, in Allschwil, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Furrer, Paul, von Schongau, in Bremgarten AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maurer, Marco, von Frutigen, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 929 vom 27.02.2002
(00368920 / CH-280.9.916.037-7)

■ **Walo Bertschinger AG**, in Therwil, Übernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 166 vom 29. 08. 2001, S. 6645), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider, Alex, von Nenzlingen, in Allschwil, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Furrer, Paul, von Schongau, in Bremgarten AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Maurer, Marco, von Frutigen, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 928 vom 27.02.2002
(00369404 / CH-280.9.910.087-9)

■ **Werner Stamm-Stiftung zur Erhaltung seltener Einhufer**, in Oberwil BL, Förderung der biologischen Forschung, insbesondere zur Erhaltung seltener Einhufer, Stiftung (SHAB Nr. 94 vom 15. 05. 2000, S. 3271). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Weilenmann, Dr. Peter, von Winterthur, in Zürich, Vizepräsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Biedert, Theodor, von Oberdorf BL, in Reinach BL, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stamm, Stephan, von Basel und Thayngen, in Oberwil BL, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meury, Dr. Roland, von Blauen, in Biel-Benken, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 930 vom 27.02.2002
(00368922 / CH-280.7.914.864-0)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Kellenberger Alice, Restaurant Fuchsfarm**, in Oberdorf BL, Betrieb eines Restaurants, Einzelfirma (SHAB Nr. 17 vom 27. 01. 1998, S. 614). Die Aktiven und Passiven sind an die A. Kellenberger GmbH, in Oberdorf BL übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 931 vom 27.02.2002
(00368924 / CH-280.1.001.021-7)

BS

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **basel back pack, Ch. Dörflinger**, in Basel, Dornacherstr. 192, 4053 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Gästehaus- und Beherbergungsbetriebes mit Bar, Restaurant, Take-Away, Gartenwirtschaft sowie Vermittlung von Reise- und Freizeitaktivitäten, Import und Export von sowie Verkauf von Waren aller Art. Beschäftigung von Personen mit psychischer Beeinträchtigung oder Behinderung. Eingetragene Personen: Dörflinger, Christoph, von Rothenfluh, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1047 vom 26.02.2002
(00368874 / CH-270.1.012.526-4)

■ **J. Brunner Trading**, in Basel, Gerbergässlein 5, 4051 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Herrenkonfektion. Eingetragene Personen: Brunner, Jonas, von Habkern, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1048 vom 26.02.2002
(00368876 / CH-270.1.012.527-2)

■ **Pasquale Saracino Gipsergeschäft & Fassadenbau**, in Basel, Grienstr. 100, 4055 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Gipsergeschäftes und Fassadenbau. Eingetragene Personen: Saracino, Pasquale, italienischer Staatsangehöriger, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1050 vom 26.02.2002
(00368878 / CH-270.1.012.528-8)

■ **Shell-Service-Station Stadion H. Ch. Gebhard**, in Basel, St.Jakobs-Str. 399, 4052 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Shell-Service Station. Eingetragene Personen: Gebhard, Hansjörg Charles, von Basel, in Schönenbuch, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1051 vom 26.02.2002
(00369356 / CH-270.1.012.529-3)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Acapulco GmbH**, in Basel, Gastwirtschafts- und Unterhaltungsbetrieb usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 106 vom 05. 06. 2001, S. 4198). Firma neu: **Acapulco GmbH in Liquidation**. Gesellschaft durch Konkurs vom 04.02.2002 aufgelöst.
Tagebuch Nr. 1052 vom 26.02.2002
(00369358 / CH-270.4.001.188-3)

■ **ADS HOBO AG**, in Basel, elektrische Installationen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 03. 12. 2001, S. 9485). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gutmans, Dr. Alexander, von Basel, in Allschwil, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann, Erich, von Basel, in Bettingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1053 vom 26.02.2002
(00369360 / CH-270.3.003.171-7)

■ **Allgemeine Plakatgesellschaft, Zweigniederlassung in Basel**, in Basel, Werbung usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 123 vom 28. 06. 2001, S. 4879), Aktiengesellschaft, mit Hauptsitz in: Genf (HR Genf). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steinbrüchel, Werner, von Wädenswil, in Tuggen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wettstein, Robert, von Remetschwil, in Adliswil, Stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Amstutz, Jean-Jacques, von Sigriswil, in Denens, mit Kollektivprokura zu zweien; Oeschger, Walter Max, von Laufenburg, in Zullwil, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Coral, Jorge, spanischer Staatsangehöriger, in Lausanne, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1054 vom 26.02.2002
(00369362 / CH-270.9.001.009-2)

■ **ARC Unternehmerberatung AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 8 vom 15. 01. 1997, S. 262). Domizil neu: Peter Merian-Str. 54, 4002 Basel. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rieder, Dr. Albert, von Basel und Allschwil, in Basel, Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Hangartner, Stefan, von Basel, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1055 vom 26.02.2002
(00368880 / CH-270.3.011.711-1)

■ **Cobelco AG**, in Basel, Immobilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 216 vom 07. 11. 2001, S. 8737). Domizil neu: Gerbergässlein 2, 4051 Basel.
Tagebuch Nr. 1056 vom 26.02.2002
(00368882 / CH-150.3.002.466-0)

■ **CS Caravan Service Keller**, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 13 vom 19. 01. 2001, S. 441). Über den Inhaber der Einzelfirma, Christoph Keller, wurde am 12.11.2001 der Konkurs erkannt.
Tagebuch Nr. 1057 vom 26.02.2002
(00368884 / CH-270.1.012.029-8)

■ **Dr. Vock AG in Liq.**, in Basel, Treuhandgeschäfte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 114 vom 15. 06. 2001, S. 4507). Über die aufgelöste Gesellschaft wurde am 04.02.2002 der Konkurs erkannt.
Tagebuch Nr. 1058 vom 26.02.2002
(00368886 / CH-270.3.001.899-6)

■ **Firstpool GmbH in Liq.**, in Riehen, Finanzmanagement usw., Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 210 vom 30. 10. 2001, S. 8484). Über die aufgelöste Gesellschaft wurde am 13.11.2001 der Konkurs erkannt. Der Konkurs ist am 21.12.2001 mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden.
Tagebuch Nr. 1059 vom 26.02.2002
(00369364 / CH-270.4.002.176-3)

■ **greenstone, H. Sariasma**, in Basel, Waren aller Art usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 156 vom 14. 08. 2000, S. 5522). Über den Inhaber der Einzelfirma, Hüsnü Sariasma, wurde am 04.02.2002 der Konkurs erkannt.
Tagebuch Nr. 1060 vom 26.02.2002
(00369366 / CH-270.1.011.848-3)

■ **Haus Verlag Dr. Lutz Windhöfel**, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 153 vom 09. 08. 2000, S. 5422). Über den Inhaber der Einzelfirma, Dr. Lutz Windhöfel, wurde am 04.02.2002 der Konkurs erkannt.
Tagebuch Nr. 1061 vom 26.02.2002
(00369368 / CH-270.1.011.841-5)

■ **Joosten Transport GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 72 vom 15. 04. 1999, S. 2440). Firma neu: **Joosten Transport GmbH in Liquidation**. Gesellschaft durch Konkurs vom 15.11.2001 aufgelöst. Der Konkurs ist am 12.12.2001 mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden.
Tagebuch Nr. 1062 vom 26.02.2002
(00369370 / CH-270.4.001.652-8)

■ **Katta Informatik GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 235 vom 02. 12. 1999, S. 8174). Domizil neu: Gempenstr. 12, 4053 Basel.
Tagebuch Nr. 1063 vom 26.02.2002
(00368888 / CH-270.4.001.878-5)

■ **Kredietbank (Schweiz) AG, Zweigniederlassung Basel**, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 130 vom 09. 07. 2001, S. 5212), mit Hauptsitz in: Genf (HR Genf). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Künzli, Claude, von Dagmersellen, in Allschwil, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1065 vom 26.02.2002
(00368890 / CH-270.9.000.163-7)

■ **Kuoni Reisen AG, Zweigniederlassung Basel Aeschenvorstadt**, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 231 vom 28. 11. 2001, S. 9357), mit Hauptsitz in: Zürich (HR Zürich). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wullimann, Chantal, von Grenchen, in Basel, Leiterin der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stucki, Claudia, von Riehen, in Basel, Leiterin der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1066 vom 26.02.2002
(00368892 / CH-270.9.001.123-0)

■ **Mösch AG**, in Basel, keramische Wand- und Bodenbeläge usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 47 vom 08. 03. 1995, S. 1310). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mösch, Emma, von Basel, in Basel, Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Traub, Hans Peter, von Basel, in Binningen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: in Basel, Delegierter des Verwaltungsrates]; Traub, Stefan, von Basel, in Basel, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1067 vom 26.02.2002
(00368894 / CH-270.3.004.062-1)

■ **Parfümerie am Wäbergässchen, Blatter**, in Riehen, Einzelfirma (SHAB Nr. 9 vom 15. 01. 2002, S. 5). Firma neu: **Parfümerie am Wäbergässli, Blatter**.
Tagebuch Nr. 1068 vom 26.02.2002
(00369372 / CH-270.1.012.465-9)

■ **Sevis AG**, in Basel, Reinigung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 08. 01. 2002, S. 9). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Anton, Christine, deutsche Staatsangehörige, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Kuster, Kathrin Ursula, von Sursee und Schlierbach, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oesch, Stephan, von Oberlangenegg, in Rheinfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Rieser, Lutz, deutscher Staatsangehöriger, in Lörrach (D), mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 1069 vom 26.02.2002
(00369374 / CH-270.3.002.477-1)

■ **Solymar Reisen GmbH**, in Basel, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 198 vom 12. 10. 2001, S. 7961). Statutenänderung: 15. 02. 2002. Stammkapital neu: CHF 50'000.-- [bisher: CHF 20'000.--]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Garcia, Inocencia, spanische Staatsangehörige, in Basel, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Alonso, Jorge, spanischer Staatsangehöriger, in Basel, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 50'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--].
Tagebuch Nr. 1070 vom 26.02.2002
(00369376 / CH-270.4.012.947-0)

■ **Spalen Verwaltungs AG in Liquidation**, in Basel, Hotel- und Restaurantbetriebe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 191 vom 03. 10. 2001, S. 7681). Der Konkurs über die Gesellschaft ist am 19.10.2001 mangels Aktiven eingestellt und das Verfahren geschlossen worden.
Tagebuch Nr. 1071 vom 26.02.2002
(00369378 / CH-270.3.012.279-5)

■ **STU Vermögensverwaltung und Treuhand AG in Liq.**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 21. 08. 2001, S. 6405). Über die aufgelöste Gesellschaft wurde am 29.01.2002 der Konkurs erkannt.
Tagebuch Nr. 1072 vom 26.02.2002
(00368896 / CH-270.3.011.010-8)

■ **Trans-Splitt AG**, in Basel, Transporte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 05. 05. 1994, S. 2488). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Aman, Benoît Charles-Marie, französischer Staatsangehöriger, in Raedersdorf (Haut-Rhin, F), mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 1073 vom 26.02.2002
(00368898 / CH-270.3.005.337-8)

■ **UBS AG**, in Zürich und Basel, Betrieb einer Bank usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 04. 02. 2002, S. 6). Statutenänderung: 11. 02. 2002. Aktienkapital neu: CHF 3'588'808'997.20 [bisher: CHF 3'578'046'746.40]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 3'588'808'997.20. Aktien neu: 1'281'717'499 Namenaktien zu CHF 2.80 [bisher: 1'277'873'838 Namenaktien zu CHF 2.80].
Tagebuch Nr. 1081 vom 27.02.2002
(00368906 / CH-270.3.004.646-4)

■ **Uskana GmbH**, in Basel, Hochbauarbeiten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 117 vom 21. 06. 1999, S. 4133). Firma neu: **Uskana GmbH in Liquidation**. Gesellschaft durch Konkurs vom 14.01.2002 aufgelöst.
Tagebuch Nr. 1074 vom 26.02.2002
(00368900 / CH-270.4.001.739-6)

■ **Velocity Engineering AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 27. 11. 2001, S. 9323). Firma neu: **Velocity Engineering AG in Liquidation**. Gesellschaft durch Konkurs vom 05.02.2002 aufgelöst.
Tagebuch Nr. 1075 vom 26.02.2002
(00368902 / CH-270.3.012.082-2)

■ **W. Zemp Armierungen AG**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 01. 09. 1997, S. 6416). Firma neu: **W. Zemp Armierungen AG in Liquidation**. Gesellschaft durch Konkurs vom 05.02.2002 aufgelöst.
Tagebuch Nr. 1076 vom 26.02.2002
(00369380 / CH-270.3.005.583-5)

■ **Witek AG**, in Basel, Textilien usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 12. 04. 1999, S. 2340). Domizil neu: Gerbergasse 16, 4001 Basel.
Tagebuch Nr. 1077 vom 26.02.2002
(00369382 / CH-270.3.005.559-5)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Architekturbüro Max Sommerhalder AG in Liq.**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 45 vom 23. 02. 1984, S. 658). Löschungsgrund: Firma gemäss Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1078 vom 26.02.2002
(00369384 / CH-270.3.000.399-0)

■ **M. Haizmann**, in Basel, Lüftungs- und Rohrleitungsbau, Einzelfirma (SHAB Nr. 88 vom 08. 05. 2001, S. 3434). Löschungsgrund: Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1079 vom 26.02.2002
(00369386 / CH-270.1.011.570-4)

■ **WeLog Werner Logistik**, in Basel, Speditions- und Transportlogistik usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 41 vom 28. 02. 2001, S. 1505). Löschungsgrund: Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1080 vom 26.02.2002
(00368904 / CH-270.1.011.903-7)

FR

District de la Sarine (FR)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **ALAMBAKO-LUMEKA Import-Export**, à Fribourg, Avenue Jean-Marie Musy 8. Nouvelle entreprise individuelle. Chef de la maison: Alambako-Lumeka Ngunga Monique, de la République démocratique du Congo, à Fribourg. But: exploitation d'une entreprise d'import-export de marchandises entre la Suisse et la République démocratique du Congo.
Journal no 475 du 27.02.2002
(00369344 / CH-217.1.001.498-5)

■ **Man-Koso International AG**, à Fribourg, Rue des Pilettes 1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21.02.2002. But: commerce de produits nutritifs, de santé et cosmétiques, en Suisse et à l'étranger. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000.--, nominatives. Restriction de transmissibilité des actions. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration: Zach Albert, d'Allemagne, à Pettendorf (D), président, avec signature individuelle; de Skowroński Marc, de Pierrafortscha, à Fribourg, Giunta Giovanni, de Courgevaux, à Bulle, von Mühlenen Walo, de Boltigen, à Düdingen, et Zimmermann

Eva, d'Allemagne, à Passau (D), tous quatre administrateurs, avec signature collective à deux. Réviseur: KPMG Fides Peat, à Fribourg.
Journal no 476 du 27.02.2002
(00369346 / CH-217.1.001.499-0)

■ **TTM Beteiligungs AG**, à Fribourg, Route du Grand-Pré 26. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14.02.2002. But: acquisition, vente, location et gestion de produits techniques. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré, divisé en 100 actions de CHF 1'000.--, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC. Administration: Corpataux Beat E., de Tentlingen, à Tentlingen, administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: Revicor SA, à Fribourg.
Journal no 477 du 27.02.2002
(00368864 / CH-217.1.001.500-2)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Baba Consulting S.à r.l.**, à Fribourg, toutes activités de service, conseils, etc. (FOSC du 13.09.2001, p. 7146). Nouvelle raison sociale: **IBIS MUSIC PUBLISHING SARL**. Nouveau but: toutes activités de services, notamment conseils, gestion, marketing, détention de droits immatériels dans le domaine de l'édition, la production et la promotion musicale. Elle déploie ses activités essentiellement à l'étranger. Statuts modifiés le 22.01.2002. Loup Bernard n'est plus associé par suite de la cession de sa part de CHF 1'000.-- à Per Ove Eriksson, associé inscrit, dont la part de CHF 19'000.-- passe à CHF 20'000.--. Per Ove Eriksson cède une partie de sa part de CHF 20'000.--, respectivement CHF 9'000.-- à Arnheim Lars Torsten, de Suède, à Munka Ljungdy (S), qui devient associé pour une part de CHF 9'000.--, et respectivement CHF 10'000.-- à Hellström Olle, de Suède, à Bgömkhulmswägen (S), qui devient associé pour une part de CHF 10'000.--. Associés: Eriksson Per Ove, inscrit, pour une part de CHF 1'000.--, Arnheim Lars Torsten, inscrit, pour une part de CHF 9'000.--, et Hellström Olle, inscrit, pour une part de CHF 10'000.--.
Journal no 478 du 27.02.2002
(00368866 / CH-217.1.000.603-7)

■ **Capriole S.à r.l.**, à Fribourg, toutes activités de service, conseils, etc. (FOSC du 13.09.2001, p. 7146). Loup Bernard n'est plus associé par suite de la cession de sa part de CHF 1'000.-- à Eriksson Per Ove, associé inscrit, dont la part de CHF 19'000.-- passe à CHF 20'000.--. Eriksson Per Ove, associé inscrit, cède une partie de sa part de CHF 20'000.--, soit CHF 19'000.-- à Arnheim Lars Torsten, de Suède, à Munka Ljungdy (S), qui devient associé pour une part de CHF 19'000.--. Associés: Eriksson Per Ove, inscrit, pour une part de CHF 1'000.--, et Arnheim Lars Torsten, inscrit, pour une part de CHF 19'000.--. Signature collective à deux est conférée à Arnheim Lars Torsten, associé inscrit.
Journal no 479 du 27.02.2002
(00368868 / CH-217.1.000.589-6)

■ **ISS Facility Services AG**, à Fribourg, prestations complètes de 'Facility Services' dans le domaine de l'entretien, etc. Succursale. (FOSC du 01.10.2001, p. 7603). Siège principal à Opfikon. Procuration collective à deux avec un administrateur ou un directeur est conférée à Burri-Holdener Alice, de Rüschegg et Schwyz, à Unterengstringen. Von Arx Josef, président inscrit, est maintenant domicilié à Unterlunkhofen.
Journal no 480 du 27.02.2002
(00368870 / CH-217.0.190.456-5)

■ **Le Tagine S.à.r.l.**, à Fribourg, exploiter un café-restaurant (établissement public), etc. (FOSC du 23.02.1998, p. 1317). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 19.02.2002. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Le Tagine S.à.r.l. en liquidation**, par Baioia Abdellah, gérant inscrit, nommé liquidateur, avec signature individuelle. Adresse de liquidation: Praz du Haut 9, à 1728 Rossens (FR).
Journal no 481 du 27.02.2002
(00368872 / CH-217.0.140.479-1)

■ **Ribi SA Ingénieurs Hydrauliciens**, à Fribourg, l'exploitation d'un bureau d'études, etc. (FOSC du 18.08.1997, p. 5931). Ribi André Hugo, président, a démissionné, sa signature est radiée. Sciboz André, secrétaire inscrit, a maintenant la signature collective à deux. Ribi Jean-Marc, d'Ermatingen, à Belfaux, est nommé président, Blanc Alfons, de Villaz-Saint-Pierre, à Gurmels, est nommé administrateur, Michel Raymond, de Léchelles, à Léchelles, est nommé administrateur, et Mingard Philippe, de Chapelle-sur-Moudon, à Lutry, est nommé administrateur, tous quatre avec signature collective à deux.
Journal no 482 du 27.02.2002
(00369348 / CH-217.0.135.033-5)

■ **SCOTT Sports SA**, à Givisiez, développer, produire, acheter, vendre et faire le commerce de marchandises, etc. (FOSC du 27.07.1999, p. 5112). Vonlanthen Vitalis, inscrit, se nomme désormais Vonlanthen Baeriswyl Vitalis, maintenant originaire de Heitenried et Tafers, et domicilié à Heitenried, avec signature collective à deux. Signature collective à deux est conférée à Ducrot Pascal, de Sumvitg, à Wünnewil-Flamatt.
Journal no 483 du 27.02.2002
(00369350 / CH-217.0.135.214-3)

■ **Tacchini S.A.**, à Fribourg, l'exploitation d'une entreprise de construction, etc. (FOSC du 29.11.2001, p. 9399). Frutiger Luc, de Oberhofen, à Uettligen, et Frutiger Thomas, de Oberhofen, à Berne, sont nommés administrateurs, avec signature collective à deux.
Journal no 484 du 27.02.2002
(00369352 / CH-217.0.130.204-9)

■ **Trefida Société Fiduciaire S.A.**, à Villars-sur-Glâne, toutes opérations fiduciaires, établissements de comptabilités, etc. Succursale. (FOSC du 21.02.2001, p. 1314). Siège principal à Montreux. Jobin Xavier n'est plus directeur, sa signature est radiée.
Journal no 485 du 27.02.2002
(00369354 / CH-217.0.190.309-7)

GE

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Claudine Marendaz-Bel**, à Lancy, route du Pont-Butin 12. Chef de la maison: Marendaz-Bel Claudine, de et à Bardonnex. Exploitation d'un restaurant dancing à l'enseigne 'Le Pénitencier'.
Journal no 2320 du 27.02.2002
(00369154 / CH-660.0.421.002-3)

■ **EUROPLEX CINEMAS Sàrl, succursale de Genève**, à Genève, boulevard James-Fazy 33, c/Cinéma les 7 Rialto. Succursale de EUROPLEX CINEMAS Sàrl, société à responsabilité limitée, à Lausanne, inscrite au registre du commerce du canton de Vaud (FOSC du 15.02.2002, page 16). But et objet particulier de la succursale: exploitation et gestion de salles de cinéma; activité dans le domaine du cinéma, notamment création, achat et vente de salles de cinéma, et de tous lieux destinés à recevoir du public pour s'informer, se cultiver ou se distraire; exploitation, achat, vente et location d'appareils, instruments ou procédés d'enregistrement, transmission, diffusion, reproduction de sons ou d'images; distribution, édition, exploitation, achat, vente et location de tous films ou programmes audiovisuels, sur tous supports et par tous procédés. Signature individuelle de Wesoky Charles, des USA, à New York, USA, gérant, et Jones Brian, de Ballwil, à Genève, gérant et directeur de la succursale. Signature collective à deux de Bottini Eric, de Heitenried, à Assens, Emi Frédéric, de Thundorf, à Lausanne, et Rojas Collinet Elisabeth, d'Equateur, à Crissier. Procuration collective à deux sauf entre eux de Angely Monteil Marion, de France, à Lausanne, Ducret Marie-Thérèse, de Lausanne, à Moudon, et Teodorescu Teodor, de Lausanne, à Crissier.
Journal no 2353 du 27.02.2002
(00369186 / CH-660.0.425.002-4)

■ **M. et Mme Guardiola**, à Le Grand-Saconnex, route de Colovrex 14bis. Nouvelle société en nom collectif qui a commencé le 01.02.2002. Salon de jeux avec buvette à l'enseigne le 'G'. Reprise de l'actif et du passif de l'entreprise individuelle 'Mégevet Delfina', au Grand-Saconnex. Associés: Guardiola Delfina, de Genève, à Bernex, et Guardiola José-Antonio, d'Espagne, à Bernex.
Journal no 2324 du 27.02.2002
(00369644 / CH-660.0.422.002-6)

■ **Shanium Cosmetic Company SA**, à Meyrin, route de Pré-Bois 29. Nouvelle société anonyme. Statuts du 18.02.2002. But: commerce, importation et exportation de produits et marchandises dans le domaine cosmétique; représentation de produits bruts ou manufacturés; détention de participations. Capital-actions: CHF 100'000, entièrement libéré, divisé en 10'000 actions de CHF 10, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: Torrent Jacques, de et Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Kuzbari Chafic, du Maroc, à Genève, directeur. Réviseur: FAN Fiduciaire André Noth SA, à Genève.
Journal no 2348 du 27.02.2002
(00369668 / CH-660.0.423.002-2)

■ **TIME SERVICE SA**, à Genève, rue Eugène-Marziano 33. Nouvelle société anonyme. Statuts du 26.02.2002. But: activités de transport, de messagerie, d'import, export et outsourcing; services et conseils dans ces domaines. Capital-actions: CHF 100'000, libéré à concurrence de CHF 50'000, divisé en 100 actions de CHF 1'000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée s'ils sont tous connus. Administration: Fazio Stella, de et à Genève, administratrice unique avec signature individuelle. Réviseur: MOORE STEPHENS REFIDAR SA, à Genève.
Journal no 2349 du 27.02.2002
(00369670 / CH-660.0.424.002-8)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **A.P. Moller Finance SA**, à Carouge (GE), participations dans toutes entreprises commerciales, etc. (FOSC du 19.12.2000, p. 8657). Ipsen Flemming n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. La procuration de Al-Erhayem Jan est radiée. Andersen Thomas Thune, du Danemark, à Madison, NJ USA, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Kledal Christian, du Danemark, à Horsholm, DK.
Journal no 2338 du 27.02.2002
(00369172 / CH-660.1.164.989-9)

■ **Agilent Technologies Europe B.V., Amsterdam, Meyrin Branch**, à Meyrin, exécution de toutes opérations, etc. (FOSC du 05.10.2001, p. 7757). Les pouvoirs de Walker Robert Russell, Charlier Jean-Claude et Hussey John sont radiés. Signature individuelle, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Mika Christopher, de Grande-Bretagne, à Préverenges, directeur de la succursale.
Journal no 2345 du 27.02.2002
(00369178 / CH-660.1.201.999-6)

■ **Altona SA**, à Genève, possession, détention, exploitation, achat et vente d'avions d'affaire privés. (FOSC du 20.08.2001, p. 6376). Beti Chantal n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Fischer Marc, de Genève, à Rolle, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 2327 du 27.02.2002
(00369160 / CH-660.0.373.999-6)

■ **APM Genève SA**, à Carouge (GE), participation dans toutes entreprises commerciales, etc. (FOSC du 19.12.2000, p. 8657). Ipsen Flemming et Al-Erhayem Jan ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Andersen Thomas Thune, du Danemark, à Madison, NJ USA, président, et Kledal Christian, du Danemark, à Horsholm, DK, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux.
Journal no 2328 du 27.02.2002
(00369162 / CH-660.1.132.989-7)

■ **AR AUDIT & RESEARCH SA**, à Genève, conseil en investissements, etc. (FOSC du 16.01.2002, p. 7). Stoyanov Kaloyan et Boson Fabien ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Noetzlin Roger, de Bâle, à Genève, président, et Cattier Mathieu, de Vich, à Nyon, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. CRC Cabinet de Révision & Conseil SA n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Plafida, Société Fiduciaire et de Placements, société anonyme à Genève.
Journal no 2329 du 27.02.2002
(00369164 / CH-660.0.092.002-0)

■ **Banque Jacob Safra (Suisse) SA**, à Genève (FOSC du 15.06.2001, p. 4514). Les pouvoirs de Babul Ricardo, Barakat Rony, Meier Robatel Rosmarie, de même que la procuration de Fangazio-Fra Sandra et Scalisi Giannina, sont radiés. Signature collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à de Raviv Ilan, d'Israël, à Genève, membre de la direction. Procuration collective à deux, limitée à l'établissement principal, a été conférée à Singarella Porter Maria, de Genève, à Collonge-Bellerive. Nouvelle adresse: rue du Rhône 70.
Journal no 2339 du 27.02.2002
(00369658 / CH-020.3.927.492-0)

■ **Bâches Panchaud SA**, à Genève, fabrication et vente de stores, bâches, tentes et toiles imprégnées (FOSC du 17.02.1994, p. 945). Nouveau siège: Meyrin, chemin de la Pallanterie 7. Communication aux actionnaires: FOSC ou lettre recommandée s'ils sont tous connus. La clause statutaire relative à l'apport en nature à la constitution est supprimée conformément à l'art. 628, al. 4 CO. Nouveaux statuts du 26.02.2002. Les administrateurs Hof-Bosio Bernard et Lourdin Denis signent désormais individuellement.
Journal no 2347 du 27.02.2002
(00369666 / CH-660.0.104.985-4)

■ **Editions Sidem SA**, à Genève, distribution et exploitation de droit sur les oeuvres musicales, etc. (FOSC du 18.01.2002, p. 8). Quarta Emiliana n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Esposito Palmolino Vincenzo n'exerce plus la signature sociale.
Journal no 2346 du 27.02.2002
(00369180 / CH-660.0.024.946-4)

■ **EUROTREX SA**, à Genève, échange électronique de fret Paneuropéen, etc. (FOSC du 24.12.2001, p. 1015). Les pouvoirs de de Smet Guy sont radiés.
Journal no 2332 du 27.02.2002
(00369652 / CH-660.0.835.000-9)

■ **Fondation de prévoyance en faveur de Banco Santander Central Hispano (Suisse) SA et des sociétés affiliées**, à Genève (FOSC du 31.07.2001, p. 5874). Les pouvoirs de Saurel Paul et Fluhr Katia, jusqu'ici membres du conseil, sont radiés. Herbiniere Marie-José, secrétaire, nommée présidente, continue à signer collectivement à deux. Docampo Antonio, d'Espagne, à Prangins, et Garcia Francisco, d'Espagne, à Genolier, membres du conseil signent collectivement à deux.
Journal no 2344 du 27.02.2002
(00369176 / CH-660.0.737.999-5)

■ **GENERALI Assurances Générales**, à Genève, exploitation directe ou indirecte de toutes assurances et réassurances, etc (FOSC du 26.10.2001, p. 8383). Signature collective à deux, limitée à l'établissement principal a été conférée à Guélat Michel, de Bure, à Cormondrèche, membre de la direction.
Journal no 2333 du 27.02.2002
(00369654 / CH-660.0.003.887-7)

■ **Geneva Bioinformatics (Genebio) SA**, à Genève, développement et commercialisation de programmes informatiques et de banques de données dans le domaine des sciences biomédicales. (FOSC du 05.12.2001, p. 9555). Capital-actions réduit de CHF 1'690'000 à CHF 973'940 par suite de remboursement et annulation de 71'606 actions de CHF 10, nominatives, liées selon statuts. Capital-actions: CHF 973'940, entièrement libéré, divisé en 97'394 actions de CHF 10, nominatives, liées selon statuts. Statuts modifiés le 21.09.2001. L'accomplissement des formalités légales a été constaté par acte authentique du 19-02-2002.
Journal no 2330 du 27.02.2002
(00369648 / CH-660.2.041.997-4)

■ **Glibro Trading Resources SA**, à Genève, opérations et transactions commerciales, etc. (FOSC du 11.01.2002, p. 9). L'inscription no 216 du 04.01.2002 est rectifiée en ce sens que l'administrateur Frutig Thomas P. est domicilié à Freienbach (SZ) et non pas à Wilen (TG).
Journal no 2334 du 27.02.2002
(00369656 / CH-660.2.288.998-9)

■ **GOLDEN FOOTBALL MANAGEMENT SA**, à Genève, conseil et assistance à des sportifs; etc. (FOSC du 01.06.2001, p. 4154). L'administrateur Crottaz Claude signe désormais collectivement à deux.
Journal no 2335 du 27.02.2002
(00369166 / CH-660.2.306.998-0)

■ **Hydrosystem SA**, à Pregny-Chambésy, vente, fabrication, etc. (FOSC du 29.12.1997, p. 9316). Nouvelle adresse: chemin de Malvand 12C, c/Marcel Ruckstuhl.
Journal no 2336 du 27.02.2002
(00369168 / CH-660.0.743.984-5)

■ **Julien Baumann**, à Meyrin, entreprise de peinture; etc. (FOSC du 07.09.2001, p. 6992). Nouveau siège: Perly-Certoux, chemin des Primevères 1.
Journal no 2318 du 27.02.2002
(00369150 / CH-660.1.707.001-3)

■ **LeCroy SA**, à Meyrin, fabrication, assemblage, etc. (FOSC du 20.06.2001, p. 4619). Brokatzky Werner H. est maintenant domicilié à Founex et Fernandes Conrad J. à Harriman, NY, USA.
Journal no 2337 du 27.02.2002
(00369170 / CH-660.0.296.972-1)

■ **Martin Monique & Farinelli Danielle**, à Onex, exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne 'Auberge Le Vieil-Onex' (FOSC du 18.02.2002, p. 6). La procuration de Sauty Olivier est radiée.
Journal no 2325 du 27.02.2002
(00369646 / CH-660.0.315.002-6)

■ **MOETTELI & ASSOCIES SàRL**, à Genève, conseils dans le domaine de la propriété intellectuelle, etc. (FOSC du 21.02.2002, p. 7). Lack Jeremy n'est plus associé; ses pouvoirs sont radiés et sa part de CHF 1'000 a été cédée à l'associé Moetteli John dont la part est ainsi portée de CHF 19'000 à CHF 20'000. Statuts modifiés le 08.02.2002.
Journal no 2350 du 27.02.2002
(00369672 / CH-660.0.354.002-6)

■ **Moser Vernet & Cie**, à Genève, gestion d'immeubles, etc. (FOSC du 29.01.2002, p. 7). Objet actuel: gérance d'immeubles ainsi que courtage, achat, vente, gestion et exploitation d'immeubles.
Journal no 2326 du 27.02.2002
(00369158 / CH-660.0.037.976-3)

■ **Quantum Mechanical Technologies Financial Products SARL**, à Genève (FOSC du 09.11.1998, p. 7647). Nouvelle raison sociale: **Quantum Mechanical Technologies SARL**. Nouveau siège: Lancy, chemin de la Caroline 2, c/Eduard Simic. Nouveau but: détention de brevets et procédés; cession de licences à des tiers; participations dans des sociétés à l'exclusion de participations immobilières en Suisse. Statuts modifiés le 21.02.2002. Vikas Ujjwal, maintenant domicilié à Paris, F, n'est plus gérant, ses pouvoirs sont radiés, en revanche procuration individuelle lui a été conférée. Gérant: l'associé Simic Eduard avec signature individuelle.
Journal no 2351 du 27.02.2002
(00369182 / CH-660.2.009.998-9)

■ **Selimi Reshat**, à Genève, exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne 'Café PALMA' (FOSC du 16.06.2000, p. 4081). La procuration de Suter Diego est radiée.
Journal no 2322 du 27.02.2002
(00369640 / CH-660.1.245.000-4)

■ **Société Anonyme de Maroquinerie de Pourtalès, Genève**, à Genève, fabrication et commerce de tous articles de quelque matière que ce soit, etc. (FOSC du 09.12.1958, p. 3277). Administration: Reynaud Arsène, nommé président, et Urso Giuseppa, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent individuellement.
Journal no 2331 du 27.02.2002
(00369650 / CH-660.0.089.954-2)

■ **Société Générale d'Affichage, succursale de Meyrin**, à Meyrin, exploitation de tous genres de publicité. Société anonyme ayant son siège à Genève (FOSC du 20.06.2001, p. 4619). Les pouvoirs de Steinbrüchel Werner et Wettstein Robert sont radiés. La procuration de Amstutz Jean-Jacques est radiée. Coral Jorge, d'Espagne, à Lausanne, signe par procuration, collectivement à deux. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Kobler Christophe, de et à Genève.
Journal no 2352 du 27.02.2002
(00369184 / CH-660.1.726.999-9)

■ **Sodiprivés - Société d'Etudes et d'Investissements Privés SA**, à Genève, étude en matière de placement de capitaux, etc. (FOSC du 21.08.2001, p. 6405). Procuration collective à deux a été conférée à Oddin Eric, de Mézières (FR), à Meinier.
Journal no 2340 du 27.02.2002
(00369660 / CH-660.0.888.989-2)

■ **Sodiprivés Services SA**, à Genève, mise à disposition de locaux équipés et de personnel en vue de gérer ou d'assister toute personne ou société, notamment financière; etc. (FOSC du 26.03.2001, p. 2226). La procuration de Oddin Eric est radiée.
Journal no 2341 du 27.02.2002
(00369662 / CH-660.1.123.996-8)

■ **Sucge, Société pour le Commerce des Sucres et Denrées**, à Genève, société anonyme, toutes opérations commerciales et financières , etc. (FOSC du 07.08.2000, p. 5367). 'PricewaterhouseCoopers SA' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fidutec Audit SA, à Genève.
Journal no 2342 du 27.02.2002
(00369664 / CH-660.0.100.971-0)

■ **TRANSICIEL Sàrl**, à Lancy, étude, conseil, organisation, assistance, (...) dans le domaine de l'informatique, etc. (FOSC du 30.11.2000, p. 8174). BEE WAY, actuellement TRANSICIEL INFOGERANCE SYSTEMES ET RESEAUX, société anonyme à Boulogne-Billancourt, F, et Transiciel ne sont plus associées et leur part respective de CHF 19'000 et CHF 1'000 ont été cédées au gérant Widmer Claude, nouvel associé pour une part de CHF 20'000. Statuts modifiés le 04.02.2002. Dalmaz Pierre n'est plus gérant, ses pouvoirs, de même que la procuration de Tsang-Chin-Yee Dominique, sont radiés.
Journal no 1906 du 15.02.2002
(00369638 / CH-660.2.005.999-0)

■ **Unimer SA**, à Genève, commerce international de tous produits ou matières premières, etc. (FOSC du 17.11.1999, p. 7812). 'PricewaterhouseCoopers SA' n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fidutec Audit SA, à Genève.
Journal no 2343 du 27.02.2002
(00369174 / CH-660.0.097.963-6)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Folies d'Eve, Tai-Hua Hsiung**, à Genève, vente d'accessoires féminin, etc. (FOSC du 11.08.1993, p. 4222). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 2319 du 27.02.2002
(00369152 / CH-660.0.706.993-8)

■ **Mégevet Delfina**, à Le Grand-Saconnex, salon de jeux avec buvette à l'enseigne le 'G' (FOSC du 30.01.2001, p. 0726). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison, qui porte désormais le nom de Guardiola. Actif et passif repris par 'M. et Mme Guardiola', au Grand-Saconnex.
Journal no 2323 du 27.02.2002
(00369642 / CH-660.0.007.001-2)

■ **PRINTOGRAPH, François Roubin-Imprimerie-Tampons-Gravures-Papeterie-Photocopies-Gadjets**, à Genève, fabrication et commerce de timbres, etc. (FOSC du 22.01.2001, p. 495). L'inscription n'étant plus obligatoire (art. 54 ORC.), elle est radiée à la demande de l'intéressé.
Journal no 2321 du 27.02.2002
(00369156 / CH-660.0.281.985-6)

GL

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Climmo Immobilien AG**, bisher in Zug, Erwerb, Verkauf, Vermittlung, Vermietung, Finanzierung und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 122 vom 30. 06. 1997, S. 4526). Gründungsstatuten: 11.06.1997. Statutenänderung: 25. 02. 2002. Sitz neu: Näfels. Domizil neu: c/o Fritz Noser, Architekturbüro AG, Bachdörfli 1, 8752 Näfels. Zweck: Erwerb, Verkauf, Vermittlung, Vermietung, Finanzierung und Verwaltung von Liegenschaften; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--: Publikationsorgan: SHAB. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Luggen, Peter, von Baden, in Zug, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Duss Treuhand GmbH, in Zug, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Noser, Fritz, von Oberurnen, in Weesen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; VTB Verwaltungs- Treuhand & Beratungs AG, in Niederurnen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 143 vom 27.02.2002
(00368860 / CH-170.3.021.425-5)

■ **Kubli Feinmechanik AG**, in Mollis, Betrieb einer feinmechanischen Werkstatt und die Herstellung und den Vertrieb von eigenen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 12. 11. 2001, S. 8869). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kubli, Dr.sc.tech. Waldemar jun., von Netstal, in Neerach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Glarner, Josef, von Luchsingen, in Mollis, Delegierter, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 144 vom 27.02.2002
(00368862 / CH-160.3.003.103-3)

■ **Personalvorsorgestiftung der Confiseur Läderach AG**, in Ennenda, Die Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Stifterfirma sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität, Tod und unverschuldeter Notlage, Stiftung (SHAB Nr. 105 vom 03. 06. 1999, S. 3718). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marty, Rudolf, von Unterberg, in Leuggelbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Ennenda].
Tagebuch Nr. 145 vom 27.02.2002
(00369342 / CH-160.7.002.847-3)

GR

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Lorigenhof AG**, in Davos, Promenade 132 A, 7260 Davos Dorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 02. 2002. Zweck: Erwerb, Errichtung, Aus- und Umbau, Verwaltung, Verpachtung und Vermietung sowie Veräusserung von Grundstücken; die Gesellschaft kann weitere verwandte Branchen angliedern, Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben sowie sich mit solchen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 1'850'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 1'850'000. Aktien: 1'850 Namenaktien zu CHF 1 000. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt von der CSS Versicherung (Verein), in Luzern, verschiedene in der Bauzone der Gemeinde Davos liegende Parzellen zum Gesamtpreis von höchstens CHF 11 700 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Kistler, Dr. Hansjörg, von Bözen, in Davos, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lemm, Josef, von Davos und Klosters-Serneus, in Davos, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Allemann + Gredig Treuhand- und Revisions AG, in Chur, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 600 vom 27.02.2002
(00368966 / CH-350.3.007.752-4)

■ **Muja Glass Design, Florian Niederklopfer**, in Chur, Pulvermühlestrasse 20, 7000 Chur, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Glasbläserei sowie Herstellung, Handel und Verkauf von Glaswaren. Führt das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma Muja Glass Design, Fred Meyer, in Chur, weiter. Eingetragene Personen: Niederklopfer, Florian, von Bonaduz, in Malix, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Niederklopfer-Messmer, Esther, von Bonaduz und Amriswil, in Malix, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 601 vom 27.02.2002
(00368968 / CH-350.1.006.890-8)

■ **stromundbit GmbH**, in Chur, Ringstrasse 24, 7000 Chur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 12. 02. 2002. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen im Bereich Elektroengineering und Prozessautomation; die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen, kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland eröffnen und kann Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Qualifizierte Tatbestände: Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Riess Engineering, in Chur, mit Aktiven von CHF 100'590.05 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 63'063.60 gemäss Vertrag vom 21.02.2002 und Bilanz per 31.12.2001 zum Preise von CHF 37'526.45. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Riess, Jörg, deutscher Staatsangehöriger, in Chur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000; Strasser, Gerhard, von Küblis, in Chur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.
Tagebuch Nr. 602 vom 27.02.2002
(00368970 / CH-350.4.001.145-8)

■ **Tagstein AG**, in Masein, Schloss Tagstein, 7425 Masein, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 02. 2002. Zweck: Betrieb einer Pension im Schloss Tagstein mit dem dazugehörenden landwirtschaftlichen Betrieb. Der Betrieb kann auch verpachtet werden; die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen und kann Liegenschaften erwerben, verkaufen, verwalten, vermieten und verpachten. Aktienkapital: CHF 200'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1 000. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von der Pension Kruit AG, in Masein, eine Liegenschaft in der Gemeinde Thusis, zwei Liegenschaften in der Gemeinde Masein sowie eine Liegenschaft in der Gemeinde Cazis zum Gesamtpreise von höchstens CHF 2 585 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die letztgemeldete Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Thoma, Hans, von St. Moritz und Amden und Bischofszell, in St. Moritz, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thoma, Erich, von St. Moritz und Amden und Bischofszell, in St. Moritz, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thoma-Huwiler, Verena, von St. Moritz und Amden und Bischofszell, in St. Moritz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Thoma-Schrem, Lisa, von St. Moritz und Amden und Bischofszell, in St. Moritz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Immo-Grischa AG, in Chur, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 603 vom 27.02.2002
(00368972 / CH-350.3.007.753-2)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Coray & Hemmi AG**, in Chur, Führung eines Eisenwaren- und Haushaltartikelgeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 27. 01. 1999, S. 598). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Coray, Thomas, von Sagogn und Chur, in Chur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hemmi, Max, von Chur und Churwalden, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arpagaus, Jack, von Uors-Peiden, in Parpan, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koch, Dino, von Tamins und Ramosch, in Tamins, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mikesch, Leta, von Ftan, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura]; Flepp, Martin, von Medel (Lucmagn), in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 604 vom 27.02.2002
(00369456 / CH-350.3.001.753-8)

■ **Interpublication AG**, in Chur, Beteiligung an internationalen Verlagserzeugnissen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 1999, S. 6432). Domizil neu: Bahnhofstrasse 7, 7000 Chur.
Tagebuch Nr. 605 vom 27.02.2002
(00369458 / CH-350.3.005.317-1)

■ **STEPSA AG**, in Fläsch, Erwerb, Unterhalt und Umnutzung ehemaliger militärischer Anlagen / Permanenzen der Schweizer Armee, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 14. 09. 2001, S. 7179). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fäh, Arnold, von Benken SG, in Fläsch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nigg, Hans-Peter, liechtensteinischer Staatsangehöriger, in Maienfeld, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Chur]; Kunz, Leonhard, von Fläsch, in Fläsch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 606 vom 27.02.2002
(00369460 / CH-350.3.006.629-3)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Personalvorsorgestiftung der Fiduciar Treuhand AG Chur**, in Chur, Stiftung (SHAB Nr. 15 vom 23. 01. 1989, S. 290). Mit Verfügung des Justiz-, Polizei- und Sanitätsdepartements Graubünden vom 11.01.2001 ist die Stiftung aufgehoben (organisatorische Aufhebung). Sie wird im Handelsregister gelöscht.
Tagebuch Nr. 607 vom 27.02.2002
(00369462 / CH-350.7.000.416-8)

■ **Riess Engineering**, in Chur, Dienstleistungen im Bereich Elektroengineering, Einzelfirma (SHAB Nr. 102 vom 29. 05. 2001, S. 4026). Aktiven und Passiven sind an die stromundbit GmbH, in Chur, übergegangen. Firma erloschen.
Tagebuch Nr. 608 vom 27.02.2002
(00368974 / CH-350.1.005.501-7)

■ **Stag Umschlags AG**, in Maienfeld, Transport, Umschlag sowie Lagerung von Zement, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 06. 11. 2001, S. 8699). Nachdem die Zustimmung der eidg. Steuerverwaltung vorliegt, wird die Gesellschaft gelöscht.
Tagebuch Nr. 609 vom 27.02.2002
(00368976 / CH-350.3.006.201-9)

JU

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Catherine Lagares**, à Porrentruy, Exploitation d'un salon de coiffure, Raison individuelle (FOSC no 82 du 27. 04. 2000, p. 2831). Nouvelle adresse: Rue Pierre-Péquignat 13, 2900 Porrentruy.
Journal no 207 du 27.02.2002
(00369188 / CH-670.1.002.408-9)

■ **G + S S.à r.l.**, à Porrentruy, Développer et promouvoir la pratique du sport en salle, etc. Société à responsabilité limitée (FOSC no 16 du 24. 01. 2001, p. 575). Personne et signature radiée: Farine, Daniel, de Courroux, à Courgenay, associé, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 5'000.--. Inscription ou modification de personne: Eray, Pierre-Alain, de Courfaivre, à Porrentruy, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 5'000.-- [précédemment: directeur].
Journal no 208 du 27.02.2002
(00369674 / CH-677.4.000.791-9)

LU

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Weibel Sanitär**, in Kriens, Rainacherstrasse 37, 6012 Obernau, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von sanitären Installationen. Eingetragene Personen: Weibel, Roger, von Effingen, in Luzern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 969 vom 27.02.2002
(00368806 / CH-100.1.025.688-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **'Eigenheim' Wohnbaugenossenschaft in Liquidation**, in Pfaffnau, Beschaffung und Erstellung von gesunden und preisgünstigen Wohnungen und Wohnhäusern zur Vermietung und zum Verkauf unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht und in gemeinsamer Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 111 vom 08. 06. 2000, S. 3904). Die Liquidation ist durchgeführt. [Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.].
Tagebuch Nr. 970 vom 27.02.2002
(00368808 / CH-100.5.014.687-2)

■ **A & E Schweizer & Grossauer GmbH**, in Emmen, Führung und Betrieb einer Tankstelle, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 83 vom 28. 04. 2000, S. 2846). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizer, Esther, von Hunzenschwil und Hasle b. Burgdorf, in Gretzenbach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: Grossauer, Esther, von Hunzenschwil].
Tagebuch Nr. 971 vom 27.02.2002
(00368810 / CH-100.4.023.627-3)

■ **Autospritzwerk Marcel Egli**, in Littau, Betrieb eines Autospritzwerkes, Einzelfirma (SHAB Nr. 59 vom 23. 03. 2000, S. 1965). Die Schuldbetreibungs- und Konkurskommission des Obergerichtes des Kantons Luzern hat mit Entscheid vom 14.02.2002 den Entscheid vom 16.01.2002 des Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Land bestätigt, mit welchem über den Inhaber der Konkurs eröffnet wurde.
Tagebuch Nr. 972 vom 27.02.2002
(00368812 / CH-100.1.023.511-5)

■ **Daniel Tränkle Malergeschäft**, in Sursee, Betrieb eines Malergeschäftes, Einzelfirma (SHAB Nr. 36 vom 24. 02. 1997, S. 1226). Firma neu: **Daniel Trenkle Malergeschäft**. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trenkle, Daniel, von Sursee und Oberkirch, in Sursee, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: Tränkle, Daniel].
Tagebuch Nr. 973 vom 27.02.2002
(00369292 / CH-100.1.019.711-1)

■ **Eberli Bau AG**, in Kriens, Betrieb eines Baugeschäftes im Bereiche des Hoch- und Tiefbaus, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 141 vom 23. 07. 1999, S. 5037), mit Hauptsitz in: Sarnen. Domizil neu: Zumhofweg 1, 6010 Kriens.
Tagebuch Nr. 974 vom 27.02.2002
(00369294 / CH-100.9.022.674-4)

■ **EF Vacances SA**, in Luzern, Organisation und Durchführung von Feriensprachkursen im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 12. 11. 2001, S. 8870). Firma neu: **EF Vacances SA in Liquidation**. Die Gesellschaft hat sich mit Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25.02.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Peyer, Pierre, von Kriens, Olten und Lostorf, in Luzern, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].
Tagebuch Nr. 975 vom 27.02.2002
(00369296 / CH-550.0.171.655-4)

■ **Erzi-Holzbau Erwin Zimmermann**, in Rain, Ausführungen von Zimmerarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 10 vom 16. 01. 1991, S. 199). Domizil neu: Römerswilerstrasse 3, 6026 Rain.
Tagebuch Nr. 976 vom 27.02.2002
(00369298 / CH-100.1.013.690-6)

■ **Francesco Internicola**, in Kriens, Ausführung von Umbau-, Restaurations- und Stukkaturarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 94 vom 15. 05. 2000, S. 3260). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 30.01.2002 über den Inhaber den Konkurs eröffnet.
Tagebuch Nr. 977 vom 27.02.2002
(00368814 / CH-100.2.020.600-0)

■ **Garage Peter Ryser**, in Littau, Betrieb einer Autoreparaturwerkstätte, Einzelfirma (SHAB Nr. 76 vom 04. 04. 1986, S. 1255). Die Schuldbetreibungs- und Konkurskommission des Obergerichtes des Kantons Luzern hat mit Entscheid vom 20.02.2002 den Entscheid vom 16.01.2002 des Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Land bestätigt, mit welchem über den Inhaber der Konkurs eröffnet wurde.
Tagebuch Nr. 978 vom 27.02.2002
(00368816 / CH-100.1.002.792-2)

■ **Gelbart AG**, in Luzern, Herstellung und Verkauf von Produkten der Rehabilitationstechnik sowie orthopädischen Hilfsmitteln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 26. 04. 2001, S. 3098). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Anuth, Karl Walter genannt Walter, deutscher Staatsangehöriger, in Adligenswil, Direktor, mit Einzelunterschrift; Plaschko, René, von Luzern, in Luzern, Direktor, mit Einzelunterschrift; Bösch, Rolf, von Nesslau, in Weggis, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 979 vom 27.02.2002
(00368818 / CH-100.3.017.638-6)

■ **Hansen & Blaser Baurealisation GmbH**, in Luzern, Führung von Büros für Planung und Bauleitung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 137 vom 17. 07. 1996, S. 4291). Domizil neu: St.-Karli-Strasse 3, 6004 Luzern.
Tagebuch Nr. 980 vom 27.02.2002
(00368820 / CH-100.4.018.992-2)

■ **Hansen & Blaser Baurealisation GmbH**, in Littau, Führung von Büros für Planung und Bauleitung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 137 vom 17. 07. 1996, S. 4291), mit Hauptsitz in: Luzern. Domizil neu: Neuhushof 4, 6014 Littau.
Tagebuch Nr. 981 vom 27.02.2002
(00369300 / CH-100.9.018.993-3)

■ **INFOSOFT systems GmbH**, in Luzern, Kauf und Verkauf von Hard- und Software, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 136 vom 14. 07. 2000, S. 4820). Statutenänderung: 26. 02. 2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zimmermann, Urs, von Luzern und Schongau, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lörch, Herbert, von Winikon, in Emmen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--]; Moos, Herbert, von Luzern und Schongau, in Luzern, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.-- [bisher: von Luzern].
Tagebuch Nr. 982 vom 27.02.2002
(00369302 / CH-100.4.023.886-2)

■ **ITZ Immobilien und Beratungs AG**, in Luzern, Immobiliengeschäfte im In- und Ausland, wie Finanzierung, Erwerb, Verwaltung, Vermietung und Veräusserung von Grundeigentum, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 25. 05. 2000, S. 3556). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zofingen unter der Firma KASIR Immobilien AG (SHAB Nr. 38 vom 25.02.2002, S. 2) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 983 vom 27.02.2002
(00369304 / CH-100.3.015.891-5)

■ **megaposter.ch GmbH**, in Luzern, Entwicklung von Werbekonzepten sowie Produktewerbung jeglicher Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 177 vom 13. 09. 2001, S. 7149). Statutenänderung: 22. 02. 2002. Firma neu: **Promotion Management PMG GmbH**. [Weitere Aenderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.].
Tagebuch Nr. 984 vom 27.02.2002
(00369306 / CH-100.4.020.145-3)

■ **Next Holding AG**, in Luzern, Beteiligung an sowie Verwaltung und Finanzierung von Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 32 vom 15. 02. 2002, S. 10, Publ. 344958). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Staub, Dr. Peter, von Urnäsch, in Windisch, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 985 vom 27.02.2002
(00369308 / CH-170.3.009.344-1)

■ **PC-Croco GmbH in Liquidation**, in Kriens, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Computern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 92 vom 11. 05. 2000, S. 3184). Die Liquidation ist durchgeführt. [Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.].
Tagebuch Nr. 986 vom 27.02.2002
(00368822 / CH-400.4.017.463-8)

■ **Peter Bachmann Consulting GmbH**, in Malters, Uebernahme von Unternehmens- und Wirtschaftsberatungen von natürlichen und juristischen Personen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 48 vom 12. 03. 1997, S. 1679). Domizil neu: Schlangenmättli 5, 6102 Malters.
Tagebuch Nr. 987 vom 27.02.2002
(00368824 / CH-100.4.019.753-6)

■ **Scheuner-Mäder-Schild Architekten GmbH**, in Luzern, Ausführung von Architekturarbeiten in allen Belangen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 128 vom 06. 07. 1999, S. 4565). Statutenänderung: 25. 02. 2002. Firma neu: **Scheuner + Mäder, Architekten GmbH**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schild, Robert, von Grenchen, in Kriens, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit

Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 8'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Scheuner, Bruno, von Luzern und Rapperswil BE, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 6'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--]; Mäder, Herbert, von Thalheim AG, in Luzern, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--].
Tagebuch Nr. 988 vom 27.02.2002
(00368826 / CH-100.4.022.696-2)

■ **Stapler-Service AG Horw**, in Horw, Fabrikation, Reparatur, Unterhalt von sowie Handel mit Flurfördermitteln und Industriefahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 26. 11. 1996, S. 7274). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmid, Josef, von Schüpfheim, in Horw, mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit Kurt Schwarz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwarz, Kurt, von Triboltingen, in Ellikon an der Thur, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien aber nicht mit Josef Schmid].
Tagebuch Nr. 989 vom 27.02.2002
(00368828 / CH-100.3.017.144-4)

■ **Thomas Sager und Partner, Architektur und Bauplanung**, bisher in Emmen, Planung und Ausführung von Architekturaufträgen aller Art, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 14 vom 23. 01. 1992, S. 318). Sitz neu: Luzern. Domizil neu: Bruchstrasse 33, 6000 Luzern 7. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sager, Hans, von Emmen, in Emmen, Kommanditär, mit Einzelprokura, mit einer Kommanditsumme von CHF 25'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sager, Josy, von Emmen, in Emmen, Kommanditärin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 25'000.--.
Tagebuch Nr. 990 vom 27.02.2002
(00369310 / CH-100.2.014.662-5)

■ **Unifors Auto Moser Luzern AG**, in Luzern, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 03. 09. 1999, S. 6053). Firma neu: **Unifors Auto Moser Luzern AG in Liquidation**. Vinkulierung: [Aufgrund von Art. 685a Abs. 3 OR entfällt die statutarische Vinkulierung der Namenaktien.]. Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 01.02.2002 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.
Tagebuch Nr. 991 vom 27.02.2002
(00369312 / CH-100.3.008.606-4)

■ **Urs Kauffmann GmbH**, in Luzern, Betriebswirtschaftliche und kaufmännische Beratung von Einzelpersonen oder Unternehmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 192 vom 03. 10. 1996, S. 5999). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kauffmann, Laurence, von Luzern, in Luzern, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: in Kriens].
Tagebuch Nr. 992 vom 27.02.2002
(00369314 / CH-100.4.019.194-2)

■ **Von Arx Gärten-Biotope**, bisher in Kriens, Planung, Ausführung und Unterhalt von Gartenanlagen und Biotopen, Einzelfirma (SHAB Nr. 188 vom 01. 10. 1997, S. 7190). Firma neu: **von Arx Gartenbau und Landschaftsarchitektur**. Sitz neu: Emmen. Domizil neu: Schachenstrasse 14, 6020 Emmenbrücke.
Tagebuch Nr. 993 vom 27.02.2002
(00369316 / CH-100.1.012.135-0)

NE

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Café Restaurant de l'UNION, Jeudy & Heimann**, à La Chaux-de-Fonds, rue de la Serre 64. Société en nom collectif qui a commencé le 25.02.2002. Exploitation d'un établissement public. Associées: Heimann Paulette, de Reichenbach im Kandertal, et Jeudy Denise, de France, toutes deux à La Chaux-de-Fonds.
Journal no 518 du 27.02.2002
(00369134 / CH-645.4.095.649-5)

■ **Vincent Waridel entreprise de couvertures S.à r.l.**, à Neuchâtel, faubourg de la Gare 25. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts originaires du 07.11.2001, modifiés le 20.02.2002. But: construction de toits neufs et de façades ventilées, pose de paratonnerres et d'échafaudages en toiture, réparation de cheminées, peinture de ferblanteries, révision de toitures, grattage de la mousse et nettoyage de la toiture, petites réparations de ferblanterie et enlèvement de nids d'insectes. Capital: CHF 20'000. Apport en nature et reprise de biens: les actifs et les passifs au sens de l'article 181 CO, de la raison individuelle exploitée jusqu'ici par Vincent Waridel, sous la raison de commerce 'Vincent Waridel Entreprise de Couverture', à Cortaillod, selon bilan au 1er juillet 2001, présentant un actif de CHF 117'954.85, un passif envers les tiers de CHF 78'118.25, soit un actif net de 39'836.60, montant imputé sur le capital social à concurrence de CHF 20'000; l'apporteur restant créancier de la société à concurrence de CHF 19'836.60. Associés: Waridel Vincent, avec une part sociale de CHF 12'000, et Waridel Lise, tous deux de Prahins, à Cortaillod, avec une part sociale de CHF 8'000. Gérant: l'associé Waridel Vincent, avec signature individuelle. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 519 du 27.02.2002
(00369136 / CH-645.4.095.650-5)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Bioren S.A.**, à Couvet, achat, vente et fabrication de produits chimiques, etc. (FOSC du 08.01.1999, p. 117). Les pouvoirs de Baklacioglu Dimitri ainsi que la procuration de Menon Dino sont radiés. Tramontana John est maintenant domicilié à Couvet.
Journal no 520 du 27.02.2002
(00369138 / CH-645.1.006.542-5)

■ **BOISBEAU Joël, Restaurateur-Conseiller en Hôtellerie-Organisation de soirées**, à Neuchâtel (FOSC du 08.02.2000, p. 874). Nouvelle adresse: rue de l'Evole 116.
Journal no 521 du 27.02.2002
(00369140 / CH-645.1.009.439-8)

■ **Compagnie d'Outillages de précision SA**, au Locle (FOSC du 11.05.1999, p. 3129). Berclaz Jean-Paul n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 522 du 27.02.2002
(00369622 / CH-660.0.174.972-9)

■ **Fondation des oeuvres sociales de Cylindre S.A.**, au Locle (FOSC du 27.03.1997, p. 2109). Berclaz Jean-Paul n'est plus membre du conseil; ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 524 du 27.02.2002
(00369626 / CH-645.1.001.702-2)

■ **Fondation des oeuvres sociales de Dixi S.A.**, au Locle (FOSC du 27.03.1997, p. 2109). Berclaz Jean-Paul n'est plus membre du comité; ses pouvoirs sont radiés.
Journal no 525 du 27.02.2002
(00369628 / CH-645.1.001.708-0)

■ **Fondation Favre S.A. et sociétés affiliées**, à Fleurier (FOSC du 20.02.2002, p. 8). La publication de l'inscription n° 411 du 14-02-2002 est rectifiée en ce sens que le nouveau nom exact de la fondation est **Fondation en faveur du personnel de Favre S.A. et de ses sociétés affiliées** (et non pas 'Fondation Favre S.A. et sociétés affiliées')
Journal no 526 du 27.02.2002
(00369630 / CH-645.1.003.284-6)

■ **Job One SA**, à Neuchâtel, recruter, sélectionner et placer, de façon stable ou temporaire du personnel auprès d'entreprises, etc. (FOSC du 09.05.2001, p. 3482). Houche Morel Christelle, est maintenant domicilié à Saillenard, F. Nouvelle adresse: rue des Moulins 51.
Journal no 528 du 27.02.2002
(00369144 / CH-645.1.009.051-8)

■ **Laiterie de St-Aubin-Sauges**, à Saint-Aubin-Sauges, société coopérative (FOSC du 10.08.1994, p. 4481). Grandjean Georges n'est plus membre du comité; ses pouvoirs sont radiés. Mori Bernard, jusqu'ici vice-président et caissier du comité, nommé président, continue à signer collectivement à deux avec le secrétaire. Nussbaum Jean-François, de Schlosswil, à Saint-Aubin-Sauges, est membre vice-président et caissier du comité, avec signature collective à deux avec le secrétaire.
Journal no 530 du 27.02.2002
(00369148 / CH-645.0.101.002-7)

■ **Martin Horticulteurs-Fleuristes Sàrl**, à Saint-Aubin-Sauges (FOSC du 09.02.1996, p. 804). Castella Simone Elly est maintenant domiciliée à Saint-Aubin-Sauges.
Journal no 531 du 27.02.2002
(00369632 / CH-645.1.005.641-9)

■ **Meury-Matech Sàrl en liquidation**, à Hauterive, achat et vente de matériel de chauffage et de toutes énergies, etc. (FOSC du 15.02.2002, p. 11). Par ordonnance du 22.02.2002, le Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé la suspension de la liquidation de la faillite, faute d'actif suffisant.
Journal no 532 du 27.02.2002
(00369634 / CH-645.1.003.577-8)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Ernst Marine Insurance Consulting**, à Neuchâtel, conseils en matière d'assurance transport et responsabilité des transporteurs/transitaires (FOSC du 15.04.1997, p. 2510). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 523 du 27.02.2002
(00369624 / CH-645.1.001.258-2)

■ **Jean-Louis Girardet, conseiller en placements**, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 22.01.2001, p. 494). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 527 du 27.02.2002
(00369142 / CH-645.1.001.604-0)

■ **Katia Geiser**, à Couvet, exploitation d'une station-service et shop. (FOSC du 13.01.1997, p. 193). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.
Journal no 529 du 27.02.2002
(00369146 / CH-645.1.000.996-3)

■ **Vincent Waridel Entreprise de Couverture**, à Cortaillod (FOSC du 15.04.1999, p. 2447). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actifs et passifs repris, au sens de l'article 181 CO, par 'Vincent Waridel entreprise de couvertures S.à r.l.', à Cortaillod.
Journal no 533 du 27.02.2002
(00369636 / CH-645.1.008.865-8)

NW

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **AAA Swiss-Immobilien AG**, in Hergiswil NW, vorwiegend auf dem schweizerischen Markt Erwerb, Verkauf, Verwaltung und Vermietung von Immobilien sowie weiterer damit zusammenhängender Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 21. 08. 2001, S. 6406). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Blättler, Josef A., von Hergiswil NW, in Hergiswil NW, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Huser, Patrik, von Einsiedeln, in Buttisholz, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 268 vom 27.02.2002
(00368854 / CH-150.3.002.619-8)

■ **Ammann AG Bauingenieure, Stansstad**, in Stansstad, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 12. 09. 2001, S. 7105). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bernardi, Felix, von Rebstein, in Neuenkirch, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Zürcher, Fritz, von Teufen, in Luzern, mit Einzelprokura; Baggenstos, Markus, von Gersau und Küssnacht am Rigi, in Merlischachen, Gemeinde Küssnacht am Rigi, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 269 vom 27.02.2002
(00369334 / CH-150.3.000.585-7)

■ **Burger Käse AG**, in Ennetmoos, Verwertung von Milch, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 2001, S. 0155). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Burger, Caroline, von Freienwil, in Buchrain, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 270 vom 27.02.2002
(00369336 / CH-100.3.004.971-9)

■ **globalOffice24.com AG**, in Stans, Erbringung aller Dienstleistungen in den Bereichen allgemeine Kommunikation, Internet, Tele-, Satelliten- und TV-Kommunikation, Informatik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 06. 09. 2000, S. 6093). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Roth, Christoph, von Kesswil, in Luzern, Direktor, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 271 vom 27.02.2002
(00369338 / CH-400.3.003.712-0)

■ **IBAG Zentralschweiz Industrie- und Baubedarf AG, Zweigniederlassung Stans**, in Stans, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 237 vom 05. 12. 2000, S. 8272), mit Hauptsitz in: Sursee. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Steiner, Ernst, von Schwyz, in Hergiswil NW, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rutz, Dr. Wilfried, von Nesslau, in St. Gallen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident und Delegierter]; Guthof, Dr. Philipp, deutscher Staatsangehöriger, in St. Gallen, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Lussi, Josef, von Stans, in Oberdorf NW, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].
Tagebuch Nr. 272 vom 27.02.2002
(00369340 / CH-150.9.000.013-3)

■ **Recreation Holdings AG**, in Hergiswil NW, Ausübung von Holdingfunktionen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 18. 08. 2000, S. 5632). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Intercom Revisions AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: JPK Wirtschaftsprüfung AG, in Hergiswil NW, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 273 vom 27.02.2002
(00368856 / CH-150.3.002.396-6)

■ **Walo Bertschinger AG**, in Hergiswil NW, Übernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 174 vom 10. 09. 2001, S. 7042), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider, Alex, von Nenzlingen, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Furrer, Paul, von Schongau, in Bremgarten AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 274 vom 27.02.2002
(00368858 / CH-150.9.000.046-8)

OW

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Kurt von Moos Montage GmbH**, in Sarnen, Erbringung von Dienstleistungen im Montagebereich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 1999, S. 7747). Statutenänderung: 26. 02. 2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Baumann, Stephanie, von Wilerolti-gen, in Luzern, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Moos, Kurt, von Sachseln, in Kriens, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-- [bisher: in Kerns, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--].
Tagebuch Nr. 118 vom 27.02.2002
(00368852 / CH-140.4.002.126-9)

SG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Criscom AG**, in Au SG, Emserenstrasse 1, 9434 Au, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. 02. 2002. Zweck: Messe Consulting und Organisation; Handel mit Mobilien, Konsum- und Investitionsgütern. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und weitere Gesellschaften gründen, sich in beliebiger Form an anderen Gesellschaften beteiligen und andere bei sich beteiligen lassen oder mit anderen Gesellschaften fusionieren sowie Generalunternehmungen führen und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Schär, Christian, von Rohrbachgraben, in Münchwilen TG, Mitglied, mit Einzelunterschrift; AEF Beratungs + Inkasso GmbH, in Frümsen (Sennwald), Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1502 vom 27.02.2002
(00368940 / CH-320.3.051.206-9)

■ **konectz GmbH**, in Flawil, c/o Peto Treuhand AG, Flawil, Löwenstrasse 4, 9230 Flawil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 02. 2002. Zweck: Herstellung, Marketing und Vertrieb von Produkten für die drahtlose Kommunikation und von Zubehör für die Installation und Inbetriebnahme solcher Produkte. Die Gesellschaft kann Patente, Handelsmarken, technische und industrielle Kenntnisse erwerben, verwalten und übertragen, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Steinbeisser, Peter, von St. Gallen, in Waldstatt, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Schmid, Patrick, von Bussnang, in Abtwil SG (Gaiserwald), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 1504 vom 27.02.2002
(00369424 / CH-320.4.051.208-2)

■ **Reinigungsservice C. & K. Aerne**, in Zuzwil SG, Ebnifeld 13b, 9523 Züberwangen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 01. 2002. Zweck: Reinigungen und Unterhalt von Gebäuden. Eingetragene Personen: Aerne-Künzle, Caroline, von Ebnat-Kappel, in Züberwangen (Zuzwil SG), Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Aerne-Künzle, Kurt, von Ebnat-Kappel, in Züberwangen (Zuzwil SG), Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1505 vom 27.02.2002
(00369426 / CH-320.2.051.209-9)

■ **Romy's Nail Studio, R. Saurer**, in Oberuzwil, Im Lindengarten 4, 9242 Oberuzwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Modellieren von künstlichen Fingernägeln. Eingetragene Personen: Saurer, Rosmarie genannt Romy, von Sigriswil, in Oberuzwil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 1506 vom 27.02.2002
(00369428 / CH-320.1.051.210-2)

■ **SWISS CAPS AG**, in Kirchberg SG, Hausenstrasse 35, 9533 Kirchberg, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 18. 02. 2002. Zweck: Herstellung und Vertrieb von pharmazeutischen und diätischen Produkten, insbesondere auf Lohnbasis. Die Gesellschaft kann Liegenschaften im In- und Ausland erwerben, verwalten, belasten und verkaufen, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung von der SWISS CAPS EUROPE (HOLDING) AG (vormals SWISS CAPS AG), mit Sitz in Kirchberg SG, deren Betriebsteil mit Aktiven und Passiven gemäss Vertrag vom 18.02.2002 und Bilanz per 30.11.2001, wonach die übernommenen Aktiven CHF 80'054'547.05 und die übernommenen Passiven CHF 59'163'083.05 betragen zum Preise von CHF 20'891'464.-- wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB; allenfalls brieflich. Eingetragene Personen: Greither, Peter, deutscher Staatsangehöriger, in Kirchberg SG, Präsident, mit Einzelunterschrift; Roth-Grosser, Dr. Elisabeth, von Herisau und Grindelwald, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Baldenweg, Stefan, von Tägerwilen, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Greither, Elisabeth, deutsche Staatsangehörige, in Kirchberg SG, mit Einzelunterschrift; Engel, Dieter W., deutscher Staatsangehöriger, in Zuzwil SG, mit Einzelprokura; PricewaterhouseCoopers AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 1463 vom 26.02.2002
(00368536 / CH-320.3.051.203-2)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Boleo Fashion E. Weishaupt**, in Diepoldsau, Betrieb einer Boutique, Einzelfirma (SHAB Nr. 53 vom 16. 03. 2001, S. 1976). Über die Inhaberin dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Rorschach vom 04.02.2002 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 1507 vom 27.02.2002
(00368942 / CH-320.1.044.035-1)

■ **C. Kellenberger, Rest. Bierhof**, in St. Gallen, Gastgewerbebetrieb, Einzelfirma (SHAB Nr. 251 vom 27. 12. 1994, S. 7070). Firma neu: **Kellenberger Cornelia, Rest. S'Danny**. Domizil neu: Rorschacherstrasse 198, 9000 St. Gallen.
Tagebuch Nr. 1508 vom 27.02.2002
(00368944 / CH-320.1.038.028-7)

■ **DUE Architekten AG**, in Jona, Tätigkeit als Architekturbüro usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29. 08. 2001, S. 6649). Firma neu: **DUE Architekten AG in Liquidation**. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist von Gesetzes wegen aufgehoben (Art. 685a Abs. 3 OR). Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurserkenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts See vom 22.10.2001 und Einstellung des Verfahrens mangels Aktiven gemäss Verfügung vom 23.01.2002.
Tagebuch Nr. 1509 vom 27.02.2002
(00368946 / CH-020.3.020.939-3)

■ **Gebr. Eisenegger AG Niederbüren**, in Niederbüren, Betrieb eines Kieswerkes usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 255 vom 30. 12. 1999, S. 8882). Eingetragene Personen neu oder mutierend: JRJ Revisions AG, in Mörschwil, Revisionsstelle [bisher: JRJ Revisions GmbH, in Mörschwil].
Tagebuch Nr. 1510 vom 27.02.2002
(00368948 / CH-320.3.014.281-8)

■ **Greither Holding AG**, in Kirchberg SG, Beteiligung an Unternehmungen aller Art im In- und Ausland usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 2001, S. 10157). Statutenänderung: 18. 02. 2002. Firma neu: **SWISS CAPS USA (HOLDING) AG**. Zweck neu: Halten und Verwaltung von Beteiligungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften im In- und Ausland erwerben, verwalten, belasten und verkaufen, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Vinkulierung neu: Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Engeli, Jacques, von Sulgen, in Wil SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Roth-Grosser, Dr. Elisabeth, von Grindelwald und Herisau, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wil SG]; Baldenweg, Stefan, von Tägerwilen, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Engel, Dieter W., deutscher Staatsangehöriger, in Zuzwil SG, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 1478 vom 26.02.2002
(00368538 / CH-320.3.038.282-3)

■ **HARU GmbH, Immobilien & Treuhand**, in Grabs, Durchführung von Immobilien- und Treuhandgeschäften aller Art usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 67 vom 08. 04. 1999, S. 2271). Domizil neu: Spitalstrasse 24, 9472 Grabs.
Tagebuch Nr. 1511 vom 27.02.2002
(00369430 / CH-320.4.046.104-3)

■ **Heinz Weber AG St. Gallen**, in St. Gallen, Handel mit Wohnwagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 14. 07. 1999, S. 4796). Eingetragene Personen neu oder mutierend: JRJ Revisions AG, in Mörschwil, Revisionsstelle [bisher: JRJ Revisions GmbH, in Mörschwil].
Tagebuch Nr. 1512 vom 27.02.2002
(00369432 / CH-320.3.013.335-6)

■ **Hugentobler AG St. Gallen**, in St. Gallen, Handel und Verkauf von Damenbekleidung aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 19. 04. 1999, S. 2526). Eingetragene Personen neu oder mutierend: JRJ Revisions AG, in Mörschwil, Revisionsstelle [bisher: JRJ Revisions GmbH, in Mörschwil].
Tagebuch Nr. 1513 vom 27.02.2002
(00369434 / CH-320.3.005.317-8)

■ **huus-braui AG**, in St. Gallen, Herstellung und Vertrieb von Bieren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 18. 02. 2002, S. 9, Publ. 347360). Statutenänderung: 22. 02. 2002. Aktienkapital neu: CHF 396'000.-- [bisher: CHF 100'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 396'000.--. Aktien neu: 2'000 Namenaktien zu CHF 50.-- (Stimmrechtsaktien) 592 Namenaktien zu CHF 500.-- [bisher: 2'000 Namenaktien zu CHF 50.--]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich.
Tagebuch Nr. 1514 vom 27.02.2002
(00369436 / CH-320.3.051.133-8)

■ **Immobilien Jean Willi AG.**, in St. Gallen, die Liegenschaft an der Teufenerstrasse 5/7 zu verwalten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 20. 04. 2000, S. 2704). Eingetragene Personen neu oder mutierend: JRJ Revisions AG, in Mörschwil, Revisionsstelle [bisher: JRJ Revisions GmbH, in Mörschwil].
Tagebuch Nr. 1515 vom 27.02.2002
(00368950 / CH-320.3.005.412-5)

■ **Kowa Baumontagen GmbH**, bisher in Brunnadern, Baumontage für andere Unternehmungen oder Private auf Auftragsbasis, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 25 vom 07. 02. 1997, S. 839). Statutenänderung: 25. 02. 2002. Firma neu: **KOWA Baumontagen GmbH**. Sitz neu: Lütisburg. Domizil neu: Tufertschwil 27, 9604 Lütisburg. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koller, Roman, von Appenzell, in Lütisburg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.-- [bisher: in Zuzwil SG]; Koller, Simon, von Appenzell, in Rindal (Jonschwil), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.-- [bisher: in Rindal (Bütschwil)]; Wagner, Werner, von Brunnadern, in Lütisburg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.-- [bisher: in Brunnadern].
Tagebuch Nr. 1516 vom 27.02.2002
(00368952 / CH-320.4.042.038-2)

■ **Lystar Produkte AG St. Gallen**, in St. Gallen, Handel mit und Fabrikation von Dekor-, Verpackungs- und Füllartikeln usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 18. 08. 1999, S. 5645). Eingetragene Personen neu oder mutierend: JRJ Revisions AG, in Mörschwil, Revisionsstelle [bisher: JRJ Revisions GmbH, in Mörschwil].
Tagebuch Nr. 1517 vom 27.02.2002
(00368954 / CH-320.3.015.427-0)

■ **Malag AG**, in Mörschwil, Handel mit Waren aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 12. 07. 1999, S. 4730). Eingetragene Personen neu oder mutierend: JRJ Revisions AG, in Mörschwil, Revisionsstelle [bisher: JRJ Revisions GmbH, in Mörschwil].
Tagebuch Nr. 1518 vom 27.02.2002
(00368956 / CH-320.3.011.581-4)

■ **Monte Vuala Stiftung**, in Walenstadt, jedem Menschen in einer liebevollen Atmosphäre die Möglichkeit zu geben, sich zu erholen usw. Stiftung (SHAB Nr. 59 vom 26. 03. 2001, S. 2229). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mindel, Jasmin, von Seehof, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1519 vom 27.02.2002
(00369438 / CH-320.7.028.805-7)

■ **Muggler AG**, in St. Gallen, Handel mit und Unterhalt von Büromaschinen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 166 vom 29. 08. 2001, S. 6649). Eingetragene Personen neu oder mutierend: JRJ Revisions AG, in Mörschwil, Revisionsstelle [bisher: JRJ Revisions GmbH, in Mörschwil].
Tagebuch Nr. 1520 vom 27.02.2002
(00369440 / CH-320.3.015.795-6)

■ **Piena Corsa GmbH**, in St. Gallen, Organisation sowie Teilnahme an verschiedenen Rennsportveranstaltungen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 151 vom 06. 08. 1999, S. 5387). Domizil neu: c/o KEEL + PARTNER AG, Neugasse 48 / Oberer Graben 15, 9000 St. Gallen.
Tagebuch Nr. 1521 vom 27.02.2002
(00369442 / CH-320.4.046.728-3)

■ **Rebekka Czory**, in Degersheim, Handel mit Teppichen usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 214 vom 03. 11. 1999, S. 7487). Über die Inhaberin dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Untertoggenburg vom 07.01.2002 der Konkurs eröffnet worden.
Tagebuch Nr. 1522 vom 27.02.2002
(00369444 / CH-320.1.047.043-6)

■ **Schreinerei Bock AG**, in Mörschwil, Führung einer Schreinerei usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 19. 10. 2001, S. 8191). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bock, Yvonne, von Untereggen, in Mörschwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 1523 vom 27.02.2002
(00369446 / CH-320.3.033.055-0)

■ **Sportgenossenschaft Rheineck**, in Rheineck, Bau, Betrieb und Unterhalt von Sport- und Erholungsanlagen in Rheineck usw. Genossenschaft (SHAB Nr. 151 vom 07. 08. 1998, S. 5461). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sabel, Hugo, von Nidau, in Rheineck, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Linder, Karl, von Linden, in Rheineck, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Züst, Peter, von Wolfhalden, in Rheineck, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gmünder, Bruno, von Appenzell, in Rheineck, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Keel, Thomas, von Rebstein, in Thal, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Aktuar]; Lapp, Gilbert, von Rheineck, in Rheineck, Vizepräsident und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mazenauer, Cornelia, von Appenzell, in Rheineck, Mitglied und Kassiererin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wallier, Hans, von Obersaxen, in Rorschach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Lutz, Paul, von Thal, in Rheineck, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 1524 vom 27.02.2002
(00368958 / CH-320.5.038.349-6)

■ **SWISS CAPS AG**, in Kirchberg SG, Herstellung und Vertrieb von pharmazeutischen und diätetischen Produkten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 2001, S. 10156). Statutenänderung: 18. 02. 2002. Firma neu: **SWISS CAPS EUROPE (HOLDING) AG**. Zweck neu: Halten und Verwaltung von Beteiligungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften im In- und Ausland erwerben, verwalten, belasten und verkaufen, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten.
Tagebuch Nr. 1498 vom 26.02.2002
(00368454 / CH-320.3.050.863-2)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Asystel Gastro Betriebe GmbH**, in St. Peterzell, Betrieb von Gaststätten aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 149 vom 04. 08. 1995, S. 4381). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 1525 vom 27.02.2002
(00368960 / CH-320.4.039.189-9)

■ **Baupage GmbH**, in Uzwil, Dienstleistungen und Beratungen im Bereich EDV, Internet und Web-Design, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 97 vom 21. 05. 1999, S. 3385). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 1526 vom 27.02.2002
(00368962 / CH-320.4.038.773-7)

■ **Cyklar Montage AG in Liquidation**, in Kaltbrunn, Montage, Inbetriebnahme und Wartung von technischen Anlagen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 07. 05. 2001, S. 3384). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Gaster vom 11.02.2002 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1527 vom 27.02.2002
(00368964 / CH-320.3.037.662-2)

■ **Kronen AG**, in Widnau, Betrieb, Umbau und Renovation von Restaurations- und anderen Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19. 06. 2001, S. 4582). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 1528 vom 27.02.2002
(00369448 / CH-320.3.038.747-5)

■ **Pneuhaus M. Russo**, in Jona, Verkauf von Pneus usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 15 vom 23. 01. 2002, S. 11, Publ. 308772). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts See vom 11.01.2002 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 1529 vom 27.02.2002
(00369450 / CH-320.1.038.642-0)

■ **R & K Sonderposten Rüegg GmbH in Liquidation**, in St. Margrethen, An- und Verkauf von Textilien usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 245 vom 19. 12. 1997, S. 9145). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 1530 vom 27.02.2002
(00369452 / CH-320.4.041.214-7)

■ **UBT Unternehmensberatung und Treuhand GmbH in Liquidation**, in St. Gallen, allgemeine Wirtschafts-, Finanz- und Vermögensberatung, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 32 vom 17. 02. 1998, S. 1181). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 89 HRegV von Amtes wegen gelöscht, weil die Gesellschaft keine verwertbaren Aktiven mehr hat und kein begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung innert angesetzter Frist geltend gemacht wurde.
Tagebuch Nr. 1531 vom 27.02.2002
(00369454 / CH-320.4.039.075-2)

SH

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Jubiläumsstiftung Georg Fischer**, in Schaffhausen, Amsler-Laffon-Strasse 9 bei Georg Fischer AG, 8200 Schaffhausen, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 8. 02. 2002. Zweck: Unterstützung von Entwicklungsprojekten (beispielsweise im Bereich der Wasserversorgung) im In- und Ausland. Aufsichtsbehörde: Volkswirtschaftsdepartement des Kantons Schaffhausen. Organisation: Stiftungsrat von drei oder mehr Mitgliedern; Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Huber, Martin, von Schaffhausen, in Schaffhausen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Willi, Dr. Ernst, von Zürich, in Schaffhausen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leutert, Dr. Rolf, von Zürich, in Neuhausen am Rheinfall, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 306 vom 27.02.2002
(00368926 / CH-290.7.014.068-3)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Cadima Trading AG**, in Schaffhausen, Handel mit Waren aller Art und Erbringung von einschlägigen Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 17. 09. 1999, S. 6391). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach 8304 Wallisellen, Bahnhofstrasse 1 (SHAB Nr. 19 vom 29.01.2002, S. 16) im Handelsregister des Kantons Schaffhausen von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 307 vom 27.02.2002
(00369406 / CH-290.3.001.587-2)

■ **EDS Information Business GmbH**, in Beringen, Erbringung von Dienstleistungen aller Art, insbesondere im Bereich der elektronischen Datenverarbeitung sowie aller damit zusammenhängenden Geschäften, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 2001, S. 7934), mit Hauptsitz in: Biel BE. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Münch, Patrick, von Zürich, in Schwarzhäusern, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 308 vom 27.02.2002
(00369408 / CH-290.9.013.021-0)

■ **Liguma AG**, in Neuhausen am Rheinfall, Import, Export und Vertrieb von Produkten in den Bereichen Kosmetik und Nahrungsmittelergänzung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 26. 10. 2000, S. 7314). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lang, Hans-Peter, von Affoltern am Albis, in Affoltern am Albis, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Dezsö, Marcel, von Neuhausen am Rheinfall, in Beringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Krämer, Harald, deutscher Staatsangehöriger, in Beringen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion].
Tagebuch Nr. 309 vom 27.02.2002
(00369410 / CH-290.3.003.080-6)

■ **RPT Timac GmbH**, in Neuhausen am Rheinfall, Beratung im Bereich von Kontaktlinsen, anderen optischen Produkten und fachgebundener Software sowie Handel mit diesen Produkten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 157 vom 16. 08. 2001, S. 6294). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zollinger, Sabine Marie, von Fällanden, in Lugano, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Timpe, Rolf, von Deutschland, in Reichshof (D), Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Timpe, Rolf Peter, von Deutschland, in Neuhausen am Rheinfall, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-- [bisher: in Reichshof (D)].
Tagebuch Nr. 310 vom 27.02.2002
(00369412 / CH-290.4.013.839-3)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Joos**, in Schaffhausen, Handel mit technischen Artikeln und Beratung über deren Einsatz, Einzelfirma (SHAB Nr. 245 vom 15. 12. 1989, S. 5057). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 312 vom 27.02.2002
(00368928 / CH-290.1.002.835-0)

SZ

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **skills at work Monika Fergg**, in Feusisberg, Etzelstrasse 20, 8834 Schindellegi, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatung, Training, Coaching. Eingetragene Personen: Fergg, Monika, von Engi, in Jona, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 543 vom 27.02.2002
(00369322 / CH-130.1.007.882-9)

■ **Swiss Portfolio Management**, in Schwyz, Sonnenplätzli 5c, 6430 Schwyz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 02. 2002. Zweck: Dienstleistungen für institutionelle und private Kunden, insbesondere Vermögensverwaltung, Wertschriften-Brokerage, BVG-Unternehmensberatung, Pensionskassen-Management und Vorsorgeberatung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, halten und verwerten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch Brief, sofern alle Namen und Adressen bekannt sind. Eingetragene Personen: Kunz, Urs, von Zürich, in Wollerau, Mitglied, mit Einzelunterschrift; ABT Revisionsgesellschaft, in Cham, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 529 vom 26.02.2002
(00368534 / CH-130.3.007.880-7)

■ **SYM Beratungs- und Verwaltungs GmbH**, in Freienbach, bei Highlight Communications AG, Churerstrasse 168, 8808 Pfäffikon SZ, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 15. 02. 2002. Zweck: Wahrnehmung von Beratungs- und Verwaltungsmandaten; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen errichten sowie Liegenschaften und Immaterialgüterrechte erwerben, nutzen, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbescheinigung. Eingetragene Personen: Syfrig, Marco Eduard, von Horw, in Horgen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Wagner, Martin Ernst, von Basel, in Rünenberg, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 544 vom 27.02.2002
(00369324 / CH-130.4.007.883-6)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **BZ Bank Aktiengesellschaft**, in Freienbach, Betrieb einer Bank mit Schwergewicht im Wertschriftenhandel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 16. 11. 2001, S. 9037). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brupbacher, Daniele, von Schönenberg ZH, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Engel, Nils, von Saint-Blaise und Twann, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien; Wenner, Fabian, von Murten, in Embrach, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 545 vom 27.02.2002
(00368838 / CH-020.3.904.580-0)

■ **dpm Data Service and International Press Media GmbH**, in Freienbach, Überlassung von Daten sowie Schalten und Gestalten von Werbetexten in Medien, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 223 vom 15. 11. 2000, S. 7760). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Koller, Joseph, von Meierskappel, in Dietlikon, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Misteli-Bruhin, Margrit, von Steinhausen, Wangen SZ und Aeschi SO, in Seewen SZ, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 546 vom 27.02.2002
(00368840 / CH-130.0.011.132-2)

■ **Estée Lauder AG Lachen**, in Lachen, Produktion von und Handel mit allen Arten von Kosmetika, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 05. 06. 2001, S. 4195). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Heiss, Roger, von Brig-Glis, in Hermetschwil, Mitglied und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schreier, Jürg, von Horriwil, in Lohn-Ammannsegg, Mitglied und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 547 vom 27.02.2002
(00368842 / CH-130.0.002.289-2)

■ **Frigerio Getränke**, bisher in Lachen, Getränkehandel, Einzelfirma (SHAB Nr. 294 vom 18. 12. 1981, S. 3975). Sitz neu: Altendorf. Domizil neu: bei Ruoss Getränke & Transporte AG, Brügglistrasse 11, 8852 Altendorf.
Tagebuch Nr. 548 vom 27.02.2002
(00368844 / CH-130.0.002.311-5)

■ **Genius Wollerau AG**, in Wollerau, Handel mit und Halten von Finanzanlagen und Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 04. 05. 2000, S. 2997). Domizil neu: bei Amivo AG Treuhand + Revision, Zweigniederlassung, Erlenstrasse 40, 8832 Wollerau. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Amivo AG Treuhand + Revision, in Rapperswil SG, Revisionsstelle [bisher: Erlenhof Treuhand AG, in Wollerau].
Tagebuch Nr. 549 vom 27.02.2002
(00368846 / CH-130.0.011.242-1)

■ **Holz Techno GmbH**, in Küssnacht am Rigi, Ausführen von allgemeinen Bauingenieurarbeiten. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 214 vom 03. 11. 1999, S. 7482). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schilliger, Ernst, von Weggis, in Küssnacht am Rigi, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 550 vom 27.02.2002
(00369326 / CH-130.0.010.762-7)

■ **Honegger Treuhand AG, Partner für Revision, Steuern und Unternehmungsberatung**, in Freienbach, Treuhand- und Revisionsbüro, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 18. 08. 2000, S. 5632). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Betschart, Dr. Meinrad, von Schwyz, in Lauerz, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 551 vom 27.02.2002
(00369328 / CH-130.0.005.520-1)

■ **Inter Invest Midas AG**, bisher in Zug, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 15. 03. 2000, S. 1741). Gründungsstatuten: 30.05.1997. Statutenänderung: 26. 02. 2002. Sitz neu: Oberiberg. Domizil neu: bei Treuhandgesellschaft J. Schuler AG, Kirchenstrasse 1, 8843 Oberiberg. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Beteiligungen und anderer Vermögenswerte, Durchführung von Finanz- und Handelsgeschäften, Erwerb und Verwaltung von Immobilien, Import und Export sowie Entwicklung und Vertrieb von Softwareprodukten und Management von Projekten aller Art; kann sich an gleichartigen oder anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1000.--. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sesam Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle; Meier, Kurt, von Buchs ZH, in Schaffhausen, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schaaf, Heinrich, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Treuhandgesellschaft J. Schuler AG, in Oberiberg, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 552 vom 27.02.2002
(00369330 / CH-100.3.019.002-2)

■ **Multilan AG**, in Freienbach, Ankauf, Verkauf und Marketing, Herstellung und Vertrieb chemischer, pharmazeutischer, kosmetischer und hygienischer Artikel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 12. 05. 2000, S. 3212). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Radder, Henricus Marie Joseph, von Niederlande, in Arnhem (NL), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: van Os, Aart, von Niederlande, in Arnhem (NL), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 553 vom 27.02.2002
(00369332 / CH-130.0.005.706-1)

■ **SEEDAMM CASINO AG**, in Freienbach, Errichtung und Führung eines Casinos, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 08. 01. 2002, S. 15, Publ. 2518). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Häberling, Dr. George, von Obfelden, in Zug, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kälin, Fritz, von Einsiedeln, in Bennau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 554 vom 27.02.2002
(00368848 / CH-130.0.008.497-2)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Restaurant Kreuz, Brigitte Odermatt**, in Feusisberg, Betrieb des Restaurants Kreuz, Einzelfirma (SHAB Nr. 223 vom 16. 11. 1994, S. 6269). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 555 vom 27.02.2002
(00368850 / CH-130.0.007.277-7)

TG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Enia, Riesen**, in Frauenfeld, Thundorferstrasse 146b, 8500 Frauenfeld, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Entwicklung von Unterhaltungssoftware. Eingetragene Personen: Riesen, Christian, von Rüschegg, in Frauenfeld, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 772 vom 27.02.2002
(00369504 / CH-440.1.015.195-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Baugesellschaft Höfen AG in Liquidation**, in Salenstein, Erstellen und Verkauf von Eigentumswohnungen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 2001, S. 10010). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Steckborn vom 16.01.2002 mangels Aktiven eingestellt.
Tagebuch Nr. 773 vom 27.02.2002
(00369506 / CH-440.3.013.189-0)

■ **Fankhauser AG**, in Erlen, Steuerungstechnik. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28. 05. 2001, S. 3986). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Bassersdorf (SHAB Nr. 38 vom 25.02.2002, S. 16) im Handelsregister des Kantons Thurgau von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 774 vom 27.02.2002
(00369508 / CH-440.3.002.133-3)

■ **Fitline Arbon AG**, in Arbon, Betrieb eines Fitness- und Freizeitcenters. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 03. 12. 2001, S. 9492). Firma neu: **Fitline Arbon AG in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurserkenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arbon vom 21.01.2002.
Tagebuch Nr. 775 vom 27.02.2002
(00369510 / CH-440.3.000.942-6)

■ **KS Stoff-Discount AG Wängi**, bisher in Wängi, Handel mit Textilien aller Art sowie Erbringen der damit zusammenhängenden Dienstleistungen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 28. 11. 2000, S. 8098). Statutenänderung: 22. 02. 2002. Firma neu: **KS Stoff-Discount AG**. Sitz neu: Schönholzerswilen. Domizil neu: Oberdorfstrasse, 8577 Schönholzerswilen.
Tagebuch Nr. 776 vom 27.02.2002
(00369512 / CH-440.4.013.097-5)

■ **Kugler AG**, in Arbon, Betrieb eines Maler- und Gipsergeschäftes. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 23. 05. 2000, S. 3486). Firma neu: **Kugler AG in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurserkenntnis des Konkursrichters des Bezirksgerichts Arbon vom 23.01.2002.
Tagebuch Nr. 777 vom 27.02.2002
(00369026 / CH-440.3.006.384-3)

■ **Külbs + Kolly Landgasthof Schäfli**, bisher in Uessligen-Buch, Führen eines Restaurants, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 05. 09. 2000, S. 6064). Firma neu: **Külbs + Kolly Landgasthof Kreuz**. Sitz neu: Tobel-Tägerschen. Domizil neu: Schmiedgasse 1, 9555 Tobel.
Tagebuch Nr. 778 vom 27.02.2002
(00369028 / CH-440.2.013.866-3)

■ **Oes Immobilien AG**, in Kreuzlingen, An- und Verkauf sowie Überbauung und Verwaltung von eigenen Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 16. 11. 2001, S. 9038). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ribi-Oes, Hubert, von Ermatingen, in Illighausen (Lengwil), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 779 vom 27.02.2002
(00369030 / CH-440.3.007.901-2)

■ **Paul Däpp AG in Liquidation**, in Sulgen, Fabrikation und Vertrieb von Polstermöbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 12. 12. 2001, S. 9779). Das Verfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bischofszell vom 24.01.2002 mangels Aktiven eingestellt und gleichzeitig als geschlossen erklärt.
Tagebuch Nr. 780 vom 27.02.2002
(00369032 / CH-440.3.006.116-1)

■ **Pro Servitas AG**, in Sulgen, Handel mit Produkten aller Art, Erbringung von Internetdienstleistungen, Vermietung von mobilen und immobilen Anlagen sowie Beratung von Unternehmen. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 16. 02. 2001, S. 1207). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zürich (Firma neu: Swiss Operating AG) (SHAB Nr. 37 vom 22.02.2002, S. 18) im Handelsregister des Kantons Thurgau von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 781 vom 27.02.2002
(00369514 / CH-170.3.020.728-9)

■ **Walo Bertschinger AG**, in Frauenfeld, Übernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art, insbesondere von Strassen-, Gleis-, Untertage-, Damm- und Deponiebauten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 166 vom 29. 08. 2001, S. 6652), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider, Alex, von Nenzlingen, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rossi, Marco, von Zürich und Croglio, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien].
Tagebuch Nr. 782 vom 27.02.2002
(00369516 / CH-440.9.013.417-3)

■ **Walter Herzog GmbH**, in Kreuzlingen, Betrieb einer Konstruktions- und Detailschlosserei sowie Dienstleistungen im Bereich des Schlossereigewerbes, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 130 vom 08. 07. 1996, S. 4076). Firma neu: **Walter Herzog GmbH in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Gesellschafterversammlung vom 20.02.2002 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerwig, Thomas, deutscher Staatsangehöriger, in Kreuzlingen, Gesellschafter und Liquidator, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-- [bisher: Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung]; Herzog, Walter, von Homburg, in Kreuzlingen, Gesellschafter und Geschäftsführer, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-- [bisher: mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 783 vom 27.02.2002
(00369518 / CH-440.4.011.578-9)

■ **Zahn + Co. AG**, in Kreuzlingen, Planung, Projektierung und Ausführung von Heizungs-, Lüftungs- und Sanitärinstallationen sowie von Spenglerarbeiten und artverwandten Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 123 vom 30. 06. 1998, S. 4482). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Weiler, Monika, von Waldstatt, in Schönenbaumgarten (Langrickenbach), mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: in Bottighofen].
Tagebuch Nr. 784 vom 27.02.2002
(00369520 / CH-440.3.000.404-0)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Bernet's Natel und Hifi Shop**, in Felben-Wellhausen, Verkauf von Natel und Hifi Geräten, Einzelfirma (SHAB Nr. 59 vom 26. 03. 2001, S. 2223). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 785 vom 27.02.2002
(00369034 / CH-440.1.014.360-2)

■ **Frau C. Zimmermann**, in Kreuzlingen, Handarbeiten und Merceriewaren, Einzelfirma (SHAB Nr. 18 vom 27. 01. 1993, S. 428). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 786 vom 27.02.2002
(00369036 / CH-440.1.005.282-9)

TI

Distretto di Bellinzona (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **LTC Limatec SA**, in Bellinzona, Via Greina 6, 6500 Bellinzona, Società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26. 2. 2002. Scopo: La fabbricazione e il commercio di prodotto per la pulizia. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.--. Conferimenti in natura e assunzione di beni: apporto inventario del 1.02.2002 (mobili, macchine per l'ufficio, autoveicoli, attrezzi e merce) per il valore complessivo di CHF 108'167.--, accettato dalla società per tale importo, di cui CHF 98'000.-- computati sul capitale azionario, contro rimessa di 98 azioni al portatore da CHF 1'000.--. I rimanenti CHF 10'167.-- costituiscono un credito nei confronti della società. Contratto di apporto: 22.02.2002. Organo di pubblicazione: FUSC. Le comunicazioni della società agli azionisti, se noti, avvengono mediante lettera raccomandata. Persone iscritte: Kronenberg, Kurt, da Beromünster, in Minusio, presidente, con firma individuale; Eich, Matthias, da Oftringen, in Cresciano, membro, con firma collettiva a due con il presidente; M Fiduciaria di Pennacchi Morena, in Cadenazzo, ufficio di revisione.
Giornale no 178 del 27.02.2002
(00369038 / CH-500.3.005.077-2)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **GIANOLI Ivo Sagl**, in Bellinzona, Lo svolgimento di attività nel campo assicurativo, finanziario e commerciale, Società a garanzia limitata (FUSC no. 249 del 22. 12. 1999, pagina 8674). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Bellinzona per trasferimento della sede a Gordola, sotto la nuova ragione sociale 'GIANOLI IVO Sagl' (FUSC del 20.02.2002 no. 35 pag. 10).
Giornale no 180 del 27.02.2002
(00369522 / CH-500.4.004.731-7)

■ **Siemens Building Technologies SA**, in Camorino, la società ha per scopo di tenere delle partecipazioni a imprese in Svizzera ed all'estero, che si preoccupano in particolare di prodotti, sistemi e servizi nel campo della tecnica edile, Succursale (FUSC no. 80 del 26. 4. 2001, pagina 3105), con sede principale a: Zurigo. Persone dimissionarie e firme cancellate: Thoma, Jürg, da Rüeggisberg e Männedorf, in Männedorf, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Kurz, Daniel, da Basilea, in Hinwil, con firma collettiva a due.
Giornale no 179 del 27.02.2002
(00369040 / CH-500.9.004.894-3)

Distretto di Locarno (TI)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Bart Sagl**, in Muralto, La promozione e la gestione di esercizi pubblici, Società a garanzia limitata (FUSC no. 248 del 20. 12. 2000, pagina 8694). Nuove persone iscritte o modifiche: Piacenza, Simone, da Eggiwil, in Locarno, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-- [finora: in Muralto].
Giornale no 217 del 27.02.2002
(00369528 / CH-509.4.007.200-9)

■ **Crazy Shark Dive Center Sagl**, in Gordola, La conduzione e la gestione di un centro sportivo finalizzato all'organizzazione di corsi subacquei ed in genere ad ogni attività legata all'esercizio di tale pratica sportiva, Società a garanzia limitata (FUSC no. 201 del 17. 10. 2001, pagina 8107). Nuove persone iscritte o modifiche: De Caro, Francesco, da Locarno, in Gordola, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 20'000.-- [finora: in Locarno].
Giornale no 218 del 27.02.2002
(00369042 / CH-509.4.006.962-7)

■ **Stauffer Luca**, in Locarno, Impresa di pittura, Ditta individuale (FUSC no. 25 del 05. 02. 1999, pagina 842). Nuovo recapito: Via Angelo Nessi 34B, 6600 Locarno. Altri Uffici: Via Lido 37, 6612 Ascona.
Giornale no 219 del 27.02.2002
(00369044 / CH-509.1.006.717-0)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Glen Braendli Consulting**, in Ascona, Consulente in telefonia mobile, Ditta individuale (FUSC no. 185 del 22. 09. 2000, pagina 6507). La ditta è cancellata per cessazione di attività.
Giornale no 220 del 27.02.2002
(00369046 / CH-509.1.007.141-7)

■ **JSK Generalbau und Baumanagement AG in liquidazione**, in Muralto, Assunzione di commesse di edilizia generale e di management edilizio e la loro esecuzione nonchè la relativa consulenza giuridica, Società anonima (FUSC no. 221 del 13. 11. 1998, pagina 7770). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.
Giornale no 215 del 27.02.2002
(00369524 / CH-509.3.001.560-1)

■ **Ruzio SA in liquidazione**, in Locarno, Il commercio di merce di ogni genere, in particolare di materiali sintetici e chimici, Società anonima (FUSC no. 16 del 27. 01. 1997, pagina 570). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 89 ORC.
Giornale no 216 del 27.02.2002
(00369526 / CH-509.3.001.502-1)

Distretto di Lugano (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Doppio Senso Moda di N. Vaina**, in Lugano, Via Trevano 73, 6900 Lugano, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: La gestione di un negozio di abbigliamento. Persone iscritte: Vaina, Nadia, da Kirchberg SG, in Giubiasco, titolare, con firma individuale.
Giornale no 1372 del 27.02.2002
(00369048 / CH-514.1.026.049-8)

■ **Herzog Kurt**, in Bosco Luganese, 6935 Bosco Luganese, Ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: Gestione Hotel Villa Margherita. Persone iscritte: Herzog, Kurt, da Mumpf, in Bosco Luganese, titolare, con firma individuale.
Giornale no 1373 del 27.02.2002
(00369530 / CH-514.1.026.050-7)

■ **Kira Investments B.V., Amsterdam, succursale di Lugano**, in Lugano, Via Soave 9, 6900 Lugano, Succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: Kira Investments B.V. Natura giuridica della sede principale: besloten vennootschap. Sede principale: Amsterdam (NL). Data degli statuti della sede principale: 16.07.1996. Iscrizione nel RC della sede principale: Camera di commercio di Amsterdam il 09.01.1990 al n° 33.273.122. Scopo della sede principale: Operare in campo internazionale per i servizi, le lavorazioni ed il commercio concernenti macchine, motori elettrici e servosistemi elettromeccanici per l'automazione nel settore automobilistico ed elettromeccanico. Capitale sociale della sede principale: capitale autorizzato: NGL 200'000.-- diviso in 200 quote da NGL 1'000.--. Capitale emesso e liberato: NGL 60'000.--. Pubblicazioni della sede principale: in forma legale. Disposizioni per la succursale: Costituita con risoluzione del consiglio di amministrazione dell'11.01.2002. Persone iscritte: Sequor Industries N.V., in Amsterdam (rappresentata da: Costa, Emanuele, cittadino italiano, in Lugano; Uijldert, Emile Donald, cittadino olandese, in Huizen (NL)), membro; Faber, Jean Léon Fernand, cittadino lussemburghese, in Lussemburgo, membro; Soldini, Pietro, da Chiasso, in Lugano, responsabile della succursale, con firma individuale.
Giornale no 1374 del 27.02.2002
(00369532 / CH-514.9.026.051-2)

■ **Tradesystem Sagl**, in Montagnola, Via al Maggio 3, 6926 Montagnola, Società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 22. 2. 2002. Scopo: Il commercio di sistemi informatici, radio-TV e Hi-fi. La società può partecipare ad altre imprese. Capitale sociale: CHF 20'000.--. Conferimenti in natura e assunzione di beni: la società riprende, attivo e passivo della cancellata ditta individuale 'Tradesystem di Mantovani Marco', in Paradiso. Attivo: CHF 94'176.62. Passivo: CHF 51'788.85. Attivo netto: CHF 42'387.77, accettato dalla società per tale importo di cui CHF 19'000.-- computati sul capitale sociale, contro rimessa all'apportatore di 1 quota sociale da CHF 19'000.--. La rimanenza di CHF 23'387.77 verrà iscritta a bilancio quale credito verso la società. Bilancio di apporto: 31.12.2001. Contratto di apporto: 22.02.2002. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Mantovani, Marco, cittadino italiano, in Montagnola, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.--; Bovino-Mantovani, Marina, cittadina italiana, in Pregassona, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--.
Giornale no 1375 del 27.02.2002
(00369534 / CH-514.4.026.052-1)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Abalya Sagl**, in Lugano, materiale per marmisti, Società a garanzia limitata (FUSC no. 98 del 22. 5. 2001, pagina 3856). Nuove persone iscritte o modifiche: Mattle, Markus, da Flawil, in Lugano, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-- [finora: socio e gerente, con firma individuale]. [La società è attualmente priva di gerente].
Giornale no 1376 del 27.02.2002
(00369536 / CH-514.4.008.864-0)

■ **Artesystem Costruzioni Metalliche SA**, in Vezia, la fabbricazione di costruzioni metalliche, Società anonima (FUSC no. 232 del 29. 11. 2001, pagina 9407). Persone dimissionarie e

firme cancellate: Myfid Sagl, in Rivera, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Interfida Revisioni e Consulenze SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.
Giornale no 1377 del 27.02.2002
(00369538 / CH-500.3.004.293-1)

■ **Associazione Amici Museo Hermann Hesse**, in Montagnola, la gestione, la promozione e lo sviluppo del Museo Hermann Hesse, Associazione (FUSC no. 220 del 12. 11. 1998, pagina 7740). Nuovo nome: **Associazione Amici Museo Hermann Hesse in liquidazione**. L'associazione è sciolta con delibera dell'assemblea generale del 30.04.2001. Nuove persone iscritte o modifiche: Pellegrini, Ambrogio, cittadino italiano, in Ascona, presidente e liquidatore, con firma collettiva a due [finora: presidente]; Riva, Flavio, da Cagiallo, in Montagnola, vice-presidente e liquidatore, con firma collettiva a due [finora: vice-presidente]; Von Roques, Karin Adrian, cittadina germanica, in Bonn (D), segretaria e liquidatrice, con firma collettiva a due [finora: segretaria]; Hesse, Heiner, da Basilea, in Arcegno, membro e liquidatore, con firma collettiva a due [finora: membro]; Volker, Michels, cittadino germanico, in Offenbach (D), membro e liquidatore, con firma collettiva a due [finora: membro]; Zuccaro, Ferruccio, cittadino italiano, in Varese (I), membro e liquidatore, con firma collettiva a due [finora: membro]; Olaniszyn, Jean, da Onsernone, in Losone, membro e liquidatore, con firma collettiva a due [finora: membro]; Armati, Enrica, da Locarno, in Losone, membro e liquidatrice, con firma collettiva a due [finora: membro]; Spiess, Federico, da Zurigo, in Montagnola, membro e liquidatore, con firma collettiva a due [finora: membro].
Giornale no 1378 del 27.02.2002
(00369050 / CH-514.6.012.900-1)

■ **Associazione Viti**, in Viganello, gestire ed assegnare la Marca di qualità Viti e la Marca di qualità Grappa ticinese controllata, Associazione (FUSC no. 196 del 13. 10. 1997, pagina 7459). Persone dimissionarie e firme cancellate: Guarneri, Sandro, da Giubiasco, in Tremona, presidente, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Valsangiacomo, Cesare, da Castel San Pietro, in Morbio Inferiore, presidente, con firma collettiva a due [finora: vice-presidente]; Tettamanti, Francesco, da Morbio Inferiore, in Morbio Inferiore, vice-presidente, con firma collettiva a due.
Giornale no 1379 del 27.02.2002
(00369052 / CH-500.6.002.573-4)

■ **B POWER sagl**, in Cadempino, la gestione di pompe di benzina, Società a garanzia limitata (FUSC no. 83 del 28. 4. 2000, pagina 2854). Statuti modificati: 26. 2. 2002. Persone dimissionarie e firme cancellate: Casali, Minka, da Montagnola, in Lugano, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.--. Nuove persone iscritte o modifiche: C.A.F. Management Trust SA, in Cadempino, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 20'000.--; Casali, Boris, da Montagnola, in Lugano, gerente, con firma individuale [finora: socio e gerente, con una quota da CHF 19'000.--].
Giornale no 1380 del 27.02.2002
(00369054 / CH-514.4.024.438-6)

■ **Car Repairs Project B.V., Amsterdam, Succursale di Lugano**, in Lugano, riparazione dei danni alle carrozzerie di autovetture, Succursale (FUSC no. 95 del 17. 5. 2001, pagina 3730), con sede principale a: Amsterdam. Persone dimissionarie e firme cancellate: Vaccani, Luciano, da Aarau, in Lugano, direttore della succursale, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: First Alliance Trust N.V., in Amsterdam (rappresentata da: Lokin, Henricus Carolus Hermanus, cittadino olandese, in Amsterdam (NL); Rosenboom, Ronald, cittadino olandese, in Amstelveen (NL)), membro [finora: First Alliance Trust B.V., in Amsterdam (rappresentata da: Lokin, in Amsterdam (NL); Jetses, Dik-Jan, in Amsterdam)]; Bettini, Luisa, da Capriasca, in Breganzona, responsabile della succursale, con firma individuale.
Giornale no 1381 del 27.02.2002
(00369056 / CH-514.9.025.326-9)

■ **Cavagna Group Switzerland SA**, in Lugano, la prestazione di servizi, Società anonima (FUSC no. 1 del 3. 1. 2002, pagina 19). Persone dimissionarie e firme cancellate: Trabucco, Simona, cittadina italiana, in Lugano, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Cavagna, Davide, cittadino italiano, in Calcinato (I), membro, con firma collettiva a due.
Giornale no 1382 del 27.02.2002
(00369540 / CH-514.3.025.861-3)

■ **Corafid Invest SA**, in Lugano, gestione di patrimoni, Società anonima (FUSC no. 123 del 30. 6. 1998, pagina 4483). Persone dimissionarie e firme cancellate: Lardi & Partners SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: CERTIFICA SA, in Lugano, ufficio di revisione.
Giornale no 1383 del 27.02.2002
(00369542 / CH-514.3.007.643-7)

■ **Denis Ortelli Sagl**, in Lugano, onoranze funebri, Società a garanzia limitata (FUSC no. 98 del 22. 5. 2001, pagina 3856). Nuove persone iscritte o modifiche: Mattle, Markus, da Flawil, in Lugano, socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-- [finora: socio e gerente, con firma individuale]. [La società è attualmente priva di gerente].
Giornale no 1384 del 27.02.2002
(00369544 / CH-514.4.014.040-2)

■ **Domensch AG**, in Lugano, acquisto e vendita di beni mobili, Società anonima (FUSC no. 9 del 15. 1. 2002, pagina 11, publ. 295512). La società è radiata d'ufficio dal Registro di commercio di Lugano per trasferimento della sede a Sion con la ragione sociale Domensch SA (FUSC del 25.02.2002 no. 38 pag. 13).
Giornale no 1385 del 27.02.2002
(00369546 / CH-514.3.004.461-9)

■ **Donaldson, Lufkin & Jenrette International, London, succursale di Lugano**, in Lugano, trasmettere ordini di borsa, Succursale (FUSC no. 61 del 29. 3. 1999, pagina 2053), con sede principale a: Londra (GB). Nuove osservazioni della sede principale: La società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.
Giornale no 1386 del 27.02.2002
(00369058 / CH-514.9.009.363-6)

■ **Entellus AG in liquidazione**, in Lugano, partecipazioni, Società anonima (FUSC no. 143 del 26. 7. 2001, pagina 5768). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.
Giornale no 1387 del 27.02.2002
(00369060 / CH-350.3.000.858-7)

■ **Eseco SA**, in Breganzona, import-export, Società anonima (FUSC no. 81 del 26. 4. 2000, pagina 2788). Persone dimissionarie e firme cancellate: Puddu, Ezio, da Lugano, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale; Myfid Sagl, in Rivera, ufficio di revisione. [La società è attualmente priva di amministrazione e di revisore].
Giornale no 1388 del 27.02.2002
(00369062 / CH-350.3.005.703-7)

■ **Eurfid SA**, in Lugano, la gestione di beni patrimoniali, Società anonima (FUSC no. 247 del 20. 12. 2001, pagina 10056). Persone dimissionarie e firme cancellate: Meazzi, Alberto Giuseppe, da Montagnola, in Rovio, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Moresi, Florindo, da Valcolla, in Manno, amministratore unico, con firma individuale.
Giornale no 1389 del 27.02.2002
(00369064 / CH-514.3.025.833-0)

■ **Faster Europe SA**, in Bioggio, commercio in genere di raccordi ad innesto rapido per impianti pnaumatici, Società anonima (FUSC no. 51 del 15. 3. 1999, pagina 1701). Persone dimissionarie e firme cancellate: Banl-Capital SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Fiduciaria Sartori & Associati SA, in Locarno, ufficio di revisione.
Giornale no 1390 del 27.02.2002
(00369548 / CH-514.3.019.945-8)

■ **FiberTec AG (FiberTec SA)(FiberTec Ltd)**, finora in Lengnau BE, produzione di prodotti ad alta tecnologia, Società anonima (FUSC no. 238 del 7. 12. 2001, pagina 9636). Statuti originari: 13.06.2000. Statuti modificati: 13. 12. 2001. Nuova sede: Lamone. Nuovo recapito: Via Prè d'Lá, 6814 Lamone. Scopo: Produzione di prodotti ad alta tecnologia, consulenza, sviluppo, fabbricazione, fornitura di servizi, commercio e riparazione di macchine di ogni tipo. La società può partecipare ad altre imprese, acquisire società oppure unirsi ad esse, acquisire, amministrare ed alienare fondi nonché concludere negozi giuridici e contratti adatti a promuovere lo scopo sociale. Capitale azionario: CHF 100'000.--. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.--. Azioni: 1'000 azioni nominative da CHF 100.--. Organo di pubblicazione: FUSC. Limitazione della trasferibilità: La trasferibilità delle azioni nominative è regolata dallo statuto. Comunicazioni agli azionisti avvengono mediante letera raccomandata. Nuove persone iscritte o modifiche: Schläfli, Kurt, da Deisswil bei Münchenbuchsee, in Büren an der Aare, presidente, con firma individuale [come finora]; Hofmann, Gottfried, da Elsau, in Unterägeri, membro, con firma individuale [come finora]; Maag, Urs, da Bachenbülach, in Soletta (Solothurn), membro, con firma individuale [come finora]; Schläfli-Bigler, Beatrix, da Deisswil bei Münchenbuchsee, in Büren an der Aare, con firma individuale [come finora]; Dr. oec. H.P. Bieri Steuer-, Finanz- und Wirtschaftsberatung AG Thun, in Thun, ufficio di revisione [come finora]; Frutig, Heinz, da Meikirch, in Seedorf BE, con procura collettiva a due [come finora]; Jones, Peter, cittadino britannico, in Balerna, con firma individuale [come finora].
Giornale no 1391 del 27.02.2002
(00369550 / CH-073.3.011.830-2)

■ **FINDIM GROUP SA, Luxembourg, Succursale di Massagno**, in Massagno, la prestazione di determinati servizi amministrativi, Succursale (FUSC no. 231 del 28. 11. 2001, pagina 9366), con sede principale a: Lussemburgo. Nuove persone iscritte o modifiche: Fossati, Daniela, cittadina italiana, in Lugano, membro e responsabile della succursale, con firma collettiva a tre [finora: responsabile della succursale].
Giornale no 1392 del 27.02.2002
(00369552 / CH-514.9.024.753-1)

■ **Fresh Aliment 2000 SA**, in Breganzona, commercio di prodotti alimentari, Società anonima (FUSC no. 168 del 31. 8. 2001, pagina 6744). Nuovo recapito: Via Pradello 21, 6932 Breganzona. Persone dimissionarie e firme cancellate: Torriani, Ferdinando, da Mendrisio, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Bernet, Claudio, da Gommiswald, in Contone, amministratore unico, con firma individuale.
Giornale no 1393 del 27.02.2002
(00369554 / CH-514.3.025.365-5)

■ **Full SA**, in Lugano, ristorazione e gastronomia, Società anonima (FUSC no. 170 del 2. 9. 1999, pagina 6027). Nuova ragione sociale: **Full SA in liquidazione**. In scioglimento: 26.02.2002. Persone dimissionarie e firme cancellate: Paltenghi, Claudio, da Lugano, in Cadro, segretario, con firma individuale; Giovine, Dott. Umberto, da Gentilino, in Lugano, delegato, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Jermini, Helios, da Cademario, in Breganzona, liquidatore, con firma individuale [finora: in Montagnola, presidente].
Giornale no 1394 del 27.02.2002
(00369066 / CH-514.3.002.574-1)

■ **HaSo Ware Computer Sagl**, in Paradiso, la produzione e la distribuzione di software, Società a garanzia limitata (FUSC no. 36 del 21. 2. 2002, pagina 15, publ. 353262).. Nuovo recapito: Via Cattori 5a, 6900 Paradiso.
Giornale no 1395 del 27.02.2002
(00369068 / CH-514.4.025.304-9)

■ **I.S.H. Holding SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 113 del 14. 6. 2001, pagina 4472). Nuovo recapito: Via Camoghè 1, c/o SCT Consulenze Fiduciarie SA, 6900 Lugano.
Giornale no 1396 del 27.02.2002
(00369070 / CH-514.3.025.499-0)

■ **Immobiliare Via al Fiume SA**, in Viganello, immobili, Società anonima (FUSC no. 16 del 25. 1. 1999, pagina 541). Persone dimissionarie e firme cancellate: Banl-Capital SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Icofin SA, in Ascona, ufficio di revisione.
Giornale no 1397 del 27.02.2002
(00369072 / CH-514.3.003.582-0)

■ **Indocast SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 231 del 28. 11. 1995, pagina 6494). Persone dimissionarie e firme cancellate: Martelli, Maria Luise detta Marisa, da Lugano, in Breganzona, membro e segretaria, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modifiche: Dotti, Marzio, da Chiggiogna, in Ponte Capriasca, membro, con firma individuale; Ventura, Antonio, da Monteggio, in Monteggio, membro, con firma individuale.
Giornale no 1398 del 27.02.2002
(00369556 / CH-514.3.007.881-6)

■ **Lexfin SA**, in Lugano, amministrazione, Società anonima (FUSC no. 135 del 16. 7. 2001, pagina 5449). Nuove persone iscritte o modifiche: Berra, Giampiero, da Montagnola, in Gentilino, presidente, con firma collettiva a due [finora: membro]; Calloni, Tullio, da Pazzallo, in Gentilino, vice-presidente, con firma collettiva a due [finora: membro]; Gianini, Fausto, da Lugano, in Castagnola (Lugano), membro, con firma collettiva a due [finora: presidente].
Giornale no 1399 del 27.02.2002
(00369558 / CH-514.3.006.220-4)

■ **Longari Art SA**, in Lugano, arredamento, Società anonima (FUSC no. 135 del 16. 7. 2001, pagina 5449). Statuti modificati: 26. 2. 2002. Nuova ragione sociale: **PEGASO ART SA**.
Giornale no 1400 del 27.02.2002
(00369560 / CH-514.3.004.039-0)

■ **PRINCIPAL Holding SA**, in Lugano, partecipazione, Società anonima (FUSC no. 122 del 27. 6. 2001, pagina 4839). Nuovo recapito: Via Camoghè 1, c/o SCT Consulenze Fiduciarie SA, 6900 Lugano.
Giornale no 1401 del 27.02.2002
(00369562 / CH-514.3.025.501-8)

■ **ROB SA**, in Bioggio, prodotti elettrici ed elettronici, Società anonima (FUSC no. 246 del 18. 12. 2000, pagina 8612). Persone dimissionarie e firme cancellate: Trentini, Monica, da Giubiasco, in Hirzel, membro, con firma collettiva a due; Fricker, Jean-Pierre, cittadino germanico, in Bioggio, direttore, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Merz Wipfli, Barbara, da Zeiningen e Erstfeld, in Flüelen, membro, con firma collettiva a due; Eidenberger-Pusterla, Sonja, cittadina austriaca, in Arzo, con procura collettiva a due.
Giornale no 1402 del 27.02.2002
(00369564 / CH-514.3.020.422-9)

■ **Thomson Consulting LLC, Delaware (USA), Succursale di Lugano**, in Lugano, La consulenza volta all'ottenimento della certificazione 1, Succursale (FUSC no. 94 del 18. 5. 1998, pagina 3368), con sede principale a: Delaware (USA). Nuove osservazioni della sede principale: La società ha deciso la soppressione della succursale ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale. Persone dimissionarie e firme cancellate: De Marchi, Mario, da Sessa, in Capolago, direttore della succursale, con firma individuale.
Giornale no 1403 del 27.02.2002
(00369074 / CH-514.9.013.835-0)

■ **Topazio SA**, in Viganello, immobili, Società anonima (FUSC no. 80 del 28. 4. 1998, pagina 2856). Persone dimissionarie e firme cancellate: Banl-Capital SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modifiche: Icofin SA, in Ascona, ufficio di revisione.
Giornale no 1404 del 27.02.2002
(00369076 / CH-514.3.000.219-5)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Bommartini Benito**, in Cadro, falegnameria, Ditta individuale (FUSC no. 290 del 12. 12. 1986, pagina 4763). La ditta è cancellata per cessazione di attività.
Giornale no 1405 del 27.02.2002
(00369078 / CH-514.1.010.919-7)

■ **Tradesystem di Mantovani Marco**, in Paradiso, commercio di sistemi informatici, Ditta individuale (FUSC no. 250 del 22. 12. 2000, pagina 8797). La ditta è cancellata per cessione di attività. Attivo e passivo sono assunti dalla nuova società a garanzia limitata 'Tradesystem Sagl', in Montagnola.
Giornale no 1406 del 27.02.2002
(00369080 / CH-514.1.025.208-0)

Distretto di Mendrisio (TI)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **MAX AND FINE LIMITED, Londra, succursale di Chiasso**, in Chiasso, Via Volta 16, 6830 Chiasso, Succursale (nuova iscrizione). Ditta della sede principale: MAX AND FINE LIMITED. Natura giuridica della sede principale: company limited by shares. Sede principale: Londra (GB). Data degli statuti della sede principale: 01.12.2001. Iscrizione nel RC della sede principale: registro per le società per l'Inghilterra e Wales di Cardiff il 27.12.2001 con il No. 4345639. Scopo della sede principale: Produzione presso terzi e commercializzazione di materie prime per l'industria tessile, quali fibre animali nobili e filati da essi derivati e prodotti finiti quali capi di maglieria e accessori di abbigliamento per uomo, donna e bambino nonché stole, plaid e coperte in fibre di cashmere e altre fibre pregiate. Capitale sociale della sede principale: GBP 1'000.-- suddiviso in 1000 azioni da GBP 1.-- Capitale liberato GBP 1.--. Pubblicazioni della sede principale: in forma legale. Disposizioni per la succursale: creata con verbale del consiglio di amministrazione del 24.01.2002. Persone iscritte: Ballinari, Albertina, da Monteggio, in Mendrisio, amministratrice; Mauger De Garis, Thomas George, cittadino britannico, in Guernsey (Channel Islands), amministratore; Ballinari, Giovanni, da Monteggio, in Besazio, direttore della succursale, con firma individuale.
Giornale no 333 del 27.02.2002
(00369566 / CH-524.9.009.420-0)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Immobiliare Posgiort SA**, in Chiasso, l'acquisto, la vendita, la costruzione e l'amministrazione ddi immobili e stabili commerciali, industriali o di ogni altro genere, Società anonima (FUSC no. 223 del 16. 11. 1999, pagina 7775). Nuova ragione sociale: **Immobiliare Posgiort SA in liquidazione**. La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-sud del 27.02.2002.
Giornale no 334 del 27.02.2002
(00369568 / CH-524.3.002.847-6)

■ **Pro Consult & Finance Sagl**, in Chiasso, la consulenza in ambito finanziario, progetti industriali, Società a garanzia limitata (FUSC no. 242 del 13. 12. 2001, pagina 9824). Statuti modificati: 25. 2. 2002. Persone dimissionarie e firme cancellate: Bürsch, Yvonne, cittadina germanica, in Cortona (I), socia e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 6'000.--; Lepori, Luigi, da Origlio, in Origlio, socio e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 6'000.--. Nuove persone iscritte o modifiche: Tibé-Sagliaschi, Elena, cittadina italiana, in Cantù (I), socia e gerente, con firma collettiva a due, con una quota da CHF 19'000.-- [finora: con una quota da CHF 6'000.--]; Quadranti, Matteo, da Balerna, in Balerna, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 1'000.-- [finora: con una quota da CHF 2'000.--].
Giornale no 335 del 27.02.2002
(00369570 / CH-524.4.009.193-9)

Distretto di Riviera (TI)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Arcana 2 SA**, in Biasca, studio, progettazione, l'assunzione e esecuzione, costruzioni di ogni genere, Società anonima (FUSC no. 225 del 17. 11. 2000, pagina 7832). Persone dimissionarie e firme cancellate: Ceresa, Battista, da Malvaglia, in Malvaglia, membro, con firma collettiva a due. Nuove persone iscritte o modifiche: Grata, Willy, da Malvaglia, in Malvaglia, amministratore unico, con firma individuale [finora: presidente].
Giornale no 40 del 27.02.2002
(00369572 / CH-514.3.005.782-5)

UR

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Bau AG Hoch- und Tiefbau**, in Erstfeld, Betrieb einer Bauunternehmung mit allen entsprechenden Tätigkeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 15. 11. 2001, S. 9009). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Felber, Hubert, von Luzern und Nebikon, in Luzern, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 61 vom 27.02.2002
(00368830 / CH-120.3.000.970-1)

■ **Comed AG**, in Altdorf UR, Handel mit Computer-Hardware und -Software, Unterhalt und Service an EDV-Anlagen, EDV-Beratung und -Schulung sowie alle damit zusammenhängenden Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 140 vom 24. 07. 1997, S. 5274). Domizil neu: Lehnplatz 10, 6460 Altdorf.
Tagebuch Nr. 62 vom 27.02.2002
(00368832 / CH-120.3.000.787-3)

■ **IM Ingenieurbüro Maggia AG, Locarno, Zweigniederlassung Altdorf**, bisher in Altdorf UR, Erbringung von Ingenieurdienstleistungen und Abwicklung von Gesamtprojekten in den Bereichen Bau, Verkehr, Energie, Umwelt und Industrie, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 251 vom 31. 12. 1997, S. 9367), mit Hauptsitz in: Locarno. Firma neu: **IM Ingenieurbüro Maggia AG, Locarno, Zweigniederlassung Amsteg**. Sitz neu: Silenen. Domizil neu: Gotthardstrasse 84, 6474 Amsteg.
Tagebuch Nr. 63 vom 27.02.2002
(00368834 / CH-120.9.001.258-9)

■ **Milchverwertungsgenossenschaft Seedorf**, in Seedorf UR, Währung und Förderung der milchwirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder durch gemeinsame Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 222 vom 24. 09. 1985, S. 3615). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zurfluh, Josef, von Attinghausen, in Seedorf UR, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kempf, Ernst, von Bürglen UR, in Seedorf UR, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arnold, Andreas, von Spiringen, in Seedorf UR, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Brücker, Alois, von Spiringen, in Seedorf UR, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zurfluh, Alois, von Isenthal, in Seedorf UR, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Arnold, Anton, von Spiringen, in Seedorf UR, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Herger, Max, von Attinghausen, in Seedorf UR, Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stadler,

Emil, von Bürglen UR, in Seedorf UR, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Walker, Daniel, von Flüelen, in Flüelen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.
Tagebuch Nr. 64 vom 27.02.2002
(00368836 / CH-120.5.001.368-7)

■ **PORR SUISSE AG**, in Wassen, Betrieb einer Bauunternehmung für Tief- und Hochbau, für Untertagbau und Umwelttechnik, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 176 vom 11. 09. 2000, S. 6205), mit Hauptsitz in: Altdorf UR. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gendotti, Gabriele Dr., von Prato, in Faido, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pattermann, Werner, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (A), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Büchler, Rudolf, von Mogelsberg, in Caslano, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 65 vom 27.02.2002
(00369318 / CH-120.9.001.270-3)

■ **Walo Bertschinger AG**, in Altdorf UR, Übernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art, insbesondere von Strassen-, Gleis-, Untertage-, Damm- und Deponiebauten, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 180 vom 18. 09. 2001, S. 7262), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Furrer, Paul, von Schongau, in Bremgarten AG, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneider, Alex, von Nenzlingen, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 66 vom 27.02.2002
(00369320 / CH-120.9.000.528-8)

VD

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **AB ALADIN CO LTD, à Londres, succursale de Vevey**, à Vevey, rue du Lac 8. Succursale d'AB ALADIN CO LTD, à Londres (GB), limited company by shares inscrite au Registre des sociétés pour l'Angleterre et le Pays de Galles, à Cardiff, le 4 décembre 2001. But: gestion de restaurants, bars et tea-room et d'établissements publics en général, y compris les mêmes établissements avec un caractère oriental. Capital autorisé: GBP 100'000, divisé en 100'000 actions nominatives de GBP 1. Capital émis et entièrement libéré: GBP 1'000, divisé en 1'000 actions nominatives de GBP 1. Administration: Bahadli Ahmad, d'Irak, à Granges-Paccot, et Colin Hollander, de Grande-Bretagne, à Londres (GB). La succursale est engagée par la signature individuelle de Bahadli Ahmad, directeur.
Journal no 2377 du 27.02.2002
(00369082 / CH-550.1.028.817-5)

■ **Alimentation Pascal Godel Sàrl**, à Faoug, Route Principale. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts : 22 janvier 2002. But : exploitation d'un commerce de détail et d'alimentation, commerce de tous produits de consommation et d'équipements. Capital social entièrement libéré : CHF 20'000. Apport selon contrat du 22 janvier 2002 : installations, matériel, mobiler et machines pour CHF 25'000, acceptés pour ce prix, dont CHF 20'000 sont imputés sur le capital social, le solde de CHF 5'000 constituant une créance de l'apporteur contre la société. Associés : Pascal Godel, de et à Domdidier, avec une part de CHF 19'000, gérant avec signature individuelle, et Rajaâ Godel, du Maroc, à Domdidier, avec une part de CHF 1'000. Organe de publicité : Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 2378 du 27.02.2002
(00369084 / CH-550.1.028.818-0)

■ **Café de la Gare Sàrl**, à Bex, avenue de la Gare 64. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 31 janvier 2002. But: exploitation d'un café restaurant à l'enseigne 'Café de la Gare' et de tout autre établissement similaire. Capital social entièrement: CHF 20'000. Apport selon convention du 31 janvier 2002 et inventaire du 31 décembre 2001: mobilier et matériel pour CHF 20'500, acceptés pour ce prix, dont CHF 20'000 imputés sur le capital, le solde de CHF 500 constituant une créance des apporteurs contre la société. Reprise de biens envisagée: stock d'un café restaurant pour CHF 12'000 au maximum. Associés-gérants avec signature collective à deux: Carole Käser et Christophe Käser, tous deux de Leimiswil, à Bex, chacun avec une part de CHF 10'000. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 2342 du 26.02.2002
(00368540 / CH-550.1.028.798-1)

■ **CLARK & CLARK Sàrl**, à Montreux, Chernex, Sous-le-Scex 3. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 18 février 2002. But: conseiller les entreprises en matière de design institutionnel portant notamment sur les ressources humaines, l'organisation, les systèmes de communication et d'information, ainsi que le management en général; conseiller les entreprises en matière de design d'application, de design d'application interactive et de design de produits sur quelque support que ce soit. Capital social entièrement libéré: CHF 20'000. Associés et gérants avec signature individuelle: Philippe Clark, avec une part de CHF 19'000, et Amy Clark, avec une part de CHF 1'000, tous deux des USA, à Montreux. Organe de publicité: Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 2379 du 27.02.2002
(00369086 / CH-550.1.028.819-1)

■ **GB EXPLOITATION SARL**, à Payerne, rue de la Gare 39. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts : 13 décembre 2001. But : exploitation de cafés restaurants et établissements publics dans le domaine de la restauration et de l'hôtellerie; service traiteur; commerce de tout produit y relatif. Capital social entièrement libéré : CHF 20'000. Apport selon contrat du 13 décembre 2001 : une caravane magasin-vente pour CHF 22'300, accepté pour CHF 20'000, somme imputée sur la capital social. Associés : Gilbert-Léon Stucky, de Fribourg, à Payerne, avec une part de CHF 1'000, gérant avec signature individuelle et Georges Besson, de Domdidier, à Payerne, avec une part de CHF 19'000. Organe de publicité : Feuille officielle suisse du commerce.
Journal no 2380 du 27.02.2002
(00369088 / CH-550.1.028.820-9)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **ABADA-Martin Sàrl en liquidation**, à Avenches, fabrication et commerce d'articles pour animaux, en faillite (FOSC du 20.02.2002, p. 12). La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 20 février 2002.
Journal no 2381 du 27.02.2002
(00369574 / CH-550.0.171.676-4)

■ **Auto-Fine Import SA en liquidation**, à Saint-Sulpice (VD), importations, exportations et location de véhicules (FOSC du 20.09.2001, p. 7332). Adresse de la société en liquidation: Vevey, rue du Nord 2. L'administrateur Samuel Pont, désormais à Vevey, a été nommé liquidateur et continue à signer individuellement.
Journal no 2382 du 27.02.2002
(00369576 / CH-550.0.149.985-5)

■ **Bacsema Promotion S.A.**, à Lausanne, promotion, commerce et représentation de livres, périodiques, éditions, articles de papeterie (FOSC du 24.08.1999, p. 5784). Nouvelle adresse: Chemin des Délices 9, chez Cofis compagnie fiduciaire S.A. Jocelyne Bacon se nomme désormais Jocelyne Martin. Germain Martin est désormais de Pleujouse (BE). Réviseur: Cofis compagnie fiduciaire S.A., à Lausanne.
Journal no 2383 du 27.02.2002
(00369578 / CH-550.0.091.075-3)

■ **Bestinclass S.A.**, à Préverenges, développement, fabrication et commerce de produits industriels (FOSC du 12.05.1998, p. 3207). Statuts modifiés le 22 février 2002. Nouvelle graphie de la raison sociale: **BESTInCLASS SA**. Nouveau but: développement, fabrication, commercialisation et distribution de produits industriels, intégration de produits industriels, ainsi que prestation de services et conseil dans ces domaines. Les 100 actions nominatives de CHF 1'000 formant l'entier du capital-actions sont transformées en 1'000 actions nominatives de CHF 100. Capital-actions porté de CHF 100'000 à CHF 1'550'000 par l'émission de 14'500 actions nominatives de CHF 100. Capital-actions entièrement libéré: CHF 1'550'000, divisé en 15'500 actions nominatives de CHF 100, avec restrictions quant à la transmissibilité. Jean-Pierre Nikles n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Marco von Gunten, désormais à Lonay, qui n'est plus président, est administrateur-délégué et secrétaire et signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Hubert Mulkens, de et à Belmont-sur-Lausanne, président, Alain Guttmann, de Lausanne, à Vufflens-le-Château, et Francis Bordonado, de France, à La Boisse (F).
Journal no 2384 du 27.02.2002
(00369580 / CH-550.0.142.524-2)

■ **Caisse de pension de Schenk S.A.**, à Rolle, fondation (FOSC du 16.07.2001, p. 5450). Alexander Altenried, André Pasche, Pierre-Marie Crittin et Roland Pernet ne sont plus membres du conseil; leur signature est radiée. Nouveaux membres du conseil avec signature collective à deux: André Roch, de Château-d'Oex, à Arnex-sur-Orbe, Roberto Crisci, d'Italie, à Nyon, Ruth Haag, de Warth-Weininger, à Mont-sur-Rolle, et Simon Lambiel, d'Isérables, à Sion.
Journal no 2385 du 27.02.2002
(00369090 / CH-550.0.176.733-8)

■ **Carrières du Châtelard S.A.**, à Yverdon-les-Bains, opérations immobilières; exploitation et gérance de sites d'extraction de matériaux pierreux (FOSC du 25.10.2000, p. 7287). Jean-Daniel Lavanchy et Jean-Jacques Cand ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux : Antoine Maillard, de Chesalles-sur-Oron, à Grandson, président, et Miguel Sanchez, d'Espagne, à Crissier.
Journal no 2386 du 27.02.2002
(00369092 / CH-550.0.087.752-8)

■ **Carrosserie AMS Le Trèfle S.A.**, à Préverenges (FOSC du 27.05.1998, p. 3591). Karl Frank n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvelle administratrice avec signature individuelle : Stefania Sensi, de Lausanne, à Denges.
Journal no 2387 du 27.02.2002
(00369094 / CH-550.0.144.322-4)

■ **Coiffeur de l'Ale, Weber Jean-François**, à Lausanne (FOSC du 22.08.1989, p. 3495). Par décision du 29 novembre 2001, le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire, qui prend effet au 29 janvier 2002.
Journal no 2388 du 27.02.2002
(00369096 / CH-550.0.058.166-6)

■ **Cotec Applications S.à r.l.**, à Gland, prestations de service, fourniture d'équipements destinés à l'industrie (FOSC du 26.02.1997, p. 1304). Statuts modifiés le 25 février 2002. Siège transféré à Duillier, route de Trélex.
Journal no 2389 du 27.02.2002
(00369098 / CH-550.0.169.933-9)

■ **Cuénod et Payot S.A., succursale de Bex**, à Bex, travaux concernant la construction des bâtiments et le génie civil (FOSC du 13.02.2001, p. 1093). Siège principal: Lausanne. La signature de Stéphane Caccamo est radiée. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Cédric Frossard, de Romanens, à Ollon, directeur.
Journal no 2390 du 27.02.2002
(00369582 / CH-550.0.172.129-7)

■ **EMS Le Château de Corcelles**, à Corcelles-près-Concise, association (FOSC du 11.11.1993, p. 5929). Statuts modifiés le 22 juin 2000. Nouveau nom: **Etablissement médico-social 'Le Château de Corcelles'**. Nouvelle rédaction du but: venir en aide aux personnes âgées, en mettant à leur disposition le bâtiment, ouvert en 1952, à Corcelles-près-Concise, pour les héberger et leur fournir les soins que leur état nécessite, dans la mesure des possibilités de l'établissement, ainsi qu'aide aux personnes âgées, malades ou handicapées. Alfred Mayor et Madeleine Jaquès ne sont plus membres du comité; leur signature est radiée. Nouveaux membres du comité avec signature collective à deux: François Payot, de Corcelles-près-Concise, à Grandson, président, lequel ne signe toutefois pas avec Jean-Luc Debétaz, et Christian Millioud, de Penthéréaz, à Corcelles-près-Concise, lequel ne signe toutefois pas avec Thérèse Raimond.
Journal no 2391 du 27.02.2002
(00369584 / CH-550.0.174.549-2)

■ **Eurovins, Stéphane Romanens**, à Lausanne, commerce de vins (FOSC du 17.03.1998, p. 1856). Par décision du 10 janvier 2002, le Président du Tribunal de l'arrondissement de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.
Journal no 2392 du 27.02.2002
(00369586 / CH-550.0.065.350-2)

■ **gaiaNET s.à r.l.**, à Lutry, développement, construction et exploitation de réseaux et d'infrastructure de télécommunication, ainsi que services dans ces domaines, notamment de celui d'Internet (FOSC du 06.10.2000, p. 6840). Statuts modifiés le 22 février 2002. Siège transféré à Commugny, chemin Le Grenier 1, chez Fred Gjoertz. Frithjof Frederiksen n'est plus associé-gérant; sa signature est radiée. Sa part de CHF 4'000 a été cédée aux associés-gérants Fred Gjoertz, désormais à Commugny, Björn Säterby, Peter Fregelius et Tore Solberg; chacune de leurs parts a été portée de CHF 4'000 à CHF 5'000.
Journal no 2393 du 27.02.2002
(00369588 / CH-550.1.016.780-3)

■ **Golden Rose S.A.**, à Lausanne, commerce de ressources minières et de minerais (FOSC du 18.01.2002, p. 16). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le Président du Tribunal d'arrondissement de Lausanne le 24 janvier 2002. La raison sociale devient: **Golden Rose S.A. en liquidation**.
Journal no 2394 du 27.02.2002
(00369100 / CH-550.1.010.405-9)

■ **Hausmann Incorporated S.A.**, à Lausanne, commerce et diffusion d'articles publicitaires, appareils électroniques et distributeurs de pin's (FOSC du 29.12.1997, p. 9313). Alain Maye n'est plus administrateur; sa signature est radiée.
Journal no 2395 du 27.02.2002
(00369102 / CH-550.0.087.434-3)

■ **Hôtel de la Couronne Morges S.A.**, à Morges (FOSC du 28.11.1994, p. 6494). F + I Pierre Lanthemann n'est plus réviseur. Complément: l'adresse est Grand-Rue 88.
Journal no 2396 du 27.02.2002
(00369104 / CH-550.0.132.642-0)

■ **Logitech Europe S.A.**, à Romanel-sur-Morges, commerce, développement et distribution de produits du groupe Logitech (FOSC du 23.03.2001, p. 2177). Signature collective à deux est conférée à Bernard Gander, de Jaun, à Siviriez, directeur. Complément: l'adresse est: Z.I. Moulin du Choc D.
Journal no 2397 du 27.02.2002
(00369106 / CH-550.0.168.688-8)

■ **Lucette Trolliet**, à Moudon, commerce de boissons (FOSC du 08.02.2002, p. 15). Rectificatif: le siège de la raison individuelle radiée le 4 février 2002 était à Lucens, et non Moudon comme publié.
Journal no 2398 du 27.02.2002
(00369590 / CH-550.0.050.848-0)

■ **Phenix Holding S.A.**, à Ollon (FOSC du 23.06.1997, p. 4342). Statuts modifiés le 29 août 2001. Siège transféré à Blonay, chemin de Bahyse 7, chez Pierre-André Corboz. Capital réduit, au sens des art. 732 à 734 CO, de CHF 500'000 à CHF 100'000, la valeur nominale des 500 actions au porteur étant réduite de CHF 1'000 à CHF 200. Capital-actions entièrement libéré : CHF 100'000, divisé en 500 actions au porteur de CHF 200. L'accomplissement des formalités prescrites aux art. 732 à 734 CO a été constaté par acte authentique du 25 février 2002. Pierre-André Corboz est désormais à Blonay. MCG Révision S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur : Fiducial S.A., à Aigle.
Journal no 2399 du 27.02.2002
(00369592 / CH-550.0.170.042-6)

■ **Scierie Goy S.A.**, à Vaulion, commerce de bois, exploitation d'une entreprise de scierie, charpente, rabotterie et caisserie (FOSC du 15.07.1997, p. 5002). Statuts modifiés le 22 février 2002. Le capital-actions de CHF 100'000 est désormais entièrement libéré; les 50 actions nominatives de CHF 2'000 sont transformées en 100 actions nominatives de CHF 1'000, avec restrictions quant à la transmissibilité.
Journal no 2400 du 27.02.2002
(00369594 / CH-550.0.166.427-5)

■ **STG Société Fiduciaire Suisse, succursale de Pully**, à Pully (FOSC du 25.01.2002, p. 16). Siège principal: Bâle. Signature collective à deux limitée à la succursale, mais pas avec un fondé de procuration, est conférée à Alain Gaillard, dont la procuration est éteinte. Christian Zimmermann habite désormais à Oberwil (BL). Signature collective à deux est conférée à Gottlieb Prack, de et à Riehen. Procuration collective à deux limitée à la succursale, mais pas avec un autre fondé de procuration, est conférée à Sergio Aly, de Vaulion, à Reverolle, et Yvan Mauron, d'Ependes (FR), aux Cullayes.
Journal no 2401 du 27.02.2002
(00369596 / CH-550.1.027.872-8)

■ **Vaca Lechera S.A.**, à Lausanne, commerce d'objets dans le domaine des souvenirs (FOSC du 08.06.2001, p. 4325). PricewaterhouseCoopers SA n'est plus réviseur.
Journal no 2402 du 27.02.2002
(00369108 / CH-550.0.093.532-8)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Antoine Mignot**, à Sainte-Croix, exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne 'Café du Pont' (FOSC du 22.08.1995, p. 4709). La raison est radiée par suite de remise de commerce.
Journal no 2403 du 27.02.2002
(00369110 / CH-550.0.043.508-6)

■ **Aux Quatre Saisons, Franco Sivori et Silvano Montano**, à Morges, comestibles, traiteur, épicerie, spécialités italiennes et françaises (FOSC du 20.12.1989, p. 5119). La société est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.
Journal no 2404 du 27.02.2002
(00369112 / CH-550.0.177.457-1)

■ **ESSOR COMMUNICATION S.A., en liquidation**, à Lausanne, société dont la faillite suspendue faute d'actif a été clôturée (FOSC du 15.11.2001, p. 9011). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 66, al. 2 ORC.
Journal no 2405 du 27.02.2002
(00369114 / CH-550.0.097.701-2)

■ **Zappelli assurances**, à Pully, agent général des assurances UAP, Union vie et Juridica (FOSC du 29.03.1989, p. 1249). La raison est radiée par suite de remise de commerce à la société Zappelli assurances SA.
Journal no 2406 du 27.02.2002
(00369598 / CH-550.0.057.709-5)

VS

Oberwallis (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Mathieu Roger**, in Greich, 3983 Greich, neue Einzelfirma. Zweck: Betrieb des Restaurants Greicherstube und der Berghütte Mittelberg/Binntal; Bergführer für Hoch- und Skitouren. Eingetragene Personen: Mathieu, Roger, von Albinen, in Greich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 177 vom 27.02.2002
(00369600 / CH-600.1.011.241-2)

■ **Pfaffen Innendekorationen AG**, in Leuk, Sustenstrasse 12, 3952 Susten, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 23. 02. 2002. Zweck: Lieferung, Montage und Beratung von und für Bodenbeläge und Innendekorationen aller Art sowie Polsterei und Storen und damit zusammenhängende Tätigkeiten. Kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige und verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten. Kann Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma 'Rudolf Pfaffen, Tapezierer & Dekorateur', in Susten (Leuk), gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2001 mit Aktiven (Umlaufvermögen, Maschinen, Einrichtungen, Fahrzeuge und diverse in den Statuten und im Sacheinlagevertrag näher umschriebene Grundstücke) von CHF 648'836.14 und Passiven (Fremdkapital) von CHF 419'088.65, wofür 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben werden und der Rest als Darlehen bestehen bleibt. Publikationsorgan: SHAB sowie Amtsblatt des Kantons Wallis. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Pfaffen, Rudolf, von Mund, in Susten (Leuk), Präsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pfaffen, René, von Mund, in Susten (Leuk), Vizepräsident des Verwaltungsrates und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Valfida Treuhand AG, in Visp, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 178 vom 27.02.2002
(00369602 / CH-600.3.011.242-9)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **WTS Handels- und Transport AG**, in Brig-Glis, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 25. 02. 2000, S. 1313). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Bioggio (SHAB Nr. 38 vom 25.02.2002, S. 12) im Handelsregister des Kantons Wallis von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 179 vom 27.02.2002
(00369604 / CH-600.3.000.852-7)

■ **Zamoura Zermatt AG**, in Zermatt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 04. 12. 1996, S. 7503). Firma neu: **Zamoura Zermatt AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 19.02.2002 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Société Fiduciaire Valgestion SA, Jean-Marc Sermier, Rue de la Piscine 10, 1950 Sion. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Biner, Henry, von Zermatt, in Zürich, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Einzelunterschrift]; Sermier, Jean-Marc, von Arbaz, in Conthey, Liquidator, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 180 vom 27.02.2002
(00369116 / CH-600.3.000.861-5)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Rudolf Pfaffen, Tapezierer & Dekorateur**, in Leuk, Einzelfirma (SHAB Nr. 62 vom 16. 03. 1971, S. 618). Die Aktiven und Passiven sind an die 'Pfaffen Innendekorationen AG', in Susten, Gemeinde Leuk, übergangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 181 vom 27.02.2002
(00369118 / CH-600.1.002.532-8)

Bas-Valais (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **BERGUERAND Brûleurs S.A.R.L.**, à Vollèges, Etiez, 1941 Vollèges, nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 20. 02. 2002. But: dépannage, entretien, services, vente de brûleurs, chaudières, régulations et autres supports de chauffage; la société peut participer à d'autres entreprises. Capital social: CHF 20'000.--. Organe de publication: FOSC. Capital social entièrement libéré. Personnes inscrites: Berguerand, Jean-Marc, de Vollèges, à Vollèges, associé et gérant, avec signature individuelle, pour une part sociale de CHF 12'000.--; Berguerand née Dondainnaz, Lydia, de Vollèges, à Vollèges, associée, sans droit de signature, pour une part sociale de CHF 8'000.--.
Journal no 213 du 27.02.2002
(00369120 / CH-621.4.006.615-6)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Cep - Communauté d'études pluridisciplinaires Sàrl, succursale de Martigny**, à Martigny, succursale de société à responsabilité limitée avec siège principal à Bex, mandats pluridisciplinaires d'expertise, de recherche et de consultation dans les domaines de l'environnement, etc... (FOSC no 39 du 26. 02. 1996, p. 1110). Inscription ou modification de personne: Médico, James, de Vouvry, à Martigny-Combe, avec signature collective à deux [précédemment: à Choëx (Monthey)].
Journal no 214 du 27.02.2002
(00369122 / CH-621.9.002.397-4)

■ **Chime-Flex SA**, précédem. à Collombey-Muraz, tout matériel lié à l'industrie du bâtiment et au secteur chimique, etc... (FOSC no 201 du 15. 10. 1999, p. 7078). Modification des statuts: 18. 02. 2002. Nouveau siège: Monthey. Nouvelle adresse: Rue du Simplon 100 B, 1870 Monthey. Nouveau capital-actions: CHF 200'000.-- [précédemment: CHF 100'000.--], entièrement libéré. Actions: 200 actions de CHF 1'000.-- nominatives avec clause d'agrément [précédemment: 100 actions de CHF 1'000.-- nominatives avec clause d'agrément]. Nouvel organe de publication: Bulletin Officiel du Canton du Valais et, quand la loi l'exige, FOSC. Statuts également modifiés sur des points non soumis à publication. Inscription ou modification de personnes: Neurohr, Patrick, de Grône, à Grône, vice-président, avec signature collective à deux; Briguet, Philippe, de Lens, à Vionnaz, secrétaire, avec signature collective à deux [précédemment: membre].
Journal no 215 du 27.02.2002
(00369124 / CH-621.3.004.919-4)

■ **Trans-Vins SA**, à Martigny, transport et distribution de vins, etc... (FOSC no 26 du 07. 02. 2002, p. 18). Inscription ou modification de personnes: Imbach, Walter, de Wolhusen et Werthenstein, à Wolhusen, président, avec signature collective à deux [précédemment: administrateur unique, avec signature individuelle]; Lehmann, Eric, de Versoix, à Lens, membre, avec signature collective à deux; Planzer, Nils, de Schattdorf, à Oetwil an der Limmat, membre, avec signature collective à deux; Clerc, Benoît, de Nendaz, à Aproz (Nendaz), directeur, avec signature collective à deux avec un administrateur.
Journal no 216 du 27.02.2002
(00369606 / CH-626.3.004.251-0)

Valais Central (VS)

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **Evolène - Consulting, Maurice Bracci**, à Evolène, case postale 33, 1984 Les Haudères, nouvelle raison individuelle. Objet de l'entreprise: bureau fiduciaire, conseils et gestion d'entreprises. Personne inscrite: Bracci, Maurice, de Evolène, à Les Haudères (Evolène), titulaire, avec signature individuelle.
Journal no 360 du 27.02.2002
(00369608 / CH-626.1.006.772-2)

■ **VALBERG SA**, à Sion, place du Midi 24, 1950 Sion, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 19. 02. 2002. But: en Suisse et à l'étranger, la création de lignes de produits destinés à la communication, la publicité sur le lieu de vente, le packaging, la fabrication, l'achat et la vente d'emballages et de conditionnements, la photogravure, la photocomposition, la prise de vue et tous types d'impression sur tous supports, la création, l'acquisition, l'exploitation, la vente, la prise ou la donation à bail de tous établissements industriels ou commerciaux se rattachant à cet objet. Capital-actions: CHF 100'000.--, entièrement libéré. Actions: 100 actions au porteur de CHF 1'000.--. Organe de publication: FOSC. Personnes inscrites: Moos, Donald, de Ayent, à Ayent, administrateur unique, avec signature individuelle; Gilbertas, Philippe, citoyen français, à Paris (F), directeur, avec signature individuelle; BFR Bureau Fiduciaire et Révision SA, à Chermignon, organe de révision.
Journal no 361 du 27.02.2002
(00369610 / CH-626.3.006.773-6)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **Alpitude SA**, à Sion, toutes activités liées à l'informatique, notamment prestations de service internet/intranet, société anonyme (FOSC no 54 du 19. 03. 2001, p. 2024). Nouvelle raison sociale: **Alpitude SA en liquidation**. Société dissoute par suite de faillite, selon prononcé du Tribunal de Sion du 10.01.2002.
Journal no 362 du 27.02.2002
(00369612 / CH-626.4.004.992-8)

■ **Camping Sedunum SA**, à Sion, aménagement et exploitation de campings, société anonyme (FOSC no 32 du 17. 02. 1998, p. 1187). Modification des statuts: 15. 02. 2002. Nouveau capital-actions: CHF 100'000.-- [précédemment: CHF 50'000.--]. Nouveau capital-actions libéré: CHF 50'000.--. Actions: 50 actions nominatives de CHF 2'000.-- liées selon statuts [précédemment: 50 actions nominatives de CHF 1'000.-- chacune]. [autres modifications statutaires non soumises à publication].
Journal no 363 du 27.02.2002
(00369126 / CH-626.3.000.275-8)

■ **DIRECT ASSURANCES SA**, à Sierre, vente et services de produits d'assurances et financiers, notamment sur Internet, société anonyme (FOSC no 86 du 03. 05. 2000, p. 2967). Raison radiée d'office par suite du transfert du siège à Lonay (FOSC du 19.02.2002, page 12).
Journal no 364 du 27.02.2002
(00369128 / CH-626.3.004.329-5)

■ **Griesser AG**, à Sierre, fabrication et vente d'installations de protection conte le soleil et les intempéries, succursale (FOSC no 91 du 11. 05. 2001, p. 3573), avec siège principal à: Aadorf (TG). Personne et signature radiée: Mathieu, Erich, de Agarn et Albinen, à La Souste (Leuk), fondé de pouvoir, avec procuration individuelle limitée à la succursale. Inscription ou modification de personne: Berclaz, Alain, de Randogne, à Mollens VS, avec signature individuelle limitée à la succursale.
Journal no 365 du 27.02.2002
(00369130 / CH-626.9.004.257-8)

■ **La Plâtrière SA**, à Sierre, possibilité d'exploiter des vignobles et des terres agricoles, société anonyme (FOSC no 245 du 15. 12. 2000, p. 8564). Nouvelle adresse: rte de Mangold 2, 3977 Granges. Adresse postale: [biffé : case postale 59, 3977 Granges].
Journal no 366 du 27.02.2002
(00369132 / CH-626.3.001.202-6)

■ **Le Cervin, Carruzzo Sonia**, à Conthey, exploitation d'un café-restaurant, raison individuelle (FOSC no 29 du 12. 02. 2001, p. 1060). Titulaire déclarée en faillite, selon prononcé du Tribunal d'Hérens et Conthey du 12.12.2001.
Journal no 367 du 27.02.2002
(00369614 / CH-626.1.005.779-4)

■ **MSI Ecole de Grapbologie**, à Nendaz, société anonyme (FOSC no 2 du 06. 01. 1998, p. 42). Inscription ou modification de personne: Stehlé, Marcel, de Le Cerneux-Péquignot, à Port, organe de révision.
Journal no 368 du 27.02.2002
(00369616 / CH-626.3.001.089-7)

■ **SanicoTec, Sandra Nicolet**, à Saint-Léonard, technologie de circuits imprimés et prestation de services administratifs, raison individuelle (FOSC no 39 du 26. 02. 2002, p. 13). Nouvel objet de l'entreprise: prestation de services administratifs. Personne et signature radiée: Bellwald, Bruno, de Bâle et Wiler (Lötschen), à Sion, avec procuration individuelle.
Journal no 369 du 27.02.2002
(00369618 / CH-626.1.005.440-5)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Benoît Maury**, à Mase, café-restaurant du Vieux-Bourg, raison individuelle (FOSC no 219 du 19. 09. 1979, p. 3000). Raison de commerce radiée par suite de cessation d'activité.
Journal no 370 du 27.02.2002
(00369620 / CH-626.1.006.769-9)

ZG

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **VDG Beteiligungen AG (VDG Beteiligungen SA) (VDG Beteiligungen Inc.)**, Sitz: Zug, Domizil: c/o Bellevue Asset Management AG, Grafenauweg 4, 6301 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 25.02.2002. Zweck: Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen aller Art sowie Durchführung von Finanzgeschäften; kann Liegenschaften erwerben, belasten und verkaufen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 10'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 10. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: 1'250 Namenaktien zu CHF 10.00 der Bellevue Holding AG, in Zug, gemäss Sacheinlagevertrag vom 25.02.2002, zum Preis von CHF 870'000.00, wofür 1'250 voll liberierte Namenaktien zu CHF 10.00 ausgegeben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: van der Geest, Edwin, Heimat: Zollikon, in Neerach, Mitglied mit Einzelunterschrift; Fidura Treuhand- und Verwaltungsgesellschaft, in Zug, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2218 vom 27.02.2002
(00369196 / CH-170.3.025.427-8)

■ **Virtual Management Services AG**, Sitz: Baar, Domizil: Ibelweg 18a, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum 22.02.2002. Zweck: Erbringung und Uebernahme von Beratungsdienstleistungen, Managementaufgaben im Bereich Virtuelle Organisation und Outsourcing, Aufbau und Betrieb von Virtuellen Organisationen und Netzwerken sowie Herstellung von und Handel mit Soft- und Hardware und Tools; kann Tochtergesellschaften errichten, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben und sich an solchen beteiligen sowie Patente, Lizenzen und Wertschriften erwerben und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 50'000, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gasser und Partner AG für Treuhand und Beratung, in Meilen, Revisionsstelle; von Gunten, Andreas, Heimat: Sigriswil, in Bern, Mitglied mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2250 vom 27.02.2002
(00369228 / CH-170.3.025.428-3)

■ **VoIP Tecbnologies GmbH**, Sitz: Cham, Domizil: Langackerstrasse 7, 6330 Cham, GmbH (Neueintragung). Statutendatum 26.02.2002. Zweck: Entwicklung und Vertrieb von Hard- und Softwaretechnologien im Voice over IP-, Netzwerk-, Telekommunikations- und Informationstechnologiebereich, Erwerb von Beteiligungen, Erbringung von Dienstleistungen und Unternehmensberatung, Outsourcing sowie Schulung und Erstellen von Dokumentationen; kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Cueni, Marcel A., Heimat: Dittingen, in Hagendorn, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000; Cueni, Michele A., Heimat: Dittingen, in Hagendorn, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1'000.
Tagebuch Nr. 2236 vom 27.02.2002
(00369700 / CH-170.4.003.639-1)

■ **WS Allround-Service Walter Schär**, Sitz: Risch, Domizil: Buonaserstrasse 1, 6343 Risch, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführen von Innenausbauten und Baumontagen sowie allgemeiner Gebäudeunterhalt und Durchführung von Transporten. Eingetragene Personen: Schär, Walter, Heimat: Murgenthal, in Risch, Inhaber mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2220 vom 27.02.2002
(00369686 / CH-170.1.005.264-9)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **'Triton' Beteiligungs- und Verwaltungs-AG**, Sitz: [bisher: Risch], Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 17.04.1997, S. 2574). Statutenänderung: 26.02.2002. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: c/o Juris Treuhand AG, Alpenstrasse 2, 6304 Zug. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Neu: Gulich, Dr. Frank, Heimat: Zumikon, in Küsnacht ZH, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; UTG-Unabhängige Treuhandgesellschaft m.b.H., in Baar, Revisionsstelle; Martucci, Michele, Heimat: Amriswil, in Kesswil, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Herzog, Hans Rudolf, Heimat: Wegenstetten, in Remetschwil, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Revisca AG, in Baar, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 2251 vom 27.02.2002
(00369230 / CH-020.3.926.826-8)

■ **1300 Penn AG**, Sitz: Zug, Beteiligung an Immobilien im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2002, S. 14, Id. 329090). Berichtigung: Domizil Geändert: Baarerstrasse 141, 6300 Zug [nicht: Baarerstrasse 141, 6302 Zug].
Tagebuch Nr. 2229 vom 27.02.2002
(00369696 / CH-170.3.023.121-2)

■ **AHP (Schweiz) AG (AHP (Suisse) SA) (AHP (Switzerland) Ltd)**, Sitz: Zug, Herstellung und Vertrieb von Produkten auf dem Gesundheitssektor, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 28.09.2001, S. 7560). Eingetragene Personen Neu: Essner, Robert, Heimat: Vereinigte Staaten, in Morristown (US), Präsident mit Einzelunterschrift; Roelli Schwethelm, Christina, Heimat: Luzern, in Luzern, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, Direktorin mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hausheer Ackermann, Monika, Heimat: Steinhausen, in Steinhausen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sift, Inge, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Zug, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Lustenberger, Monika, Heimat: Ebikon, in Luzern, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien. Gelöscht: [Stafford, John Rogers, Heimat: Vereinigte Staaten, in Essex Fells (US), Präsident mit Einzelunterschrift]; [Dunlop, Stephen, Heimat: St. Gallen, in Lachen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2243 vom 27.02.2002
(00369222 / CH-270.3.945.517-8)

■ **Aquasal GmbH**, Sitz: Zug, Handel mit physikalischen Kalkschutzgeräten, GmbH (SHAB Nr. 26 vom 08.02.1999, S. 878). Domizil Gelöscht: [c/o Protamo AG, Schmidgasse 4, 6301 Zug].
Tagebuch Nr. 2266 vom 27.02.2002
(00369244 / CH-170.4.001.630-2)

■ **Beaver Converting GmbH**, Sitz: Steinhausen, Handel mit Maschinen für die Converting- und Papierindustrie, GmbH (SHAB Nr. 223 vom 16.11.1994, S. 6270). Domizil Gelöscht: [Hasenbergstrasse 36, 6312 Steinhausen].
Tagebuch Nr. 2260 vom 27.02.2002
(00369240 / CH-170.4.000.959-2)

■ **BEVE Management AG**, Sitz: Zug, Erbringen von Managementdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2002, S. 14, Id. 329092). Berichtigung: Domizil Geändert: Baarerstrasse 141, 6300 Zug [nicht: Baarerstrasse 141, 6302 Zug].
Tagebuch Nr. 2227 vom 27.02.2002
(00369692 / CH-130.0.007.801-6)

■ **Blanco GmbH**, Sitz: Zug, Vertrieb von Erzeugnissen aus Edelstahl, GmbH (SHAB Nr. 249 vom 24.12.2001, S. 10167). Domizil Neu: c/o E.G.O. Elektro-Geräte AG, Baarerstrasse 8, 6301 Zug.
Tagebuch Nr. 2249 vom 27.02.2002
(00369226 / CH-170.4.003.543-9)

■ **Bucheli Partners AG**, Sitz: Hünenberg, Ausübung treuhänderischer Tätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 03.04.2000, S. 2215). Zweigniederlassungen Gelöscht: [Zürich].
Tagebuch Nr. 2237 vom 27.02.2002
(00369702 / CH-170.3.017.016-7)

■ **Carbofina AG (Carbofina SA) (Carbofina Ltd)**, Sitz: Zug, Beteiligung an andern Unternehmungen in irgendwelcher Form, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 21.04.1994, S. 2163). Eingetragene Personen Geändert: Interfida Revisioni e Consulenze SA, in Mendrisio, Revisionsstelle [bisher: Interfida SA, in Chiasso].
Tagebuch Nr. 2232 vom 27.02.2002
(00369208 / CH-170.3.000.695-9)

■ **Charmatech GmbH**, Sitz: Zug, Handel mit sowie Import und Export von Gütern aller Arten, GmbH (SHAB Nr. 9 vom 14.01.1999, S. 267). Domizil Gelöscht: [Untermüli 7, 6300 Zug].
Tagebuch Nr. 2264 vom 27.02.2002
(00369730 / CH-170.4.000.801-3)

■ **CT Caviartrade AG**, Sitz: Zug, Kauf, Verkauf, Auswertung und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 30.07.2001, S. 5851). Zweigniederlassungen Gelöscht: [Nyon].
Tagebuch Nr. 2216 vom 27.02.2002
(00369192 / CH-660.3.961.970-2)

■ **DORENI GmbH**, Sitz: Zug, Handel, Herstellung und Vertrieb von Damen- und Herrenkonfektion und damit verbundener Accessoires, GmbH (SHAB Nr. 27 vom 08.02.2001, S. 969). Domizil Neu: St. Oswalds-Gasse 18, 6301 Zug.
Tagebuch Nr. 2238 vom 27.02.2002
(00369704 / CH-170.4.003.191-3)

■ **DUBICA-Markt GmbH**, Sitz: Baar, Führung eines Ladens mit Lebensmitteln, GmbH (SHAB Nr. 107 vom 07.06.1999, S. 3798). Domizil Gelöscht: [c/o Esther Frei, Heimatstrasse 2, 6340 Baar].
Tagebuch Nr. 2262 vom 27.02.2002
(00369726 / CH-170.4.002.409-6)

■ **ECR Pharma GmbH (ECR Pharma Sàrl) (ECR Pharma Ltd liab Co)**, Sitz: Hünenberg, Import, Export und Vertrieb von Waren aller Art, insbesondere von pharmazeutischen Spezialitäten, GmbH (SHAB Nr. 35 vom 20.02.2001, S. 1280). Eingetragene Personen Geändert: Dedial, Peter, Heimat: Zürich, in Steinhausen, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Battistel, Andreas, Heimat: Italien, in Seewen SZ, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Henseler, Christian, Heimat: Meggen, in Stäfa, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Frener, Roland, Heimat: Luzern, in Luzern, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Schmid, Silvia, Heimat: Baar, in Zug, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien. Gelöscht: [Kaelin, Hans-Rudolf, Heimat: Einsiedeln, in Baar, Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Gander, Urs, Heimat: Luzern, in Luzern, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2234 vom 27.02.2002
(00369212 / CH-170.4.002.665-1)

■ **EFAGO AG**, Sitz: Baar, Handel mit und Herstellung von chemischen, kosmetischen und pharmazeutischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 04.06.1999, S. 3746). Firma Neu: **EFAGO AG in Liquidation**. Domizil Neu: Im Gibel 25, 8162 Steinmaur. Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 18.02.2002. Eingetragene Personen Geändert: Furrer, Ernst H., Heimat: Gossau ZH, in Steinmaur, Präsident ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]; Furrer, Sonja, Heimat: Gossau ZH, in Steinmaur, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]; Gonzato, Gianni, Heimat: Dielsdorf, in Steinmaur, Vize-Präsident ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Vize-Präsident mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 2259 vom 27.02.2002
(00369238 / CH-170.3.022.898-8)

■ **Efeka AG (Efeka SA) (Efeka Ltd)**, Sitz: Zug, Herstellung, Kauf, Verkauf, Vertrieb, Import und Export von medizinischen Apparaten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 132 vom 11.07.2001, S. 5304). Eingetragene Personen Neu: Roelli Schwethelm, Christina, Heimat: Luzern, in Luzern, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, Direktorin mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hausheer Ackermann, Monika, Heimat: Steinhausen, in Steinhausen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Dunlop, Stephen, Heimat: St. Gallen, in Lachen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Egger, Bettina, Heimat: Rechthalten, in Thalwil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, Direktorin mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2242 vom 27.02.2002
(00369220 / CH-270.3.000.484-2)

■ **Emcore Asset Management AG (Emcore Asset Management SA) (Emcore Asset Management Ltd)**, Sitz: [bisher: Baar], Erbringung von Finanzdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 49 vom 09.03.2000, S. 1618). Statutenänderung: 20.02.2002. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Neugasse 1, 6300 Zug.
Tagebuch Nr. 2235 vom 27.02.2002
(00369214 / CH-170.3.022.039-3)

■ **Ethos Capital IV GP AG (Ethos Capital IV GP Ltd) (Ethos Capital IV GP SA)**, Sitz: Zug, Beratung in allen Vermögensangelegenheiten sowie Verwaltung von Vermögenswerten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 20.09.2001, S. 7334). Eingetragene Personen Neu: Wegmüller, Hans-Rudolf, Heimat: Männedorf, in Männedorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bisson, Jane, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Grouville (UK), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Schmidli, Christian, Heimat: Thalheim AG, in Wetzikon ZH, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Preddy, David, Heimat: Vereinigtes Königreich, in St. Martin (UK), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2240 vom 27.02.2002
(00369216 / CH-170.3.022.560-2)

■ **Fidfinvest Revisions GmbH**, Sitz: Zug, Durchführung von Revisionen, GmbH (SHAB Nr. 13 vom 19.01.2001, S. 436). Eingetragene Personen Neu: Cathry, Andrea, Heimat: Andermatt, in Steinhausen, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Schumacher, Marion, Heimat: Werthenstein, in Unterägeri, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien; Weber, Tanja, Heimat: Hauptwil-Gottshaus, in Buttwil, Prokuristin mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 2233 vom 27.02.2002
(00369210 / CH-170.4.001.404-3)

■ **Freestar-Informatik GmbH**, Sitz: Hünenberg, Verleihung von Personal in den Bereichen Informatik und Consulting, GmbH (SHAB Nr. 228 vom 23.11.2001, S. 9234). Zweigniederlassungen Neu: Gachnang.
Tagebuch Nr. 2217 vom 27.02.2002
(00369194 / CH-440.4.012.152-9)

■ **G & S Personalberatung AG (G & S Executive Search Ltd) (G & S Ressources Humaines SA) (G & S Risorse Umane SA)**, Sitz: Zug, Vermittlung von Dauer- und Temporärstellen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 29.11.2001, S. 9409). Eingetragene Personen Neu: Gramsma, René, Heimat: Uster, in Baar, Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift; Heinrich, Simone Nathalie, Heimat: Unterägeri, in Unterägeri, Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 2224 vom 27.02.2002
(00369200 / CH-170.3.025.186-0)

■ **Gherardi Painter & Partner GmbH**, Sitz: Zug, Betrieb eines Maler- und Tapezierergeschäftes, GmbH (SHAB Nr. 102 vom 31.05.1999, S. 3609). Domizil Gelöscht: [Widenstrasse 48, 6317 Oberwil bei Zug].
Tagebuch Nr. 2261 vom 27.02.2002
(00369724 / CH-170.4.002.005-8)

■ **Gloria Holding AG (Gloria Holding SA) (Gloria Holding Ltd)**, Sitz: Zug, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 06.02.2002, S. 15, Id. 329088). Berichtigung: Domizil Geändert: c/o BEVE Management AG, Baarerstrasse 141, 6300 Zug [nicht: c/o BEVE Management AG, Baarerstrasse 141, 6302 Zug].
Tagebuch Nr. 2230 vom 27.02.2002
(00369698 / CH-170.3.017.606-6)

■ **Grossbötzl, Schmitz & Partner (Schweiz) Vermögensverwaltersozietät GmbH**, Sitz: Zug, Vermögensverwaltung für Privatkunden und institutionelle Anleger und Stiftungen, GmbH (SHAB Nr. 92 vom 14.05.2001, S. 3613). Statutenänderung: 26.02.2002. Eingetragene Personen Neu: Grossbötzl, Schmitz & Partner Corporate Finance GmbH & Co. KG, Düsseldorf, Zweigniederlassung Zug, in Zug, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 20'000. Gelöscht: [Wüest, Patrick, Heimat: Luthern, Uffikon, in Cham, Gesellschafter mit Einzelprokura, Stammanteil: CHF 17'000]; [Grossbötzl, Horst, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Iserlohn (DE), Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000]; [Schmitz, Bernd, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Düsseldorf (DE), Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000]; [Hemker, Wolfgang, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Düsseldorf (DE), Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000].
Tagebuch Nr. 2267 vom 27.02.2002
(00369246 / CH-170.4.001.544-6)

■ **IMV Institut für Management- und Verhaltenstraining AG**, Sitz: Zug, Organisation und Durchführung von Tagungen und Seminaren für Management- und Verhaltenstraining im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 20.04.2000, S. 2702). Eingetragene Personen Neu: Getzmann, Werner, Heimat: Menznau, Kriens, in Kriens, Revisionsstelle. Gelöscht: [Stadler Treuhand Beratungen, in Baar, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 2244 vom 27.02.2002
(00369708 / CH-170.3.020.482-1)

■ **INPACO AG (INPACO Ltd) (INPACO SA)**, Sitz: [bisher: Risch], Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 91 vom 13.05.1998, S. 3239). Statutenänderung: 26.02.2002. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: c/o Juris Treuhand AG, Alpenstrasse 2, 6304 Zug. Aktienkapital Geändert: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000 [bisher: CHF 50'000], 50 Inhaberaktien zu CHF 2'000. Eingetragene Personen Neu: Gulich, Dr. Frank, Heimat: Zumikon, in Küsnacht ZH, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Martucci, Michele, Heimat: Amriswil, in Kesswil, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; UTG-Unabhängige Treuhandgesellschaft m.b.H., in Baar, Revisionsstelle. Gelöscht: [Hugelshofer, Markus, Heimat: Zürich, in Zürich, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Herzog, Hans Rudolf, Heimat: Wegenstetten, in Remetschwil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Müller-Möhl, Ernst, Heimat: Gachnang, in Zürich, Delegierter mit Einzelunterschrift]; [Trevisca AG, in Baar, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 2211 vom 27.02.2002
(00369676 / CH-020.3.913.173-2)

■ **Inter Invest Generalunternehmungen Aktiengesellschaft**, Sitz: Walchwil, Finanzierung von und Beteiligung an Bauvorhaben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 81 vom 26.04.2000, S. 2782). Statutenänderung: 29.01.2002. Zweck Neu: Finanzierung von und Beteiligung an Bauvorhaben und anderen Unternehmungen sowie Ueberbauung von Grundstücken und Durchführung von Generalunternehmer- und Treuhand-Mandaten; kann andere Unternehmen gründen, erwerben oder sich an solchen beteiligen. Aktienkapital Geändert: CHF 1'000'000 [bisher: CHF 100'000], Liberierung: CHF 1'000'000 [bisher: CHF 100'000], 1'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000 [bisher: 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000]. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Haubensak, Doris, Heimat: Basel, in Oberwil BL, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Präsidentin mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Gelöscht: [Lehner, Peter A., Heimat: Riehen, in Basel, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Hirt, Madeleine, Heimat: Gadmen, in Basel, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2252 vom 27.02.2002
(00369716 / CH-270.3.003.589-5)

■ **Intercare Ltd**, Sitz: Baar, Handel mit Waren verschiedenster Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 03.11.2000, S. 7491). Domizil Neu: Blegistrasse 13, 6340 Baar.
Tagebuch Nr. 2239 vom 27.02.2002
(00369706 / CH-170.3.024.241-3)

■ **Knipping Holding GmbH**, Sitz: Zug, Beteiligung an andern Unternehmen, GmbH (SHAB Nr. 127 vom 05.07.1999, S. 4521). Firma Neu: **Knipping Holding GmbH in Liq.**. Bemerkungen Neu: Auflösung: Gesellschafterversammlung vom 25.02.2002. Eingetragene Personen Geändert: Müller, Rolf, Heimat: Wiliberg, in Kaiseraugst, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Geschäftsführer mit Einzelunterschrift]; Knipping, Dieter A.H., Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Gummersbach (DE), Gesellschafter, Stammanteil: CHF 150'000 [bisher: Gesellschafter, Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2257 vom 27.02.2002
(00369234 / CH-170.4.000.488-4)

■ **La Chaussia SA**, Sitz: Zug, Ankauf und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 29.06.2000, S. 4398). Eingetragene Personen Neu: Frutiger, Luc, Heimat: Oberhofen am Thunersee, in Uettligen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frutiger, Thomas, Heimat: Oberhofen am Thunersee, in Bern, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 2226 vom 27.02.2002
(00369204 / CH-170.3.011.667-5)

■ **Logisoft AG (Logisoft SA)**, Sitz: Zug, Beratung im Softwarebereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 17.10.2000, S. 7084). Domizil Neu: Gotthardstrasse 20, 6304 Zug.
Tagebuch Nr. 2241 vom 27.02.2002
(00369218 / CH-645.1.005.638-6)

■ **Manco GmbH**, Sitz: [bisher: Baar], Uebernahme von Aufträgen für Gipserarbeiten jeglicher Art, GmbH (SHAB Nr. 27 vom 10.02.1998, S. 1002). Statutenänderung: 12.12.2001. Sitz Neu: Cham. Domizil Neu: Sinserstrasse 65, 6330 Cham.
Tagebuch Nr. 2215 vom 27.02.2002
(00369190 / CH-170.4.001.882-0)

■ **MBM Mighty Bull Management AG**, Sitz: Zug, Vermittlung und Management von sowie das Kommissionsgeschäft mit finanzrelevanten Produkten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 17 vom 25.01.2002, S. 19, Id. 312584). Eingetragene Personen Neu: Beat Degrandi Treuhand, in Hünenberg, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 2246 vom 27.02.2002
(00369712 / CH-170.3.022.839-5)

■ **MMK Steel Trade AG**, Sitz: Zug, Handel mit Stahl- und Metallprodukten aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 130 vom 09.07.2001, S. 5225). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Lugano (SHAB Nr. 38 vom 25.02.2002, Seite 12).
Tagebuch Nr. 2213 vom 27.02.2002
(00369680 / CH-170.3.023.906-1)

■ **Newco Ferrous Trading AG in Liquidation**, Sitz: Steinhausen, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Stahlschrott, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20.02.2002, S. 13, Id. 351656). Berichtigung: Eingetragene Personen Geändert: Kohler, Ernst, Heimat: Urdorf, Wynigen, in Richterswil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Präsident ohne Zeichnungsberechtigung]; Jung, Othmar, Heimat: Niederhelfenschwil, in Buonas, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung]; Sheppard, Phillip R., Heimat: Vereinigtes Königreich, in Manchester (GB), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagebuch Nr. 2254 vom 27.02.2002
(00369720 / CH-170.3.013.808-9)

■ **Newco Metal Recycling AG in Liquidation**, Sitz: Steinhausen, Handel mit Stahlschrott und nichteisenhaltigem Schrott, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20.02.2002, S. 13, Id. 351214). Berichtigung: Eingetragene Personen Geändert: Kohler, Ernst, Heimat: Urdorf, Wynigen, in Richterswil, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Präsident ohne Zeichnungsberechtigung]; Jung, Othmar, Heimat: Niederhelfenschwil, in Buonas, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung]; Sheppard, Phillip R., Heimat: Vereinigtes Königreich, in Lancashire (GB), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagebuch Nr. 2253 vom 27.02.2002
(00369718 / CH-170.3.018.795-3)

■ **News Holding AG in Liquidation**, Sitz: Baar, Beteiligung an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 27.07.2001, S. 5805). Bemerkungen Neu: Liquidation: Einstellung des am 18.07.2001 eröffneten Konkursverfahrens mangels Aktiven durch Verfügung vom 09.11.2001.
Tagebuch Nr. 2225 vom 27.02.2002
(00369202 / CH-170.3.017.109-3)

■ **Pi-Soft GmbH**, Sitz: Unterägeri, Erbringung von Beratungs- und Engineeringdienstleistungen im Umfeld der Informatik, GmbH (SHAB Nr. 19 vom 29.01.2002, S. 14, Id. 316434). Eingetragene Personen Geändert: Pellegrini, Ivano, Heimat: Stabio, in Ligornetto, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 15'000 [bisher: in Stabio].
Tagebuch Nr. 2212 vom 27.02.2002
(00369678 / CH-170.4.001.508-7)

■ **Plastics Designers & Consultants GmbH**, Sitz: Zug, Entwurf von Kunststoffartikeln und Herstellung von Formen für die Erzeugung von Kunststoffartikeln, GmbH (SHAB Nr. 155 vom 12.08.1999, S. 5518). Domizil Gelöscht: [Untermüli 7, 6301 Zug].
Tagebuch Nr. 2265 vom 27.02.2002
(00369242 / CH-170.4.000.204-7)

■ **Projects & Engineering AG (Projects & Engineering SA) (Projects & Engineering Ltd)**, Sitz: Zug, Entwicklung, Förderung und Vermarktung von Ökosystemtechniken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 136 vom 17.07.2001, S. 5488). Domizil Neu: Artherstrasse 34, 6301 Zug.
Tagebuch Nr. 2245 vom 27.02.2002
(00369710 / CH-020.3.920.701-3)

■ **QBE Consulting AG**, Sitz: Baar, Beratung, Einführung, Consulting und Engineering von Klein- und Mittelbetrieben, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 02.07.2001, S. 4985). Löschung: von Amtes wegen infolge Sitzverlegung nach Freienbach (SHAB Nr. 175 vom 11.09.2001, Seite 7078).
Tagebuch Nr. 2219 vom 27.02.2002
(00369684 / CH-170.3.024.843-0)

■ **QINO CAPITAL PARTNERS AG (QINO CAPITAL PARTNERS LTD)**, Sitz: Risch, Erwerb, Veräusserung, Privatnahme, mit oder ohne dem Ziel einer späteren erneute Publikumsöffnung, und Förderung von massgeblichen Beteiligungen an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 39 vom 26.02.2002, S. 14, Id. 358528). Statutenänderung: 22.02.2002. Bemerkungen Neu: Aenderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.
Tagebuch Nr. 2214 vom 27.02.2002
(00369682 / CH-170.3.024.819-8)

■ **Reisebüro Zumstein GmbH**, Sitz: Steinhausen, Betrieb eines Reisebüros, GmbH (SHAB Nr. 10 vom 16.01.2002, S. 16, Id. 296550). Statutenänderung: 19.02.2002. Eingetragene Personen Geändert: Hausheer Holding AG, in Zug, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 19'000 [bisher: Stammanteil: CHF 18'000]. Gelöscht: [Zumstein, Hedwig, Heimat: Eschenbach SG, Zürich, in Hausen am Albis, Gesellschafterin, Stammanteil: CHF 1'000].
Tagebuch Nr. 2247 vom 27.02.2002
(00369714 / CH-170.4.002.134-7)

■ **Rochem AG (Rochem Ltd) (Rochem Inc) (Rochem SA)**, Sitz: Zug, Erwerb, dauernde Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 202 vom 18.10.2001, S. 8156). Statutenänderung: 26.02.2002. Aktienkapital Geändert: CHF 10'250'000 [bisher: CHF 5'250'000], Liberierung: CHF 10'250'000 [bisher: CHF 5'250'000], 10'250 Inhaberaktien zu CHF 1'000 [bisher: 5'250 Inhaberaktien zu CHF 1'000].
Tagebuch Nr. 2255 vom 27.02.2002
(00369722 / CH-170.3.002.299-7)

■ **Ruwa Finanz Holding AG**, Sitz: Zug, Beratung bei und Durchführung von Finanzgeschäften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 04.07.1997, S. 4681). Domizil Neu: Chamerstrasse 115, 6300 Zug. Eingetragene Personen Neu: Lienhard, Martin, Heimat: Rorbas, in Neukirch (Egnach), Mitglied mit Einzelunterschrift; REFIDAR MOORE STEPHENS AG, in Zug, Revisionsstelle. Gelöscht: [Chollet, Bertrand C., Heimat: Maracon, in Uitikon, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [Provisa Revisionen & Treuhand AG, in Zug, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 2258 vom 27.02.2002
(00369236 / CH-170.3.019.237-6)

■ **Sagitta AG**, Sitz: Zug, Handel mit Waren aller Art, Betreiben einer Foto- und Bildagentur, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 17.12.1998, S. 8616). Eingetragene Personen Neu: Qualidata Treuhand AG, in Geroldswil, Revisionsstelle. Gelöscht: [Realisator Treuhand AG, in Dietikon, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 2223 vom 27.02.2002
(00369198 / CH-170.3.017.621-4)

■ **Santino Moda SA**, Sitz: Baar, Handel mit Waren verschiedener Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13.02.1998, S. 1106). Domizil Neu: Bahnhofstrasse 9, 6340 Baar.
Tagebuch Nr. 2221 vom 27.02.2002
(00369688 / CH-170.3.016.518-5)

■ **Scala Bar & Disco GmbH**, Sitz: [bisher: Baar], Führung von Gastronomie- und Unterhaltungsstätten, GmbH (SHAB Nr. 32 vom 15.02.2002, S. 18, Id. 346128). Statutenänderung: 15.02.2002. Sitz Neu: Zug. Domizil Neu: Gräben 2, 6300 Zug. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Todorovic, Jelica, Heimat: Jugoslawien, in Zug, Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000 [bisher: Gesellschafterin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 5'000]; Milacic, Sasa, Heimat: Jugoslawien, in Baar, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000 [bisher: Stammanteil: CHF 5'000]. Gelöscht: [Gabriel, Kevin, Heimat: Baar, in Baar, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 10'000].
Tagebuch Nr. 2231 vom 27.02.2002
(00369206 / CH-170.4.002.901-4)

■ **South Corona Property AG**, Sitz: Zug, Beteiligung an Immobilien im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 18.02.2002, S. 17, Id. 347756). Berichtigung: Domizil Geändert: Baarerstrasse 141, 6300 Zug [nicht: Baarerstrasse 141, 6302 Zug].
Tagebuch Nr. 2228 vom 27.02.2002
(00369694 / CH-170.3.022.246-2)

■ **Trade Support GmbH**, Sitz: Baar, Handel mit Waren aller Art, GmbH (SHAB Nr. 66 vom 03.04.2000, S. 2215). Domizil Gelöscht: [Ruessenstrasse 5a, 6340 Baar].
Tagebuch Nr. 2263 vom 27.02.2002
(00369728 / CH-170.4.001.339-3)

■ **TZW Teilzeit-Wohnrecht-Vertriebs AG**, Sitz: Zug, Finanzierung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 53 vom 15.03.2000, S. 1741). Eingetragene Personen Neu: Trixl, Michael, Heimat: Zug, in Zug, Mitglied mit Einzelunterschrift; Sesam Wirtschaftsprüfung AG, in Ennetbaden, Revisionsstelle. Gelöscht: [Odermatt, Markus, Heimat: Zürich, in Uerzlikon, Mitglied mit Einzelunterschrift]; [MT Treuhand & Revisionsstellen AG, in Zug, Revisionsstelle].
Tagebuch Nr. 2222 vom 27.02.2002
(00369690 / CH-170.3.021.287-3)

■ **Walo Bertschinger AG, Zweigniederlassung Zug (Walo Bertschinger SA, succursale de Zoug)**, Sitz: Zug, Uebernahme und Ausführung von öffentlichen und privaten Hoch- und Tiefbauten jeder Art, Zweigniederlassung einer Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 177 vom 13.09.2001, S. 7156). Weitere Angaben zur Zweigniederlassung: Eingetragene Personen Gelöscht: [Schneider, Alex, Heimat: Nenzlingen, in Allschwil, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Furrer, Paul, Heimat: Schongau, in Bremgarten AG, Zeichnungsberechtigter mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 2248 vom 27.02.2002
(00369224 / CH-170.9.000.035-1)

■ **Wandel Global Services Ltd in Liquidation**, Sitz: Zug, Vertrieb und Service, insbesondere von technischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 244 vom 17.12.2001, S. 9925). Firma Neu: **Wandel Global Services Ltd**. Bemerkungen Neu: Mit Beschluss der Generalversammlung vom 15.02.2002 wurde der Auflösungsbeschluss vom 07.12.2001 widerrufen. Gelöscht: [Auflösung: Generalversammlung vom 07.12.2001]. Eingetragene Personen Geändert: Wandel, Albrecht, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Reutlingen (DE), Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Liquidator mit Einzelunterschrift, Präsident ohne Zeichnungsberechtigung]; Huwyler, lic. iur. Andreas C., Heimat: Hünenberg, in Hünenberg, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Liquidator mit Einzelunterschrift, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung]; Blum, Dr. Richard E., Heimat: Schwyz, in Walchwil, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: Liquidator mit Einzelunterschrift, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagebuch Nr. 2256 vom 27.02.2002
(00369232 / CH-170.3.023.935-5)

ZH

Neueintragungen
Nouvelles inscriptions
Nuove iscrizioni

■ **AAM Aquila Asset Management Zürich AG**, in Zürich, Bahnhofstrasse 28 a, 8001 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 31. 01. 2002. Zweck: Dienstleistungen jeglicher Art im Finanz- und Vermögensverwaltungsbereich; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, halten und veräussern, gewerbliche Schutzrechte, Immaterialgüterrechte und Know-how erwerben und verwerten sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 250'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 250'000.--. Aktien: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Cotting, Max, von Tentlingen, in Zermatt, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Badoer, Carlo, von Feuerthalen, in Uitikon, Delegierter, mit Einzelunterschrift; PricewaterhouseCoopers AG, in Basel, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5229 vom 27.02.2002
(00368542 / CH-020.3.025.553-7)

■ **Architektenpartner AG**, in Wetzikon ZH, Fliederweg 6, 8620 Wetzikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 22. 02. 2002. Zweck: Führung eines Architekturbüros, Übernahme von Generalunternehmungsaufträgen, Erwerb, Verkauf, Schätzung und Verwaltung von Liegenschaften sowie Erschliessung und Bebauung von Grundstücken; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie alle Geschäfte tätigen, welche geeignet sind, die Erreichung des Gesellschaftszweckes zu fördern oder zu erleichtern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebene Briefe. Eingetragene Personen: Merz, Pascal, von Beinwil am See, in Maur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Günthard, Marc, von Dietikon, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Moser, Markus, von Stein SG, in Wetzikon ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oetiker Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5230 vom 27.02.2002
(00368544 / CH-020.3.025.554-5)

■ **ATAR Group AG**, in Pfäffikon, Witzbergstrasse 7, 8330 Pfäffikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 02. 2002. Zweck: Beratung für angewandte Computer- und Informationstechnologien (IT); kann sich als Generalunternehmung im Bereich IT offerieren, namentlich Programmierung, Analyse, Beratung (auch Unternehmensberatung), Schulung, Service und Verkauf von Soft- und Hardware, alle Geschäfte tätigen, die geeignet sind, den Gesellschaftszweck direkt oder indirekt zu fördern, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten oder erwerben und sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke und Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit gewöhnlichem oder eingeschriebenem Brief an die im Aktienbuch eingetragene Adresse, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Wolf, Peter, von Wettswil am Albis, in Zürich, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meier, Urs, von Willisau Land, in Lachen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Yourievsky, Hans-Georg, von Tujetsch, in Meilen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sutz, Olivier, von Zürich, in Stallikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; BDO Visura, in Wetzikon ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5231 vom 27.02.2002
(00368456 / CH-020.3.025.555-0)

■ **Ayubowan Vanakkam Travel Casari Sheron**, in Zürich, Badenerstrasse 698, 8048 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen eines Reisebüros sowie Kreditvermittlung; Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art von und nach Sri Lanka. Übernimmt das Geschäft der erloschenen Einzelfirma 'Ayubovan Welcome Travel Mahabandalage', in Zürich, mit Aktiven und Passiven. Eingetragene Personen: Casari, Sheron, von Campo (Blenio), in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5232 vom 27.02.2002
(00368458 / CH-020.1.040.159-2)

■ **Boletto AG**, in Zürich, Sumatrastrasse 39, 8006 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. 12. 2001. Zweck: Produktion von elektronischen Spielgeräten und Simulatoren, Zubehörteilen und entsprechender Software sowie deren Vermarktung und Vertrieb, Handel mit Waren aller Art, Anbieten von Beratungsdienstleistungen, Vermittlung von Handelsgeschäften als Kommissionärin oder Agentin sowie Import und Export; kann Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, Vertretungen übernehmen und alle Geschäfte eingehen, die den Gesellschaftszweck direkt oder indirekt fördern, sich an anderen Unterneh-

mungen beteiligen, Darlehen aufnehmen sowie Grundstücke erwerben, vermieten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse druch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Luternauer, Patrick, von Wauwil, in Zürich, Präsident und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Semenov, Alexander, russischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oh, Oliver, von Oberuzwil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; TDP Treuhand Dienste Pfeiffer, in Wädenswil, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5233 vom 27.02.2002
(00368460 / CH-020.3.025.556-1)

■ **Bänziger's Sport und Freizeit Shop**, in Birmensdorf ZH, Breitestrasse 7, 8903 Birmensdorf ZH, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verkauf von Sport- und Freizeitartikeln. Eingetragene Personen: Bänziger, Markus, von Lutzenberg, in Birmensdorf ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Bänziger, Nadja, von Lutzenberg und Triengen, in Birmensdorf ZH, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5234 vom 27.02.2002
(00368462 / CH-020.1.040.160-0)

■ **Callidus GmbH**, in Kloten, Egetswilerstrasse 13, 8302 Kloten, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 26. 02. 2002. Zweck: Entwicklung und Anpassung von Computersoftware sowie Schulung in diesem Bereich; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie andere Unternehmen erwerben oder erworbene Unternehmen verkaufen; kann Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen; kann alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen, die der Verwirklichung ihres Zwecks förderlich sein könnten; kann Darlehen aufnehmen und gewähren, Garantien und andere Sicherheiten stellen, Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und verwerten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Compagnoni, Michel Bruno, von Poschiavo, in Kloten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Compagnoni, Bruno Renzo, von Poschiavo, in Bachenbülach, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 5235 vom 27.02.2002
(00368546 / CH-020.4.024.716-6)

■ **Chibber GmbH**, in Zürich, Arbenzstrasse 5, 8008 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 02. 2002. Zweck: Weiterentwicklung und Vermarktung des Informatiksystems 'Internet Application Network (IAN)'. Die Gesellschaft ist als Dienstleisterin und Beraterin in technischen Bereichen tätig. Business Consulting, Platzieren von Personal, Kauf, Verkauf, Import und Export von Hard- und Software gehören auch zu den Tätigkeiten der Gesellschaft. Die Gesellschaft ist berechtigt, Zweigniederlassungen zu errichten, Betrieb verwandter Geschäftszweige aufzunehmen, sich an Unternehmen aller Art zu beteiligen, Liegenschaften zu erwerben, zu verwalten, zu veräussern sowie alle Geschäfte durchzuführen, die den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Roserens, Cédric, von Orsières, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Moling, Michael, von Andermatt, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 5236 vom 27.02.2002
(00368548 / CH-020.4.024.717-4)

■ **Contact Treuhand AG, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Bahnhofstrasse 14, 8001 Zürich, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Contact Treuhand AG. Rechtsform Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Zug. Handelsregistereintragung Hauptsitz: Handelsregisteramt des Kantons Zug. Zweck Hauptsitz: Ausübung der Tätigkeit einer Treuhandgesellschaft, insbesondere Unternehmungs- und Steuerberatungen, Bilanz-Expertisen, Buchprüfungen jeder Art, Führen von Buchhaltungen, Behandlung von Organisationsfragen, Gründung und Führung von Gesellschaften und Sekretariaten, die Verwaltung und Vermittlung von Vermögenswerten; kann sich an gleichartigen und verwandten Unternehmungen beteiligen sowie Finanzierungsgeschäfte tätigen. Eingetragene Personen: Hürlimann, Josef C., von Walchwil, in Unterägeri, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Hürlimann-Iten, Ursula A., von Walchwil, in Unterägeri, Leiterin der Zweigniederlassung, mit Einzelunterschrift; Kohler-Rüegg, Silvia, von Rüti ZH, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 5237 vom 27.02.2002
(00368550 / CH-020.9.001.673-5)

■ **Die Bodenleger H. Ellenberger**, in Rorbas, Nauengasse 33a, 8427 Rorbas, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Liefern und Verlegen von Bodenbelägen aller Art. Eingetragene Personen: Ellenberger, Henri, von Biglen, in Rorbas, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Ellenberger, Heinz, von Biglen, in Rorbas, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5238 vom 27.02.2002
(00368552 / CH-020.1.040.161-1)

■ **DISCOTECA EL MAYIMBE, VELOZ CABRERA**, in Zürich, Widumweg 5, 8049 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Führen der Discothek 'El Mayimbe', Agent/Vertreter/Manager für Musiker, Schauspieler, Künstler und Artisten. Eingetragene Personen: Veloz Cabrera, Jose Miguel, dominikanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5239 vom 27.02.2002
(00368464 / CH-020.1.040.162-6)

■ **Evolution Entertainment AG (Evolution Entertainment SA) (Evolution Entertainment Ltd)**, in Dietikon, Riedstrasse 10, 8953 Dietikon, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 01. 2002. Zweck: Vertrieb und Produktion von Ton-, Bild- und Informationsträgern aller Art sowie Handel mit Musik- und Filmlizenzen und Zubehör; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, halten und veräussern sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Zappa, Massimo, italienischer Staatsangehöriger, in Wettingen, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Fischer, Bruno, von Schaffhausen, in Zollikon, Vizepräsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Meng, Christoph, von Frick, in Schneisingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; cowico GmbH, in Baden, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5240 vom 27.02.2002
(00368466 / CH-020.3.025.557-6)

■ **Fellini Gastro GmbH**, in Zürich, Brauerstrasse 26, 8004 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 31. 01. 2002. Zweck: Führen von Restaurationsbetrieben, insbesondere des Restaurant Fellini 4 in 8004 Zürich. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung das Geschäft der nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Markus Vogt, Restaurant Fellini 4, in Zürich, gemäss Übernahmebilanz per 30.06.2001 mit Aktiven von CHF 19'000.-- und Passiven von CHF 0.-- zum Preis von CHF 19'000.-- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Vogt, Markus, von Lauwil, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Monaco, José Luis, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 5241 vom 27.02.2002
(00368468 / CH-020.4.024.718-2)

■ **FKS FINANZ AG**, in Zürich, c/o Partinvest Treuhand AG, Bleicherweg 39, 8002 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 02. 2002, 21. 02. 2002. Zweck: Finanzielle Beteiligung und Finanzierung von Gesellschaften mit Sitz im Ausland; Erwerb von Liegenschaften im Ausland und Gründung von Zweigniederlassungen. Aktienkapital: CHF 180'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 180'000.--. Aktien: 180 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Eingetragene Personen: Frigerio, Laurito, von Cabbio, in Lugano, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Consolida SA, in Chiasso, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5242 vom 27.02.2002
(00368470 / CH-020.3.025.558-4)

■ **HTH Schweiz AG**, in Zürich, Hardturmstrasse 135, 8005 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 02. 2002. Zweck: Vertrieb und Montage von HTH Küchen in der Schweiz; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Brief an die der Verwaltung bekannten Aktionäre bzw. durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Kraft, Urs O., von Oberwil BL, in Kilchberg ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Zollicont Treuhand AG, in Zollikon, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5243 vom 27.02.2002
(00368554 / CH-020.3.025.559-2)

■ **HumanDigital Gauckler**, in Horgen, Zugerstrasse 90, 8810 Horgen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Elektronik, insbesondere Computer und Fotoapparate, Webdesign, Beratung und Support. Eingetragene Personen: Gauckler, Christoph, von Horgen, in Horgen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5244 vom 27.02.2002
(00368556 / CH-020.1.040.163-4)

■ **iServices Marques**, in Zürich, Bergellerstrasse 24, 8049 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringen von Dienstleistungen aller Art im Bereich der Informatik, Handel mit Produkten der Infomatikbranche; kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften oder Wertschriften erwerben und veräussern. Eingetragene Personen: Marques, Joao Carlos, portugiesischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Kürsteiner, Natalie, von Gais und Zürich, in Zürich, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5245 vom 27.02.2002
(00368558 / CH-020.1.040.164-2)

■ **Janser web factory**, in Adliswil, Rütistrasse 20, 8134 Adliswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Web-Design, Internetauftritt, Internetwerbung. Eingetragene Personen: Janser, Cecilia Maria, von Ingenbohl, in Richterswil, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Janser, Roger, von Ingenbohl, in Adliswil, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5246 vom 27.02.2002
(00368560 / CH-020.1.040.165-8)

■ **KBM-Ultrasonics GmbH**, in Winterthur, c/o KBM-Engineering GmbH, Neuwiesenstrasse 15, 8400 Winterthur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 18. 01. 2002. Zweck: Forschung, Entwicklung, Planung, Beratung, Konstruktion, Herstellung, Distribution, Vertretungen und allg. Dienstleistungen von Ultraschall-Produkten und ähnlichen Technologien; kann alle damit zusammenhängenden Tätigkeiten ausüben, sich an anderen Unternehmen beteiligen, Grundstücke erwerben, verkaufen und belasten sowie Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Messerli, Felipe Walter, von Kaufdorf, in Lindau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Messerli, Lucivane, brasilianische Staatsangehörige, in Lindau, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 5247 vom 27.02.2002
(00368472 / CH-020.4.024.719-8)

■ **Krampl GmbH**, in Dällikon, Rietstrasse 15, 8108 Dällikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 02. 2002. Zweck: Führen eines Maler- und Tapezierergeschäftes; kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie kommerzielle und finanzielle Transaktionen durchführen, mit denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind, Liegenschaften, Wertschriften und Lizenzrechte erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren sowie Garantien und andere Sicherheiten stellen. Stammkapital: CHF 60'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Harald Krampl, Malergeschäft, in Dällikon, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2001 mit Aktiven von CHF 163'768.80 und Passiven von CHF 81'360.15, wofür CHF 60'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 22'408.65 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Krampl, Harald, österreichischer Staatsangehöriger, in Dällikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 48'000.--; Krampl-Studer, Erika, von Wolfwil, in Dällikon, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 12'000.--.
Tagebuch Nr. 5248 vom 27.02.2002
(00368474 / CH-020.4.024.720-7)

■ **Kälin + Partner**, in Bubikon, Wihaldenstrasse 33 B, 8608 Bubikon, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 01. 2002. Zweck: Architekturbüro. Eingetragene Personen: Kälin, Anton, von Bubikon und Einsiedeln, in Bubikon, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Kälin-Brandstätter, Anna, von Bubikon und Einsiedeln, in Bubikon, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kälin, Richard, von Einsiedeln, in Gossau ZH, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 5249 vom 27.02.2002
(00368476 / CH-020.2.004.268-8)

■ **Laezza & Co. GmbH**, in Hinwil, Ueberlandstrasse 14, 8340 Hinwil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 02. 2002. Zweck: Betrieb einer Antikschreinerei; kann auch Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten sowie Beteiligungen an anderen Unternehmungen im In- und Ausland erwerben und sämtliche Geschäfte tätigen, die direkt oder indirekt mit dem vorgenannten Zweck zusammenhängen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Kollektivgesellschaft Laezza & Co, in Hinwil, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2001 mit Aktiven von CHF 96'950.75 und Passiven von CHF 69'533.61, wofür CHF 20'000.-- auf das Stammkapital angerechnet werden und CHF 7'417.14 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Laezza, Andrea, italienischer Staatsangehöriger, in Hinwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 14'000.--; Peduzzi, Luigi, italienischer Staatsangehöriger, in Hombrechtikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--; Stasolla, Domenico, italienischer Staatsangehöriger, in Volketswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 3'000.--.
Tagebuch Nr. 5250 vom 27.02.2002
(00368478 / CH-020.4.024.721-5)

■ **Le Royal Idrizi**, in Zürich, Schreinerstrasse 64, 8004 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Cabaret-Bar, Restaurationsbetrieb mit Unterhaltung und künstlerischen Darbietungen. Eingetragene Personen: Idrizi, Djemajl, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Kleinandelfingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5251 vom 27.02.2002
(00368480 / CH-020.1.040.166-3)

■ **Loner Public Relations**, in Zürich, Feldeggstrasse 54, 8008 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung für Unternehmenskommunikation und Public Relations. Eingetragene Personen: Loner, René, von Sool, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5252 vom 27.02.2002
(00368562 / CH-020.1.040.167-9)

■ **MAGICPBK Patrick B. Krämer**, in Fehraltorf, Kempttalstrasse 79, 8320 Fehraltorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Agentur für Sport- und Pressefotos sowie Fotografien aller Art; Allgemeine Beratungstätigkeit, insbesondere im Managementbereich. Eingetragene Personen: Krämer, Patrick Bruno, von Zürich, in Fehraltorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5253 vom 27.02.2002
(00368564 / CH-020.1.040.168-7)

■ **Maksuti Bodenbeläge GmbH**, in Dielsdorf, Wehntalerstrasse 84, 8157 Dielsdorf, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 01. 2002. Zweck: Ausführung baugewerblicher Bodenbeläge sowie aller damit zusammenhängender Geschäfte; kann Grundstücke erwerben, belasten und veräussern, sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen sowie Zweigniederlassungen errichten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Maksuti, Bodenbeläge Treppenbau, in Dielsdorf, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2001 mit Aktiven von CHF 193'262.65 und Passiven von CHF 181'787.45, wofür CHF 10'000.-- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 1'475.20 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Maksuti, Cemalj, mazedonischer Staatsangehöriger, in Dielsdorf, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Maksuti-Ahmedi, Bujare, mazedonische Staatsangehörige, in Dielsdorf, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--.
Tagebuch Nr. 5254 vom 27.02.2002
(00368566 / CH-020.4.024.722-0)

■ **MALER BATA, Cvetkovic**, in Oberengstringen, Zürcherstrasse 24, 8102 Oberengstringen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Ausführung von Maler- und Tapezierarbeiten. Eingetragene Personen: Cvetkovic, Bratislav, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Oberengstringen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5255 vom 27.02.2002
(00368568 / CH-020.1.040.169-5)

■ **Marco Kern Textil-, Hart- und Holzbeläge**, in Wetzikon ZH, Bahnhofstrasse 264, 8623 Wetzikon. Postadresse: Marco Kern Textil-, Hart- und Holzbeläge, Postfach, 8623 Wetzikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Innenraumgestaltung wie Verlegen von Textil-, Hart- und Holzbelägen. Eingetragene Personen: Kern, Marco, von Niederbüren, in Wetzikon ZH, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Kern, Andreas, von Niederbüren, in Wetzikon ZH, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5256 vom 27.02.2002
(00368482 / CH-020.1.040.170-5)

■ **Markus Hoffmann GmbH**, in Grüningen, Niderwiesstrasse 2, 8627 Grüningen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 25. 02. 2002. Zweck: Verkauf von Vorhängen und Betten sowie Inneneinrichtungen und Betrieb einer Sattlerei und Polsterei; ist berechtigt, Zweigniederlassungen zu errichten, den Betrieb verwandter Geschäftszweige aufzunehmen, sich an Unternehmen aller Art zu beteiligen, Liegenschaften zu erwerben, zu verwalten, zu veräussern sowie alle Geschäfte durchzuführen, die den Zweck der Gesellschaft zu fördern geeignet sind. Stammkapital: CHF 50'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma M. Hoffmann Innendekorationen Sattlerei-Polsterei, in Grüningen, gemäss Übernahmebilanz per 31.12.2001 mit Aktiven von CHF 78'004.85 und Passiven von CHF 47'072.55, wofür CHF 30'000.-- auf das Stammkapital angerechnet werden und CHF 932.30 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hoffmann, Markus, von Zollikon, in Grüningen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.--; Häfele, Daniel, von Rorbas, in Grüningen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.--; Hoffmann, Verena, von Zollikon, in Grüningen, mit Einzelprokura.
Tagebuch Nr. 5257 vom 27.02.2002
(00368484 / CH-020.4.024.723-1)

■ **N.R. AESCHBACHER NRAS FD-INFM**, in Zürich, Im Trichtisal 10, 8053 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Systemtechnik und Applikations-Entwicklung im Bereich der Informatik. Eingetragene Personen: Aeschbacher, Niklaus Rudolf, von Trachselwald, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5258 vom 27.02.2002
(00368486 / CH-020.1.040.171-0)

■ **Nefag Industrietechnik GmbH**, in Winterthur, Hegifeldstrasse 10 (Sulzer-Industriepark), 8404 Winterthur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 8. 02. 2002. Zweck: Handel und Erbringung von Dienstleistungen für die Maschinenbauindustrie; kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Liegenschaften und Grundstücke kaufen, verkaufen und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Netzlaff, Franz, deutscher Staatsangehöriger, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000.--; Nefag Energietechnik AG, in Ossingen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.--; Netzlaff, Marcel, von Winterthur, und Sarn, in Ossingen, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5259 vom 27.02.2002
(00368488 / CH-020.4.024.724-6)

■ **Netflyer AG**, in Volketswil, Alte Gasse 16, 8604 Volketswil, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 02. 2002. Zweck: Planen, Erstellen, Verkaufen und Unterhalten von EDV Hard- und Softwarelösungen, Erbringen von Dienstleistungen für EDV-Gesamtlösungen und Realisieren von EDV-Gesamtlösungen; kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen, sich an anderen Unternehmen beteiligen, solche erwerben, neu errichten oder sich mit solchen zusammenschliessen, Liegenschaften kaufen, belasten und veräussern sowie Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 50'000.--. Aktien: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich an die letztbekannte Adresse. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Keller, Eugen, von Neerach, in Volketswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schatt, Reinhard, von Unteriberg, in Schlieren, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dörig, Remo, von Appenzell, in Volketswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Roos, Isabella, von Lenk, in Volketswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Eugster Treuhand AG, in Dübendorf, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5260 vom 27.02.2002
(00368570 / CH-020.3.025.560-0)

■ **Notter S.**, in Zürich, Hegibachstrasse 34 B, 8032 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Produktion und Vertrieb von Zeitschriften. Eingetragene Personen: Notter, Sandra, von Zürich, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5261 vom 27.02.2002
(00368572 / CH-020.1.040.172-1)

■ **Pfenninger Beratungen**, in Stäfa, Kirchbühlstrasse 10, 8712 Stäfa, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Unterstützung der Gemeinden im öffentlichen Beschaffungswesen; Beratungen über Siedlungsentwässerung. Eingetragene Personen: Pfenninger, Hans, von Stäfa, in Stäfa, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5262 vom 27.02.2002
(00368574 / CH-020.1.040.173-6)

■ **R. Voser Eisen + Holzbau**, in Stadel, Weidhof, 8175 Windlach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Allgemeine Schlosserarbeiten und Holzreparaturen. Eingetragene Personen: Voser, Robert, von Neuenhof, in Schlieren, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5263 vom 27.02.2002
(00368576 / CH-020.1.040.174-4)

■ **Roman Schärli screen-communication**, in Turbenthal, Hohmattring 23b, 8488 Turbenthal, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kommunikation via Bildschirm von CD's und Web, Foto und Videobearbeitung sowie Schulung in diesen Bereichen. Eingetragene Personen: Schärli, Roman, von Luthern, in Turbenthal, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5264 vom 27.02.2002
(00368490 / CH-020.1.040.175-2)

■ **Schnitzer Broker Consulting**, in Neftenbach, Winterthurstrasse 23b, 8413 Neftenbach, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Versicherungsberatung und Vermittlung von Versicherungspolicen aller Art sowie Finanzberatung; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Eingetragene Personen: Schnitzer, Andreas, von Neftenbach, in Neftenbach, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5265 vom 27.02.2002
(00368492 / CH-020.1.040.176-8)

■ **Strenflex**, in Wallisellen, Grindelstrasse 5, 8304 Wallisellen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 02. 2002. Zweck: Organisation von Sport-Events in der Fitnessbranche sowie Import und Export von Geräten aller Art aus der Fitnessbranche; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und verkaufen; kann alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen, ferner Zweigniederlassungen im Inland errichten und sich an anderen Unternehmungen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital: CHF 200'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.--. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Müller, Silvan Johannes Peter, von Zürich und Gächlingen, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift; ITS Treuhand AG, in Kloten, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5266 vom 27.02.2002
(00368494 / CH-020.3.025.561-1)

■ **Vinothek Forster**, in Andelfingen, Löwenhof, 8450 Andelfingen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Weinimport und Weinverkauf mit Degustationen. Eingetragene Personen: Forster, Nicole, von Gachnang, in Kleinandelfingen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5268 vom 27.02.2002
(00368578 / CH-020.1.040.177-3)

■ **Virtoons AG**, in Zürich, Sumatrastrasse 39, 8006 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 01. 2002. Zweck: Produktion von Animationsstudios, elektronischen Spielgeräten und Simulatoren, Zubehörteilen und entsprechender Software sowie deren Vermarktung und Vertrieb, Handel mit Waren aller Art, Anbieten von Beratungsdienstleistungen, Vermittlung von Handelsgeschäften als Kommissionärin oder Agentin sowie Import und Export; kann Tochtergesellschaften und Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten, Vertretungen übernehmen, alle Geschäfte eingehen, die den Gesellschaftszweck direkt oder indirekt fördern sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Darlehen aufnehmen sowie Grundstücke erwerben, vermieten und veräussern. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100'000 Namenaktien zu CHF 1.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Semenov, Alexander, russischer Staatsangehöriger, in Zürich, Präsident und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Oh, Oliver, von Oberuzwil, in Nürensdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lutternauer, Patrick, von Wauwil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ortag, Organisations-, Revisions- und Treuhand-AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5269 vom 27.02.2002
(00368580 / CH-020.3.025.562-6)

■ **Visualstunt.com GmbH**, in Zürich, Stauffacherstrasse 106, 8004 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 22. 02. 2002. Zweck: Entwicklung, Vertrieb, Handel und Wartung von Hard- und Software, Schulung und Beratung im EDV-Bereich sowie Schaffung und Organisation von Internet-Auftritten; kann sich an anderen Unternehmungen im In- und Ausland beteiligen, Zweigniederlassungen errichten sowie sämtliche Tätigkeiten ausführen, welche geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder welche direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen; kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hamal, Anil, nepalesischer Staatsangehöriger, in Hombrechtikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Song, Gina, von Bazer, in Meilen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 5270 vom 27.02.2002
(00368582 / CH-020.4.024.725-4)

■ **Vitalat GmbH**, in Schlieren, Ifangstrasse 3, 8952 Schlieren, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 02. 2002. Zweck: Produktion und Verkauf von Käsereiprodukten, Handel mit Waren aller Art, Beratung und Betreuung der Kundschaft sowie Abschluss von Generalunternehmer-, Lizenz- und Kommissionsverträgen; kann Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, kommerzielle und finanzielle Transaktionen durchführen, mit denen Synergien mit dem Hauptzweck zu erzielen sind, Liegenschaften, Wertschriften und Lizenzrechte erwerben, verwalten und verkaufen, Darlehen aufnehmen und gewähren sowie Garantien und andere Sicherheiten stellen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Vitacca, Donato Pasquale, italienischer Staatsangehöriger, in Mägenwil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Vitacca, Graziella, italienische Staatsangehörige, in Mägenwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 5271 vom 27.02.2002
(00368584 / CH-020.4.024.726-2)

■ **W-P Konsul, Wirtschafts- und Personalkonsulent, P.G. Wissmann**, in Wädenswil, Rotweg 49, 8820 Wädenswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Unternehmensberatungen. Eingetragene Personen: Wissmann, Peter Gerold, von Zürich, in Wädenswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5272 vom 27.02.2002
(00368586 / CH-020.1.040.178-9)

■ **Waiora Food Gauckler**, in Horgen, Zugerstrasse 90, 8810 Horgen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Vertrieb von Nahrungsmitteln und Gastronomiebedarf. Eingetragene Personen: Gauckler, Christoph, von Horgen, in Horgen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5273 vom 27.02.2002
(00368496 / CH-020.1.040.179-7)

■ **Waser Reinigungen AG**, in Regensdorf, Im Seewadel 3, 8105 Regensdorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 01. 2002, 22. 02. 2002. Zweck: Führung eines Gebäude- und Unterhaltsreinigungsbetriebes sowie Erbringung von Hauswartsdiensten; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich bei anderen Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten, Liegenschaften erwerben oder veräussern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma M. Waser Reinigungen, in Regensdorf, gemäss Übernahmebilanz per 30.06.2001 mit Aktiven von CHF 264'768.57 und Passiven von CHF 145'435.--, wofür 98 Namenaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben und CHF 21'333.57 als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Adresse der im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Waser, Marzel, von Morissen, in Tegerfelden, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Waser-Koch, Veronika, von Morissen, in Tegerfelden, mit Einzelunterschrift; Wittwer, Hansjörg, von Linden, in Buchs ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5274 vom 27.02.2002
(00368498 / CH-020.3.025.563-4)

■ **Witracom GmbH**, in Winterthur, Haltenrebenstrasse 64, 8408 Winterthur, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 29. 01. 2002. Zweck: Erstellung von Anlagen und Handel mit Chemikalien im Bereich der Trinkwasseraufbereitung; kann alle damit zusammenhängenden Geschäfte, Lizenz- und Urheberrechte erwerben und vergeben, verwerten und veräussern, Grundstücke erwerben und veräussern und ist weiter befugt, sich bei gleichartigen oder verwandten Unternehmungen des In- und Auslands zu beteiligen; kann ferner alle Geschäfte eingehen und Verträge schliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt damit in Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Widmer, Hans-Heinrich, von Winterthur, in Winterthur, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--; Widmer-Küng, Heidi, von Winterthur, in Winterthur, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.--.
Tagebuch Nr. 5275 vom 27.02.2002
(00368500 / CH-020.4.024.727-8)

■ **Zlauwinen Treuhand GmbH**, in Volketswil, Hinterbergstrasse 107, 8604 Volketswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 21. 02. 2002. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen aller Art in den Bereichen Treuhand, Unternehmensberatung, Steuerberatung, Immobilienverwaltung und -vermittlung, Buchführung und Abschlussberatung sowie Verwaltung von Gesellschaften; kann sich auch an anderen Unternehmen beteiligen, Grundstücke erwerben und veräussern sowie alle Geschäfte tätigen, die mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt im Zusammenhang stehen. Stammkapital: CHF 20'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Zlauwinen, Dieter, von Ausserbinn, in Oberglatt, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.--; Zlauwinen-Meier, Prisca, von Ausserbinn und Winkel, in Volketswil, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--; Zlauwinen, Helmut Andreas, von Ausserbinn, in Volketswil, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5276 vom 27.02.2002
(00368502 / CH-020.4.024.728-3)

Mutationen
Mutations
Mutazioni

■ **ABN AMRO Bank N.V., Amsterdam, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 2001, S. 10062), mit Hauptsitz in: Amsterdam (NL). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Klingler, Nicholas, von Oberbüren, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Küsters, Margot, von Meltingen, in Frauenfeld, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rosenberger, Walter, von Gossau ZH, in Schwerzenbach, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Gossau ZH].
Tagebuch Nr. 5277 vom 27.02.2002
(00368588 / CH-020.9.000.797-8)

■ **Acribia AG**, in Kloten, Treuhand- und Revisionsunternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 17. 10. 2001, S. 8112). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schärli, Bruno, von Dübendorf und Biberstein, in Greifensee, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5278 vom 27.02.2002
(00368590 / CH-020.3.900.144-8)

■ **Acrylan AG**, in Zürich, Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 99 vom 23. 05. 2001, S. 3883). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Göldi Grimm Meier & Partner AG, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5279 vom 27.02.2002
(00368592 / CH-020.3.925.621-9)

■ **AHE Consulting, Antoinette Hunziker-Ebneter**, bisher in Cham, Managementberatung, Ausbildung, Handel und Verwaltung in den Bereichen Finanz, Immobilien, Dienstleistungssektor und Industrie, Einzelfirma (SHAB Nr. 250 vom 23. 12. 1993, S. 6790). Sitz neu: Kilchberg ZH. Domizil neu: Schlossbergstrasse 7, 8802 Kilchberg. Zweck: Managementberatung, Ausbildung, Handel und Verwaltung in den Bereichen Finanz, Immobilien, Dienstleistungssektor und Industrie. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hunziker-Ebneter, Antoinette, von Häggenschwil, in Kilchberg ZH, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [wie bisher].
Tagebuch Nr. 5280 vom 27.02.2002
(00368594 / CH-170.1.003.024-0)

■ **Artos Data & Web Services GmbH**, bisher in Maur, Entwicklung von Software, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 102 vom 29. 05. 2001, S. 4015). Statutenänderung: 10. 01. 2002. Sitz neu: Zürich. Domizil neu: Winterthurerstrasse 28, 8006 Zürich.
Tagebuch Nr. 5281 vom 27.02.2002
(00368504 / CH-020.4.023.269-2)

■ **Autoglobal AG**, in Zürich, Erbringung von Dienstleistungen mit Spezialisierung auf das Autogewerbe, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 03. 01. 2002, S. 26, Publ. 746). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lyon, Henri, von La Praz, in Küsnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Marinesse, Jan, deutscher Staatsangehöriger, in Killwangen, mit Kollektivprokura zu zweien; Pesare, Roberto, von Oftringen, in Niederlenz, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 5282 vom 27.02.2002
(00368506 / CH-020.3.022.583-2)

■ **B+B Vorsorge AG**, in Rüschlikon, Als Dienstleistungsbetrieb Errichtung, Uebernahme, Beratung und Unterstützung von Einrichtungen der betrieblichen Personalvorsorge, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 201 vom 16. 10. 2000, S. 7048). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Freyvogel, Daniel, von Basel und Gelterkinden, in Wohlen AG, mit Kollektivprokura zu zweien; Marty, Judith, von Altendorf, in Lachen, mit Kollektivprokura zu zweien; Strohm, Christoph, von Aesch BL, in Kilchberg ZH, mit Kollektivprokura zu zweien; Zürcher, Martina, von Trub und Dübendorf, in Wohlenschwil, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 5283 vom 27.02.2002
(00368508 / CH-020.3.000.033-6)

■ **Basmag GmbH**, in Zürich, Ausführung von Um- und Innenausbauten jeglicher Art im In- und Ausland sowie Im- und Export von Materialien, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 19 vom 29. 01. 2002, S. 15, Publ. 315536). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Morell, Claudia, von Mägenwil, in Wettingen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-- [bisher: ohne Zeichnungsberechtigung].
Tagebuch Nr. 5284 vom 27.02.2002
(00368510 / CH-020.4.024.532-9)

■ **Behindertenheim Steinegg**, in Wiesendangen, Stiftung (SHAB Nr. 89 vom 09. 05. 2001, S. 3484). Urkundenänderung: 7. 02. 2002. Name neu: **Stiftung Steinegg**.
Tagebuch Nr. 5285 vom 27.02.2002
(00368596 / CH-020.7.000.082-0)

■ **BlueSky Softworks AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 2001, S. 7943). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rümmeli, Roland, von Weisslingen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dimopoulos, Panagiotis, griechischer Staatsangehöriger, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5286 vom 27.02.2002
(00368598 / CH-020.3.020.941-6)

■ **Boards & More AG**, in Zürich, Halten und Verwalten von Beteiligungen an Unternehmen im Sport- und Freizeitbereich im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 05. 11. 2001, S. 8665). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jacobs, Dr. Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Hamburg (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5287 vom 27.02.2002
(00368600 / CH-217.0.134.604-5)

■ **Buchbinderei Burkhardt AG**, in Mönchaltorf, Erzeugnisse, die mit der Buchbinderei im Zusammenhang stehen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 08. 05. 2001, S. 3426). Statutenänderung: 22. 01. 2002. Aktien neu: 600'000 Namenaktien zu CHF 1.-- [bisher: 600 Namenaktien zu CHF 1 000.--].
Tagebuch Nr. 5288 vom 27.02.2002
(00368602 / CH-020.3.904.384-6)

■ **Carpathia Consulting GmbH**, in Zürich, Beratung im EDV-Bereich, Projektleitungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 106 vom 31. 05. 2000, S. 3705). Domizil neu: Dolderstrasse 24, 8032 Zürich.
Tagebuch Nr. 5289 vom 27.02.2002
(00368512 / CH-020.4.021.795-6)

■ **Correcta AG**, in Zürich, Betrieb eines Treuhand- und Revisionsbüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 11. 05. 1999, S. 3113). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bösch, Hans, von Zürich, in Zollikon, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: BWL Treuhand AG, in Uster, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5290 vom 27.02.2002
(00368514 / CH-020.3.905.450-5)

■ **Crédit Agricole Indosuez Cheuvreux, Courbevoie, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Lieferung von Kapitalanlage-Dienstleistungen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 74 vom 13. 04. 2000, S. 2495), mit Hauptsitz in: Courbevoie (F). Statuten Hauptsitz neu: Die Statuten wurden letztmals am 23.05.2001 geändert. [bisher: Statuten Hauptsitz: Die Statuten wurden letztmals am 28.12.1998 geändert]. Bemerkungen zum Hauptsitz: [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben durch die Statutenänderung keine Änderung erfahren.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Chodron de Courcel, Jean, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Präsident; Canonge, Jean Paul, französischer Staatsangehöriger, in Nîmes (F), Mitglied; De Surirey de Saint Remi, Bertrand, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Mitglied; Korsak, Alain, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Mitglied. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Robert de Lezardière, Alec Paul Léon, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Präsident; Boulais, Jean, französischer Staatsangehöriger, in L'Etrat (F), Mitglied; Jacquin de Margerie, Gilles Roland Maurice, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Mitglied; Leymarie, Olivier André, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F), Mitglied; Truffer, Beat, von Zürich und Randa, in Adliswil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5291 vom 27.02.2002
(00368516 / CH-020.9.001.242-9)

■ **DIL Leasinggesellschaft Objekt Winterthur mbH**, in Winterthur, Vermietung von Grundbesitz nebst Gebäuden im Rahmen des Immobilien-Leasing, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 214 vom 05. 11. 2001, S. 8664). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Merian, Johann-Rudolf, von Basel und Cham, in Cham, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: DIL Internationale Leasinggesellschaft mbH, in Düsseldorf (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.--.
Tagebuch Nr. 5292 vom 27.02.2002
(00368518 / CH-020.4.024.187-4)

■ **DJ force GmbH**, bisher in Geroldswil, Zurverfügungstellung von Top-Discjockeys, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 61 vom 27. 03. 2000, S. 2037). Statutenänderung: 7. 02. 2002. Sitz neu: Winkel. Domizil neu: Altrebenstrasse 33, 8185 Winkel bei Bülach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wadia, Karl, von Urdorf, in Winkel bei Bülach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 48'000.-- [bisher: in Geroldswil].
Tagebuch Nr. 5293 vom 27.02.2002
(00368604 / CH-020.4.003.264-4)

■ **E. Schellenberg Immobilien AG**, in Fehraltorf, An- und Verkauf, Finanzierung, Erstellung und Verwaltung von Immobilien im In- und Ausland sowie Durchführung aller damit verbundener Geschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 22. 07. 1997, S. 5188). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schellenberg, Peter, von Fehraltorf, in Fehraltorf, Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 5294 vom 27.02.2002
(00368606 / CH-020.3.923.193-8)

■ **Egli, Fischer & Co. AG, Zürich**, in Zürich, Handel mit Artikeln der Befestigungsindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 253 vom 29. 12. 2000, S. 8916). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lichtsteiner, Felix, von Rothenburg, in Zug, mit Kollektivprokura zu zweien; Reiff, Dieter, von Zürich und Dietlikon, in Küsnacht ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 5295 vom 27.02.2002
(00368608 / CH-020.3.907.445-4)

■ **Elektro Mähli GmbH**, in Glattfelden, Ausführung von elektrischen Installationen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 80 vom 25. 04. 1996, S. 2351). Statutenänderung: 20. 02. 2002. Firma neu: **Elektro Mähli Lee GmbH**. Domizil neu: Haldenstrasse 4, 8192 Glattfelden. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fehr, Bruno, von Eglisau, in Eglisau, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lee, Markus, von Glattfelden, in Glattfelden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.--; Mähli, Peter, von Glattfelden, in Glattfelden, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-- [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 5296 vom 27.02.2002
(00368610 / CH-020.4.001.829-2)

■ **Equant Communications Service AG**, in Zürich, Planung, Vertrieb und Wartung von Produkten und Diensten bezüglich der Kommunikation, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 36 vom 21. 02. 2002, S. 20, Publ. 352254). Domizil neu: Hardturmstrasse 185, 8005 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Mezger, René, von Basel, in Cologny, Mitglied und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene

Personen neu oder mutierend: Moyer, Mark D., Bürger der USA, in Farnham (GB), Mitglied, mit Einzelunterschrift; Emich, Ralf, von Wattwil, in Aristau, Mitglied und Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor].
Tagebuch Nr. 5297 vom 27.02.2002
(00368612 / CH-020.3.005.448-8)

■ **Eugen Seitz AG**, in Wetzikon ZH, Herstellung und Vertrieb von Ventilen und Präzisionsmaschinen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 148 vom 02. 08. 2000, S. 5248). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dettwiler, Emanuel, von Langenbruck, in Windisch, mit Kollektivprokura zu zweien; Maier, Dr. Paul, von Eschenz und Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wiesner, Lutz, von Rickenbach ZH, in Mönchaltorf, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuhn, Bruno, von Lindau, in Reichenburg, mit Kollektivprokura zu zweien; Meier, Marcel, von Fällanden, in Hombrechtikon, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 5298 vom 27.02.2002
(00368520 / CH-020.3.923.618-3)

■ **F. Angst Metzgerei**, bisher in Brütten, Einzelfirma (SHAB Nr. 42 vom 03. 03. 1992, S. 976). Sitz neu: Bülach. Domizil neu: Marktgasse 19, 8180 Bülach. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Angst, Fritz, von Schlieren und Bassersdorf, in Glattfelden, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wallisellen].
Tagebuch Nr. 5299 vom 27.02.2002
(00368522 / CH-020.1.002.219-3)

■ **Frame Selection AG**, in Zürich, Handel mit Rohstoffen und Handelswaren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 11. 05. 2000, S. 3180). Statutenänderung: 15. 02. 2002. Firma neu: **Stoffels Optik AG**. Zweck neu: Bezweckt alle Geschäfte im Bereich eines Augenoptikers, insbesondere Handel, Vertrieb und Herstellung von optischen Waren und Zugehör wie Sonnenbrillen, Etui, Schmuck; kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Grundstücke erwerben, verkaufen und verwalten, alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, welche mit dem Zweck der Gesellschaft direkt oder indirekt zusammenhängen oder geeignet sind, diesen zu fördern sowie Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten. Aktienkapital neu: CHF 300'000.-- [bisher: CHF 90'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 300'000.--. Aktien neu: 300 Namenaktien zu CHF 1'000.-- [bisher: 90 Inhaberaktien zu CHF 1 000.--]. Qualifizierte Tatbestände neu: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 15.02.2002 gemäss Sacheinlagevertrag vom 15.02.2002 und Inventarlisten vom 01.12.2001 die zum Geschäftsbereich Augen-Optik gehörenden Gegenstände, nämlich Verkaufsvitrinen, Deckenbeleuchtungspots, Brillen und eine Telefonzentrale, wofür 210 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-- ausgegeben und CHF 44'000.-- als Forderung gutgeschrieben werden. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, Telegramm, Telefax oder Telex an die im Aktienbuch eingetragenen Adresse jedes Aktionärs und durch Publikation im SHAB.
Tagebuch Nr. 5300 vom 27.02.2002
(00368524 / CH-020.3.004.772-2)

■ **GE Medical Systems (Schweiz) AG**, in Opfikon, Vertrieb von elektrischen und elektronischen Apparaten im Gebiet der Radiologie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 177 vom 13. 09. 2001, S. 7159). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Krapf, Christian, von Gaiserwald, in Dagmersellen, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Vogel, Peter, von Roggliswil und Entlebuch, in Opfikon, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5301 vom 27.02.2002
(00368526 / CH-100.3.006.225-5)

■ **Gemeinnützige Wohnbaugenossenschaft Erlen-Regensdorf**, in Regensdorf, Genossenschaft (SHAB Nr. 205 vom 24. 10. 1997, S. 7747). Firma neu: **Gemeinnützige Wohnbaugenossenschaft Erlen-Regensdorf in Liquidation**. Die Genossenschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 23.04.1999 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Krieg, Richard Paul, von Vorderthal, in Regensdorf, Präsident, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Verloop, Alexander, von Böbikon, in Siglistorf, Vizepräsident und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Bader, Paul, von Regensdorf, in Buchs ZH, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Hänseler, Urs, von Rafz, in Regensdorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Knuser, Kurt, von Oberegg, in Regensdorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 5302 vom 27.02.2002
(00368696 / CH-020.5.000.169-3)

■ **Guido Aschwanden AG in Liquidation**, in Winterthur, Ausführung von Bau- und Werkstattspenglerarbeiten sowie von Lüftungsanlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 06. 12. 2001, S. 9614). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Aschwanden, Guido, von Isenthal, in Lindau ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5303 vom 27.02.2002
(00368698 / CH-020.3.901.833-3)

■ Berichtigung des im SHAB Nr. 26 vom 07. 02. 2002, S. 20, Publ. 330062, publizierten TB-Eintrags Nr. 2913 vom 01. 02. 2002. **Hachen AG**, in Fehraltorf, Handel mit Maschinen, Maschinenteilen und Zubehör für die kunststoffverarbeitende Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 07. 02. 2002, S. 20, Publ. 330062). Domizil neu: Allmendstrasse 28, 8320 Fehraltorf [nicht: Allmendstrasse 28, 8320 Fehraltdorf].
Tagebuch Nr. 5304 vom 27.02.2002
(00368700 / CH-020.3.025.469-1)

■ **Hoogstraal AG**, in Stäfa, Handel mit Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 19. 06. 2001, S. 4588). Statutenänderung: 13. 11. 2001. Aktienkapital neu: CHF 100'000.-- [bisher: CHF 750'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--. Aktien neu: 1'000 Namenaktien zu CHF 100.-- [bisher: 7'500 Namenaktien zu CHF 100.--]. Bei der Kapitalherabsetzung vom 13.11.2001 werden 6'500 Namenaktien zu CHF 100.-- vernichtet und zurückbezahlt; die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften von Art. 734 OR wird mit öffentlicher Urkunde vom 14.02.2002 festgestellt.
Tagebuch Nr. 5305 vom 27.02.2002
(00368702 / CH-020.3.912.082-8)

■ **JetSoft GmbH**, in Herrliberg, Entwicklung von Informatik-Programmen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 16 vom 24. 01. 2000, S. 505). Statutenänderung: 14. 02. 2002. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Brunner, Otto, von Schmiedrued, in Herrliberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--; Cabernard, Vitus, von Breil/Brigels, in Ilanz, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brändli, Fritz, von Bubikon, in Freienstein-Teufen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--]; Franz, Jürg, von Zürich und St. Gallen, in Herrliberg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--]; Mathis, Pius, von Wiesendangen und Wolfenschiessen, in Bertschikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 4'000.--]; Krankenkasse Steffisburg, in Steffisburg, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.--.
Tagebuch Nr. 5306 vom 27.02.2002
(00368528 / CH-020.4.021.179-0)

■ **Joh. Jacob Rieter-Stiftung**, in Winterthur, Stiftung (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 2002, S. 16, Publ. 350646). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reutimann, Walter, von Winterthur, in Pfungen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aouami, Karim, von Winterthur, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien; Eggerschwiler, Roland, von Rothenburg, in Ettenhausen, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 5307 vom 27.02.2002
(00368530 / CH-020.7.903.333-4)

■ **Joker Travel AG**, in Bülach, Vermittlung und Veranstaltung von Reisen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 18. 02. 1999, S. 1121). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Koller, Eduard, von Hundwil, in Bülach, mit Kollektivprokura zu zweien; Burev GmbH, in Bülach, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Binggeli, Walter, von Albligen, in Binningen, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift]; Huwiler, Matthias, von Abtwil, in Gachnang, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Demicoli, Godwin, maltesischer Staatsangehöriger, in Hohenbrunn (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frefel, Edgar, von Lommis, in Gachnang, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Koller Treuhand AG, in Bülach, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5308 vom 27.02.2002
(00368532 / CH-020.3.020.181-2)

■ **JPK Vermögensverwaltungs AG**, in Zürich, Anlage-, Finanz- und Vermögensberatung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 01. 2002, S. 17, Publ. 297466). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kimche, Jean-Paul, von Oberhelfenschwil, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Kimche, Anne Beatrice, von Oberhelfenschwil, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Balleys, Yann, von Dorénaz, in Adliswil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5309 vom 27.02.2002
(00368614 / CH-020.3.025.388-1)

■ **Jörg Cantieni**, in Zürich, Betrieb eines Goldschmiedeateliers, Einzelfirma (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 1989, S. 4618). Domizil neu: Spiegelgasse 5, 8001 Zürich. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Cantieni, Jörg, von Schlans und Meilen, in Schöfflisdorf, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].
Tagebuch Nr. 5310 vom 27.02.2002
(00368704 / CH-020.1.903.162-9)

■ **Kolb Distribution AG**, in Hedingen, Vertrieb von chemischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 199 vom 15. 10. 2001, S. 8034). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bunk, Monika, deutsche Staatsangehörige, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlichting, Dr. Bernd, deutscher Staatsangehöriger, in Birmensdorf ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schrijver, Johan, niederländischer Staatsangehöriger, in Affoltern am Albis, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Ottenbach].
Tagebuch Nr. 5311 vom 27.02.2002
(00368706 / CH-020.3.024.401-6)

■ **Kuoni Reisen AG**, in Zürich, Betrieb eines Touristikunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 12. 02. 2002, S. 20, Publ. 339162). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ripa, Silvana, italienische Staatsangehörige, in Twann, Vize-Direktorin, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sacco, Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Oberengstringen, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: ohne eingetragene Funktion, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Moccetti, Gianni, von Bioggio, in Meilen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Zweigniederlassung neu: Ascona, Bellinzona, Chiasso, Locarno (Muralto), Lugano (Contrada di Sassello 5), Lugano (Via Ronchetto 5), Lugano (Via Ronchetto 5, Viaggi d'affari), Lugano (Via Canova, Vacanze).
Tagebuch Nr. 5312 vom 27.02.2002
(00368708 / CH-020.3.024.756-3)

■ **MCH Messe Zürich AG**, in Zürich, Bezweckt als Tochterunternehmen und im Interesse der MCH Messe Schweiz AG in erster Linie die Durchführung von Messen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 11. 12. 2001, S. 9746). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bättig, Marc, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bruderer, Hubert, von Trogen, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Guarnaccia, Monica, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hamböck, Michael, von Binningen, in Binningen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Herzog, Christoph, von Beromünster, in Birsfelden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hochuli, Thomas, von Basel und Allschwil und Rothrist, in Laufen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hug, Nicolas, von Basel und Bettenhausen, in Münchenstein, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kaufmann, Peter, von Basel, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kern, Andreas, von Basel, in Füllinsdorf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nägelin, René, von Reigoldswil, in Reinach BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schaffter, Paul, von Metzerlen, in Dornach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schnyder, Werner, von Escholzmatt, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sengelin, Sylvie, französische Staatsangehörige, in Neuwiller (F), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Züst, Peter, von Basel, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5313 vom 27.02.2002
(00368710 / CH-020.3.929.544-7)

■ **MCI WorldCom AG**, in Zürich, Produktion von und Handel mit allen Produkten der Kommunikationstechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 25 vom 06. 02. 2002, S. 19, Publ. 328150). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bylang, Kurt, von Uetendorf und Wallisellen, in Bubikon, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5314 vom 27.02.2002
(00368616 / CH-020.3.006.567-6)

■ **Mediaxis AG**, in Zürich, Beratung in der Werbung und im Kommunikationsbereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 133 vom 12. 07. 2001, S. 5350). Domizil neu: Zeltweg 46, 8032 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Wälchli Hofstetter, Corinne, von Madiswil und Kriens, in Horgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Känzig, Philipp, von Oberbipp, in Zollikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keiser, Urs, von Zug, in Stein AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5315 vom 27.02.2002
(00368618 / CH-020.3.023.721-5)

■ **Metalayer AG**, in Kloten, Entwicklung von Software- und Kommunikationslösungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 2001, S. 9413). Statutenänderung: 22. 01. 2002. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hegi, Hans, von Malters, in Celerina/Schlarigna, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nagavkar, Sampada Sunil, indische Staatsangehörige, in Mumbai (IN), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Imboden und Partner, Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5316 vom 27.02.2002
(00368620 / CH-020.3.023.586-2)

■ **Monzoon Networks AG**, in Zürich, Entwicklung und Vertrieb von Internet Access-Lösungen sowie Web-basierende Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 30. 01. 2002, S. 20, Publ. 317284). Domizil neu: Förrlibuckstrasse 66, 8005 Zürich.
Tagebuch Nr. 5317 vom 27.02.2002
(00368622 / CH-020.3.023.849-7)

■ **Neotecha AG**, in Hombrechtikon, Entwicklung, Fabrikation und Vertrieb von korrosionsbeständigen Armaturen und Apparaten für die chemische Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 25. 04. 2001, S. 3046). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Siegwart, Richard, von Steckborn, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien; McDonough, Stephen Burke, Bürger der USA, in Nantucket (Massachusetts, USA), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mead, Robert Peter, Bürger der USA, in Stratham (New Hampshire, USA), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Strassen, Reto, von Thalwil, in Männedorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied und Sekretär]; Gysi, Daniel, von Buchs AG, in Zuzwil SG, Sekretär (Nichtmitglied), mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5318 vom 27.02.2002
(00368712 / CH-020.3.918.470-9)

■ **NetFlyer GmbH**, in Lindau, Unterhalt von Computersystemen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 41 vom 01. 03. 1999, S. 1359). Statutenänderung: 21. 02. 2002. Firma neu: **Forcom GmbH**.
Tagebuch Nr. 5319 vom 27.02.2002
(00368714 / CH-020.4.019.702-3)

■ **Netz-Genossenschaft**, in Zürich, Gemeinsame Interessen im Bereich der sozialen Sicherheit, Genossenschaft (SHAB Nr. 22 vom 01. 02. 2000, S. 694). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bruderer, Leona, von Speicher, in Uster, Mitglied und Kassiererin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Honegger, Dieter, von Zürich und Rüti ZH, in Stallikon, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5320 vom 27.02.2002
(00368716 / CH-020.5.900.036-4)

■ **Oerlikon Contraves AG**, in Zürich, Forschung und Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von militärischen Waffen und Geräten und Maschinen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01. 02. 2002, S. 19, Publ. 322122). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmeling, Herbert, von Schaffhausen, in Regensdorf, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Blumer, Peter, von Glarus, in Freienstein-Teufen, mit Kollektivprokura zu zweien; Erni, Hans, von Wolhusen und Egolzwil, in Schöfflisdorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Gerber, Peter, von Aarwangen, in Berikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Müllner, Gerhard, österreichischer Staatsangehöriger, in Nürensdorf, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 5321 vom 27.02.2002
(00368718 / CH-020.3.928.502-3)

■ **P. Nikolic Elektro-Rohrbau, Zürich**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 86 vom 04. 05. 2001, S. 3329). Das Konkursverfahren ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 23.03.2001 mangels Aktiven eingestellt worden. Da der Inhaber sein Geschäft weiterführt, bleibt die Eintragung bestehen.
Tagebuch Nr. 5322 vom 27.02.2002
(00368720 / CH-020.1.017.966-5)

■ **Personalstiftung der Bank Leumi le-Israel (Schweiz)**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 143 vom 26. 07. 2001, S. 5773). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meir, Grosz, israelischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Moverman, Ehud, israelischer Staatsangehöriger, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5323 vom 27.02.2002
(00368624 / CH-020.7.900.410-4)

■ **Privat-Dozenten-Stiftung**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 99 vom 23. 05. 2001, S. 3898). Urkundenänderung: 20. 12. 2001. Name neu: **Privatdozenten-Stiftung**. Domizil neu: Universität Zürich, Künstlergasse 15, 8001 Zürich. Zweck neu: Den Privatdozentinnen und Privatdozenten an der Universität Zürich durch Gewährung von Stipendien die Möglichkeit zur Fertigstellung einer wissenschaftlichen Arbeit zu verschaffen und ihnen dadurch den Weg zur Übernahme von Professuren zu ebnen. Organisation neu: Stiftungsrat von drei Mitgliedern und Kontrollstelle.
Tagebuch Nr. 5324 vom 27.02.2002
(00368626 / CH-020.7.903.169-9)

■ **PUE Pfaffinger Umwelt Engineering AG**, bisher in Cham, Leistungen im Umweltschutz, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 233 vom 30. 11. 2001, S. 9439). Gründungsstatuten: 11.12.1992. Statutenänderung: 3. 05. 2001. Sitz neu: Uetikon am See. Domizil neu: Brandrain 6, 8707 Uetikon am See. Zweck: Erbringung von Leistungen aller Art im Umweltschutz und in der Informatik, Planung, Projektierung, ingenieurmässige Abwicklung und Ausführung einschliesslich der baumässigen Durchführung von Vorhaben aller Art auf dem Gebiet des Umweltschutzes unter Einbeziehung entsprechender Instandsetzungsprojekte, Erstellen von Gutachten und Schadenanalysen, Entwicklung, Einsatz und Vertrieb von Verfahren und EDV-Programmen, Schulung eigenen oder fremden Personals für entsprechende Aufgabengebiete sowie Erbringung von beratungs- und ingenieurmässigen Überwachungsleistungen auf dem Gebiet des Umweltschutzes; kann Geräte erwerben, veräussern, finanzieren, vermieten oder verpachten, zukunftsorientierte Verfahren und Techniken insbesondere im Bereich Umweltschutz, Renovation und Informatik finanzieren, entwickeln, vermarkten und einsetzen; Liegenschaften erwerben, überbauen, belasten und veräussern, Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmungen erwerben oder errichten sowie andere Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern oder die direkt oder indirekt mit diesem im Zusammenhang stehen. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwyn, Christoph Andreas, von Zürich und Beringen, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [wie bisher]; WOBMANN TREUHAND AG, in Zürich, Revisionsstelle [wie bisher]; Pfaffinger, Dr. Dieter, Degenhart Josef, von Maur, in Altendorf, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Maur]; Wöhlbier, Christian, von Aedermannsdorf, in Uetikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Zürich].
Tagebuch Nr. 5325 vom 27.02.2002
(00368628 / CH-170.3.018.030-7)

■ **Qualidata Treuhand AG**, in Geroldswil, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 12. 11. 2001, S. 8881). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kreis, Chantal, von Zihlschlacht-Sitterdorf, in Geroldswil, mit Kollektivprokura zu zweien.
Tagebuch Nr. 5326 vom 27.02.2002
(00368630 / CH-020.3.024.906-1)

■ **Satop AG**, in Zürich, Dienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 17. 04. 1997, S. 2569). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lötscher, Bruno, von Schüpfheim, in Basel, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lombard, Marc, von Zürich und Bern, in Belp, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5327 vom 27.02.2002
(00368722 / CH-350.3.005.356-4)

■ **SAUBER AERODYNAMIK AG**, in Hinwil, Bau und Betrieb eines Windkanals, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 134 vom 13. 07. 2001, S. 5395). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sauber, Peter, von Zürich, in Hinwil, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Grübel, Oswald J., deutscher Staatsangehöriger, in Wollerau, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jampen, Urs, von Müntschemier, in Weinfelden, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5328 vom 27.02.2002
(00368724 / CH-020.3.024.818-9)

■ **Save The Mountains - Stiftung der AlpenRock House-Gruppe**, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 159 vom 20. 08. 2001, S. 6386). Urkundenänderung: 8. 02. 2002. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.].
Tagebuch Nr. 5329 vom 27.02.2002
(00368726 / CH-020.7.000.451-7)

■ **Schweizer Rück Fondsleitung AG**, in Zürich, Fondsgeschäft, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 10 vom 16. 01. 2002, S. 22, Publ. 297304). Statutenänderung: 7. 02. 2002. Firma neu: **Swiss Re Asset Management Funds (Switzerland) AG**.
Tagebuch Nr. 5330 vom 27.02.2002
(00368728 / CH-020.3.923.570-4)

■ **SIT Swiss-International Trustees AG**, in Zürich, Erbringung von Treuhand-, Unternehmensberatungs- und Finanzdienstleistungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 06. 09. 2000, S. 6087). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Göldi Grimm Meier & Partner AG, in Küsnacht ZH, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5331 vom 27.02.2002
(00368632 / CH-020.3.921.688-6)

■ **Sportart AG**, in Zürich, Planung von Sportveranstaltungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 18. 07. 2001, S. 5531). Statutenänderung: 8. 01. 2002. [Die publikationspflichtigen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Perego, Georges André, von Niederglatt und Neerach, in Neerach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; BDO Visura, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kauter, Christian, von St. Gallen, in Bern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rudolf, Edwin, von Rietheim, in Küssnacht am Rigi, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Achermann, Oliver, von Reiden, in Geroldswil, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Gränichen]; Arthur Andersen SA, in Meyrin, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5332 vom 27.02.2002
(00368634 / CH-020.3.007.269-0)

■ **Stoffels Optik AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 2000, S. 7692). Statutenänderung: 15. 02. 2002. Firma neu: **Elumis AG**. Zweck neu: Halten von Beteiligungen oder Vermögenswerten, insbesondere im Bereich Optik.
Tagebuch Nr. 5333 vom 27.02.2002
(00368636 / CH-020.3.925.204-1)

■ **Supramar AG**, in Opfikon, Bau von schnellen Fahrzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 24. 08. 1998, S. 5828). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Sitag Schmid Immobilien & Treuhand AG, in Kloten, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5334 vom 27.02.2002
(00368638 / CH-020.3.005.192-7)

■ **swiss capital equity holdings AG**, in Zürich, Erwerb von Gesellschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 18. 12. 2001, S. 9976). Statutenänderung: 11. 02. 2002. Zweck neu: Erwerb, Beteiligung, Gründung und Finanzierung von Gesellschaften im In- und Ausland sowie Halten und Weiterveräussem von Beteiligungen; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, Grundstücke im In- und Ausland erwerben, verwalten und veräussem, alle kommerziellen, finanziellen oder anderen Transaktionen durchführen, welche mit dem hauptsächlichen Gesellschaftszweck im Zusammenhang stehen sowie Gewährung von Krediten und Sicherheiten zugunsten von nahestehenden Gesellschaften oder Aktionären im gesetzlich zulässigen Rahmen. Mitteilungen neu: Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen schriftlich (einschliesslich Telefax oder E-Mail) unter Vorbehalt abweichender gesetzlicher oder statutarischer Bestimmungen.
Tagebuch Nr. 5335 vom 27.02.2002
(00368730 / CH-020.3.022.334-9)

■ **Swissphoto AG**, in Regensdorf, Erhebung auf dem Gebiet der raumbezogenen Daten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 21. 11. 2001, S. 9171). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Honauer, Markus, von Emmen, in Dielsdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bergamin, Stephan, von Vaz/Obervaz, in Küsnacht ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grünenfelder, Thomas, von Vilters-Wangs, in Domat/Ems, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Vilters, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 5336 vom 27.02.2002
(00368732 / CH-020.3.925.569-8)

■ **Swissôtel Management AG**, in Opfikon, Hotelkette des gehobenen Standarts auf internationaler Ebene, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 106 vom 05. 06. 2001, S. 4190). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Forster, Dr. Jürg, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hasler, Nikolaus, von Altstätten, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Noseda, Francesco, von Vacallo, in New York (USA), mit Kollektivprokura zu zweien; Djakovic, Mirjana, von Rapperswil SG, in Jona, mit Kollektivprokura zu zweien; Gassmann, Urs, von Buchs LU, in New York (USA), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Meinhold, Andreas, Bürger der USA, in New York (USA), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Helfer, Richard, Bürger der USA, in Singapur (Singapur), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchwalder, Christophe, von Chêne-Bougeries, in Genf, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Chapuis, Cédric, von Romanel-sur-Lausanne, in Borex, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Morganti, Patricia, von Manno, in Bassersdorf, Sekretärin (Nichtmitglied), ohne Zeichnungsberechtigung; Tinner, Willi, von Sennwald, in Bassersdorf, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien].
Tagebuch Nr. 5337 vom 27.02.2002
(00368734 / CH-020.3.925.568-2)

■ **Tamoil SA, Zweigniederlassung Zürich**, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 142 vom 25. 07. 2001, S. 5739), mit Hauptsitz in: Collombey-Muraz. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Abduljawad, Mohamed I., libyscher Staatsangehöriger, in Tripolis (Libyen), Präsident, mit Einzelunterschrift; Reitzel, Philippe, von Ormont-Dessous, in Aigle, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kämpf, Hans, von Sigriswil, in Oberrieden, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Aoun, Ahmed, libyscher Staatsangehöriger, in Tripoli (Libyen), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Tripoli, Mitglied]; Ishuayed, Sadek, libyscher Staatsangehöriger, in Bellevue, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Generaldirektor]; Topin, Frank, französischer Staatsangehöriger, in Bex, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Ollon, ohne eingetragene Funktion]; Trachsler, Stéphane, von Greifensee, in Genf, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Marchese, Francesco, von Dully, in Dully, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: italienischer Staatsangehöriger].
Tagebuch Nr. 5338 vom 27.02.2002
(00368736 / CH-020.9.000.149-5)

■ **Tennis und Squash Felsenegg AG**, in Wila, Erstellung und Betrieb einer Tennis- und Squashhalle in Wila, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 12. 04. 1999, S. 2334). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Furrer, Christof, von Wila, in Wila, Mitglied, mit KU zu dreien; Fischer, Kurt, von Meisterschwanden, in Fehraltorf, Mitglied, mit KU zu dreien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zaugg, Heinz, von Eggiwil, in Wila, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit KU zu dreien]; Bisang, Peter, von Nebikon und Zürich, in Hettlingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Liniger, Robert, von Wohlen bei Bern und Winterthur, in Wila, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zollinger, Walter, von Wädenswil, in Wila, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit KU zu dreien].
Tagebuch Nr. 5339 vom 27.02.2002
(00368640 / CH-020.3.926.208-6)

■ **UBS AG**, in Zürich und Basel, Betrieb einer Bank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 23 vom 04. 02. 2002, S. 21, Publ. 323938). Statutenänderung: 26. 02. 2002. Aktienkapital neu: CHF 3'588'808'997.20 [bisher: CHF 3'578'046'746.40]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 3'588'808'997.20. Aktien neu: 1'281'717'499 Namenaktien zu CHF 2.80 [bisher: 1'277'873'838 Namenaktien zu CHF 2.80].
Tagebuch Nr. 5340 vom 27.02.2002
(00368642 / CH-270.3.004.646-4)

■ **Umbra Theo Schilter Umweltberatung**, in Zürich, Umweltberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 80 vom 26. 04. 1994, S. 2257). Domizil neu: Buhnrain 30, 8052 Zürich.
Tagebuch Nr. 5341 vom 27.02.2002
(00368644 / CH-020.1.006.252-9)

■ **Union Treuhand AG**, in Zürich, Organisation, Betreuung und Verwaltung von Personalvorsorgestiftungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 23. 10. 2000, S. 7216). Domizil neu: Löwenstrasse 29, 8001 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stokar von Neufom, Dr. Rudolf, von Schaffhausen und Küsnacht, in Herrliberg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Neutra Treuhand AG, in Bern, Revisionsstelle; Rytz, Dr. Conrad, von Ferenbalm und Basel, in Nyon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Villiger, Markus, von Oberrüti, in Affoltern am Albis, mit Kollektivprokura zu zweien; Koch, Clivia Beatrix, von Bärschwil, in Wettingen, Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Berger, Franziska, von Zug und Zürich, in Nyon, mit Kollektivprokura zu zweien; Loosli, Bendicht, von Wyssachen, in Lauperswil, mit Kollektivprokura zu zweien; Müller, Roger, von Unterkulm, in Gebenstorf, mit Kollektivprokura zu zweien; Weidmann, Jerzy, von Bachs, in Adliswil, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Greber, Daniel, von Reichenbach im Kandertal, in Uetikon am See, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Meyer, Martin, von Solothurn und Lommiswil, in Nyon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rohner, Fritz, von Böbikon und Basel, in Unterägeri, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ernst & Young AG, in Bern, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5342 vom 27.02.2002
(00368646 / CH-020.3.927.408-0)

■ **W. Glaser, Waffen, AG**, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08. 02. 2001, S. 963). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schöttli, Theodor, von Hallau, in Diessenhofen TG, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Simonet, Roger, von Galmiz, in Affoltern am Albis, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Schneebeli, Rudolf, von Affoltem am Albis, in Seuzach, Mitglied, mit Einzelunterschrift.
Tagebuch Nr. 5343 vom 27.02.2002
(00368648 / CH-020.3.910.512-0)

■ **Warnier GmbH**, in Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 147 vom 03. 08. 1998, S. 5340). Statutenänderung: 14. 02. 2002. Firma neu: **WARNIERMÜLLER AG**. Rechtsform neu: Aktiengesellschaft. Zweck neu: Ausführen von Steinhauer-, Steinmetz- und Steinbildhauerarbeiten aller Art, insbesondere Fassadenrenovationen, Restaurierungen und Steinreinigungen, Verlegen von Bodenbelägen und Versetzarbeiten in Naturstein; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen; kann Grundstücke erwerben, halten und veräussem; kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Tätigkeiten ausüben, welche mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen. Aktienkapital neu: CHF 100'000.-- [bisher: CHF 20'000.--]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.--. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch verzeichneten Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Mit Abtretungsurkunde vom 14.02.2002 wurde die Stammeinlage von CHF 18'000.-- von Egli, Roger, von Bäretswil, in Uster, die Stammeinlage von CHF 1'000.-- von Egli-Ess, Doris, von Bäretswil und Buttisholz, in Uster und die Stammeinlage von CHF 1'000.-- von Warnier, Rolf, belgischer Staatsangehöriger, in Stetten AG an Gebr. Müller Steinbruchbetrieb AG, in Eschenbach SG abgetreten. Die Gesellschafterversammlung vom 14.02.2002 hat die Stammkapital von CHF 20'000.-- auf CHF 100'000.-- erhöht und die Umwandlung der Warnier GmbH, in Zürich in eine Aktiengesellschaft beschlossen. Das Unternehmen wird mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz vom 01.01.2002 ohne Liquidation fortgeführt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Egli-Ess, Doris, von Bäretswil und Buttisholz, in Uster, mit einer Stammeinlage von CHF 1000, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung; Warnier, Rolf, belgischer Staatsangehöriger, in Stetten AG, mit einer Stammeinlage von CHF 1000, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Müller, Werner, von Schmerikon, in Schmerikon, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Rudolf, von Schmerikon, in Eschenbach SG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Egli, Roger, von Bäretswil, in Uster, Mitglied und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 18'000, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]; ADVAN-TAG AG, in Freienbach, Revisionsstelle.
Tagebuch Nr. 5344 vom 27.02.2002
(00368738 / CH-020.4.018.881-7)

■ **Wohlfahrtsfonds zugunsten der Arbeitnehmer der FAG Sales Europe GmbH, Schweinfurt, Zweigniederlassung Oberglatt-Zürich**, bisher in Oberglatt, Vorsorge für die Arbeitnehmer der FAG Sales Europe GmbH, Schweinfurt, Zweigniederlassung Oberglatt-Zürich, in Oberglatt, Stiftung (SHAB Nr. 241 vom 11. 12. 2000, S. 8430). Urkundenänderung: 14. 01. 2002. Name neu: **Wohlfahrtsfonds zugunsten der Angestellten der FAG Sales Europe - Switzerland**. Sitz neu: Rümlang. Domizil neu: c/o FAG Sales Europe GmbH, Schweinfurt, Zweigniederlassung Rümlang-Zürich, Glattalstrasse 501, 8153 Rümlang. Zweck neu: Vorsorge für die Angestellten der FAG Sales Europe GmbH, Schweinfurt, Zweigniederlassung Rümlang-Zürich gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod; Unterstützung der Angestellten oder deren Hinterbliebenen in Notlagen, die durch Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit der angestellten Person mit verursacht wurden, sowie Unterstützung von Massnahmen zur Verminderung der Eintretenswahrscheinlichkeit der beschriebenen Unterstützungsgründe. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gabriel, Urs, von Zürich, in Greifensee, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mingozzi, Pietro, italienischer Staatsangehöriger, in Illnau-Effretikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.
Tagebuch Nr. 5345 vom 27.02.2002
(00368740 / CH-020.7.903.944-9)

■ **ZT Group Holding**, in Zürich, Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 18 vom 28. 01. 2002, S. 21, Publ. 313856). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kohler, Dr. Daniel, von Zürich, in Meilen, Vizepräsident des Verwaltungsrates und Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Escher, Cyrill, von Basel, in Vaduz (FL), Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grob, Kaspar, von Herrliberg, in Herrliberg, Mitglied der Direktion, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Meister, Dr. Christian P., von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Rehmann, Heinrich, von Stäfa, in Stäfa, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied des Verwaltungsrates und Mitglied der Direktion].
Tagebuch Nr. 5346 vom 27.02.2002
(00368742 / CH-020.3.023.360-6)

Löschungen
Radiations
Cancellazioni

■ **Ayubovan Welcome Travel Mahabandalage**, in Zürich, Führen eines Reisebüros sowie Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art von und nach Sri Lanka, Einzelfirma (SHAB Nr. 131 vom 10. 07. 2001, S. 5270). Die Aktiven und Passiven sind an die neue Einzelfirma 'Ayubowan Vanakkam Travel Casari Sheron', in Zürich, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 5347 vom 27.02.2002
(00368744 / CH-020.1.022.085-7)

■ **Cendre + Déchets SA**, in Zürich, Entwicklung, Betrieb und Vertrieb von Neutechnologie zur Wiedergewinnung von Stoffen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 21. 07. 1999, S. 4964). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 5348 vom 27.02.2002
(00368650 / CH-020.3.007.646-6)

■ **Data Partner AG**, in Zürich, Erwerb, Halten und Veräussem von Beteiligungen aller Art, insbesondere auf dem Gebiet des Verlagswesens und der elektronischen Datenverarbeitung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 07. 01. 2000, S. 107). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind eingehalten. Die Gesellschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 5349 vom 27.02.2002
(00368652 / CH-020.3.906.303-6)

■ **E + F Marketing E. Filiz**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 240 vom 11. 12. 2001, S. 9744). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 5350 vom 27.02.2002
(00368654 / CH-020.1.039.689-5)

■ **Fleckviehzucht-Genossenschaft Winkel und Umgebung in Liquidation**, in Winkel, Förderung der Fleckviehzucht auf dem Wege genossenschaftlicher Selbsthilfe, Genossenschaft (SHAB Nr. 40 vom 26. 02. 1999, S. 1319). Die Liquidation ist beendet. Die Genossenschaft wird gelöscht.
Tagebuch Nr. 5351 vom 27.02.2002
(00368656 / CH-020.5.900.406-2)

■ **Gehrig, Automation und Messtechnik**, in Schleren, Einzelfirma (SHAB Nr. 46 vom 08. 03. 1993, S. 1123). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5352 vom 27.02.2002
(00368746 / CH-020.1.906.572-4)

■ **Harald Krampl, Malergeschäft**, in Dällikon, Einzelfirma (SHAB Nr. 37 vom 22. 02. 1995, S. 1021). Die Aktiven und Passiven sind an die Krampl GmbH, in Dällikon, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 5353 vom 27.02.2002
(00368748 / CH-020.1.001.096-6)

■ **IWF Institut für Weiterbildung und Freizeit, Frau Beatrice S. Wild**, in Dietikon, Institut zur Durchführung von Weiterbildungskursen auf dem Gebiete der elektronischen Datenverarbeitung und Malerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 39 vom 26. 02. 1990, S. 750). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 5354 vom 27.02.2002
(00368750 / CH-020.1.909.232-6)

■ **Jürg Oskar Brem, Import-Export**, in Schlieren, Einzelfirma (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1984, S. 3697). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5355 vom 27.02.2002
(00368752 / CH-020.1.902.644-8)

■ **Kurt Bartholdi Autospritzwerkstätte**, in Urdorf, Einzelfirma (SHAB Nr. 5 vom 08. 01. 1986, S. 58). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5356 vom 27.02.2002
(00368658 / CH-020.1.901.210-5)

■ **Laezza & Co**, in Hinwil, Betrieb einer Antikschreinerei, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 138 vom 19. 07. 2001, S. 5572). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind an die Laezza & Co. GmbH, in Hinwil, übergegangen.
Tagebuch Nr. 5357 vom 27.02.2002
(00368660 / CH-020.2.004.083-6)

■ **Lehr- und Beratungsinstitut PD Dr. L.V. Nagy**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 179 vom 03. 08. 1984, S. 2786). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5358 vom 27.02.2002
(00368662 / CH-020.1.910.878-5)

■ **Lic. oec. S. Sevilla, Vermögensverwalter**, in Zürich, Einzelfirma (SHAB Nr. 115 vom 21. 05. 1987, S. 2046). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5359 vom 27.02.2002
(00368664 / CH-020.1.916.684-2)

■ **M. Hoffmann Innendekorationen Sattlerei-Polsterei**, in Grüningen, Verkauf von Vorhängen und Betten, Einzelfirma (SHAB Nr. 229 vom 24. 11. 1993, S. 6185). Die Aktiven und Passiven sind an die Markus Hoffmann GmbH, in Grüningen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 5360 vom 27.02.2002
(00368754 / CH-020.1.005.382-1)

■ **M. Waser Reinigungen**, in Regensdorf, Einzelfirma (SHAB Nr. 8 vom 12. 01. 1989, S. 134). Die Aktiven und Passiven sind an die Waser Reinigungen AG, in Regensdorf, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 5361 vom 27.02.2002
(00368756 / CH-020.1.919.357-8)

■ **M. Züblin**, in Winterthur, Entwicklung von Neuprodukten verschiedener Art, insbesondere auf dem Gebiete der Elektronik, Einzelfirma (SHAB Nr. 220 vom 20. 09. 1984, S. 3362). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5362 vom 27.02.2002
(00368758 / CH-020.1.920.569-6)

■ **Maksuti, Bodenbeläge Treppenbau**, in Dielsdorf, Einzelfirma (SHAB Nr. 45 vom 07. 03. 1997, S. 1568). Die Aktiven und Passiven sind an die Maksuti Bodenbeläge GmbH, in Dielsdorf, übergegangen. Die Firma ist erloschen.
Tagebuch Nr. 5363 vom 27.02.2002
(00368760 / CH-020.1.012.484-5)

■ **Martin J. Müller, Handelsagentur**, in Fällanden, Einzelfirma (SHAB Nr. 260 vom 07. 11. 1985, S. 4186). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 5364 vom 27.02.2002
(00368666 / CH-020.1.912.808-0)

■ **Mecanor Thoma**, in Zürich, Handel mit und Produktion von mechanischen, elektrischen und elektronischen Bauteilen und Apparaten, Einzelfirma (SHAB Nr. 65 vom 20. 03. 1987, S. 1085). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.
Tagebuch Nr. 5365 vom 27.02.2002
(00368668 / CH-020.1.912.169-5)

■ **Prisca Sieber seventoseven**, in Zürich, Erstellen von Werbekonzepten, Einzelfirma (SHAB Nr. 161 vom 21. 08. 2000, S. 5674). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 5366 vom 27.02.2002
(00368670 / CH-020.1.014.051-4)

■ **Starck-Lum, Words & Music**, in Weiningen ZH, Organisation von Konzerten, Veranstaltungen und Produktionen sowie Kommunikationsberatung, Einzelfirma (SHAB Nr. 41 vom 01. 03. 1999, S. 1359). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
Tagebuch Nr. 5367 vom 27.02.2002
(00368672 / CH-020.1.002.228-5)

Schuldenrufe
Appel aux créanciers
Scioglimento di società

Schuldenruf infolge Fusion von Aktiengesellschaften
Appel aux créanciers à la suite de la fusion de sociétés anonymes
Diffida ai creditori in seguito a fusione di società anonime

Art. 748 und Art. 749 OR
Art. 748 et art. 749 CO
Art. 748 e art. 749 CO

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Floor-Service AG, Kloten**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Honegger Reinigungen AG, Muri b. Bern
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 20.12.2001
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **08.04.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Notariat Schwarz & Neuenschwander, Neuengasse 25, Postfach, 3001 Bern
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Schwarz + Neuenschwander, Notariat
   3001 Bern

(00368280)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Bollmann + Brehm Installationen AG, Zollikon**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Bollmann + Brehm AG , Zollikon
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 21.02.2002
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **08.04.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Veriduna Treuhand AG, Hochbordstrasse 9, Postfach 177, 8600 Dübendorf
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* Sämtliche Aktiven und Passiven der Bollmann + Brehm Installationen AG, Zollikon, gehen gemäss Fusionsvertrag vom 21. Februar 2002 und Fusionsbilanz per 31. Dezember 2001 rückwirkend auf den 1. Januar 2002 durch Universalsukzession auf die Bollmann + Brehm AG, Zollikon, über. Die Bollmann + Brehm Installationen AG, Zollikon, ist somit aufgelöst.

   Veriduna Treuhand AG
   8600 Dübendorf

(00368410)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Sunrise Finanz AG , Freienbach**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Sunrise International Inc., Freienbach
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 29.07.1998
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **05.04.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Urs Zweifel, Rütiweid 8, 6340 Baar
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Urs Zweifel
   6340 Baar

(00369954)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Technogas AG, Würenlos**
2. *Name und Sitz der übernehmenden Aktiengesellschaft:* Carbagas, Muri bei Bern
3. *Beschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Beschlusses:* 20.02.1998
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **04.04.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Carbagas, zhv. Herr Thomas Plattner, Postfach, 3097 Liebefeld
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
8. *Bemerkungen:* gemäss Fusionsvertrag sind die Aktiven und Passiven der Technogas AG rückwirkend per 01.01.1998 auf die Carbagas übergegangen. Die Schulden der Technogas AG wurden bei Fälligkeit durch die Carbagas beglichen. Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Vereinigung des Vermögens der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748, Ziffer 6 OR in Verbindung mit Artikel 745, Absatz 3 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist.

   Carbagas, z. H. Herrn Th. Plattner
   3097 Liebefeld-Bern

(00370002)

Schuldenruf infolge Fusion (Diverse)
Appel aux créanciers à la suite de fusions (diverses)
Diffida ai creditori in seguito a fusioni (diverse)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz des aufgelösten Rechtsträgers:* **H&W InterConsult GmbH, Reinach BL**
2. *Rechtsform des aufgelösten Rechtsträgers:* Gesellschaft mit beschränkter Haftung
3. *Name und Sitz des übernehmenden Rechtsträgers:* IC Unicon AG, Reinach BL
4. *Rechtsform des übernehmenden Rechtsträgers:* Aktiengesellschaft
5. *Beschluss durch:* Gesellschafterversammlung
6. *Datum des Beschlusses:* 14.12.2001
7. *Anmeldefrist für Forderungen:* **04.04.2002**
8. *Anmeldestelle für Forderungen:* IC Unicon AG, Kägenstrasse 17, 4153 Reinach
9. *Hinweis: Die Gläubiger des aufgelösten Rechtsträgers werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
10. *Bemerkungen:* Die Fusion erfolgt rückwirkend per 01.07.2001

    Bando Treuhand AG
    4123 Allschwil

(00370000)

Liquidations-Schuldenruf einer Aktiengesellschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société anonyme
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società anonima

Art. 742 OR – Art. 742 CO – Art. 742 CO

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Valtech Technologies AG in Liquidation (Valtech Technologies SA en liquidation) (Valtech Technologies Ltd in liquidation), Zürich**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 31.01.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **08.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Peter J. Merz, Froriep Renggli, Bellerivestrasse 201, 8034 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Froriep Renggli, Rechtsanwälte
   8034 Zürich

(00368282)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **LBS Export Ltd in Liquidation, Zürich**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 05.01.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **08.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* LBS Export Ltd in Liquidation, c/o Anton Groth, Hadlaubstrasse 145, 8006 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   OBT AG
   8005 Zürich

(00368284)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Food Impex AG in Liq., Wallisellen**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 26.02.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **08.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Karin Schäfer, HANS U. HESS & CO, Oberdorfstrasse 19, Postfach 265, 8424 Embrach
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Eine vorzeitige Vermögensverteilung und damit die vorzeitige Löschung der Gesellschaft nach Ablauf von drei Monaten gemäss Art. 745 Abs. 3 OR bleibt vorbehalten.

   Hans U. Hess & Co.
   8424 Embrach

(00368286)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Montriba SA in Liquidation, Zürich**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 14.02.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **08.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Montriba SA in Liquidation, Stockerstrasse 10, 8002 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Die Gläubiger werden ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht, dass die Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Ziff. 3 OR bereits nach Ablauf von drei Monaten seit dem dritten Schuldenruf möglich ist.

   Montriba SA in Liquidation Charles Stoll
   8002 Zürich

(00368290)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Société Immobilière Acacias Epinettes, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 15.02.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **08.04.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Monsieur Alain Bordier, c/o Alain Bordier & Cie, rue du Vieux-Collège 8, 1204 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* La société a l'intention de procéder à une répartition anticipée de l'actif dans les conditions prévues à l'art. 745 al. 3 CO.

   Alain Bordier & Cie
   1204 Genève

(00368408)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Shen-Trading AG in Liquidation, Teufen**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 21.02.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **25.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Emilio Dorizzi, Letzacherstrasse 63 , 8117 Fällanden
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es wird beabsichtigt, das Vermögen der Gesellschaft im Sinne von Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.

   Etterlin Klipstein & Partner AG Steuerrechtsberatung
   8032 Zürich

(00368412)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **BioLine/redumed (International) AG in Liquidation, Herisau**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 02.04.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **08.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Frau Gabriela Sonderegger, Liquidatorin, Heerenwies 10, 8586 Erlen TG
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Ostschweizerische Treuhandgesellschaft Herisau AG
   9100 Herisau

(00368414)

Prima pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **M.I.C. Media Investments Consulting SA in liquidazione, Lugano**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria
3. *Data della decisione:* 21.02.2002
4. *Termine per annunciare i crediti:* **08.04.2002**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Marco Calmes c/o Gestibroker Consulting and Financial Management SA, Riva Caccia 1A, 6900 Lugano
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*
7. *Osservazioni:* La ripartizione del patrimonio avverrà secondo l'art. 745 cpv. 3 CO.

   Marco Calmes c/o Gestibroker Consulting and Financial Management SA
   6900 Lugano

(00368420)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Corar SA in liquidazione, Muralto**
2. *Scioglimento deciso da:* giudice conciliatore
3. *Data della decisione:* 24.12.1997
4. *Termine per annunciare i crediti:* **05.04.2002**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Roberto Albizzati , c/o Corar SA in liquidazione, C.P. 81, 6572 Quartino
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*

   Roberto Albizzati
   6572 Quartino

(00369938)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **CRD Consulting AG in Liquidation, Sarnen OW**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 15.02.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **12.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Marcel Gloor, Rechtsanwalt, GLOOR RUGGLI Rechtsanwälte, Gotthardstrasse 56, 8027 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es wird beabsichtigt, das Vermögen gemäss Art. 745 Abs. 3 OR vorzeitig zu verteilen.

   GLOOR RUGGLI Rechtsanwälte
   8027 Zürich

(00369952)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Beseth Klinik AG in Liquidation, Hofstetten-Flüh SO**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 17.12.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **31.03.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Beseth Klinik in Liquidation, Alfred Meier, Präsident des Verwaltungsrates und Liquidator, Pfarrgasse 2, 8755 Ennenda
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

   Alfred Meier
   8755 Ennenda GL

(00369958)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Scandipar SA en liquidation, Genève**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 04.02.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **05.04.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* La Fiduciaire René L. Beauverd SA, rue d'Italie No 11, 1211 Genève 3
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Il a d'ores et déjà été envisagé une répartition des actifs selon la procédure accélérée prévue à l'art. 745 al. 3 CO.

   Etude de Me Laurent Brechbuhl, Notaire
   1208 Genève

(00369964)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Henri Jaquet SA en liquidation, Plan-les-Ouates**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 04.02.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **05.04.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Willa Noverraz, c/o CORESA Contrôle Organisation Révision SA, rue du Conseil Générale No 20, 1211 Genève
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

   Etude de Me Laurent Brechbuhl, Notaire
   1208 Genève

(00369966)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Antoine Bregger SA en liquidation, Le Mont-sur-Lausanne**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 22.02.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **05.04.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* M. Antoine Bregger, route de Cugy 57, 1052 Le Mont-sur-Lausanne

6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

Michel Mouquin, Notaire
1040 Echallens

(00369968)

Seconda pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della società anonima sciolta:* **Belstein SA in liquidazione, Lugano**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea generale straordinaria
3. *Data della decisione:* 15.02.2002
4. *Termine per annunciare i crediti:* **05.04.2002**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Franco Bertoni, via Simen 3, 6904 Lugano
6. *Avvertenza: I creditori della società anonima sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*

Revifida SA
6904 Lugano

(00369970)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Presswerk der Alusuisse Schweizerische Aluminium AG in Liquidation (Atelier de Presse de l'Alusuisse Aluminium Suisse SA en Liquidation) (Società di Estrusione della Alusuisse Alluminio Svizzero SA in liquidazione) Extrusion Plant of Alussuisse Swiss Aluminium Ltd in liquidation), Sierre**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 19.02.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **21.03.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Jean-Michel Mabillard c/o Alcan Aluminium Valais SA, -, 3965 Chippis
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Il est précisé que la société dissoute est une filiale sans activité créée en 1992 au capital de Fr. 100'000.00 partiellement libéré. Les créanciers de toutes les autres compagnies du groupe Alcan Aluminium Valais SA et anciennement Alusuisse SA n'ont pas à produire leurs créances.

FAGIOLI - FAVRE - DE PREUX - ZUFFEREY;
3960 Sierre

(00369972)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Dorfmetzg Bauma AG in Liquidation, Bauma ZH**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 18.01.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **04.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Herr Stephan Signer, Liquidator, im Holderbaum 10c, 8494 Bauma
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Stephan Signer
8494 Bauma

(00369988)

Troisième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme dissoute:* **Technobat SA en liquidation, St-Sulpice**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 23.01.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **04.04.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Technobat SA en liquidation, par M. Samuel Pont, rue du Nord 2, 1800 Vevey
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société anonyme dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

Blaise Fontannaz, avocat et notaire
1963 Vétroz

(00369992)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Spit Company AG in Liquidation, Zug**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 22.02.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **04.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Custodia Treuhand AG, Industriestrasse 31, 6302 Zug
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es wird darauf hingewiesen, dass eine vorzeitige Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt ist.

Peter Georg Studer, Anwaltskanzlei und Notariat
6301 Zug

(00369994)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Lowar AG in Liquidation, Luzern**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 31.01.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **15.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Lowar AG in Liquidation, c/o Dr. Peter Studer, Metzgerreinle 9, 6004 Luzern
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Dr. Peter Studer
6004 Luzern

(00369996)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **M. Oser AG in Liquidation, Basel**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 06.02.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **03.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Prime Support GmbH, Känelmattweg 4, 4106 Therwil
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Stieger Schlager & Partner, Rechtsanwälte
4051 Basel

(00370004)

Liquidations-Schuldenruf einer Gesellschaft mit beschränkter Haftung
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société à responsabilité limitée
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società a garanzia limitata

Art. 823 i.V.m. Art 742 OR
At. 823 en relation avec art. 742 CO
Art. 823 CO i.r.c. l'art. 742 CO

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:* **Media Mall Sàrl en liquidation, Neuchâtel**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 13.02.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **22.04.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Me Philippe Brun, route des Falaises 7, 2007 Neuchâtel
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.*

Philippe Brun Avocat
2007 Neuchâtel

(00368404)

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **H + E Informatik GmbH in Liquidation, Zürich**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 16.01.2002
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **08.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Kurt H. Lanz Treuhand + Revisions AG, Langgrütstrasse 172, 8047 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Kurt H. Lanz Treuhand+Revisions AG KHL
8047 Zürich

(00368406)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la sàrl dissoute:* **AMBULANCES ATLAS Sàrl en liquidation, Sembrancher**
2. *Décision de dissolution par:* l'assemblée générale extraordinaire
3. *Date de la décision:* 02.02.2002
4. *Echéance de préavis des créances:* **08.04.2002**
5. *Adresse pour la déclaration des créances:* Mme Chantal Chastonay, Case postale 21, 1933 Sembrancher
6. *Indication: Il est instamment demandé aux créanciers de la société à responsabilité limitée dissoute d'annoncer leurs prétentions.*
7. *Remarques:* Le même appel est adressé aux actionnaires de la société qui voudront bien remettre les titres en leur possession au liquidateur, en vue du remboursement du capital actions, conformément aux statuts.

Pierre Crittin Notaire
1920 Martigny

(00369956)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della Sagl sciolta:* **Raggi di Seta Sagl, Lugano**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 08.01.2002
4. *Termine per annunciare i crediti:* **04.04.2002**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Raggi di Seta Sagl in liquidazione, c/o Fiduciaria Gielle SA, Via S. Balestra 9, 6900 Lugano
6. *Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*

Fiduciaria Gielle SA
6900 Lugano

(00369986)

Terza pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome e sede della Sagl sciolta:* **Form Five Sagl, in liquidazione, Paradiso**
2. *Scioglimento deciso da:* l'assemblea
3. *Data della decisione:* 17.01.2002
4. *Termine per annunciare i crediti:* **04.04.2002**
5. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Form Five Sagl, in liquidazione, c/o Colombo & Partners SA, Via San Salvatore 10, 6900 Paradiso
6. *Avvertenza: I creditori della società a garanzia limitata sciolta sono invitati a far valere i propri diritti.*

Colombo & Partners SA
6900 Lugano-Paradiso

(00369990)

Dritte Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten GmbH:* **Steinzeit Natursteinhandels GmbH in Liquidation, Dietikon**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Gesellschafterversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 25.04.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **04.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Marc Sommer, Liquidator, Seminarstrasse 53, 8057 Zürich
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft mit beschränkter Haftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Marc Sommer
8057 Zürich

(00369998)

Liquidations-Schuldenruf einer Genossenschaft
Appel aux créanciers à la liquidation d'une société coopérative
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una società cooperativa

Art. 913 i.V.m. Art 742 OR
Art. 913 en relation avec art. 742 CO
Art. 913 i.r.c. l'art. 742 CO

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:* **Genossenschaft für landwirtschaftliches Bauen der Talschaft Weisstannen in Liquidation, Mels**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 03.11.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **05.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Genossenschaft für landwirtschaftliches Bauen der Talschaft Weisstannen in Liquidation, c/o Moser Josef, Höhe, 7325 Schwendi
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

Josef Moser
7325 Schwendi

(00369950)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Genossenschaft:* **Wohnbaugenossenschaft Auholz in Liquidation, St. Gallen**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
3. *Datum des Beschlusses:* 18.01.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **05.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* Inspecta Treuhand AG, Espenmoosstrasse 1, 9009 St. Gallen
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Genossenschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*
7. *Bemerkungen:* Es ist eine Liquidation mit vorzeitiger Verteilung des Vermögens gemäss Art. 745 Abs. 3 OR beabsichtigt.

Inspecta Treuhand AG
9009 St. Gallen

(00369962)

Liquidations-Schuldenruf einer Stiftung
Appel aux créanciers à la liquidation d'une fondation
Diffida ai creditori in occasione della liquidazione di una fondazione

Art. 58 ZGB – Art. 58 CC – Art. 58 CC

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung:* **Trehag Sammelstiftung in Liquidation, Aesch BL**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Aufsichtsbehörde
3. *Datum des Beschlusses:* 11.12.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **08.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* PricewaterhouseCoopers AG, z.H. Dr. Niklaus Honauer, St. Jakobs-Strasse 25, 4002 Basel
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

PricewaterhouseCoopers AG
4002 Basel

(00368416)

Zweite Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Stiftung:* **Wohlfahrtsfonds der Gold-Zack Elastic AG, Basel**
2. *Auflösungsbeschluss durch:* Aufsichtsbehörde
3. *Datum des Beschlusses:* 04.07.2001
4. *Anmeldefrist für Forderungen:* **05.04.2002**
5. *Anmeldestelle für Forderungen:* PricewaterhouseCoopers AG, Herr Dr. N. Honauer, St. Jakobs-Strasse 25, 4002 Basel
6. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Stiftung werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden.*

PricewaterhouseCoopers AG
4002 Basel

(00369944)

Herabsetzung des Aktien- oder Partizipationskapitals und Aufforderung an die Gläubiger (Aktiengesellschaft)
Réduction du capital-actions ou du capital de participation et appel aux créanciers (société anonyme)
Riduzione del capitale azionario o del capitale di partecipazione e diffida ai creditori (società anonima)

Art. 733 OR – Art. 733 CO – Art. 733 CO

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der Aktiengesellschaft:* **PAN Intertrading AG, Zug**
2. *Bisheriger Nennwert des Aktienkapitals:* CHF 800'000
3. *Neuer Nennwert des Aktienkapitals:* CHF 100'000
4. *Herabsetzungsbeschluss durch:* ausserordentliche Generalversammlung
5. *Datum des Beschlusses:* 21.02.2002
6. *Anmeldefrist für Forderungen:* **01.05.2002**
7. *Anmeldestelle für Forderungen:* PAN intertrading AG, c/o Contact Treuhand AG, Industriestrasse 16, 6300 Zug
8. *Hinweis: Die Gläubiger können ihre Forderungen anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.*
9. *Bemerkungen:* Die Kapitalherabsetzung erfolgt im Ausmasse von CHF 700'000.- durch Gutschrift auf dem Konto des Aktionärs. Der Bericht der besonders befähigten Revisionsstelle gemäss Art. 732 OR bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung voll gedeckt sind.

Frigo Jost M., Rechtsanwalt
6300 Zug

(00368424)

Première publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:* **Techform Fine Chemicals AG (Techform Fine Chemicals SA) (Techform Fine Chemicals Ltd) (précédemment Diosynth SA), Avully**
2. *Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:* CHF 6'647'000
3. *Nouvelle valeur nominale du capital-actions:* CHF 3'659'000
4. *Décision de réduction par:* l'assemblée générale extraordinaire
5. *Date de la décision:* 27.02.2002
6. *Echéance de préavis des créances:* **07.05.2002**
7. *Adresse pour la déclaration des créances:* Techform Fine Chemicals AG (Techform Fine Chemicals SA) (Techform Fine Chemicals Ltd), chemin du Chalet-du-Bac 4, 1283 La Plaine
8. *Indication: Les créditeurs peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.*

9. *Remarques:* La réduction passe par le remboursement et l'annulation de 2'988 actions de CHF 1'000.- chacune.

Etude de Mes Poncet & Buhler, Notaires
1205 Genève

(00369744)

Deuxième publication

1. *Raison sociale (nom) et siège de la société anonyme:* **Dipra Invest Holding SA, Genève**
2. *Valeur nominale du capital-actions jusqu'à présent:* CHF 250'000.00
3. *Nouvelle valeur nominale du capital-actions:* CHF 100'000.00
4. *Décision de réduction par:* l'assemblée générale extraordinaire
5. *Date de la décision:* 25.02.2002
6. *Echéance de préavis des créances:* **07.05.2002**
7. *Adresse pour la déclaration des créances:* Borel & Barbey, avocats, rue de Jargonnant 2, 1207 Genève
8. *Indication: Les créditeurs peuvent annoncer leurs créances pour obtenir un paiement ou des sûretés.*
9. *Remarques:* La réduction s'effectue par la diminution de la valeur nominale de CHF 1'000.- à CHF 400.- des 250 actions de la société et par le remboursement du montant de la réduction aux actionnaires à raison de CHF 600.- par action.

Etude de Mes Poncet & Buhler, Notaires
1205 Genève

(00369960)

Umwandlung einer Aktiengesellschaft in eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung und Aufforderung an die Gläubiger

Transformation d'une société anonyme en une société à responsabilité limitée et appel aux créanciers
Trasformazione di una società anonima in una società a garanzia limitatae diffida ai creditori

Art. 824 ff. OR – Art. 824 ss. CO – Art. 824 ss. CO

Erste Veröffentlichung

1. *Firma (Name) und Sitz der aufgelösten Aktiengesellschaft:* **Eberhart EDV-Beratung AG, Schaffhausen**
2. *Name und Sitz der neuen GmbH:* Eberhart EDV-Beratung GmbH, Flurlingen
3. *Umwandlungsbeschluss durch* ausserordentliche Generalversammlung
4. *Datum des Umwandlungsbeschlusses* 15.06.1999
5. *Anmeldefrist für Forderungen:* **14.03.2002**
6. *Anmeldestelle für Forderungen:* Eberhart EDV-Beratung GmbH, z.H. Lukas Eberhart, Uhweisenstrasse 7, 8247 Flurlingen
7. *Hinweis: Die Gläubiger der aufgelösten Aktiengesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche anzumelden. Die Schuld geht auf die neue Gesellschaft mit beschränkter Haftung über, sofern nicht ausdrücklich Widerspruch erhoben wird.*
8. *Bemerkungen:* Aktiven und Passiven der Gesellschaft sind durch Universalsukzession und ohne Liquidation auf die neue Gesellschaft Eberhart EDV-Beratung GmbH übergegangen.

Lukas Eberhart
8247 Flurlingen

(00368430)

Sitzverlegung ins Ausland und Aufforderung an die Gläubiger

Transfert du siège social à l'étranger et appel aux créanciers
Trasferimento di sede all'estero e diffida ai creditori

Art. 163 f. IPRG – Art. 163 s. LDIP – Art. 163 s. LDIP

Prima pubblicazione

1. *Ragione sociale / nome della società:* **Mamo S.A.**
2. *Forma giuridica della società:* società anonima
3. *Sede attuale della società:* Vezia TI
4. *Nuova sede della società:* Panama
5. *Trasferimento della sede deciso da:* l'assemblea generale straordinaria
6. *Data della decisione:* 22.02.2002
7. *Termine per annunciare i crediti:* **08.04.2002**
8. *Servizio a cui annunciare i crediti:* Roberto Valsangiacomo, avvocato, Studio legale Valsangiacomo, Viale Carlo Cattaneo 17, 6900 Lugano
9. *Avvertenza: I creditori della società sono invitati a far valere i propri diritti.*
10. *Osservazioni:* Richiamato l'art. 51 dell'Ordinanza sul registro di commercio, gli eventuali creditori sono diffidati a notificare, entro trenta giorni a fare tempo dall'avvenuta terza pubblicazione di questo avviso, i loro crediti o pretesi nei confronti della società all'amministratore unico Signor Urs Langen, e per esso all'Avv. Roberto Valsangiacomo, Studio legale Valsangiacomo, viale Carlo Cattaneo 17, 6900 Lugano.

Studio legale e notarile Valsangiacomo
6901 Lugano

(00369740)

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus
Titoli smarriti

Aufruf
Sommation
Diffida

Art. 983 und 984 OR
Art. 983 et 984 CO
Art. 983 e 984 CO

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lautend auf:* Klinik St. Joseph
3. *Lastend auf:* Sektion 3 Parzelle 1904(1), Grundbuch Basel, Paulusgasse 12, im 1. Rang mit Zinsen bis 7%
4. *Nr. des Titels:* --
5. *Saldo/Wert:* CHF 300'000.00
6. *Ausgestellt am:* 03.03.1961
7. *Auskündungsfrist:* 05.03.2003
8. *Bemerkungen:* V 2002/195

Zivilgericht Basel-Stadt
4001 Basel

(00010049)

Prima pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. *Titolo:* **98 azioni al portatore**
2. *intestato a:* a) certificato azionario rappresentante 98 azioni al portatore da CHF 1'000.- cad. (nr. da 1 a 98) della Decio Viaggi SA di Mendrisio, emesso il 07.08.1997 b) azione al portatore del valore nominale di CHF 1'000.- (nr. 99) della Decio Viaggi SA di Mendrisio, emessa il 07.08.1997.
3. *No. del titolo:* -
4. *Saldo / Valore:* CHF 0.00
5. *Termine per la pubblicazione:* 04.06.2002
6. *Osservazioni:* CN.2002.00024

Pretura di Mendrisio-Nord
6850 Mendrisio

(00360932)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Grundstück Nr. 1417, Thuraustrasse 13, 9500 Wil, Grundbuch Wil, je im hälftigen Eigentum von Kurt Knecht, Kesswil, und Ruth Knecht, Wil, zu Gunsten St. Gallische Kantonalbank, im 1. Rang.
3. *Nr. des Titels:* 1767
4. *Saldo/Wert:* CHF 70'000
5. *Ausgestellt am:* 08.02.1947
6. *Auskündungsfrist:* 04.06.2002
7. *Bemerkungen:* SZ.2002.3-WP-DOW

Bezirksgerichte Alttoggenburg und Wil
9500 Wil

(00360994)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Aktien Nr. 147, 192 und 571**
2. *Lautend auf:* Breitenloo-Land AG mit Sitz in Nürensdorf
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF 0.00
5. *Auskündungsfrist:* 05.09.2002
6. *Bemerkungen:* E0010006/K1

Bezirksgericht Bülach
8180 Bülach

(00368426)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Aktie Nr. 427**
2. *Lautend auf:* Breitenloo-Land AG mit Sitz in Nürensdorf
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF 0.00
5. *Auskündungsfrist:* 05.06.2002
6. *Bemerkungen:* E0010007/K2

Bezirksgericht Bülach
8180 Bülach

(00368432)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Aktie**
2. *Lautend auf:* Breitenloo-Land AG mit Sitz in Nürensdorf
3. *Nr. des Titels:* 536
4. *Saldo/Wert:* CHF 0.00
5. *Auskündungsfrist:* 05.06.2002
6. *Bemerkungen:* E0010007/K1

Bezirksgericht Bülach
8180 Bülach

(00368434)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namensschuldbriefe**
2. *Lautend auf:* a) Namensschuldbrief vom 21.8.1951 im 1. Rang im Betrag von CHF 27'000.-, zu Gunsten Raiffeisenbank Däniken-Gretzenbach, Däniken; b) Namensschuldbrief vom 26.2.1960 im 2. Rang im Betrag von CHF 18'000.-, zu Gunsten Baloise Bank SoBa: c) Namensschuldbrief vom 17.9.1970 im 3. Rang im Betrag von CHF 50'000.-, zu Gunsten Raiffeisenbank Däniken-Gretzenbach, Däniken.
3. *Lastend auf:* alle drei auf GB Däniken Nr. 946.
4. *Nr. des Titels:* -
5. *Saldo/Wert:* CHF 0.00
6. *Auskündungsfrist:* 05.03.2003
7. *Bemerkungen:* Namensschuldbriefe

Richteramt Olten-Gösgen
4600 Olten

(00368438)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenschuldbriefe**
2. *Lastend auf:* a) Parzelle Nr. 15 Grundbuch Burg (Beleg 5086) im 1. Rang vom 30.06.1948 über CHF 7'000.- nebst Zinsen bis 6%, zu Gunsten der Berner Kantonalbank, Bern b) Parzelle Nr. 15 Grundbuch Burg (Beleg 5636) im 2. Rang vom 05.03.1951 über CHF 50'000.- nebst Zinsen bis 9%, zu Gunsten der Berner Kantonalbank, Bern
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF 0.00
5. *Auskündungsfrist:* 05.03.2003
6. *Bemerkungen:* 48-01/880 (D408)

Obergericht Kanton Basel-Landschaft
4410 Liestal

(00369736)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Schuldbrief**
2. *Lastend auf:* Lauterbrunnen-Grundbuchblatt Nr. 1354, Höchstzinsfuss 7,5% im 1. Rang
3. *Nr. des Titels:* 2577
4. *Saldo/Wert:* CHF 45'000.00
5. *Ausgestellt am:* 17.08.1973
6. *Auskündungsfrist:* 05.03.2003
7. *Bemerkungen:* Z 02 119 LE2

Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli
3800 Interlaken

(00369738)

Erste Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namensschuldbrief**
2. *Lautend auf:* Gläubiger zur Zeit der Errichtung: UBS AG, Olten
3. *Lastend auf:* GB Olten Nr. 4319, im 8. Rang
4. *Nr. des Titels:* -
5. *Saldo/Wert:* CHF 20'000
6. *Ausgestellt am:* 11.10.1963
7. *Auskündungsfrist:* 05.03.2003
8. *Bemerkungen:* OGZPR.2002.60

Richteramt Olten - Gösgen
4600 Olten

(00369746)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **Cédule hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* en premier rang, sans concours, les droits de copropriété pour 36/1000 de la parcelle no 355, feuille 26, en la Commune de Genève, section du Petit-Saconnex, soit l'appartement no 5.01, sis 15 rue de Vermont
3. *N° du titre:* RF Pj 1997
4. *Solde/Valeur:* CHF 90'000
5. *Délivré le:* 10.05.1993
6. *Expiration de l'échéance:* 05.03.2003
7. *Remarques:* C/30885/2001-12

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00369750)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **Livret d'épargne**
2. *Au nom de:* CREDIT SUISSE, rue de Lausanne 17, case postale 500, 1211 Genève 70
3. *N° du titre:* 0251-618392-10
4. *Solde/Valeur:* CHF 0.00
5. *Expiration de l'échéance:* 05.09.2002
6. *Remarques:* C/1148/2002-12 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00369758)

Première publication

Le titre mentionné ci-après a disparu. Le propriétaire inconnu a l'obligation de produire le titre mentionné dans les délais d'insertion impartis à la judicature soussignée sous peine d'être déclaré nul.

1. *Titre:* **22 actions nominatives**
2. *Au nom de:* certificat de la SI Parc Château-Banquet C de 22 actions nominatives nos 246 à 267, auquel est attaché le droit de jouissance du lot de PPE no 6.01, sis 22, Parc de Château-Banquet, de 37 millièmes et du certificat de la SI Parc Château-Banquet C de 2 actions nominatives nos 493 à 494, auquel est attaché le droit de jouissance du lot de PPE 1.02, sis, 22 Parc de Château-Banquet de 5 millièmes.
3. *N° du titre:* -
4. *Solde/Valeur:* CHF 0.00
5. *Expiration de l'échéance:* 05.09.2002
6. *Remarques:* C/30903/2001-12 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00369774)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Kassenobligation**
2. *Lautend auf:* 4 1/2% Kassenobligation der Schweizerischen Volksbank (heute Credit Suisse), Valoren-Nr. 29689, Nominalwert CHF 100'000.00, Laufzeit 17.08.1988 bis 1996
3. *Nr. des Titels:* 519586
4. *Saldo/Wert:* CHF 100'000.00
5. *Ausgestellt am:* 17.08.1988
6. *Auskündungsfrist:* 04.09.2002
7. *Bemerkungen:* Die Publikation erfolgte zusätzlich in einer im Raume von Zenica/Bosnien-Herzegovina häufig gelesenen Tageszeitung. E0010066

Bezirksgericht Zürich
8026 Zürich

(00369922)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbriefe**
2. *Lastend auf:* Saanen-Grundbuchblatt Nr. 5275-1 im III. Rang, von CHF 13'000.00, Maximalzinsfuss 7% Saanen-

Grundbuchblatt Nr. 5275-30 im I. Rang von CHF 15'000.00, Maximalzinsfuss 7%
3. *Nr. des Titels:* Beleg I/9469
4. *Saldo/Wert:* CHF 0.00
5. *Ausgestellt am:* 11.01.1973
6. *Auskündungsfrist:* 04.03.2003
7. *Bemerkungen:* Z 02 40 LE1

Gerichtskreis XIII Obersimmental - Saanen
3792 Saanen

(00369924)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Kassenobligation**
2. *Lautend auf:* Inhaber, Laufzeit 15.09.1998 bis 15.09.2000, Kassenobligation Nr. 10022 der Raiffeisenbank Escholzmatt
3. *Nr. des Titels:* 10022
4. *Saldo/Wert:* CHF 5'000.00
5. *Auskündungsfrist:* 04.09.2002
6. *Bemerkungen:* 01 02 15

Amtsgericht Entlebuch
6162 Entlebuch

(00369926)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Namenschuldbrief**
2. *Lautend auf:* Grundpfandgläubiger Schönmann Adolf, im 1. Rang, (29.05.1967 III/6076)
3. *Nr. des Titels:* Beleg I/7599
4. *Saldo/Wert:* CHF 40'000.00
5. *Ausgestellt am:* 14.05.1945
6. *Auskündungsfrist:* 04.03.2003
7. *Bemerkungen:* Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. Z 02 109 HIB

Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen
4912 Aarwangen

(00369928)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Grundbuchblatt Wil Nr. 123, im 1. Rang, Maximalzinsfuss 6%
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF 8'000.00
5. *Ausgestellt am:* 27.04.1961
6. *Auskündungsfrist:* 05.03.2003
7. *Bemerkungen:* SU.2002.50044

Gerichtspräsidium Laufenburg
5080 Laufenburg

(00369930)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Kassenobligation**
2. *Lastend auf:* Kassenobligation der Berner Kantonalbank, 4.5%, mit Coupons per 15.09.1996, Endverfall am 15.09.1996
3. *Nr. des Titels:* 2.062.559.61
4. *Saldo/Wert:* CHF 10'000.00
5. *Ausgestellt am:* 20.09.1994
6. *Auskündungsfrist:* 04.09.2002
7. *Bemerkungen:* Z 01 6183

Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
3011 Bern

(00369932)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberaktie**
2. *Lautend auf:* LURISIA SA, 7500 St. Moritz, Inhaber Dr. iur. H. P. Beck, 7500 St. Moritz
3. *Lastend auf:* Inhaberaktie nominal à CHF 1000.00
4. *Nr. des Titels:* 50
5. *Saldo/Wert:* CHF 1'000.00
6. *Ausgestellt am:* 06.01.1971
7. *Auskündungsfrist:* 04.09.2002
8. *Bemerkungen:* W18,02

Bezirksgericht Maloja
7503 Samedan

(00369934)

Zweite Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lautend auf:* ursprüngliche Schuldnerin und Pfandeigentümerin Frau Frieda Graf geb. Zahner, heutige Pfandeigentümerin: Frau Sieglinde Dannecker
3. *Lastend auf:* der Liegenschaft Kat. Nr. 4663, Blatt 1960 des Grundbuches der Gemeinde Zollikon, im 2. Rang
4. *Nr. des Titels:* -
5. *Saldo/Wert:* CHF 30'000.00
6. *Ausgestellt am:* 23.03.1945
7. *Auskündungsfrist:* 04.03.2003
8. *Bemerkungen:* betr. E02/4

Kreisamt Davos
7270 Davos Platz

(00369936)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Schuldbriefe**
2. *Lautend auf:* Beide Grundstücke im Eigentum der Terrenum Bern AG, Bern; beide Schuldbriefe lautend auf Linder Oswald, Bern, und Schmid Ulrich, Spiez
3. *Lastend auf:* - Schuldbrief von CHF 460'000.00, 10%, vom 11.03.1994, Beleg 256, lastend im 3. Rang auf Neuenegg-Grundbuchblatt Nr. 294 - Schuldbrief von CHF 1'450'000.-, 10%, vom 11.03.1994, Beleg 256, lastend im 3. Rang auf Neuenegg-Grundbuchblatt Nr. 2014
4. *Nr. des Titels:* Beleg 256
5. *Saldo/Wert:* CHF 0.00
6. *Ausgestellt am:* 11.03.1994
7. *Auskündungsfrist:* 01.03.2003
8. *Bemerkungen:* Z 01 5461 TRU

Gerichtskreis VIII Bern-Laupen
3011 Bern

(00369976)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbriefe**
2. *Lautend auf:* Schuldner und Pfandeigentümer: Arthur Waser Stiftung, Luzern, Murbacherstrasse 3, mit Sitz in Luzern (9/10 Miteigentum) und Thomas Szikszay, geb. 09.07.1946, von Zürich, wohnhaft in 8049 Zürich, Ackersteinstrasse 114 (1/10 Miteigentum). Gläubiger zur Zeit der Errichtung: UBS AG, in 9500 Wil SG.
3. *Lastend auf:* - Inhaberschuldbrief Nr. 554 für CHF 4'600'000.-, d.d. 04.12.1995, an 1, Pfandstelle, haftend auf Stockwerkeinheiten S409 und den Grundstücken D10031, D10032, D10033, D10034, D10035, D10045, D10046, D10047, D10048, D10049, D10050, D10051, D10052, alle haftend im Grundbuch Rickenbach - Inhaberschuldbrief Nr. 559 für CHF 4'000'000.-, d.d. 13.09.1989, an 1. Pfandstelle und - Inhaberschuldbrief Nr. 560 für CHF 6'000'000.-, d.d. 03.10.1989, an 2. Pfandstelle, beide haftend auf den Stockwerkeinheiten S483, S485 - S488, S490 - S500, S504 - S508, S510 - S512 und den Grundstücken D10109 - D10121, D10123 - D10130, D10133, D10134, D10136 - D10142, D10145 - D10147, D10151 - D10154 im Grundbuch Rikkenbach
4. *Nr. des Titels:* 554, 559 und 560
5. *Saldo/Wert:* CHF 0.00
6. *Auskündungsfrist:* 28.02.2003
7. *Bemerkungen:* 2002/je

Kanton Thurgau Gerichtspräsidium Münchwilen
8360 Eschlikon

(00369978)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbriefe**
2. *Lautend auf:* a) Inhaberschuldbrief von CHF 1'500'000.00, 1. Pfandrechtsrang, Zinsfuss 10% b) Inhaberschuldbrief von CHF 500'000.00, 2. Pfandrechtsrang, Zinsfuss 10% c) Inhaberschuldbrief von CHF 500'000.00, 3. Pfandrechtsrang, Zinsfuss 10%
3. *Lastend auf:* Grundbuch Feusisberg Nr. 1560, Kat-Nr. 1409
4. *Nr. des Titels:* -
5. *Saldo/Wert:* CHF 0.00
6. *Ausgestellt am:* 03.02.1998
7. *Auskündungsfrist:* 01.09.2002
8. *Bemerkungen:* E3 02 32

Bezirksgericht Höfe
8832 Wollerau SZ

(00369980)

Dritte Veröffentlichung

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier wird vermisst. Der unbekannte Inhaber wird hiermit aufgefordert, den erwähnten Titel innert der angegebenen Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richteramt vorzulegen, ansonsten dieser kraftlos erklärt wird.

1. *Titel:* **Inhaberschuldbrief**
2. *Lastend auf:* Parzelle 913, Grundbuch Röschenz BL, im 1. Rang
3. *Nr. des Titels:* Beleg Nr. I/4383
4. *Saldo/Wert:* CHF 500.00
5. *Ausgestellt am:* 29.12.1942
6. *Auskündungsfrist:* 01.03.2003

Obergericht Kanton Basel-Landschaft
4410 Liestal

(00369982)

Terza pubblicazione

Il titolo riportato qui di seguito è scomparso. L'ignoto titolare è invitato a presentare il citato titolo entro il termine di scadenza indicato al sottoscritto ufficio del giudice, altrimenti si dichiarerà l'inefficacia dello stesso.

1. *Titolo:* **Cartella ipotecaria al portatore**
2. *gravante su:* II. rango la part. 1562 RFP di Monteggio (iscrizione nr. 25 del 24 gennaio 1952)
3. *No. del titolo:*
4. *Saldo / Valore:* CHF 6'500.00
5. *Termine per la pubblicazione:* 01.03.2003
6. *Osservazioni:* CN.2002.00003

Pretura di Lugano
6900 Lugano

(00369984)

Kraftloserklärung
Annulation
Ammortamento

Art. 971, 977, 986 OR
Art. 971, 977, 986 CO
Art. 971, 977, 986 CO

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **zwei Inhaberschuldbriefe**
2. *Lautend auf:* Fischer Theodor
3. *Lastend auf:* Sektion VIII Parzelle 1782, Grundbuch Basel, Thumringerstr. 18, im 2. Rang
4. *Nr. des Titels:* --
5. *Saldo/Wert:* CHF 5'000.00
6. *Ausgestellt am:* 04.05.1937
7. *Bemerkungen:* V 2002/225

Zivilgericht Basel-Stadt
4001 Basel

(00010055)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. *Titre:* **cédule hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* en troisième rang, deux lots de PPE dont M. Kemal Afsin est propriétaire à Lutry, profit des cases libres, intérêt maximum 10%, inscrite au Registre foncier.
3. *N° du titre:* 147'935
4. *Solde/Valeur:* CHF 150'000
5. *Délivré le:* 10.02.1987
6. *Remarques:* JN00.016012 mjr

Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois
1800 Vevey 1

(00368436)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **Altgült**
2. *Lastend auf:* L315.1206 (Bezeichnung alt: HB 185 Ersfeld), (Grundstückbeschrieb: Ökonomiegebäude, Hofraum, Wiese, Wald, unkultiviertes Gebiet, Wohnhaus, Strasse), des Rudolf und der Ruth Imholz Furger, Ersfeld (1/2 Miteigentum).
3. *Nr. des Titels:* -
4. *Saldo/Wert:* CHF 527.47
5. *Ausgestellt am:* 05.11.1812
6. *Bemerkungen:* LGP 00 432

Landgerichtspräsidium Uri
6460 Altdorf

(00369734)

Das nachfolgend aufgeführte Wertpapier ist dem unterzeichneten Richteramt innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden. Es wird hiermit kraftlos erklärt.

1. *Titel:* **Namenschuldbrief**
2. *Lautend auf:* Hans Rudolf Hubacher-Reber, Thierachern
3. *Lastend auf:* Thierachern-Gbbl. Nr. 230, zG der Raiffeisenbank Gürbe, Thierachern, 6%
4. *Nr. des Titels:* 7/593
5. *Saldo/Wert:* CHF 70'000.00
6. *Ausgestellt am:* 01.05.0963
7. *Bemerkungen:* Z 01 178 GIS Die Gerichtskosten von CHF 750.- werden dem Gesuchsteller auferlegt und dem Gerichtskostenvorschuss entnommen.

Gerichtskreis X Thun
3601 Thun

(00369742)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. *Titre:* **Cédule hypothécaire au porteur**
2. *Grevant:* la parcelle en premier rang, inscrite au Registre Foncier sous RF P.j.B. 2259, lettre L
3. *N° du titre:* -
4. *Solde/Valeur:* CHF 600'000
5. *Délivré le:* 06.07.1970
6. *Remarques:* C/2958/2002-12 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00369756)

Le titre mentionné ci-après n'a pas été présenté à la judicature soussignée et dans le délai imparti. Il est donc déclaré nul.

1. *Titre:* **2 Cédules hypothécaires au porteur**
2. *Grevant:* la parcelle 6881 ind 1, Place du Molard 7, 2 rue Neuve du Molard 2 à Genève: a) CHF 300'000.-, inscrite le 20 juin 1973 sous P.j. no 2191, lettre B, IIe rang; b) CHF 140'000.-, inscrite le 20 juin 1973 sous P.j. no 2191, lettre B, IIe rang.
3. *N° du titre:* -
4. *Solde/Valeur:* CHF 0.00
5. *Délivré le:* 20.06.1973
6. *Remarques:* C/23678/2000-12 SP

Tribunal de première instance de Genève
1211 Genève 3

(00369768)

Inserate im SHAB haben Erfolg!

Öffentliches Beschaffungswesen
Marchés publics
Acquisti pubblici

Ausschreibungen nach WTO
Appels d'offres conformément à l'OMC
Bandi di concorso in donformità all'OMC

Lieferaufträge Fournitures Forniture

Bund Confédération Confederazione

1. Auftraggeberin
1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Schweizerische Eidgenossenschaft, vertreten durch das Bundesamt für Betriebe des Heeres (BABHE), Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, Postfach 5524
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:
Bundesamt für Betriebe des Heeres, Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, Postfach 5524
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 12
1.3 Art des Auftraggebers: Bund
1.4 Verfahrensart: Offenes Verfahren
1.5 Auftragsart: Lieferauftrag
2. Auftragsgegenstand
2.1 Art des Lieferauftrages: Kauf
2.2 Projekttitel der Beschaffung:
180'000 Portionen Geschnetzeltes Schweinefleisch
2.3 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 15131400
2.4 Detaillierter Produktebeschrieb: Lieferung von 180'000 Portionen Geschnetzeltes Schweinefleisch in Teillieferungen zu 90'000 Portionen.
Das Detail Pflichtenheft (Warenspezifikation) kann angefordert werden.
Bei Offerteingabe sind 6 Qualitätsmuster kostenlos mitzuliefern.
2.5 Ort der Lieferung: Banhverladen Abgangsstation CH bzw. CH-Grenzbahnstation
2.6 Aufteilung des Auftrags in Lose: Nein
2.7 Varianten zugelassen: Nein
2.8 Teilangebote zugelassen: Nein
2.9 Liefertermin:
August 2002/November 2002
3. Bedingungen
3.1 Kaution / Sicherheiten: keine
3.2 Zahlungsbedingungen: Rechnung in CHF, zahlbar innert 30 Tagen
3.3 Einzubeziehende Kosten: Verpackung und Palettierung inbegriffen, Ware franko bahnverladen Abgangsstation CH bzw. CH-Grenzbahnstation verzollt, ev. spez. Abgaben und Gebühren inkl., exkl. 2,4% MWSt.
3.4 Bietergemeinschaften: ausgeschlossen
3.5 Geforderte Nachweise:
- Leistungsfähige Firma
- Referenzen
- Produktion nach Schweiz. Lebensmittelgesetz
3.6 Zuschlagskriterien:
Qualität, Preis, Spezielle Rezepturen und Warenspezifikationen des BABHE sind einzuhalten.
3.7 Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:
22.04.2002
3.8 Sprachen für Angebote: Deutsch
3.9 Gültigkeit des Angebotes: 4 Monate ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote
4. Andere Informationen
4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder: keine
4.2 Geschäftsbedingungen: Allgemeine Geschäftsbedingungen der Auftraggeberin
4.3 Verhandlungen: bleiben vorbehalten
4.4 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.
4.5 Rechtsmittelbelehrung: Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00368214)

1. Pouvoir adjudicateur
1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Confédération suisse, représentée par l'Office fédéral des exploitations des Forces terrestres (OFEFT), Section achat
Wylerstrasse 52, Case postale 5524
3003 Berne / CH
Téléphone 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:
Office fédéral des exploitations des Forces terrestres\nSection achat,
Wylerstrasse 52, case postale 5524
3003 Berne / CH
Téléphone 031 324 20 33
1.3 Genre de pouvoir adjudicateur: Confédération
1.4 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte
1.5 Genre de marché: Marché de fournitures
2. Objet du marché
2.1 Genre du marché de fournitures: Achat
2.2 Titre du projet du marché:
180'000 portions de "Emincé de porc"
2.3 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):
15131400
2.4 Description détaillée des produits: Fourniture de 180'000 portions de "Emincé de porc" en livraison partielles de 90'000 portions.
Le cahier des charges ("Warenspezifikation") contrenant les détails peut être demandé à l'adjudicateur.
Livraison gratuite de 6 échantillons de qualité avec le dépôt de l'offre.
2.5 Lieu de la fourniture: Marchandise chargée sur wagon, gare de départ CH ou gare CH frontière
2.6 Allotissement du marché en lots: Non
2.7 Variantes admises: Non
2.8 Offres partielles admises: Non
2.9 Délai de livraison:
août 2002/novembre 2002
3. Conditions
3.1 Conditions de paiement: Facture en francs suisses, payable dans les 30 jours, net
3.2 Coûts à inclure dans le prix offert: Emballage et palettisation inclus, marchandise livrée franco gare de départ CH ou gare CH frontière, dédouanée, chargée sur wagon, év. frais spéc. incl., excl. TVA 2,4%
3.3 Communautés de soumissionnaires: Exclues
3.4 Justificatifs requis:
- Entreprise performante
- Références
- Production conforme à la loi fédérale sur les denrées alimentaires
3.5 Critères d'adjudication:
Qualité, prix, les recettes spéciales de l'OFEFT et "Warenspezifikation" (set en allemand) doivent être respectées.
3.6 Délai de clôture pour le dépôt des offres: **22.04.2002**
3.7 Langues utilisées pour les offres: Allemand
3.8 Validité de l'offre: 4 mois à partir de la date limite d'envoi
4. Autres informations
4.1 Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC: exclues
4.2 Conditions générales: Conditions générales de l'adjudicatrice
4.3 Négociations: Sous réserve
4.4 Conditions régissant la procédure: Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employées et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.
4.5 Indication des voies de recours: La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00368226)

1. Auftraggeberin
1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Schweizerische Eidgenossenschaft, vertreten durch das Bundesamt für Betriebe des Heeres (BABHE), Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, Postfach 5524
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:
Bundesamt für Betriebe des Heeres, Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, Postfach 5524
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33
1.3 Art des Auftraggebers: Bund
1.4 Verfahrensart: Offenes Verfahren
1.5 Auftragsart: Lieferauftrag
2. Auftragsgegenstand
2.1 Art des Lieferauftrages: Kauf
2.2 Projekttitel der Beschaffung:
Fleischkonserven
2.3 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 15131000
2.4 Detaillierter Produktebeschrieb: Lieferung von 420'000 Portionen Fleischkonserve in Teillieferungen zu 140'000 Portionen
Das Detail-Pflichtenheft (Warenspezifikation) kann angefordert werden.
Bei Offerteingabe sind 6 Qualitätsmuster kostenlos mitzuliefern.
2.5 Ort der Lieferung: Bahnverladen Abgangsstation CH bzw. CH-Grenzbahnstation
2.6 Aufteilung des Auftrags in Lose: Nein
2.7 Varianten zugelassen: Nein
2.8 Teilangebote zugelassen: Ja
2.9 Liefertermin:
Juli 2002 / August 2002 / November 2002
3. Bedingungen
3.1 Kaution / Sicherheiten: keine
3.2 Zahlungsbedingungen: Rechnung in CHF, zahlbar innert 30 Tagen netto
3.3 Einzubeziehende Kosten: Verpackung und Palettierung inbegriffen. Ware franko bahnverladen Abgangsstation CH bzw. CH-Grenzbahnstation verzollt, ev. spez. Abgaben und Gebühren inkl., exkl. 2,4% MWSt
3.4 Bietergemeinschaften: ausgeschlossen
3.5 Geforderte Nachweise:
- Leistungsfähige Firma
- Referenzen
- Produktion nach Schweiz. Lebensmittelgesetz
3.6 Zuschlagskriterien:
Qualität, Preis, Spezielle Rezepturen und Warenspezifikationen des BABHE sind einzuhalten.
3.7 Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:
22.04.2002
3.8 Sprachen für Angebote: Deutsch
3.9 Gültigkeit des Angebotes: 4 Monate ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote
4. Andere Informationen
4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder: keine
4.2 Geschäftsbedingungen: Allgemeine Geschäftsbedingungen der Auftraggeberin
4.3 Verhandlungen: bleiben vorbehalten
4.4 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.
4.5 Rechtsmittelbelehrung: Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00368216)

1. Pouvoir adjudicateur
1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Confédération suisse, représentée par l'Office fédéral des exploitations des Forces terrestres (OFEFT), Section achat
Wylerstrasse 52, Case postale 5524
3003 Berne / CH
Téléphone 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:
Office fédéral des exploitations des Forces terrestres, Section achat
Wylerstrasse 52, Case postale 5524
3003 Berne / CH
Téléphone 031 324 20 33
1.3 Genre de pouvoir adjudicateur: Confédération
1.4 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte
1.5 Genre de marché: Marché de fournitures
2. Objet du marché
2.1 Genre du marché de fournitures: Achat
2.2 Titre du projet du marché:
Conserve de viande
2.3 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):
15131000
2.4 Description détaillée des produits: Fourniture de 420'000 portions de conserve de viande en livraisons partielles de 140'000 portions
Le cahier des charges («Warenspezifikation») contenant les détails peut être demandé à l'adjudicateur
Livraison gratuite de 6 échantillons de qualité avec le dépôt de l'offre.
2.5 Lieu de la fourniture: Marchandise chargée sur wagon, gare de départ CH ougare CH frontière
2.6 Allotissement du marché en lots: Non
2.7 Variantes admises: Non
2.8 Offres partielles admises: Oui
2.9 Délai de livraison:
Juillet 2002 / août 2002 / novembre 2002
3. Conditions
3.1 Caution / garanties: keine
3.2 Conditions de paiement: Facture en francs suisses, payable dans les 30 jours, net
3.3 Coûts à inclure dans le prix offert: Emballage et palettisation inclus, marchandise livrée franco gare de départ CH ou gare CH frontière, dédouanée, chargée sur wagon, év. frais spéc. incl., excl. TVA 2,4 %
3.4 Communautés de soumissionnaires: exclues
3.5 Justificatifs requis:
- Entreprise performante
- Références
- Production conforme à la loi fédérale sur les denrées alimentaires
3.6 Critères d'adjudication:
Qualité, prix, les recettes spéciales de l'OFEFT et "Warenspezifikation" (set en allemand) doivent être respectées.
3.7 Délai de clôture pour le dépôt des offres: **22.04.2002**
3.8 Langues utilisées pour les offres: Allemand
3.9 Validité de l'offre: 4 mois à partir de la date limite d'envoi
4. Autres informations
4.1 Conditions générales: Conditions générales de l'adjudicatrice
4.2 Négociations: sous réserve
4.3 Conditions régissant la procédure: Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employées et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.
4.4 Indication des voies de recours: La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00368220)

1. Auftraggeberin
1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Schweizerische Eidgenossenschaft, vertreten durch das Bundesamt für Betriebe des Heeres (BABHE), Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, Postfach 5524
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:
Bundesamt für Betriebe des Heeres, Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, Postfach 5524
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33
1.3 Art des Auftraggebers: Bund
1.4 Verfahrensart: Offenes Verfahren
1.5 Auftragsart: Lieferauftrag
2. Auftragsgegenstand
2.1 Art des Lieferauftrages: Kauf
2.2 Projekttitel der Beschaffung:
Schweinefleischkonserve
2.3 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 15131400
2.4 Detaillierter Produktebeschrieb: Lieferung von 20'000 Dosen Schweinefleischkonserve in Teillieferungen zu 10'000 Dosen
Das Detail-Pflichtenheft (Warenspezifikation) kann angefordert werden.
Bei Offerteingabe sind 6 Qualitätsmuster kostenlos mitzuliefern.
2.5 Ort der Lieferung: Bahnverladen Abgangsstation CH bzw. CH-Grenzbahnstation
2.6 Aufteilung des Auftrags in Lose: Nein
2.7 Varianten zugelassen: Nein
2.8 Teilangebote zugelassen: Ja
2.9 Liefertermin:
August 2002 / November 2002
3. Bedingungen
3.1 Kaution / Sicherheiten: keine
3.2 Zahlungsbedingungen: Rechnung in CHF, zahlbar innert 30 Tagen netto
3.3 Einzubeziehende Kosten: Verpackung und Palettierung inbegriffen. Ware franko bahnverladen Abgangsstation CH bzw. CH-Grenzbahnstation verzollt, ev. spez. Abgaben und Gebühren inkl., exkl. 2,4% MWSt
3.4 Bietergemeinschaften: ausgeschlossen
3.5 Geforderte Nachweise:
- Leistungsfähige Firma
- Referenzen
- Produktion nach Schweiz. Lebensmittelgesetz
3.6 Zuschlagskriterien:
Qualität, Preis, Spezielle Rezepturen und Warenspezifikationen des BABHE sind einzuhalten.
3.7 Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:
22.04.2002
3.8 Sprachen für Angebote: Deutsch
3.9 Gültigkeit des Angebotes: 4 Monate ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote
4. Andere Informationen
4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder: keine
4.2 Geschäftsbedingungen: Allgemeine Geschäftsbedingungen der Auftraggeberin
4.3 Verhandlungen: bleiben vorbehalten
4.4 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.
4.5 Rechtsmittelbelehrung: Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angab

der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00368222)

1. Pouvoir adjudicateur
1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Confédération suisse, représentée par l'Office fédéral des exploitations des Forces terrestres (OFEFT), Section achat
Wylerstrasse 52, Case postale 5524
3003 Berne / CH
Téléphone 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:
Office fédérael des exploitations des Forces terrestres, Section achat
Wylerstrasse 52, Case postale 5524
3003 Berne / CH
Téléphone 031 324 20 33
1.3 Genre de pouvoir adjudicateur: Confédération
1.4 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte
1.5 Genre de marché: Marché de fournitures
2. Objet du marché
2.1 Genre du marché de fournitures: Achat
2.2 Titre du projet du marché:
Conserve de viande de porc
2.3 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV): 15113000
2.4 Description détaillée des produits: Fourniture de 20'000 boîtes de conserve de viande de porc en livraisons partielles de 10'000 boîtes.
Le cahier des charges («Warenspezifikation») contenant les détails peut être demandé à l'adjudicateur
Livraison gratuite de 6 échantillons de qualité avec le dépôt de l'offre.
2.5 Lieu de la fourniture: Marchandise chargée sur wagon, gare de départ CH ougare CH frontière
2.6 Allotissement du marché en lots: Non
2.7 Variantes admises: Non
2.8 Offres partielles admises: Oui
2.9 Délai de livraison:
août 2002 / novembre 2002
3. Conditions
3.1 Caution / garanties: keine
3.2 Conditions de paiement: Facture en francs suisses, payable dans les 30 jours, net
3.3 Coûts à inclure dans le prix offert: Emballage et palettisation inclus, marchandise livrée franco gare de départ CH ou gare CH frontière, dédouanée, chargée sur wagon, év. frais spéc. incl., excl. TVA 2,4 %
3.4 Communautés de soumissionnaires: exclues
3.5 Justificatifs requis:
- Entreprise performante
- Références
- Production conforme à la loi fédérale sur les denrées alimentaires
3.6 Critères d'adjudication:
Qualité, prix, les recettes spéciales de l'OFEFT et "Warenspezifikation" (set en allemand) doivent être respectées.
3.7 Délai de clôture pour le dépôt des offres: **22.04.2002**
3.8 Langues utilisées pour les offres: Allemand
3.9 Validité de l'offre: 4 mois à partir de la date limite d'envoi
4. Autres informations
4.1 Conditions générales: Conditions générales de l'adjudicatrice
4.2 Négociations: sous réserve
4.3 Conditions régissant la procédure: Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employées et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.
4.4 Indication des voies de recours: La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00368224)

1. Auftraggeberin
1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Schweizerische Eidgenossenschaft, vertreten durch das Bundesamt für Betriebe des Heeres (BABHE), Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, Postfach 5524
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:
Bundesamt für Betriebe des Heeres, Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, Postfach 5524
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33
1.3 Art des Auftraggebers: Bund
1.4 Verfahrensart: Offenes Verfahren
1.5 Auftragsart: Lieferauftrag
2. Auftragsgegenstand
2.1 Art des Lieferauftrages: Kauf
2.2 Projekttitel der Beschaffung:
Chili con carne
2.3 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 15000000
2.4 Detaillierter Produktebeschrieb: Lieferung von 240'000 Portionen Chili con carne in Teillieferungen zu 80'000 Portionen
Das Detail-Pflichtenheft (Warenspezifikation) kann angefordert werden.
Bei Offerteingabe sind 6 Qualitätsmuster kostenlos mitzuliefern.
2.5 Ort der Lieferung: Bahnverladen Abgangsstation CH bzw. CH-Grenzbahnstation
2.6 Aufteilung des Auftrags in Lose: Nein
2.7 Varianten zugelassen: Nein
2.8 Teilangebote zugelassen: Ja
2.9 Liefertermin:
Juli 2002 / August 2002 / November 2002
3. Bedingungen
3.1 Kaution / Sicherheiten: keine
3.2 Zahlungsbedingungen: Rechnung in CHF, zahlbar innert 30 Tagen netto
3.3 Einzubeziehende Kosten: Verpackung und Palettierung inbegriffen. Ware franko bahnverladen Abgangsstation CH bzw. CH-Grenzbahnstation verzollt, ev. spez. Abgaben und Gebühren inkl., exkl. 2,4% MWSt
3.4 Bietergemeinschaften: ausgeschlossen
3.5 Geforderte Nachweise:
- Leistungsfähige Firma
- Referenzen
- Produktion nach Schweiz. Lebensmittelgesetz
3.6 Zuschlagskriterien:
Qualität, Preis, Spezielle Rezepturen und Warenspezifikationen des BABHE sind einzuhalten.
3.7 Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:
22.04.2002
3.8 Sprachen für Angebote: Deutsch
3.9 Gültigkeit des Angebotes: 4 Monate ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote
4. Andere Informationen
4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder: keine
4.2 Geschäftsbedingungen: Allgemeine Geschäftsbedingungen der Auftraggeberin
4.3 Verhandlungen: bleiben vorbehalten
4.4 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.
4.5 Rechtsmittelbelehrung: Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00368230)

1. Pouvoir adjudicateur
1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Confédération suisse, représentée par l'Office fédéral des exploitations des Forces terrestres (OFEFT), Section achat
Wylerstrasse 52, Case postale 5524
3003 Berne / CH
Téléphone 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:
Office fédérael des exploitations des Forces terrestres, Section achat
Wylerstrasse 52, Case postale 5524
3003 Berne / CH
Téléphone 031 324 20 33
1.3 Genre de pouvoir adjudicateur: Confédération
1.4 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte
1.5 Genre de marché: Marché de fournitures
2. Objet du marché
2.1 Genre du marché de fournitures: Achat
2.2 Titre du projet du marché:
Chili con carne
2.3 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV): 15000000
2.4 Description détaillée des produits: Fourniture de 240'000 portions de Chili con carne en livraisons partielles de 80'000 portions.
Le cahier des charges («Warenspezifikation») contenant les détails peut être demandé à l'adjudicateur
Livraison gratuite de 6 échantillons de qualité avec le dépôt de l'offre.
2.5 Lieu de la fourniture: Marchandise chargée sur wagon, gare de départ CH ougare CH frontière
2.6 Allotissement du marché en lots: Non
2.7 Variantes admises: Non
2.8 Offres partielles admises: Oui
2.9 Délai de livraison:
Juillet 2002 / août 2002 / novembre 2002
3. Conditions
3.1 Conditions de paiement: Facture en francs suisses, payable dans les 30 jours, net
3.2 Coûts à inclure dans le prix offert: Emballage et palettisation inclus, marchandise livrée franco gare de départ CH ou gare CH frontière, dédouanée, chargée sur wagon, év. frais spéc. incl., excl. TVA 2,4 %
3.3 Communautés de soumissionnaires: exclues
3.4 Justificatifs requis:
- Entreprise performante
- Références
- Production conforme à la loi fédérale sur les denrées alimentaires
3.5 Critères d'adjudication:
Qualité, prix, les recettes spéciales de l'OFEFT et "Warenspezifikation" (set en allemand) doivent être respectées.
3.6 Délai de clôture pour le dépôt des offres: **22.04.2002**
3.7 Langues utilisées pour les offres: Allemand
3.8 Validité de l'offre: 4 mois à partir de la date limite d'envoi
4. Autres informations
4.1 Conditions générales: Conditions générales de l'adjudicatrice
4.2 Négociations: sous réserve
4.3 Conditions régissant la procédure: Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employées et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.
4.4 Indication des voies de recours: La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00368234)

1. Auftraggeberin
1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Schweizerische Eidgenossenschaft, vertreten durch das Bundesamt für Betriebe des Heeres (BABHE), Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, Postfach 5524
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:
Bundesamt für Betriebe des Heeres, Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, Postfach 5524
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33
1.3 Art des Auftraggebers: Bund
1.4 Verfahrensart: Offenes Verfahren
1.5 Auftragsart: Lieferauftrag
2. Auftragsgegenstand
2.1 Art des Lieferauftrages: Kauf
2.2 Projekttitel der Beschaffung:
300'000 Portionen Streichpastete
2.3 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 15894000
2.4 Detaillierter Produktebeschrieb: Lieferung von 300'000 Portionen Streichpastete in Teillieferungen zu 100'000 Portionen.
Das Detail-Pflichtenheft (Warenspezifikation) kann angefordert werden.
Bei Offerteingabe sind 6 Qualitätsmuster kostenlos mitzuliefern.
2.5 Ort der Lieferung: Banhverladen Abgangsstation CH bzw. CH-Grenzbahnstation
2.6 Aufteilung des Auftrags in Lose: Nein
2.7 Varianten zugelassen: Nein
2.8 Teilangebote zugelassen: Ja
2.9 Liefertermin:
August 2002/November 2002
3. Bedingungen
3.1 Kaution / Sicherheiten: keine
3.2 Zahlungsbedingungen: Rechnung in CHF, zahlbar innert 30 Tagen
3.3 Einzubeziehende Kosten: Verpackung und Palettierung inbegriffen, Ware franko bahnverladen Abgangsstation CH bzw. CH-Grenzbahnstation verzollt, ev. spez. Abgaben und Gebühren inkl., exkl. 2,4% MWSt.
3.4 Bietergemeinschaften: ausgeschlossen
3.5 Geforderte Nachweise: - Leistungsfähige Firma
- Referenzen
- Produktion nach Schweiz. Lebensmittelgesetz
3.6 Zuschlagskriterien:
Qualität, Preis, Spezielle Rezepturen und Warenspezifikationen des BABHE sind einzuhalten.
3.7 Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:
22.04.2002
3.8 Sprachen für Angebote: Deutsch
3.9 Gültigkeit des Angebotes: 4 Monate ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote
4. Andere Informationen
4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder: keine
4.2 Geschäftsbedingungen: Allgemeine Geschäftsbedingungen der Auftraggeberin
4.3 Verhandlungen: bleiben vorbehalten
4.4 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.
4.5 Rechtsmittelbelehrung: Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00368240)

1. Pouvoir adjudicateur
1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Confédération suisse, représentée par l'Office fédéral des exploitations des Forces terrestres (OFEFT), Section achat
Wylerstrasse 52, Case postale 5524
3003 Berne / CH
Téléphone 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:
Office fédéral des exploitations des Forces terrestres\nSection achat,
Wylerstrasse 52, Case postale 5524
3003 Berne / CH
Téléphone 031 324 20 33
1.3 Genre de pouvoir adjudicateur: Confédération
1.4 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte
1.5 Genre de marché: Marché de fournitures
2. Objet du marché
2.1 Genre du marché de fournitures: Achat
2.2 Titre du projet du marché:
300'000 portions de pâté à tartiner
2.3 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV): 15894000
2.4 Description détaillée des produits: Fourniture de 300'000 portions de pâté à tartiner en livraison partielles de 100'000 portions.
Le cahier des charges ("Warenspezifikation") contrenant les détails peut être demandé à l'adjudicateur.
Livraison gratuite de 6 échantillons de qualité avec le dépôt de l'offre.
2.5 Lieu de la fourniture: Marchandise chargée sur wagon, gare de départ CH ou gare CH frontière
2.6 Allotissement du marché en lots: Non
2.7 Variantes admises: Non
2.8 Offres partielles admises: Non,
2.9 Délai de livraison:
août 2002/novembre 2002
3. Conditions
3.1 Conditions de paiement: Facture en francs suisses, payable dans les 30 jours, net
3.2 Coûts à inclure dans le prix offert: Emballage et palettisation inclus, marchandise livrée franco gare de départ CH ou gare CH frontière, dédouanée, chargée sur wagon, év. frais spéc. incl., excl. TVA 2,4%
3.3 Communautés de soumissionnaires: Exclues
3.4 Justificatifs requis: - Entreprise performante
- Références
- Production conforme à la loi fédérale sur les denrées alimentaires
3.5 Critères d'adjudication:
Qualité, prix, les recettes spéciales de l'OFEFT et "Warenspezifikation" (set en allemand) doivent être respectées.
3.6 Délai de clôture pour le dépôt des offres: **22.04.2002**
3.7 Langues utilisées pour les offres: Allemand
3.8 Validité de l'offre: 4 mois à partir de la date limite d'envoi
4. Autres informations
4.1 Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC: exclues
4.2 Conditions générales: Conditions générales de l'adjudicatrice
4.3 Négociations: Sous réserve
4.4 Conditions régissant la procédure: Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employées et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.
4.5 Indication des voies de recours: La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recou-

rante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00368246)

1. Auftraggeberin
1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Schweizerische Eidgenossenschaft, vertreten durch das Bundesamt für Betriebe des Heeres (BABHE), Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, Postfach 5524
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Angebote sind an folgende Adresse zu schicken:
Bundesamt für Betriebe des Heeres, Sektion Einkauf
Wylerstrasse 52, Postfach 5524
3003 Bern / CH
Telefon 031 324 20 33
1.3 Art des Auftraggebers: Bund
1.4 Verfahrensart: Offenes Verfahren
1.5 Auftragsart: Lieferauftrag
2. Auftragsgegenstand
2.1 Art des Lieferauftrages: Kauf
2.2 Projekttitel der Beschaffung:
90'000 Dosen Ravioli
2.3 Nummer des Gemeinschaftsvokabular (CPV): 15131400
2.4 Detaillierter Produktebeschrieb: Lieferung von 90'000 Dosen Ravioli in Teillieferungen zu 30'000 Dosen.
Das Detail Pflichtenheft (Warenspezifikation) kann angefordert werden.
Bei Offerteingabe sind 6 Qualitätsmuster kostenlos mitzuliefern.
2.5 Ort der Lieferung: Bahnverladen Abgangsstation CH bzw. CH-Grenzbahnstation
2.6 Aufteilung des Auftrags in Lose: Nein
2.7 Varianten zugelassen: Nein
2.8 Teilangebote zugelassen: Nein
2.9 Liefertermin:
August 2002/November 2002
3. Bedingungen
3.1 Kaution / Sicherheiten: keine
3.2 Zahlungsbedingungen: Rechnung in CHF, zahlbar innert 30 Tagen
3.3 Einzubeziehende Kosten: Verpackung und Palettierung inbegriffen, Ware franko bahnverladen Abgangsstation CH bzw. CH-Grenzbahnstation verzollt, ev. spez. Abgaben und Gebühren inkl., exkl. 2,4% MWSt.
3.4 Bietergemeinschaften: ausgeschlossen
3.5 Geforderte Nachweise:
- Leistungsfähige Firma
- Referenzen
- Produktion nach Schweiz. Lebensmittelgesetz
3.6 Zuschlagskriterien:
Qualität, Preis, Spezielle Rezepturen und Warenspezifikationen des BABHE sind einzuhalten.
3.7 Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:
22.04.2002
3.8 Sprachen für Angebote: Deutsch
3.9 Gültigkeit des Angebotes: 4 Monate ab Schlusstermin für den Eingang der Angebote
4. Andere Informationen
4.1 Voraussetzung für nicht dem WTO-Abkommen angehörige Länder: keine
4.2 Geschäftsbedingungen: Allgemeine Geschäftsbedingungen der Auftraggeberin
4.3 Verhandlungen: bleiben vorbehalten
4.4 Verfahrensgrundsätze: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau, gewährleisten.
4.5 Rechtsmittelbelehrung: Gegen die vorliegende Publikation kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

(00368262)

1. Pouvoir adjudicateur
1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Confédération suisse, représentée par l'Office fédéral des exploitations des Forces terrestres (OFEFT), Section achat
Wylerstrasse 52, Case postale 5524
3003 Berne / CH
Téléphone 031 324 20 33/Fax 031 324 20 12
1.2 Les offres sont à envoyer à l'adresse suivante:
Office fédéral des exploitations des Forces terrestres, Section achat,
Wylerstrasse 52, Case postale 5524
3003 Berne / CH
Téléphone 031 324 20 33
1.3 Genre de pouvoir adjudicateur: Confédération
1.4 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte
1.5 Genre de marché: Marché de fournitures
2. Objet du marché
2.1 Genre du marché de fournitures: Achat
2.2 Titre du projet du marché:
90'000 boîtes de Ravioli
2.3 Vocabulaire commun des marchés publics (CPV):
15131400
2.4 Description détaillée des produits: Fourniture de 90'000 boîtes deRavioli en livraison partielles de 30'000 boîtes.
Le cahier des charges ("Warenspezifikation") contrenant les détails peut être demandé à l'adjudicateu.
Livraison gratuite de 6 échantillons de qualité avec le déôt de l'offre.
2.5 Lieu de la fourniture: Marchandise chargée sur wagon, gare de départ CH ou gare CH frontière
2.6 Allotissement du marché en lots: Non
2.7 Variantes admises: Non
2.8 Offres partielles admises: Non
2.9 Délai de livraison:
août 2002/novembre 2002
3. Conditions
3.1 Conditions de paiement: Facture en francs suisses, payable dans les 30 jours, net
3.2 Coûts à inclure dans le prix offert: Emballage et palettisation inclus, marchandise livrée franco gare de départ CH ou gare CH frontière, dédouanée, chargée sur wagon, év. frais spéc. incl., excl. TVA 2,4%
3.3 Communautés de soumissionnaires: Exclues
3.4 Justificatifs requis:
- Entreprise performante
- Références
- Production conforme à la loi fédérale sur les denrées alimentaires
3.5 Critères d'adjudication:
Qualité, prix, les recettes spéciales de l'OFEFT et "Warenspezifikation" (set en allemand) doivent être respectées.
3.6 Délai de clôture pour le dépôt des offres: **22.04.2002**
3.7 Langues utilisées pour les offres: Allemand
3.8 Validité de l'offre: 4 mois à partir de la date limite d'envoi
4. Autres informations
4.1 Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC: exclues
4.2 Conditions générales: Conditions générales de l'adjudicatrice
4.3 Négociations: Sous réserve
4.4 Conditions régissant la procédure: Le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection du travail, des conditions de travail des employées et employés de même que l'égalité de salaire entre hommes et femmes.
4.5 Indication des voies de recours: La présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission fédérale de recours en matière de marchés publics (Avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indique les conclusions, motifs et moyens de preuve et porte la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront joint une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

(00368268)

Bauaufträge Constructions Costruzioni

Gemeinden Communes Communi

1. Auftraggeberin
1.1 Offizieller Name und Adresse des Auftraggebers:
Amt für Hochbauten der Stadt Zürich
Amtshaus III
Postfach
8021 Zürich / CH
Telefon 01 216 51 11/Fax 01 212 19 36
1.2 Unterlagen sind bei folgender Adresse erhältlich:
Unirenova AG
Hagenholzstrasse 60
8050 Zürich / CH
Telefon 01 305 20 64/Fax 01 301 41 24
1.3 Art des Auftraggebers: Gemeinde
1.4 Verfahrensart: Offenes Verfahren
1.5 Auftragsart: Bauauftrag
2. Detaillierter Projektbeschrieb: **12020**
Kunsthaus Zürich, Gesamtsanierung und Umbau
(Etappe 4 Pfister)
BKP 271 Gipserarbeiten
3. Schlusstermin für die Einreichung der Angebote:
02.04.2002 16:00 Uhr
(verkürzte Frist nach § 21 lit. c Submissionsverordnung) (Eingangsdatum bei der ausschreibenden Stelle; Datum des Poststempels ist nicht massgebend!)
4. Offizielle Ausschreibung: Die offizielle Ausschreibung erfolgte im folgendem Publikationsorgan Amtsblatt des Kantons Zürich
Bezug bei Akeret AG Druck + Verlag, Schulstr. 12, 8157 Dielsdorf
Tel. 01 854 82 82 / Fax 01 854 82 62

(00369840)

1. Pouvoir adjudicateur
1.1 Nom officiel et adresse du pouvoir adjudicateur:
Amt für Hochbauten der Stadt Zürich
Amtshaus III
Postfach
8021 Zürich / CH
Téléphone 01 216 51 11/Fax 01 212 19 36
1.2 Les documents sont disponibles à l'adresse suivante:
Unirenova AG
Hagenholzstrasse 60
8050 Zürich / CH
Téléphone 01 305 20 64/Fax 01 301 41 24
1.3 Genre de pouvoir adjudicateur: Commune
1.4 Mode de procédure choisi: Procédure ouverte
1.5 Genre de marché: Marché de travaux de construction
2. Description détaillée du projet: **BAV 12020**
Kunsthaus Zürich, assainissement global et modification
CFC 271 Plâtrerie
3. Délai de clôture pour le dépôt des offres: **02.04.2002 16:00 Heure**
(délai réduction § 21 lit. c SVO) (la date du timbre postal n'est pas déterminante!)
4. Appel d'offres public: L'appel d'offres officiel a été donné dans l'organe de publication suivant Feuille officielle du Canton de Zurich
à retirer auprès: Akeret AG Druck + Verlag, Schulstr. 12, 8157 Dielsdorf
Tél. 01 854 82 82 / Fax 01 854 82 62

(00369844)

Amtliche Publikationen:

Bitte senden Sie Ihre Manuskripte wenn möglich auf elektronischem Wege an unsere Redaktion.

E-mail: shab@seco.admin.ch

Besten Dank für Ihre Mitarbeit

Marken
Marques
Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum
Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle
Istituto Federale della Proprietà Intellettuale
Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Neueintragungen
Nouveaux enregistrements
Nuove registrazioni

(111) ■ **494740**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 14. Februar 2000
(730) *Inhaber/in:* SenerTec GmbH, Carl-Zeiss-Strasse 18, 97424 Schweinfurt, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* TMS Trademark Service AG, Mellingerstrasse 1 Postfach 2006, 5402 Baden
(540)

DACHS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
7 Elektrogeneratoren; Anlagen (Maschinen) zur Erzeugung von elektrischer Energie; Anlagen zur Kraft/Wärme Kopplung, nämlich Blockheizkraftwerke zur Erzeugung von elektrischer Energie; Zubehör für Anlagen zur Erzeugung von elektrischer Energie/Wärmeenergie (soweit in dieser Klasse enthalten); elektronische Steuerungen, elektrische/elektronische Apparate und Instrumente zur Regelung und Überwachung als Teile dieser Anlagen zur Erzeugung von elektrischer Energie/Wärmeenergie.
9 Zubehör für Anlagen zur Erzeugung von elektrischer Energie/Wärmeenergie, nämlich elektronische Steuerungen, elektrische/elektronische Apparate und Instrumente zur Regelung und Überwachung von Anlagen zur Erzeugung von elektrischer Energie/Wärmeenergie, Wechselrichter, soweit in Klasse 9 enthalten.
11 Anlagen zur Wärme/Kraft Kopplung, nämlich Blockheizkraftwerke zur Erzeugung von Wärmeenergie; Zubehör für Anlagen zur Erzeugung von elektrischer Energie/Wärmeenergie, nämlich Wärmetauscher; Heizungsanlagen.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 16. August 1999, EM - EG-Gemeinschaftsmarke

(111) ■ **494741**
(220) *Date de dépôt:* 24 avril 2001
(730) *Titulaire:* Riversoft Technologies Limited The Software Factory, 211 Lower Richmond Road, Richmond (Surrey TW9 4LN), GB-Royaume-Uni
(740) *Mandataire:* Jacobacci & Partners S.A., 2, avenue de la Gare des Eaux-Vives, 1207 Genève
(540)

NMOS

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Programmes informatiques et logiciels; programmes informatiques et données enregistrées sous une forme accessible par ordinateur; logiciel concernant la gestion de dispositifs et de services dans un réseau de communications; ordinateurs; appareils et équipement scientifiques, électriques et électroniques, tous pour la réception, le traitement, la transmission, la mémorisation, la re-transmission, l'introduction ou la restitution de données; logiciels de traitement de texte; dispositifs pour le contrôle et la modification, tous utilisés avec les articles mentionnés ci-dessus; dispositifs et équipement de télécommunications; dispositifs pour l'enregistrement et la mémorisation de données; modules de visualisation; dispositifs pour le traitement, l'enregistrement, la transmission ou la reproduction du son, de la vidéo ou des images; parties et accessoires pour tous les articles mentionnés ci-dessus; supports de mémorisation de signaux et de données; fils magnétiques, bandes magnétiques, disques et cartes magnétiques et optiques; cartes perforées (encodées) et bandes perforées (encodées); bandes magnétiques et disques magnétiques et optiques portant des enregistrements sonores ou en vidéos.
42 Conception et développement d'ordinateurs, de logiciels, de systèmes informatiques et de réseaux d'ordinateurs et de projets dans le domaine informatique, y compris création et entretien de sites web pour des tiers; services d'expertise en ce qui concerne le logiciel relatif à la gestion de dispositifs et de services dans un réseau de communication; services d'expertise relatifs au logiciel informatique et à la conception par ordinateurs; entretien de logiciels informatiques; mise à jour et évolution du logiciel informatique; services de renseignements concernant l'informatique, les ordinateurs, les logiciels informatiques, les systèmes informatiques et/ou les réseaux informatiques; services d'expertise et de renseignements relatifs à tous les services mentionnés ci-dessus.
(320/330) *Revendication de priorité:* 5 mars 2001, GB-Royaume-Uni

(111) ■ **494742**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 16. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Burger Söhne AG Burg, Hauptstrasse 55, 5736 Burg AG
(740) *Vertreter/in:* Meisser & Partner, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters
(540)

MENTOPIN

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
34 Schnupftabak und Schnupfpulver.

(111) ■ **494743**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 16. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Burger Söhne AG Burg, Hauptstrasse 55, 5736 Burg AG
(740) *Vertreter/in:* Meisser & Partner, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters
(540)

MENTOLINO

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
34 Schnupftabak und Schnupfpulver.

(111) ■ **494744**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Harman International Industries, Inc., 8500 Balboa Boulevard, Northridge (CA 91329), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Dr. Renata Kündig, Hallenstrasse 15, 8008 Zürich
(540)

ALPHA

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Apparate zur Aufzeichnung, Übertragung, Verarbeitung und Wiedergabe von Ton; Lautsprecher, Lautsprechersysteme; Schallprozessoren; Bestandteile und Zubehörteile zu allen vorgenannten Waren, soweit in Klasse 9 enthalten.

(111) ■ **494745**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Harman International Industries, Incorporated, 8500 Balboa Blvd., Northridge (CA 91329), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
(540)

HARMAN KARDON ELEGANT

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Wissenschaftliche, Schifffahrts-, Vermessungs-, elektrische und elektronische (soweit in der Klasse 9 enthalten), Film-, Audio-, Video-, optische, Mess-, Signal-, Unterrichtsapparate und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung oder Wiedergabe von Ton und/oder Bild; Geräte und Instrumente zur Aufzeichnung, Herstellung, Übertragung, Bearbeitung oder Verarbeitung von Audio- und/oder Videosignalen; Apparate insbesondere für die Ver- und Bearbeitung von Audiosignalen (audio processing apparatus); High Fidelity Ton- und Bildapparate sowie -einrichtungen; Apparate, Vorrichtungen und Einrichtungen für die computergesteuerte Tonverarbeitung; Lautsprechereinrichtungen und -vorrichtungen; Lautsprecher; Übergangsnetzwerk (crossover network); Umwandler, Radios, Navigations- und Telematikgeräte; Audiogeräte und -einrichtungen für Fahrzeuge; Geräte und Instrumente für die Signalver- und -bearbeitung, Geräte und Instrumente für die digitale Signalver- und -bearbeitung, Prozessoren für die digitale Sprachsignalver- und -bearbeitung (digital voice signal processors); Prozessoren für die Tonver- und -bearbeitung (sound processors), Verstärker, Vorverstärker, Endverstärker (power-amplifiers), Empfangs- und Verstärkergeräte für Ton (Receivers), Empfangs- und Verstärkergeräte für Ton und Bild; Radioempfangsgeräte (Tuner), Prozessoren für die Ver- und Bearbeitung von Mehrkanalsignalen im privaten Bereich, DVD (digital versatile disc) Wiedergabegeräte, Compact disc Wiedergabegeräte, Compact Disc- und DVD-Geräte ohne integrierte DA-Wandler (CD und DVD transports), Wiedergabegeräte für optische Aufzeichnungs- und Datenträger mit und ohne integrierte DA-Wandler (optical disc players and transports); Bandaufzeichnungsgeräte für Daten, einschliesslich Bild und Ton; Fernbedienungsgeräte, Tiefbasstöner (Subwoofers), Mikrophone, Kopfhörer, integrierte Tonverarbeitungsein- und -vorrichtungen (integrated sound systems), Fernsehgeräte, Bildmonitore, Geräte und Einrichtungen für die Wiedergabe von Mehrkanalsignalen im privaten Bereich (home cinema effects); Tonmischgeräte und -konsolen; Audiosignalverdichter und -prozessoren; Entzerrer (Equalizers); Telephonapparate; magnetische Aufzeichnungs- und Datenträger; Schallplatten; Datenverarbeitungsgeräte; Computer; Computer Hardware; Computer Software; Peripheriegeräte und -instrumente für Computer; Hard- und Software für die digitale Kommunikation; Netzgeräte; Elektrokabel; Bestandteile, Ersatzteile und Zubehör (soweit in der Klasse 9 enthalten) für alle vorgenannten Waren.

(111) ■ **494746**
(220) *Date de dépôt:* 20 août 2001
(730) *Titulaire:* Zino Davidoff SA, 5, rue Faucigny, 1700 Fribourg
(740) *Mandataire:* Meisser & Partner, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters
(540)

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
3 Parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques; produits de toilette; produits hygiéniques pour le cheveu et le corps; produits antisolaires pour le bronzage de la peau; produits pour fortifier et renforcer les ongles, produits pour l'usage au bain, produits mousseux et gels pour l'usage au bain et à la douche, produits toniques pour le corps, tous ces produits précités étant des cosmétiques à usage non médical; parfums; eau de Cologne; eau de toilette; shampoings; produits pour les cheveux; anti-perspirants; déodorants pour l'usage intime, produits d'épilation; masques pour le visage démaquillants; vernis à ongles, dissolvants pour vernis à ongles, lotions cosmétiques pour la peau, eau émolliente dissolvant les cuticules lotions pour revitaliser les ongles, crème à bronzer, cosmétique décorative, notamment fard à joue, rouge à lèvres, ombre à paupières, traceur pour les paupières, mascara, concentrés hydratants pour le corps (à usage non médical).
Marque tridimensionnelle

(111) ■ **494747**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 19. Dezember 2001
(730) *Inhaber/in:* Straumann Holding AG, Hauptstrasse 26, 4437 Waldenburg
(740) *Vertreter/in:* A. Braun Braun, Héritier, Eschmann AG, Holbeinstrasse 36-38, 4051 Basel
(540)

ITI TE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
10 Chirurgische, ärztliche und zahnärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Zahnimplantate.
42 Wissenschaftliche und industrielle Forschung.

(111) ■ **494748**
(220) *Date de dépôt:* 27 novembre 1998
(730) *Titulaire:* Ctech AG, Bahnhofstrasse 42, 7302 Landquart
(740) *Mandataire:* Wild Schnyder AG, Forchstrasse 30 P.O. Box 1077, 8032 Zürich
(540)

SWISS BUSINESS

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
8 Couteau de poche multifonctionnel qui contient couteau, couteau cutter, ciseaux, couteaux à papier, perforateur, agrafeuse, pince, mètre, pincette, enlève-agrafes, loupe, tournevis et étui pour tous les produits précités; tous les produits précités de provenance suisse.

(111) ■ **494749**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 15. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* Streich AG, Zürichstrasse 21, 8306 Brüttisellen
(740) *Vertreter/in:* Hug Interlizenz AG, Nordstrasse 31 Postfach, 8035 Zürich
(540)

BALANCE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
36 Dienstleistungen im Immobilienwesen; Einziehen von Miet- und Pachtverträgen; Gebäudeverwaltung; Grundstücksverwaltung; Schätzung von Immobilien; Verpachtung von Immobilien; Dienstleistungen eines Immobilienmaklers; Immobilienvermittlung; Immobilienverwaltung; Vermietung von Wohnungen und Büros; Wohnungsvermittlung; Wohnungsvermietung.
37 Dienstleistungen im Bauwesen, insbesondere Erstellen des Innenausbaus von im Aussengrundriss festgelegten Immobilien nach Vorgabe der Kunden/Bauherren; Abdichtungsarbeiten an Gebäuden; Installation und Reparatur von Aufzügen; Auskünfte in Bauangelegenheiten; Leitung von Bauarbeiten (Oberaufsicht); Dachdeckerarbeiten; Dämmungsarbeiten an Gebäuden; Gipserarbeiten; Installation von Kücheneinrichtungen; Maurerarbeiten.
42 Dienstleistungen eines Architekten; Bauberatung; Ingenieurarbeiten; Dienstleistungen eines Innenarchitekten; Konstruktionsplanung.
44 Gartenarbeiten; Gartenbauarbeiten; Dienstleistungen eines Gartenbauarchitekten.

(111) ■ **494750**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 20. September 2001
(730) *Inhaber/in:* Schweizerische Rückversicherungs-Gesellschaft, Mythenquai 50/60, Postfach, 8022 Zürich
(740) *Vertreter/in:* PricewaterhouseCoopers AG, Stampfenbachstrasse 52, Postfach, 8035 Zürich
(540)

SWISS RE. SOLUTIONS BEYOND THE OBVIOUS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen.
Swiss Re: Durchgesetzte Marke

(111) ■ **494751**
(220) *Date de dépôt:* 23 novembre 2001
(730) *Titulaire:* TAKOMI SA, 14, chemin des Clochettes, 1206 Genève
(540)

BABYLOO

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
25 Vêtements, chaussures, chapelleries.

(111) ■ **494752**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 28. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Huber + Suhner AG, Degersheimerstrasse 16, 9100 Herisau
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)

4T2

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Wissenschaftliche, Schifffahrts-, Vermessungs-, fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und -instrumente; Apparate und Instrumente für die Leitung, die Verteilung, die Umwandlung, die Speicherung, die Regulierung oder die Steuerung von elektronischem Strom; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten; Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate; Registrierkassen, Rechenmaschinen, Datenverarbeitungsgeräte und Computer; Feuerlöschgeräte.

(111) ■ **494753**
(220) *Date de dépôt:* 9 octobre 2001
(730) *Titulaire:* Tradco Holding SA, 75, rue de Lyon, 1203 Genève
(540)

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
3 Détergent (autre que détergents utilisés au cours d'opérations de fabrication ou à usage médical); savons.

(111) ■ **494754**
(220) *Date de dépôt:* 26 octobre 2001
(730) *Titulaire:* Société des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey
(740) *Mandataire:* Nestec S.A., Avenue Nestlé 55, 1800 Vevey

(540)

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
30 Glaces comestibles, glaces à l'eau, sorbets, confiserie glacée, gâteaux glacés, produits pour la préparation de glaces comestibles et/ou glaces à l'eau et/ou sorbets et/ou confiserie glacée et/ou gâteaux glacés.
(591) *Couleur/s revendiquée/s:* Jaune, brun, bleu, rouge, noir, blanc.

---

(111) ■ **494755**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 15. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Isabella Bodero, Postfach 3625, 6002 Luzern 2
(540)

ablevip®

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
31 Frische Früchte.

---

(111) ■ **494756**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 14. Mai 2001
(730) *Inhaber/in:* Spenco Medical Corporation A Texas Corporation, 6301 Imperial Drive, Waco (TX 76712), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

2ND SKIN QUICK HEAL

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Klebebandagen; Wundverbände.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 16. November 2000, US-Vereinigte Staaten v. Amerika

---

(111) ■ **494757**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 9. Juli 2001
(730) *Inhaber/in:* Tillotts Pharma AG, Hauptstrasse 27, 4417 Ziefen
(740) *Vertreter/in:* Zimmerli, Wagner & Partner AG, Löwenstrasse 19, 8001 Zürich
(540)

TILLOTTS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Pharmazeutische, medizinische, veterinärmedizinische, homöopathische, allopathische, Rehabilitations-, diätetische und Gesundheitspflege-Präparate und Substanzen; Vitaminpräparate und Nährstoffe für medizinische Zwekke; Lebensmittelzusätze für medizinische Zwecke; mineralische Nahrungsergänzungsmittel; medizinische Getränke und Nahrungsmittel; Desinfektionsmittel; Antiseptika; Verbände und Verbandmaterial; Pflaster und Bandagen für Verbandszwecke; diagnostische Präparate für medizinische Zwecke.
42 Dienstleistungen im Bereich der Wissenschaft und der Technologie, sowie diesbezügliche Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen, nämlich gewerbsmässige, technische und wissenschaftliche Beratungsdienste, Erstellen von technischen und wissenschaftlichen Berichten, Dienstleistungen eines Ingenieurs, Design, Entwicklung, Nachforschungen, Analysen, Testen, Bewerten, Unterstützen und Beraten auf dem Gebiet von chemischen, Hygiene-, Speise-, Getränke-, Ernährungs-, Naturheilkunde-, allopathischen, pharmazeutischen, medizinischen, veterinärmedizinischen und Gesundheitspflege-Produkten und Diensten, Unterstützen und Beraten in regulatorischen Fragen auf dem Gebiet von chemischen, Hygiene-, Speise-, Getränke-, Ernährungs-, Naturheilkunde-, pharmazeutischen, medizinischen, veterinärmedizinischen und Gesundheitspflege-Produkten und Diensten; juristische Dienste; Dienste betreffend das geistige Eigentum; Verwaltung und Lizenzierung von geistigem Eigentum; Vermietung von Zugriffszeit zu Computerdatenbanken; Lizenzierung von Computer-Software; gewerbsmässige Beratung (einschliesslich Unterstützung) betreffend Computer-Software, -Hardware und Informationstechnologiesysteme; alle vorgenannten Dienstleistungen werden auch, aber nicht ausschliesslich mittels Online-Mittel sowie über das Internet und das World Wide Web und/oder Kommunikationsnetzwerke erbracht.

---

(111) ■ **494758**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Harman International Industries, Incorporated, 8500 Balboa Blvd., Northridge (CA 91329), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
(540)

SIMPLY CINEMA

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Wissenschaftliche, Schifffahrts-, Vermessungs-, elektrische und elektronische (soweit in der Klasse 9 enthalten), Film-, Audio-, Video-, optische, Mess-, Signal-, Unterrichtsapparate und -instrumente; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung oder Wiedergabe von Ton und/oder Bild; Geräte und Instrumente zur Aufzeichnung, Herstellung, Übertragung, Bearbeitung oder Verarbeitung von Audio-und/oder Videosignalen; Apparate insbesondere für die Ver- und Bearbeitung von Audiosignalen (audio processing apparatus); High Fidelity Ton- und Bildapparate sowie -einrichtungen; Apparate, Vorrichtungen und Einrichtungen für die computergesteuerte Tonverarbeitung; Lautsprechereinrichtungen und -vorrichtungen; Lautsprecher; Lautsprechereinrichtungen und -vorrichtungen welche Verstärker und Prozessoren für die Tonver- und -bearbeitung beinhalten; Übergangsnetzwerk (crossover network); Umwandler, Radios, Navigations- und Telematikgeräte; Audiogeräte und -einrichtungen für Fahrzeuge; Geräte und Instrumente für die Signalver- und -bearbeitung, Geräte und Instrumente für die digitale Signalver- und -bearbeitung, Prozessoren für die digitale Sprachsignalver- und -bearbeitung (digital voice Signal processors); Prozessoren für die Tonver- und -bearbeitung (sound processors), Verstärker, Vorverstärker, Endverstärker (power-amplifiers), Empfangs- und Verstärkergeräte für Ton (Receivers), Empfangs- und Verstärkergeräte für Ton- und Bild; Radioempfangsgeräte (Tuner), Prozessoren für die Ver- und Bearbeitung von Mehrkanalsignalen im privaten Bereich, DVD (digital versatile disc) Wiedergabegeräte, Compact disc Wiedergabegeräte, Compact Disc- und DVD-Geräte ohne integrierte DA-Wandler (CD und DVD transports), Wiedergabegeräte für optische Aufzeichnungs- und Datenträger mit und ohne integrierte DA-Wandler (optical disc players and transports); Bandaufzeichnungsgeräte für Daten, einschliesslich Bild und Ton; Fernbedienungsgeräte, Tiefbasstöner (Subwoofers), Mikrophone, Kopfhörer, integrierte Tonverarbeitungsein- und -vorrichtungen (integrated sound Systems), Fernsehgeräte, Bildmonitore, Geräte und Einrichtungen für die Wiedergabe von Mehrkanalsignalen im privaten Bereich (home cinema effects); Tonmischgeräte und -konsolen; Audiosignalverdichter und -prozessoren; Entzerrer (Equalizers); Telephonapparate; magnetische Aufzeichnungs- und Datenträger; Schallplatten; Datenverarbeitungsgeräte; Computer; Computer Hardware; Computer Software; Peripheriegeräte und -instrumente für Computer; Hard- und Software für die digitale Kommunikation; Netzgeräte; Elektrokabel; Bestandteile, Ersatzteile und Zubehör (soweit in der Klasse 9 enthalten) für alle vorgenannten Waren.

---

(111) ■ **494759**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. September 2001
(730) *Inhaber/in:* Pistor, Postfach, 6023 Rothenburg
(740) *Vertreter/in:* Troller Hitz Troller & Partner Rechtsanwälte, Schweizerhofquai 2 Postfach, 6002 Luzern
(540)

TOMATESSA

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Konserviertes, getrocknetes, gekochtes und tiefgekühltes Gemüse, insbesondere Tomaten; Gemüsekonserven, insbesondere Tomatenkonserven; Gemüsesalat, insbesondere Tomatensalat; Gemüse-, insbesondere Tomatensäfte für die Küche; Suppen, Suppenpräparate, Tomatenpüree.
30 Brot, Brötchen und Gebäck, Sandwiches und Teigwaren, alle insbesondere mit Tomaten; Gewürze, Gewürzmischungen und Relish [Würzmittel]; Pasteten; Pizzas; Saucen, insbesondere Tomatensauce.
32 Alkoholfreie Getränke, insbesondere Gemüse- und Tomatensaft; Präparate und Essenzen für die Zubereitung von Getränken.

---

(111) ■ **494760**
(220) *Date de dépôt:* 7 septembre 2001
(730) *Titulaire:* Vivadis SA, 6, chemin des Aulx, 1228 Plan-les-Ouates
(740) *Mandataire:* BUGNION S.A., 10, route de Florissant, 1206 GENEVE
(540)

NATURE OCEANE

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
29 Poissons.

---

(111) ■ **494761**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 24. Oktober 2001
(730) *Inhaber/in:* Syngenta Participations AG, Schwarzwaldallee 215, 4058 Basel
(540)

FIELD STARS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Verpackungsmaterial aus Karton, Verpackungsmaterial aus Kunststoff (soweit es nicht in anderen Klassen enthalten ist).
31 Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner (soweit sie nicht in anderen Klassen enthalten sind); frisches Obst und Gemüse; Sämereien, Setzlinge, Pflanzgut und andere für die Vermehrung in Frage kommende Pflanzenteile.

---

(111) ■ **494762**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 26. Oktober 2001
(730) *Inhaber/in:* Murata Kikai Kabushiki Kaisha, 3 Kisshoin Minami Ochiai-cho Minami-ku, Kyoto-shi, JP-Japan
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

Pro-Coner

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
7 Textilmaschinen, nämlich automatische Wickelmaschinen, Leindotterdrehmaschinen, Drehrahmen, Spinnrahmen, Spinnmaschinen, Aufwickelmaschinen, Gewerbezeichnungsmaschinen und automatische Webstühle.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 23. August 2001, JP-Japan

---

(111) ■ **494763**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 9. November 2001
(730) *Inhaber/in:* GRISCHUNA Fleischtrocknerei Churwalden AG, Lindenboden 36, 7075 Churwalden
(540)

PREMIER BARON

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren, Fruchtmus; Eier, Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette.
30 Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate; Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen (Würzmittel), Gewürze, Kühleis.

---

(111) ■ **494764**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 28. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Double J of Broward, Inc. dba Ritchie Swimwear, 15712 S.W. 41st Street, Suite 6, Davie (FL 33331), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

RITCHIE SWIMWEAR

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Badebekleidung.

---

(111) ■ **494765**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 28. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Double J of Broward, Inc. dba Ritchie Swimwear, 15712 S.W. 41st Street, Suite 6, Davie (FL 33331), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

PAN DULCE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Badebekleidung.

---

(111) ■ **494766**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Bataillard & Cie AG, Hasenmoosstrasse 33, 6023 Rothenburg
(540)

CARPE DIEM

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
33 Alkoholische Getränke (ausgenommen Bier).

---

(111) ■ **494767**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Ford Motor Company, The American Road, Dearborn (MI 48121), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

4-TRONIC

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Landfahrzeuge, Getriebe; Teile und Zubehör für Landfahrzeuge und Getriebe.

---

(111) ■ **494768**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Ford Motor Company, The American Road, Dearborn (MI 48121), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

5-TRONIC

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Landfahrzeuge, Getriebe; Teile und Zubehör für Landfahrzeuge und Getriebe.

---

(111) ■ **494769**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Ford Motor Company, The American Road, Dearborn (MI 48121), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

6-TRONIC

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
12 Landfahrzeuge, Getriebe; Teile und Zubehör für Landfahrzeuge und Getriebe.

---

(111) ■ **494770**
(220) *Data di deposito:* 29 novembre 2001
(730) *Titolare:* Agrícola y Forestal Arco Iris S.A., Av. Alonso de Córdova 5151, Of. 1102, Las Condes, Santiago, CL-Cile
(740) *Mandatario:* Fiammenghi-Fiammenghi, Via San Gottardo 15, 6900 Lugano
(540)

ANAKENA

(511) *Lista dei prodotti e/o servizi secondo classificazione internazionale:*
33 Vini.

---

(111) ■ **494771**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Mühle Fraubrunnen, Hans Messer & Co. AG, Mühlegasse 8, 3312 Fraubrunnen
(740) *Vertreter/in:* Patentanwaltsbüro Troesch Scheidegger Werner AG, Schwäntenmos 14, 8126 Zumikon
(540)

PANERO

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
30 Mehle und Getreidepräparate sowie Brote aller Art.

---

(111) ■ **494772**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 23. Juli 2001
(730) *Inhaber/in:* Patrizia F. Ochsner, Dorf Apotheke, Solothurnstrasse 3, 3322 Schönbühl-Urtenen
(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
3 Ätherische Öle, Räucherstoffe, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer, Zahnputzmittel.
5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege, diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Kräutermischungen, Hygieneartikel (Binden, Tampons), Desinfektionsmittel.
32 Biere, Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
33 Alkoholische Getränke (ausgenommen Biere).

---

(111) ■ **494773**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 16. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Trade Soft M. Segalini, Tödistrasse 16, 8027 Zürich
(540)

TRADE SOFT TS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Datenverarbeitungsgeräte und Computer.
37 Montage, Wartung und Reparatur von Computern (Hardware).

---

(111) ■ **494774**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. September 2001
(730) *Inhaber/in:* Choice Hotels International, Inc., 10750 Columbia Pike, Silver Spring (MD 20901), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
43 Betrieb von Hotels und Motels; Beherbergung von Gästen, einschliesslich Beherbergung in Hotels, Motels und Kurhotels; Verpflegung von Gästen in Restaurants, Cafeterias, Kantinen, Cafés und Kaffeehäusern, Betrieb einer Bar, Catering; Hotel-, Motel- und andere Unterkunftsreservierungen sowie Reservierungen in Restaurationsbetrieben; unentgeltliches Zurverfügungstellen von Versammlungsräumen.

---

(111) ■ **494775**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. September 2001
(730) *Inhaber/in:* Choice Hotels International, Inc., 10750 Columbia Pike, Silver Spring (MD 20901), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
43 Betrieb von Hotels und Motels; Beherbergung von Gästen, einschliesslich Beherbergung in Hotels, Motels und Kurhotels; Verpflegung von Gästen in Restaurants, Cafeterias, Kantinen, Cafés und Kaffeehäusern, Betrieb einer Bar, Catering; Hotel-, Motel- und andere Unterkunftsreservierungen sowie Reservierungen in Restaurationsbetrieben; unentgeltliches Zurverfügungstellen von Versammlungsräumen.

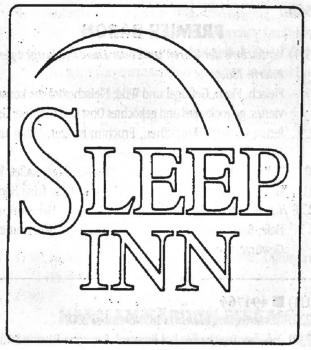
---

(111) ■ **494776**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. September 2001
(730) *Inhaber/in:* Choice Hotels International, Inc., 10750 Columbia Pike, Silver Spring (MD 20901), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
43 Betrieb von Hotels und Motels; Beherbergung von Gästen, einschliesslich Beherbergung in Hotels, Motels und Kurhotels; Verpflegung von Gästen in Restaurants, Cafeterias, Kantinen, Cafés und Kaffeehäusern, Betrieb einer Bar, Catering; Hotel-, Motel- und andere Unterkunftsreservierungen sowie Reservierungen in Restaurationsbetrieben; unentgeltliches Zurverfügungstellen von Versammlungsräumen.

---

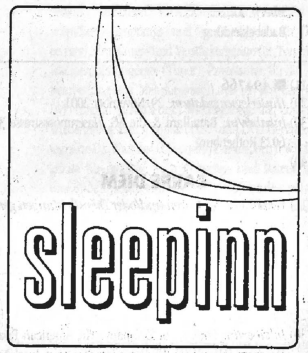
(111) ■ **494777**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. September 2001
(730) *Inhaber/in:* Choice Hotels International, Inc., 10750 Columbia Pike, Silver Spring (MD 20901), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
43 Betrieb von Hotels und Motels; Beherbergung von Gästen, einschliesslich Beherbergung in Hotels, Motels und Kurhotels; Verpflegung von Gästen in Restaurants, Cafeterias, Kantinen, Cafés und Kaffeehäusern, Betrieb einer Bar, Catering; Hotel-, Motel- und andere Unterkunftsreservierungen sowie Reservierungen in Restaurationsbetrieben; unentgeltliches Zurverfügungstellen von Versammlungsräumen.

---

(111) ■ **494778**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. September 2001
(730) *Inhaber/in:* Choice Hotels International, Inc., 10750 Columbia Pike, Silver Spring (MD 20901), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
43 Betrieb von Hotels und Motels; Beherbergung von Gästen, einschliesslich Beherbergung in Hotels, Motels und Kurhotels; Verpflegung von Gästen in Restaurants, Cafeterias, Kantinen, Cafés und Kaffeehäusern, Betrieb einer Bar, Catering; Hotel-, Motel- und andere Unterkunftsreservierungen sowie Reservierungen in Restaurationsbetrieben; unentgeltliches Zurverfügungstellen von Versammlungsräumen.

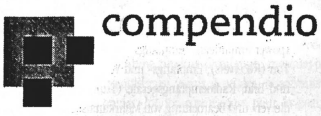
---

(111) ■ **494779**
(220) *Date de dépôt:* 7 septembre 2001
(730) *Titulaire:* American International Group, Inc., 70 Pine Street, New York (NY 10270), US-Etats-Unis d'Amérique
(740) *Mandataire:* KIRKER & Cie, Conseils en Marques SA, 122, rue de Genève Case Postale 153, 1226 Thônex
(540)

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
36 Assurances; affaires financières.

---

(111) ■ **494780**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 11. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* AKAD Zentralverwaltung AG, Jungholzstrasse 43, 8050 Zürich
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Magnetaufzeichnungsträger und gespeicherte Computerprogramme.
16 Papier, Pappe (Karton) und Papeteriewaren, Papierwaren für Verpackungs-, Haushalts- und persönliche Zwecke; Druckereierzeugnisse; Buchbinderartikel; Fotografien, Schreibwaren; Klebstoffe für Papier- und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke; Künstlerbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel (ausgenommen Möbel); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Kunststoff-Verpackungsmaterialien in Form von Hüllen, Tüten und Folien; Drucklettern; Druckstöcke.
28 Spielkarten.
41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.
42 Zurverfügungstellen von Zugriff auf Datenbanken in weltweiten globalen Computernetzwerken.

---

(111) ■ **494781**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Unilever N.V., Weena 455, 3013 AL Rotterdam, NL-Niederlande
(740) *Vertreter/in:* Unilever (Schweiz) AG, Grafenau 12, 6301 Zug
(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
3 Zahnputzmittel, Mundpflegemittel, nicht für medizinische Zwecke.
5 Medizinische Mundpflegemittel; Zahnfüllmittel; Kaugummi, Bonbons und Pastillen für medizinische Zwecke; Desinfektionsmittel für hygienische Zwecke.
10 Zahnärztliche Apparate und Instrumente; Zahnärztliche Spiegel.
21 Zahnbürsten, Geräte zum Reinigen von Zähnen, Mundhöhlen und Zungen, Zahnseide.
30 Kaugummi, atemerfrischende Bonbons und Pastillen.

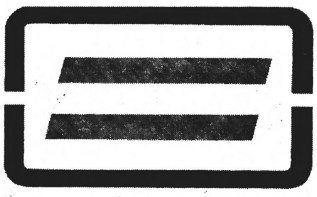
---

(111) ■ **494782**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Fox Racing, Inc., 18400 Sutter Boulevard, Morgan Hill (CA 95031), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Luftdruckmessgeräte, Motorrad- und Sicherheitshelme und Schutzbekleidung für Motorradfahrer und Radfahrer.

---

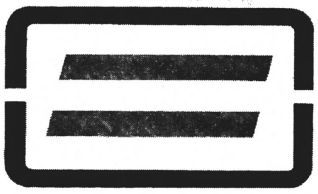
(111) ■ **494783**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Fox Racing, Inc., 18400 Sutter Boulevard, Morgan Hill (CA 95031), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Klebebilder; Aufkleber; Kalender und Kataloge mit Bezug auf Motocross- Sportbekleidung, Schutzausrüstung, Schuhwaren, Freizeitkleidung und Zubehör.

---

(111) ■ **494784**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Fox Racing, Inc., 18400 Sutter Boulevard, Morgan Hill (CA 95031), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Bekleidungsstücke, nämlich Jacken, Regenmäntel, Sweatshirts, Strickjacken, Hemden, Blusen, Hosen, Strumpfhosen und Trikots, Shorts, Hüte, Kappen, Schweissbänder, Stirnbänder, Handschuhe, Gürtel, Schuhe, Stiefel, Socken und Schürzen.

---

(111) ■ **494785**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Reto Corrodi, Kreuzsteinstrasse 76, 8707 Uetikon am See
(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Computerprogramme, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild.
16 Druckerzeugnisse, insbesondere Handbücher, EDV-Literatur und Bücher über Pflanzen und deren Teile.
35 Werbung, insbesondere im Internet, Büroarbeiten.
37 Montage, Wartung und Reparatur von Computern und Netzwerken.
41 Ausbildung, insbesondere für die grüne Branche.
42 Dienstleistungen eines Betreibers von Computernetzwerken und Dienstleistungen eines Internet-Providers, nämlich Vermietung von Zugriffszeiten auf digitale Netze, Datennetze und Computernetzwerke (wie Internet); Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung, Wartung von Computerprogrammen.

(111) ■ **494786**
(220) *Date de dépôt:* 7 décembre 2001
(730) *Titulaire:* MERAPI SARL, c/o Me Nicolas JUGE, 6, rue de Rive, 1204 Genève
(740) *Mandataire:* Me Nicolas JUGE, 6, rue de Rive, 1204 Genève
(540)

MERAPI®

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Etuis en peau de raie pour portables.
18 Articles de maroquinerie et de voyages compris dans cette classe en peau de raie, notamment sacs, sacs à mains, sacs à dos, porte-monnaie, portefeuilles, porte-cartes, malles et valises, sacoches, sacs de voyage et autres bagages, porte-documents, serviettes, pochettes, sacs et mallettes pour produits de maquillage, trousses de voyage, trousses de toilette et de maquillage, parapluies; garniture intérieure d'automobile en peau de raie, notamment volants, poignées de levier de vitesses, tableau de bord, vide-poches.
25 Vêtements, chaussures, chapellerie, ceintures en peau de raie.
35 Publicité, promotion des ventes y compris télépromotion avec offres de vente, publication et distribution de matériels publicitaires (tracts, catalogues, prospectus, imprimés, échantillons), aide aux entreprises industrielles ou commerciales dans la conduite de leurs affaires, comprenant les conseils, informations ou renseignements d'affaires dans le domaine textile maroquinier et dans l'organisation de vente textile et maroquinier par vente directe ou vente par correspondance, aide à la transmission de savoir-faire commercial (franchising).

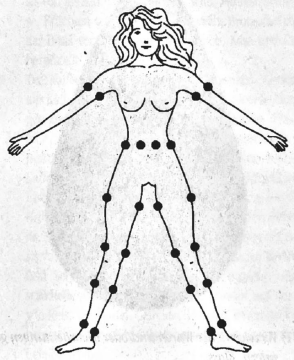
(111) ■ **494787**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 16. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Vorwerk International AG, Verenastrasse 39, 8832 Wollerau
(740) *Vertreter/in:* Isler & Pedrazzini AG, Postfach 6940, 8023 Zürich
(540)

VORWERK

Unser Bestes für Ihre Familie

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
7 Mixer mit eingebauter Kochvorrichtung; Küchenmaschinen; Messer (elektrisch); Bügelbretter, insbesondere mit elektrischer Absaugung und/oder elektrischem Gebläse.
9 Elektrische Bodenpflege- und Bodenreinigungsgeräte, insbesondere Staubsauger, sowie Zubehör zu den vorstehenden Geräten (soweit in Klasse 9 enthalten); Bügeleisen (elektrisch); Dampfbügeleisen (elektrisch).
11 Kochgeräte (elektrisch); Dampfbügeleinrichtungen, insbesondere bestehend aus einem Bügeltisch mit integrierter Ventilatorfunktion und einem Dampferzeuger.
20 Möbel, insbesondere Küchenmöbel sowie deren Teile und Zubehör (soweit in Klasse 20 enthalten), Einbauküchen.
21 Handmixer.

(111) ■ **494788**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 22. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* Medestetic & Partner GmbH, Adlikerstrasse 46, 8105 Regensdorf
(540)



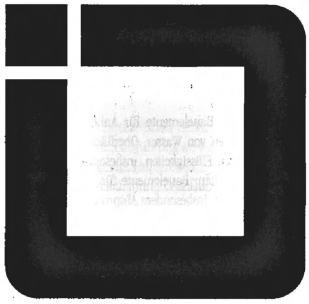
(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
3 Mittel zur Körper- und Schönheitspflege.
10 Elektrotherapiegeräte für medizinische Zwecke, nämlich für Fettabbau, Hautstraffung, Muskelaufbau und Cellulitebehandlung.
44 Gesundheits- und Schönheitspflege.

(111) ■ **494789**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 12. September 2001
(730) *Inhaber/in:* S & B Institut für Berufs- und Lebensgestaltung AG, Marktgasse 35, 8180 Bülach
(540)

S&B
Praxis für Berufs- und Lebensgestaltung

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Druckerzeugnisse, Bücher, Schriften, Broschüren, gedruckte Unterrichtsmaterialien.
41 Ausbildung; Weiterbildung, Durchführung von Seminarien im Bereich Bildung, Laufbahnplanung und Lebensgestaltung; Berufs- und Laufbahnberatung; Beratung im Bereich Ausbildung und Persönlichkeitsentwicklung von privaten Personen; Schulung von Bildungs-, Personal- und Beratungsfachleuten.

(111) ■ **494790**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 26. September 2001
(730) *Inhaber/in:* IGS GmbH Informatik für Sozialversicherungen, Rorschacherstrasse 170, Postfach 231, 9006 St. Gallen
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Datenverarbeitungsgeräte und Computer, Computersoftware.
35 Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten.
36 Versicherungswesen, Finanzwesen.
37 Reparaturwesen, Installationsarbeiten, Montage, Wartung und Reparatur von Computern.
42 Wissenschaftliche und industrielle Forschung, Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung, Wartung von Computersoftware.

(111) ■ **494791**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 26. September 2001
(730) *Inhaber/in:* MediaXis AG, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich
(740) *Vertreter/in:* RA Philipp Känzig, Staiger, Schwald & Roesle Rechtsanwälte, Genferstrasse 24, 8002 Zürich
(540)

MEDIAXIS

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Werbung, insbesondere im Bereich der kommerziellen Kommunikation; einschliesslich Erwerb und Vermittlung von Werbeplattformen, insbesondere Inserate, Plakate, Sendezeit in Radio und Fernsehen, Internet; Beratung im Bereich Öffentlichkeitsarbeit.

(111) ■ **494792**
(220) *Date de dépôt:* 15 novembre 2001
(730) *Titulaire:* Société des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey
(740) *Mandataire:* Nestec Ltd., Avenue Nestlé 55, 1800 Vevey
(540)

Omega plus

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
5 Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; aliments et boissons diététiques à usage médical, aliments pour bébés, compléments nutritionnels à usage médical.
29 Légumes, fruits, viandes, volailles, gibier, poissons et produits alimentaires provenant de la mer (à l'exception des algues, crustacés et mollusques vivants), tous ces produits sous forme d'extraits, de soupes, de bouillons, de consommés, de gelées, de pâtes à tartiner, de conserves concentrées, pasteurisées, stérilisées, surgelées et/ou déshydratées, de plats cuisinés; confitures, oeufs; yaourts, laits et produits laitiers; lait de soja et autres préparations à base de soja; boissons et desserts lactés où le lait prédomine; huiles et graisses comestibles; margarine; protéines pour l'alimentation humaine.
30 Café, extraits de café et préparations à base de café; succédanés du café et extraits de succédanés du café; thé, extraits de thé et préparations à base de thé; cacao et préparations à base de cacao, chocolat, produits de chocolat, confiserie, sucreries; sucre; édulcorants naturels; produits de boulangerie, pain, levure, articles de pâtisserie; biscuits, gâteaux, épices et aromates (autres que les huiles essentielles) compris dans la classe 30 pour la réalisation des desserts (où les céréales prédominent) et des poudings; poudings; glaces comestibles, produits pour la préparation de glaces comestibles; miel et succédanés du miel; céréales pour le petit déjeuner, riz, pâtes alimentaires, produits alimentaires à base de riz, de farine ou de céréales, également sous forme de plats cuisinés; sauces; produits pour aromatiser ou assaisonner les aliments, sauces à salade, mayonnaise.
32 Bières; eaux minérales et autres boissons non-alcooliques (où le lait n'est pas prédominant), sirops, extraits et essences (à l'exception des huiles essentielles et des essences éthériques) pour faire des boissons non-alcooliques, boissons à base de ferments lactiques, jus de fruits et de légumes.

(111) ■ **494793**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 19. November 2001
(730) *Inhaber/in:* Lipomed AG, Fabrikmattenweg 4, 4144 Arlesheim
(540)

LITAK

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Pharmazeutisches Präparat zur Behandlung von Leukämien und Lymphomen, Cytostatikum (rezeptpflichtig).

(111) ■ **494794**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 3. Dezember 2001
(730) *Inhaber/in:* Solange Oppliger, Brunngasse 48, 3011 Bern
(540)

SUPERBLOND

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Werbung.
42 Dienstleistung eines Grafikers; Dienstleistung eines visuellen Gestalters; Design von Möbeln, Bekleidungsstücken.

(111) ■ **494795**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. November 2001
(730) *Inhaber/in:* PCG pro consulting group AG, Bäulerstrasse 20, Postfach, 8152 Glattbrugg
(540)

proSolution©

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Werbung, Geschäftsführung, Unternehmensverwaltung, Büroarbeiten.
36 Versicherungswesen, Finanzwesen, Geldgeschäfte, Immobilienwesen.
(591) *Farbanspruch:* Schwarz, blau.

(111) ■ **494796**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* Schindler Aufzüge AG, Zugerstrasse 13, 6030 Ebikon
(740) *Vertreter/in:* Inventio AG, Seestrasse 55, 6052 Hergiswil NW
(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
16 Papier, Pappe (Karton) und Waren aus diesen Materialien, soweit in Klasse 16 enthalten, Druckereierzeugnisse, Zeitschriften, Bücher, Photographien, Schreibwaren; Büroartikel (ausgenommen Möbel); Aufkleber (auch selbstklebende); Lehr- und Unterrichtsmittel (ausgenommen Apparate); Verpackungsmaterial aus Kunststoff, soweit in Klasse 16 enthalten.

(111) ■ **494797**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Swisscom AG, Hauptsitz, 3050 Bern
(740) *Vertreter/in:* Fuhrer Marbach & Partner, Konsumstrasse 16A, 3007 Bern
(540)

SWISSCOM IT SERVICES

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Wissenschaftliche, elektrische, optische Apparate und Instrumente; Rechenmaschinen; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Magnetaufzeichnungsträger; elektronische Teilnehmervermittlungsanlagen; Telephonapparate; Telephondrähte; Telephonhörer; Datenverarbeitungsgeräte; magnetische und optische Datenträger; Computer Hard- und Software; herunterladbare elektronische Publikationen; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.
16 Druckereierzeugnisse; Papier und Papierwaren, soweit sie in dieser Klasse enthalten sind; Zeitschriften; Publikationen auf dem Gebiet der Telekommunikation einschliesslich Benutzeranleitungen, Lehrhandbücher, Installations- und Servicehandbücher, Programmierungshandbücher; Werbematerialien wie Plakate, Transparente; Lehr- und Unterrichtsmaterial (ausgenommen Apparate); alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.
35 Beratung bei der Organisation und Führung von Unternehmen; Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten; Buchführung, Buchprüfung; Sammeln und Systematisierung von Daten in Computerdatenbanken; Dateienverwaltung mittels Computer; Verwerten von öffentlichen und privaten Daten.
36 Versicherungswesen; Finanzwesen; Geldgeschäfte; Immobilienwesen; Abwicklung von Finanzgeschäften über globale Computernetzwerke (Internet).
37 Bauwesen; Reparaturwesen; Installationsarbeiten; Wartung von Netzwerkanlagen; Installation von Computeranlagen für den Zugang zu globalen Computernetzwerken (Internet); Wartung von Hardware.
38 Telekommunikation einschliesslich Beratung dazu; Übermittlung (inklusive on-line Übermittlung) von Informationen; Telefon- und Bildschirmtextdienste, einschliesslich Übermittlung von elektronischen Kurzmitteilungen via Mobiltelefonie (SMS); Telekommunikationsdienste mittels E-mail; Verschaffen des Zugangs zu globalen Computernetzwerken (Internet), Datenbanken und Websites; Verschaffen des Zugriffs auf Suchmaschinen und Hyperverbindungen zum Erreichen von Daten und Informationen über globale Netzwerke.
41 Erziehung; Ausbildung; Unterhaltung; sportliche und kulturelle Aktivitäten; Unterhaltungsdienstleistungen in der Form von Plauderräumen (chat-rooms).
42 Rechtsberatung, insbesondere in Bezug auf die Gründung und Verwaltung von Unternehmen; wissenschaftliche und industrielle Forschung; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung; Betreiben von Computernetzwerken; Wartung von Computersoftware; Wartung von Web-Sites für Dritte einschliesslich deren Optimierung, Analyse und Überprüfung; Vermieten von Zugriffszeit zu Computernetzwerken, Datenbanken und Websites; Vermieten von Zugriffszeit auf eine Datenbank zum Herunterladen von Informationen über elektronische Medien (Internet); Verschaffen von Suchmaschinen und Hyperlinks zum Betrachten von Daten und Informationen über globale Netzwerke; Programmieren von Websites; Design von Datenbanken und Websites; Vermieten von Speicherplatz zur Benutzung als Websites (hosting).

(111) ■ **494798**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. Oktober 1999
(730) *Inhaber/in:* Unilever N.V., Weena 455, 3013 AL Rotterdam, NL-Niederlande
(740) *Vertreter/in:* Unilever (Schweiz) AG, Grafenau 12, 6301 Zug
(540)

COBALT BLUE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
3 Parfümerien; ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege (ausgenommen Kosmetika) wie eau de Cologne, eau de toilette, parfümierte Body-Sprays, Cremen und Lotionen für die Haut, Rasierschaum, Rasiergel, Lotionen für vor und nach der Rasur, Ralkumpuder, Bade- und Duschmittel, Haarwässer, Antitraspirantien (schweisshemmende Toilettenmittel), Deodorants für den persönlichen Gebrauch; Zahnputzmittel.

(111) ■ **494799**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. April 2001
(730) *Inhaber/in:* Schenectady International, Inc. A New York Corporation, 2750 Balltown Road, Schenectady (NY 12309), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

SUPRADURIT

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
1 Chemische Erzeugnisse (soweit in Klasse 1 enthalten).
17 Elektroisoliermaterialien, nämlich Isolatoren für elektrische Leitungen, Isolatoren, Isoliermittel, Isoliermittel für Kabel.

---

(111) ■ **494800**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. April 2001
(730) *Inhaber/in:* Schenectady International, Inc. A New York Corporation, 2750 Balltown Road, Schenectady (NY 12309), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

ELMOTHERM

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
1 Chemische Erzeugnisse (soweit in Klasse 1 enthalten).
17 Elektroisoliermaterialien, nämlich Isolatoren für elektrische Leitungen, Isolatoren, Isoliermittel, Isoliermittel für Kabel.

---

(111) ■ **494801**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. April 2001
(730) *Inhaber/in:* Schenectady International, Inc. A New York Corporation, 2750 Balltown Road, Schenectady (NY 12309), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

DOBECKOT

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
1 Chemische Erzeugnisse (soweit in Klasse 1 enthalten).
17 Elektroisoliermaterialien, nämlich Isolatoren für elektrische Leitungen, Isolatoren, Isoliermittel, Isoliermittel für Kabel.

---

(111) ■ **494802**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. April 2001
(730) *Inhaber/in:* Schenectady International, Inc. A New York Corporation, 2750 Balltown Road, Schenectady (NY 12309), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

DOBECKON

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
1 Chemische Erzeugnisse (soweit in Klasse 1 enthalten).
17 Elektroisoliermaterialien, nämlich Isolatoren für elektrische Leitungen, Isolatoren, Isoliermittel, Isoliermittel für Kabel.

---

(111) ■ **494803**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 6. April 2001
(730) *Inhaber/in:* Schenectady International, Inc. A New York Corporation, 2750 Balltown Road, Schenectady (NY 12309), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

BECTRON

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
1 Chemische Erzeugnisse (soweit in Klasse 1 enthalten).
17 Elektroisoliermaterialien, nämlich Isolatoren für elektrische Leitungen, Isolatoren, Isoliermittel, Isoliermittel für Kabel.

---

(111) ■ **494804**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 16. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Shimano Inc., 77, Oimatsu-Cho, 3-Cho, Sakai (Osaka), JP-Japan
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)

RAPIDFIRE

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Snowboard-Stiefel.
28 Snowboard-Bindungen.

---

(111) ■ **494805**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Schering-Plough Ltd., Töpferstrasse 5, 6004 Luzern
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

ZETIA

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

---

(111) ■ **494806**
(220) *Date de dépôt:* 13 septembre 2001
(730) *Titulaire:* CHROME IMAGING SA, 3, rue Hugo-de-Senger, 1205 Genève
(740) *Mandataire:* TENCE, VERNIORY & PICOT, 12, rue Verdaine, Case postale 3707, 1211 Genève 3
(540)

MATRIX COMPOSITING

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Appareils cinématographiques; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son et des images; supports d'enregistrement optiques et magnétiques; équipement pour le traitement de l'information et des ordinateurs.
37 Installation, entretien et réparation d'ordinateurs.
42 Programmation pour ordinateurs, maintenance de logiciels d'ordinateurs.

---

(111) ■ **494807**
(220) *Date de dépôt:* 13 septembre 2001
(730) *Titulaire:* CHROME IMAGING SA, 3, rue Hugo-de-Senger, 1205 Genève
(740) *Mandataire:* TENCE, VERNIORY & PICOT, 12, rue Verdaine, Case postale 3707, 1211 Genève 3
(540)

MATRIX NETWORK RENDERING

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Appareils cinématographiques; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son et des images; supports d'enregistrement optiques et magnétiques; équipement pour le traitement de l'information et des ordinateurs.
37 Installation, entretien et réparation d'ordinateurs.
42 Programmation pour ordinateurs, maintenance de logiciels d'ordinateurs.

---

(111) ■ **494808**
(220) *Date de dépôt:* 13 septembre 2001
(730) *Titulaire:* CHROME IMAGING SA, 3, rue Hugo-de-Senger, 1205 Genève
(740) *Mandataire:* TENCE, VERNIORY & PICOT, 12, rue Verdaine, Case postale 3707, 1211 Genève 3
(540)

MATRIX 3D PARTICLE SYSTEM

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Appareils cinématographiques; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son et des images; supports d'enregistrement optiques et magnétiques; équipement pour le traitement de l'information et des ordinateurs.
37 Installation, entretien et réparation d'ordinateurs.
42 Programmation pour ordinateurs, maintenance de logiciels d'ordinateurs.

---

(111) ■ **494809**
(220) *Date de dépôt:* 13 septembre 2001
(730) *Titulaire:* CHROME IMAGING SA, 3, rue Hugo-de-Senger, 1205 Genève
(740) *Mandataire:* TENCE, VERNIORY & PICOT, 12, rue Verdaine, Case postale 3707, 1211 Genève 3
(540)

OPSIS

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
9 Appareils cinématographiques; appareils pour l'enregistrement, la transmission, la reproduction du son et des images; supports d'enregistrement optiques et magnétiques; équipement pour le traitement de l'information et des ordinateurs.
37 Installation, entretien et réparation d'ordinateurs.
42 Programmation pour ordinateurs, maintenance de logiciels d'ordinateurs.

---

(111) ■ **494810**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 14. September 2001
(730) *Inhaber/in:* The Edlong Corporation, 225 Scott Street, Elk Grove Village (IL), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* Patentanwälte Feldmann & Partner AG, Kanalstrasse 17, 8152 Glattbrugg
(540)

CHEDLONG

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Käse enthaltende Geschmacksstoffe, nämlich Steuwürze.
30 Geschmacksverstärker auf Käse-Basis.

---

(111) ■ **494811**
(220) *Date de dépôt:* 2 octobre 2001
(730) *Titulaire:* Société des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey
(740) *Mandataire:* Nestec S.A., Avenue Nestlé 55, 1800 Vevey
(540)

ANTICOL

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
5 Aliments diététiques à usage médical, à savoir confiserie.
30 Confiserie; sucreries; sucre; bonbons; caramels; gommes à mâcher, non à usage médical.

---

(111) ■ **494812**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 8. Mai 2001
(730) *Inhaber/in:* Heinz Ritschard, St. Johanns-Vorstadt 58, 4056 Basel
(540)

FIT 4EVER

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Turn- und Sportbekleidung.
28 Turn- und Sportartikel (soweit in dieser Klasse enthalten).
41 Sportliche Aktivitäten, Betreiben eines Fitnessclubs.

---

(111) ■ **494813**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. Juli 2001
(730) *Inhaber/in:* ACO Severin Ahlmann GmbH & Co. KG, Am Ahlmannkai, 24755 Rendsburg, DE-Deutschland
(740) *Vertreter/in:* Troesch Scheidegger Werner AG, Schwäntenmos 14, 8126 Zumikon
(540)

HighLine

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
6 Vorgefertigte Bauelemente für Anlagen zum Sammeln und Abführen von Wasser, Oberflächenwasser, Abwasser und anderen Flüssigkeiten, insbesondere zum Einbetten in Bodenflächen; Bauelemente für den Sportplatz- und Spielplatzbau, insbesondere Absprungbalken, Kugelstossringe und Randeinfassungselemente; Einlaufkästen und -behälter, Zwischenbehälter; Sinkkästen, Fallrohrkästen, vorgefertigte Revisionsschächte, Deckel, Roste, Gitter, Platten mit und ohne Lochungen, Schmutzsiebe und -rechen; sämtliche in dieser Klasse genannten Waren aus Metall.
19 Vorgefertigte Bauelemente für Anlagen zum Sammeln und Abführen von Wasser, Oberflächenwasser, Abwasser und anderen Flüssigkeiten, insbesondere zum Einbetten in Bodenflächen; Bauelemente für den Sportplatz- und Spielplatzbau, insbesondere Absprungbalken, Kugelstossringe und Randeinfassungselemente; Einlaufkästen und -behälter, Zwischenbehälter; Sinkkästen, Fallrohrkästen, vorgefertigte Revisionsschächte, Deckel, Roste, Gitter, Platten mit und ohne Lochungen, Schmutzsiebe und -rechen; sämtliche in dieser Klasse genannten Waren ganz oder teilweise bestehend aus mineralischen Baustoffen, Zementbeton, Kunststoffbeton, Kunststoff, Gummi und Gummiersatzstoffen, Steinzeug, Porzellan und Glas.
(320/330) *Prioritätsanspruch:* 17. Januar 2001, DE-Deutschland

---

(111) ■ **494814**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. Juli 2001
(730) *Inhaber/in:* Innerdyne, Inc., 150 Glover Avenue, Norwalk (CT 06856), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

OPEN-STEP

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
10 Laparaskopische Zugangsgeräte für chirurgische und andere medizinische Verfahren.

---

(111) ■ **494815**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. Juli 2001
(730) *Inhaber/in:* Innerdyne, Inc., 150 Glover Avenue, Norwalk (CT 06856), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

ONE STEP

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
10 Laparaskopische Zugangsgeräte für chirurgische und andere medizinische Verfahren.

---

(111) ■ **494816**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 18. Juli 2001
(730) *Inhaber/in:* Innerdyne, Inc., 150 Glover Avenue, Norwalk (CT 06856), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)

STEP

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
10 Laparaskopische Zugangsgeräte für chirurgische und andere medizinische Verfahren.

---

(111) ■ **494817**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. Juli 2001
(730) *Inhaber/in:* Inselspital, 3010 Bern
(740) *Vertreter/in:* Bruno Wägli, Fürsprecher, v.Fischer + Gukelberger, Casinoplatz 8, Postfach, 3000 Bern 7
(540)

INSEL

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Pharmazeutische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel.
9 Wissenschaftliche, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und Instrumente; Datenverarbeitungsgeräte und Computer.
10 Chirurgische, ärztliche, zahnärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne; orthopädische Artikel, chirurgisches Nahtmaterial.
41 Ausbildung.
42 Wissenschaftliche Forschung; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.
44 Ärztliche Versorgung, Gesundheits- und Schönheitspflege.

---

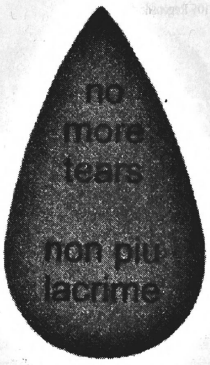
(111) ■ **494818**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 30. Juli 2001
(730) *Inhaber/in:* Inselspital, 3010 Bern
(740) *Vertreter/in:* Bruno Wägli, Fürsprecher, v.Fischer + Gukelberger, Casinoplatz 8, Postfach, 3000 Bern 7
(540)

INSELSPITAL

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
5 Pharmazeutische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel.
9 Wissenschaftliche, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsapparate und Instrumente; Datenverarbeitungsgeräte und Computer.
10 Chirurgische, ärztliche, zahnärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne; orthopädische Artikel, chirurgisches Nahtmaterial.
41 Ausbildung.
42 wissenschaftliche Forschung; Erstellen von Programmen für die Datenverarbeitung.
44 Ärztliche Versorgung, Gesundheits- und Schönheitspflege.

---

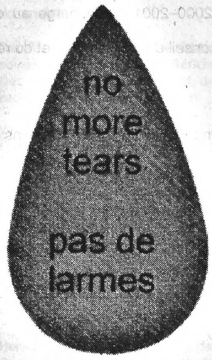
(111) ■ **494819**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 11. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Johnson & Johnson, One Johnson & Johnson Plaza, New Brunswick (NJ 08933-7001), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
3 Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien; ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnputzmittel.
5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster,

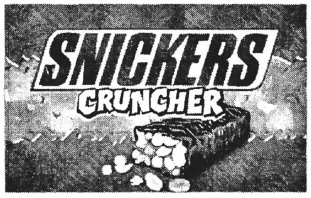
Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

(111) ■ **494820**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 11. Februar 2002
(730) *Inhaber/in:* Johnson & Johnson, One Johnson & Johnson Plaza, New Brunswick (NJ 08933-7001), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) *Vertreter/in:* E. Blum & Co. Patentanwälte VSP, Vorderberg 11, 8044 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
3 Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien; ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwässer; Zahnputzmittel.
5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren; Fungizide, Herbizide.

(111) ■ **494821**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 10. April 2001
(730) *Inhaber/in:* Effems AG (Effems Ltd.), Baarermattstrasse 6, 6302 Zug
(740) *Vertreter/in:* A.W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)



(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
29 Früchte und Gemüse, alle konserviert, getrocknet, gekocht oder verarbeitet; Fleisch, Fisch, Geflügel, Wild, Meeresfrüchte (nicht lebend); Milch- und Milchprodukte, Suppen, proteinhaltige Substanzen als Nahrungsmittel, Fertigmahlzeiten und Mahlzeitenbestandteile auf der Basis von Fleisch, Fisch, Geflügel, Wild, Meeresfrüchten, Käse, Früchten und Gemüse hergestellt; Brotaufstriche auf der Basis von Gemüse, Fleisch, Fisch, Käse und Gefügel hergestellt.
30 Tee, Kaffee, Kaffee-Extrakte, Kaffee-Essenzen, Mischungen aus Kaffee und Chicorée; Chicorée und Chicorée-Mischungen zur Verwendung als Kaffee-Ersatz; Kakao, Tee-, Kaffee- und Kakao-Getränke, Trinkschokolade; Mehl, Biskuits; Getreide und Getreidepräparate, Reis, Teigwaren; Saucen; Gewürze; Zucker, Honig, Melassesirup; Speiseeis, Eiscreme, Eiscremeprodukte, tiefgekühlte Konditorwaren; Brot, Kuchen, feine Backwaren, Konditorwaren; Schokolade, Schokoladewaren; Zwischenverpflegungen auf der Basis von Reis, Teigwaren, Getreide, Brot, feinen Backwaren und Schokolade hergestellt; Fertigmahlzeiten und Bestandteile zur Herstellung von Mahlzeiten auf der Basis von Reis, Teigwaren, Getreide, Brot und feinen Backwaren hergestellt; süsse Brotaufstriche auf der Basis von Schokolade hergestellt.
(591) *Farbanspruch:* Orange, rot, blau, weiss, gelb, braun

(111) ■ **494822**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 24. April 2001
(730) *Inhaber/in:* W. Pfister Erben AG, Stationsstrasse 9, 8487 Zell ZH
(540)

PFISTER KÜCHEN
Turbenthal
hat die Küche Ihrer Wahl

Schönste Küchen rustikal
Feinste Küchen traditional
Meister-Küchen erster Wahl
PFISTER KÜCHEN Turbenthal

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
7 Wäschewaschmaschinen.
11 Kühlschränke, elektrische Kaffeemaschinen.
20 Möbel.
35 Werbung.
37 Bauwesen; Reparaturwesen.
(591) *Farbanspruch:* "Das in der Marke enthaltene Kreuz wird weder in weiss auf rotem Grund noch in rot auf weissem Grund noch in einer anderen zu Verwechslungen mit dem Schweizerkreuz oder dem Zeichen des Roten Kreuzes führenden Farbe wiedergegeben"

(111) ■ **494823**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 21. Mai 2001
(730) *Inhaber/in:* Stiftung Internationale Musikfestwochen Luzern, Hirschmattstrasse 13, 6003 Luzern
(740) *Vertreter/in:* Troller Hitz Troller & Partner Rechtsanwälte, Schweizerhofquai 2 Postfach, 6002 Luzern
(540)

LUCERNE FESTIVAL

OSTERN SOMMER PIANO

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
9 Tonträger (schweizerischer Herkunft).
35 Werbung, Geschäftsführung im kulturellen Bereich.
39 Veranstaltung von Kulturreisen.
41 Musikalische Erziehung und Ausbildung, kulturelle Aktivitäten, Organisation und Durchführung von Musikveranstaltungen und anderen kulturellen Anlässen.
(591) *Farbanspruch:* Weinrot, silbergrau

(111) ■ **494824**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 16. Juli 2001
(730) *Inhaber/in:* Trialu AG, Pflanzschulstrasse 36, 8004 Zürich
(540)

FENAL

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
6 Fenster aus Metall.
7 Maschinen.
19 Fenster nicht aus Metall; Fensterprofile aus Holz.

(111) ■ **494825**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 17. Juli 2001
(730) *Inhaber/in:* Harry Weibel, Mingerstrasse 6, 3054 Schüpfen
(540)

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
41 Ausbildung an Formel-1-Simulator; Unterhaltung, sportliche, spielerische und kulturelle Aktivitäten.
43 Verpflegung und Beherbergung von Gästen.

(111) ■ **494826**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 29. August 2001
(730) *Inhaber/in:* Sophisco GmbH, Dorfstrasse 28, Postfach 50, 4245 Kleinlützel
(540)

xfach

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
35 Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
38 Telekommunikation.
41 Unterhaltung, sportliche und kulturelle Aktivitäten; Erziehung und Ausbildung.
42 Verpflegung, Erstellung von Programmen für die Datenverarbeitung.

(111) ■ **494827**
(220) *Date de dépôt:* 11 septembre 2001
(730) *Titulaire:* PHARCAP HOLDING S.A., Avenue de la Gare 7, Case Postale 633, 1701 Fribourg
(540)

GROUPE CAPITOLE

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
3 Produits cosmétiques, parfumerie.
5 Produits pharmaceutiques.
10 Appareils et instruments médicaux; articles orthopédiques.
30 Tisanes; épices.
35 Gestion de pharmacies et de parfumeries.

(111) ■ **494828**
(220) *Date de dépôt:* 28 septembre 2001
(730) *Titulaire:* Société des Produits Nestlé S.A., 1800 Vevey
(740) *Mandataire:* Nestec S.A., Avenue Nestlé 55, 1800 Vevey
(540)

Anticol

(511) *Liste des produits et/ou des services selon classif. internationale:*
5 Aliments diététiques à usage médical, à savoir confiserie.
30 Confiserie; sucreries; sucre; bonbons; caramels; gommes à mâcher, non à usage médical.

(111) ■ **494829**
(220) *Hinterlegungsdatum:* 25. Januar 2002
(730) *Inhaber/in:* Roger Frank, Bergacker 40, 8046 Zürich
(540)

GAYFACTORY

(511) *Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen gem. intern. Klass.:*
35 Werbung.
41 Unterhaltung.

BE INNOVATIVE
www.ige.ch
e=mc2

ascom

Ascom Holding AG

Generalversammlung 2002: Einladung zur Einreichung von Traktandierungsvorschlägen

Die diesjährige ordentliche Generalversammlung der Aktionärinnen und Aktionäre der Ascom Holding AG wird am

Mittwoch, 14. Mai 2002, 15.30 Uhr, im Kongresshaus Zürich, Gotthardstrasse 5, 8002 Zürich

stattfinden.

Aktionärinnen oder Aktionäre, welche Aktien im Nennwert von einer Million Schweizer Franken vertreten, sind berechtigt, die Traktandierung eines Verhandlungsgegenstandes zu verlangen.

Allfällige Traktandierungsbegehren sind zusammen mit den diesbezüglichen ausformulierten Anträgen schriftlich und unter Nachweis der dazu notwendigen Aktien im Nennwert von einer Million Schweizer Franken bis spätestens

2. April 2002

an folgende Adresse zu richten: Ascom Holding AG, Sekretariat des Verwaltungsrates, Belpstrasse 37, 3000 Bern 14.

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: F. Rüssli

Bern, 5. März 2002

186687

C.H. Clubhouse S.A., Crans sur Sierre

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

Les actionnaires de la société C.H. Clubhouse S.A. à Crans sur Sierre sont convoqués en assemblée générale ordinaire le:

mercredi 27 mars 2002, à 18 h, au Sporting Club

Ordre du jour:

1. Contrôle des présences
2. Protocole de l'assemblée générale du 25.4.2001
3. Rapport de gestion
4. Rapport du conseil d'administration
5. Lectures des comptes
6. Rapport de l'organe de révision
7. Vote sur l'approbation des comptes de l'exercice 2000–2001 et décharge au conseil d'administration.
8. Nominations statutaires renouvellement éventuel du conseil d'administration et du réviseur des comptes
9. Location: résiliation. Renouvellement éventuel.
10. Gestion de la buvette au No 9
11. Informations et divers.
12. Nous profitons de l'occasion pour vous retourner vos nouveaux certificats d'actions établis à la suite de la diminution du capital.

Le conseil d'administration
Charly Cottini
Gaston Barras
Pour le conseil d'administration
Rino Salvatore Rutigliani directeur

186986

Mitteilung

Bâloise Holding

Die ordentliche Generalversammlung 2002 der Bâloise-Holding findet am 14. Mai 2002 in Basel statt. Die Einladung wird den Aktionären am 22. April 2002 zugestellt. Aus abwicklungstechnischen Gründen ist das Aktienregister ab 7. Mai 2002 geschlossen.

Begehren von Aktionären gem. Art. 699 Abs. 3 OR auf Traktandierung von Verhandlungsgegenständen müssen spätestens acht Wochen vor Abhaltung der ordentlichen Generalversammlung, d.h. bis 19. März 2002, dem Verwaltungsrat schriftlich unter Angabe der Anträge an die Generalversammlung eingereicht werden (§ 14 der Statuten Bâloise-Holding).

Basel, 5. März 2002

Bâloise-Holding

186993

W.S. Fund, SICAV

Société d'Investissement à Capital Variable
de droit luxembourgeois
19–21, bvd du Prince Henri, L-1724 Luxembourg
R.C.B 66.039

Avis de convocation à l'assemblée générale ordinaire

Messieurs les Actionnaires sont priés d'assister à l'assemblée générale ordinaire de la société qui se tiendra le 14 mars 2002, à 11 h, au siège social.

L'ordre du jour est le suivant:

1. Rapport du Conseil d'administration sur l'exercice clôturé au 31 décembre 2001;
2. Rapport du Réviseur d'entreprises sur les comptes clôturés au 31 décembre 2001;
3. Approbation des états financiers arrêtés au 31 décembre 2001;
4. Décharge aux Administrateurs et au Réviseur d'entreprises;
5. Nominations statutaires;
6. Divers.

Les Actionnaires désirant assister à cette assemblée doivent déposer leus actions cinq jours francs avant l'assemblée générale aux guichets des établissements suivants:

pour le Luxembourg:
Société Européenne de Banque
19–21, boulevard du Prince Henri
L-1724 Luxembourg

pour la Belgique:
RealBank S.A.
Rue des Colonies, 1
B-1000 Bruxelles

pour la Suisse:
C.I.M. Banque, Genève
Cour de Saint Pierre, 7
CH-1211 Genève 3

Le Conseil d'administration

186184

INTERTELECOM GROUP S.A.

Les actionnaires de INTERTELECOM GROUP S.A., sont convoqués, en assemblée générale extraordinaire le 14 mars 2002, à 7 h 30, dans les locaux d'OTINEX S.A., 1, rue du Purgatoire, 1204 Genève.

Ordre du jour:
Démission de l'administrateur unique.

186960

Insérez dans la FOSC

shab.ch fosc.ch fusc.ch

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Das Schweizerische Handelsamtsblatt

Inserate im Schweizerischen Handelsamtsblatt werden beachtet!

Das Schweizerische Handelsamtsblatt erscheint jeweils Montag bis Freitag in einer abonnierten Auflage von 17 832 Exemplaren – da wird auch Ihre Anzeige beachtet!

La Feuille officielle suisse du commerce

Les annonces de la Feuille officielle suisse du commerce suscitent l'intérêt!

La Feuille officielle suisse du commerce paraît, à l'abonnement, avec un tirage de 17 832 exemplaires – C'est là que votre annonce attire l'attention!

SIG

SIG Holding

EINLADUNG

an die Aktionärinnen und Aktionäre der SIG Holding AG zur ordentlichen Generalversammlung auf

Dienstag, 26. März 2002, 17.00 Uhr (Türöffnung 16.00 Uhr)

in der Rhyfallhalle in Neuhausen am Rheinfall

Traktanden

1. **Genehmigung des Jahresberichtes, der Jahresrechnung und der Konzernrechnung 2001 sowie Kenntnisnahme der Berichte der Revisionsstelle und des Konzernprüfers**
   Der Verwaltungsrat beantragt, den Jahresbericht, die Jahresrechnung sowie die Konzernrechnung 2001 zu genehmigen.

2. **Verwendung des Bilanzgewinns 2001**
   Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn 2001 von CHF 30 549 135.- wie folgt zu verwenden:

Ausschüttung einer Dividende von CHF 2.50 je Namenaktie	CHF 16 250 000.-
Zuweisung an Freie Reserven	CHF 8 000 000.-
Vortrag auf neue Rechnung	CHF 6 299 135.-

3. **Entlastung der Mitglieder des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung für das Geschäftsjahr 2001**
   Der Verwaltungsrat beantragt, den Mitgliedern des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung für das Geschäftsjahr 2001 Entlastung zu erteilen.

4. **Herabsetzung der Obergrenze der Anzahl Verwaltungsratsmitglieder**
   Der Verwaltungsrat beantragt, die Obergrenze der Anzahl Verwaltungsratsmitglieder von bisher elf auf neu neun herabzusetzen und demgemäss Art. 16, Abs. 1 der Statuten wie folgt zu ändern:

   Artikel 16 – Anzahl Verwaltungsräte; Amtsdauer

   (1) Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens fünf und höchstens neun durch die Generalversammlung aus dem Kreise der Aktionäre auf drei Jahre gewählten Mitgliedern.

   Begründung
   Im Rahmen der Anforderungen unter dem Stichwort "Corporate Governance" werden zur Steigerung der Flexibilität und der Effizienz Verwaltungsratsgremien zunehmend verkleinert. Der Verwaltungsrat erachtet für die SIG eine maximale Grösse von neun Mitgliedern als angemessen. Diese Obergrenze soll konsequenterweise auch in den Statuten reflektiert werden.

5. **Wahlen**

5.1. **Verwaltungsrat**
Mit dem Datum der diesjährigen Generalversammlung läuft die Amtsdauer von Dr. Hannes Goetz ab. Er tritt wie geplant zu diesem Zeitpunkt aus dem Gremium zurück.

Der Verwaltungsrat beantragt folgende Neuwahlen für die Periode 2002 - 2005:

Andreas Koopmann
Delegierter des Verwaltungsrates und Chief Executive Officer, Bobst-Gruppe, Lausanne

Lambert Leisewitz
Vorsitzender des Vorstandes, Mineralbrunnen Überkingen-Teinach AG, D-Bad Überkingen

David Schnell
Chief Financial Officer, Swisscom AG, Bern

5.2. **Revisionsstelle / Konzernprüfer**
Der Verwaltungsrat beantragt, die PricewaterhouseCoopers AG, Basel, für ein weiteres Jahr als Revisionsstelle und Konzernprüfer zu wählen.

Zutrittskarte / Stimmrecht

An der Generalversammlung können die am 5. März 2002 im Aktienregister als stimmberechtigt eingetragenen Aktionäre das Stimmrecht ausüben. Diesen Aktionären wird mit der persönlichen Einladung ein Anmeldeformular zugestellt, mit welchem Zutrittskarte und Stimmmaterial anzufordern sind. Das Formular ist bis spätestens Mittwoch, 13. März 2002, der SIG Hoding AG, c/o SAG SEGA Aktienregister AG, Postfach, 4601 Olten, zu retournieren. Aktionäre, die vor der Generalversammlung ihre Aktien veräussert haben, sind nicht mehr stimmberechtigt. Im Falle eines teilweisen Verkaufs sind die Zutrittskarte und das Stimmmaterial vor dem Beginn der Generalversammlung am Schalter 'Aktienregister' berichtigen zu lassen.

Vertretung / Vollmachterteilung

Aktionäre, welche an der Generalversammlung nicht teilnehmen, haben die Möglichkeit, sich mittels des Anmeldeformulars vertreten zu lassen. Die Vollmacht kann erteilt werden an

a) unsere Gesellschaft
b) den unabhängigen Stimmrechtsvertreter
Im Sinne von Art. 689c OR kann die KPMG Fides (Herr Dr. Claude Honegger), Postfach, 8026 Zürich, mit der Vertretung beauftragt werden.
c) einen anderen stimmberechtigten SIG-Aktionär
d) einen Depotvertreter

Das Formular wird allen stimmberechtigten Aktionären mit der persönlichen Einladung zugestellt und ist bis spätestens Mittwoch, 13. März 2002, der SIG Holding AG, c/o SAG SEGA Aktienregister AG, Postfach, 4601 Olten, zu retournieren.

Depotvertreter im Sinne von Art. 689d OR und die weiteren institutionellen Vertreter werden gebeten, die Anzahl der von ihnen vertretenen Aktien möglichst frühzeitig, jedoch spätestens bis Dienstag, 26. März 2002, 16.30 Uhr, am Schalter ‚Aktienregister' bekannt zu geben.

Jahresbericht

Die Aktionäre erhalten mit der persönlichen Einladung eine Kurzversion des Jahresberichtes 2001 zugestellt. Der vollständige Jahresbericht sowie die Revisionsberichte für das Geschäftsjahr 2001 liegen am Gesellschaftssitz zur Einsichtnahme auf. Mit dem Anmeldeformular kann jeder Aktionär eine Ausfertigung des vollständigen Jahresberichtes 2001 bestellen.

Neuhausen am Rheinfall, 5. März 2002

SIG Holding AG
Der Verwaltungsrat

SIG Holding AG
Laufengasse 18, CH-8212 Neuhausen am Rheinfall
Telefon +41 52 674 61 11, Fax +41 52 674 66 05

186830

Bergbahnen Grindelwald-First

Einladung zur 64. ordentlichen Generalversammlung

Mittwoch, 3. April 2002, 14.30 Uhr im Bergrestaurant First, Grindelwald

Traktanden

1. Geschäftsbericht mit Jahres und Jahresrechnung 1.11.2000–31.10.2001; Kenntnisnahme vom Revisionsbericht der PricewaterhouseCoopers AG
   Der Verwaltungsrat beantragt, den Geschäftsbericht mit Jahresbericht und Jahresrechnung zu genehmigen.
2. Verwendung des Bilanzgewinnes
   Der Verwaltungsrat beantragt, den Bilanzgewinn von CHF 38 686.– auf die neue Rechnung vorzutragen.
3. Entlastung des Verwaltungsrates
   Der Verwaltungsrat beantragt, seinen Mitgliedern Entlastung zu erteilen.
4. Wahl der Revisionsstelle
   Der Verwaltungsrat beantragt, die PricewaterhouseCoopers AG, Thun, für ein weiteres Jahr wiederzuwählen.
5. Orientierungen Ersatz Skilift Schilt
6. Verschiedenes

Geschäftsbericht mit Jahresbericht und Jahresrechnung 2000/2001 sowie der Bericht der Revisionsstelle liegen ab 1. März 2002 am Sitze der Gesellschaft auf.

Zutrittskarten

Namenaktien: Die Zutrittskarten werden den Namenaktionären zusammen mit der Einladung zugestellt.

Inhaberaktien: Die Inhaberaktionäre können ihre Eintrittskarten bis spätestens am 1. April 2002 bei den Bergbahnen Grindelwald-First (Kasse) beziehen. Bestellungen durch Banken sind an folgende Adresse zu richten:
Bergbahnen Grindelwald-First AG, Postfach 11, 3818 Grindelwald

Zutrittskarten werden gegen Hinterlegung der Aktien oder Überlassung eines Ausweises, der die Hinterlegung der Aktien bei einer Bank bestätigt, abgegeben. Die Aktien müssen bis zum Tage nach der Generalversammlung hinterlegt werden.

An der Generalversammlung werden keine Zutrittskarten abgegeben.

Vertretung: Aktionärinnen und Aktionäre, die sich an der Generalversammlung vertreten lassen, sind gebeten, die Vollmacht auf der Rückseite der Zutrittskarte auszufüllen und zu unterzeichnen. Ein Aktionär kann sich durch einen anderen Aktionär oder durch eine Drittperson vertreten lassen. Der Vertreter hat sich durch schriftliche Vollmacht auszuweisen. Bei Inhaberaktien ist nebst der Vollmacht ein Nachweis des Aktienbesitzes durch den Vollmachtgeber zu erbringen.

In der Zeit vom 3. März bis 3. April 2002 werden keine Aktien-Übertragungen vorgenommen.

Die Zutrittskarte berechtigt am Tage der Generalversammlung zur Fahrt nach First und zurück sowie zur Benützung aller Skilifte und Sesselbahnen im Firstgebiet.

Der Verwaltungsrat

186092

Anzeigen-Annahmestelle

Annoncen-Agentur Biel AG
Längfeldweg 135, 2501 Biel
Telefon 032 344 82 98
Telefax 032 344 83 53
E-Mail: anzeigen@gassmann.ch

Reservieren Sie jetzt Ihre Anzeige im SHAB, dem einzigen offiziellen Publikationsorgan der Eidgenossenschaft, welches regelmässig mit den neusten amtlichen Informationen und gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erscheint.

Index
Indice
Indice

Firma, Ort — Rubrik| Seite

Diverse - Divers - Diversi

1300 Penn AG, Zug 1|13
2 Cédules hypothécaires au porteur, Nr. -, Tribunal de première instance de Genève 6|22
22 actions nominatives, Nr. -, Tribunal de première instance de Genève 6|21
98 azioni al portatore, Nr. -, Pretura di Mendrisio-Nord 6|21
'Eigenheim' Wohnbaugenossenschaft in Liquidation, Pfaffnau 1|7
'Triton' Beteiligungs- und Verwaltungs-AG, Risch 1|13
'Triton' Beteiligungs- und Verwaltungs-AG, Zug 1|13

■ A

A & E Schweizer & Grossauer GmbH, Emmen 1|7
A. Kellenberger GmbH, Oberdorf (BL) 1|4
a.d.t. multimedia gmbh, Bern 1|3
a.d.t.-multimedia, Hostettler Andreas, Bern 1|3
A.P. Moller Finance SA, Carouge (GE) 1|6
AAA Swiss-Immobilien AG, Hergiswil (NW) 1|8
AAM Aquila Asset Management Zürich AG, Zürich 1|14
AB ALADIN CO LTD, à Londres,
succursale de Vevey, Vevey 1|12
ABADA-Martin Sàrl en liquidation, Avenches 1|12
Abalya Sagl, Lugano 1|10
ABB Participation AG, Baden 1|1
ABB Turbo Systems AG, Baden 1|1
ABB Turbo Systems Holding AG, Baden 1|1
ABC EDV Bedarf GmbH, Münchenbuchsee 1|3
ABN AMRO Bank N.V., Amsterdam, Zweigniederlassung Zürich, Zürich 1|16
Absolut Activ Gstaad AG, Saanen 1|4
Acapulco GmbH in Liquidation, Basel 1|5
Acapulco GmbH, Basel 1|5
Acribia AG, Kloten 1|16
Acrylan AG, Zürich 1|16
ADS HOBO AG, Basel 1|5
Affolter Uhren, Juwelen AG, Zofingen 1|1
Agilent Technologies Europe B.V., Amsterdam, Meyrin Branch, Meyrin 1|6
AHE Consulting, Antoinette Hunziker-Ebneter, Cham 1|16
AHE Consulting, Antoinette Hunziker-Ebneter, Kilchberg (ZH) 1|16
AHP (Schweiz) AG, Zug 1|13
Airmunition Industries S.A., Belprahon 1|4
Aktie Nr. 427, Nr. -, Bezirksgericht Bülach 6|21
Aktie, Nr. 536, Bezirksgericht Bülach 6|21
Aktien Nr. 147, 192 und 571, Nr. -, Bezirksgericht Bülach 6|21
ALAMBAKO-LUMEKA Import-Export, Fribourg 1|5
Alfred Waldmeier Landmaschinen, Hellikon 1|2
Alimentation Pascal Godel Sàrl, Faoug 1|12
Allgemeine Plakatgesellschaft, Zweigniederlassung in Basel, Basel 1|5
Alpitude SA en liquidation, Sion 1|13
Alpitude SA, Sion 1|13
Altgült, Nr. -, Landgerichtspräsidium Uri 6|22
Altona SA, Genève 1|6
Alu Menziken Holding AG, Menziken 1|1
AMBULANCES ATLAS Sàrl en liquidation, Sembrancher 5|20
Ammann AG Bauingenieure, Stansstad, Stansstad 1|8
Amt für Hochbauten der Stadt Zürich, Zürich 7|25
Andreas Hofstetter Lagerhaus AG, Rümikon 1|1
Antoine Bregger SA en liquidation, Le Mont-sur-Lausanne 5|19
Antoine Mignot, Sainte-Croix 1|12
APM Genève SA, Carouge (GE) 1|6
Appenzeller Kantonalbank, Appenzell 1|2
Aquasal GmbH, Zug 1|13
AR AUDIT & RESEARCH SA, Genève 1|6
ARC Unternehmerberatung AG, Basel 1|5
Arcana 2 SA, Biasca 1|11
Architektenpartner AG, Wetzikon (ZH) 1|14
Architekturbüro Max Sommerhalder AG in Liq., Basel 1|5
Arslan GmbH, Pratteln 1|4
Artesystem Costruzioni Metalliche SA, Vezia 1|10
Artos Data & Web Services GmbH, Maur 1|16
Artos Data & Web Services GmbH, Zürich 1|16
Ascom AG, Bern 13|32
Associazione Amici Museo Hermann Hesse in liquidazione, Montagnola 1|11
Associazione Amici Museo Hermann Hesse, Montagnola 1|11
Associazione Viti, Viganello 1|11
Asystel Gastro Betriebe GmbH, St. Peterzell 1|9
ATAR Group AG, Pfäffikon 1|14
AT-Technik AG, Liestal 1|4
Auto ZAG Aarau AG, Aarau 1|1
Auto-Fine Import SA en liquidation, Saint-Sulpice (VD) 1|12
Autoglobal AG, Zürich 1|16
Autohaus Roth, Nachfolger Hans Scheidegger, Oberlangenegg 1|4
Autohaus Roth, Oberlangenegg 1|4
Autospritzwerk Marcel Egli, Littau 1|7
Aux Quatre Saisons, Franco Sivori et Silvano Montano, Morges 1|12
Aviostar Engineering S.à r.l. en liquidation, Biel (BE) 1|4
AWM Plast Tech AG, Merenschwand 1|1
Ayubovan Welcome Travel Mahabandalage, Zürich 1|18
Ayubowan Vanakkam Travel Casari Sheron, Zürich 1|14

■ B

B POWER sagl, Cadempino 1|11
B+B Vorsorge AG, Rüschlikon 1|16
Baba Consulting S.à r.l., Fribourg 1|6
BABEL INVEST AG, Appenzell 1|2
Bâches Panchaud SA, Genève 1|6
Bâches Panchaud SA, Meyrin 1|6
Bacsema Promotion S.A., Lausanne 1|12
Bâloise Holding, Basel 13|32
Banque Jacob Safra (Suisse) SA, Genève 1|6
Bänziger's Sport und Freizeit Shop, Birmensdorf (ZH) 1|15
Bart Sagl, Muralto 1|10
basel back pack, Ch. Dörflinger, Basel 1|5
Basmag GmbH, Zürich 1|16
Bau AG Hoch- und Tiefbau, Erstfeld 1|11
Baugesellschaft Höfen AG in Liquidation, Salenstein 1|10
Baupage GmbH, Uzwil 1|9
Beaver Converting GmbH, Steinhausen 1|13
Behindertenheim Steinegg, Wiesendangen 1|16
Belstein SA in liquidazione, Lugano 5|20
Benoît Maury, Mase 1|13
Benz Hoch- und Tiefbau GmbH, Münsingen 1|3
BERGUERAND Brûleurs S.A.R.L., Vollèges 1|13
Bernet's Natel und Hifi Shop, Felben-Wellhausen 1|10
Bertschi AG Gartenbau, Bottmingen 1|4
Beseth Klinik AG in Liquidation, Hofstetten-Flüh SO 5|19
Besta-Tec AG, Appenzell 1|2
Bestinclass S.A., Préverenges 1|12
BESTInCLASS SA, Préverenges 1|12
BEVE Management AG, Zug 1|13
Bielersee-Schifffahrts-Gesellschaft AG, Biel (BE) 1|14
BioLine/redumed (International) AG in Liquidation, Herisau 5|19
Biolley Architekten GmbH, Hausen (AG) 1|1
Bioren S.A., Couvet 1|8
Blanco GmbH, Zug 1|13
BLS-Lötschbergbahn-Stiftung für gemeinnützige & wohltätige Zwecke, Bern 1|3
BlueSky Softworks AG, Zürich 1|16
BMB Consulting Brigitte von Lerber, Bern 1|3
Boards & More AG, Zürich 1|16
BOISBEAU Joël, Restaurateur-Conseiller en Hôtellerie-Organisation de soirées, Neuchâtel 1|8
Boleo Fashion E. Weishaupt, Diepoldsau 1|8
Boletto AG, Zürich 1|14
Bollmann + Brehm Installationen AG, Zollikon 5|19
Bommartini Benito, Cadro 1|11
Bruma Consulting AG, Wettingen 1|2
BST Sicherheitstechnik AG, Bern 1|3
Buchbinderei Burkhardt AG, Mönchaltorf 1|16
Bucheli Partners AG, Hünenberg 1|13
Bumbacher Marketing & Kommunikation, Ammerswil 1|1
Burger Käse AG, Ennetmoos 1|8
BVG-Stiftung der Paul Uhlmann & Co. AG, Bern 1|3
BZ Bank Aktiengesellschaft, Freienbach 1|9

■ C

C. Kellenberger, Rest. Bierhof, St. Gallen 1|8
C.H. Clubhouse S.A., Crans du Sierre 13|32
Cadima Trading AG, Schaffhausen 1|9
Café Bijou Rösly Locher, Rothrist 1|2
Café de la Gare Sàrl, Bex 1|12
Café Restaurant de l'UNION, Jeudy & Heimann, La Chaux-de-Fonds 1|8
Caisse de pension de Schenk S.A., Rolle 1|12
Callidus GmbH, Kloten 1|15
Camping Sedunum SA, Sion 1|13
Can-Ton GmbH, Aarau 1|1
Capriole S.à r.l., Fribourg 1|6
Car Repairs Project B.V., Amsterdam, Succursale di Lugano, Lugano 1|11
Carbofina AG, Zug 1|13
Carpathia Consulting GmbH, Zürich 1|16
Carrières du Châtelard S.A., Yverdon-les-Bains 1|12
Carrosserie AMS Le Trèfle S.A., Préverenges 1|12
Cartella ipotecaria al portatore, Nr. , Pretura di Lugano 6|22
Catherine Lagares, Porrentruy 1|7
Cavagna Group Switzerland SA, Lugano 1|11
cédule hypothécaire au porteur, Nr. 147'935, Tribunal d'Arrondissement de l'est Vaudois 6|22
Cédule hypothécaire au porteur, Nr. -, Tribunal de première instance de Genève 6|22
Cédule hypothécaire au porteur, Nr. RF Pj 1997, Tribunal de première instance de Genève 6|21
Cendre + Déchets SA, Zürich 1|18
Cep - Communauté d'études pluridisciplinaires Sàrl, succursale de Martigny, Martigny 1|13
Charmatech GmbH, Zug 1|13
Chihber GmbH, Zürich 1|15
Chime-Flex SA, Collombey-Muraz 1|13
Chime-Flex SA, Monthey 1|13
Clariant International AG, Muttenz 1|4
CLARK & CLARK Sàrl, Montreux 1|12
Claudine Marendaz-Bel, Lancy 1|6
Climmo Immobilien AG, Näfels 1|7
Climmo Immobilien AG, Zug 1|7
Clivio & Riniker Immobilien AG, Windisch 1|1
Cobelco AG, Basel 1|5
Coiffeur de l'Ale, Weber Jean-François, Lausanne 1|12
Comed AG, Altdorf (UR) 1|11
Compagnie d'Outillages de précision SA, Locle 1|8
Confédération suisse, représentée par l'Office fédéral des exploitations des Forces terrestres (OFEFT), Section achat, Berne 7|23,24
Confédération suisse, représentée par l'Office fédéral des exploitations des Forces terrestres (OFEFT), Section achat, Berne 1|23,24,25
Contact Treuhand AG, Zweigniederlassung Zürich, Zürich 1|15
Corafid Invest SA, Lugano 1|11
Corar SA in liquidazione, Muralto 5|19
Coray & Hemmi AG, Chur 1|7
Correcta AG, Zürich 1|16
Cotec Applications S.à r.l., Duillier 1|12
Cotec Applications S.à r.l., Gland 1|12
Crazy Shark Dive Center Sagl, Gordola 1|10
CRD Consulting AG in Liquidation, Sarnen OW 5|19
Crédit Agricole Indosuez Cheuvreux, Courbevoie, Zweigniederlassung Zürich, Zürich 1|16
Criscom AG, Au (SG) 1|8
CS Caravan Service Keller, Basel 1|5
CT Caviartrade AG, Zug 1|13
Cuénod et Payot S.A., succursale de Bex, Bex 1|12
Cyklar Montage AG in Liquidation, Kaltbrunn 1|9

■ D

D. Böhler Hotel-Restaurant 'Kreuz', Kaiserstuhl 1|1
D. Shabanaj, Brügg 1|4
Daniel Tränkle Malergeschäft, Sursee 1|7
Daniel Trenkle Malergeschäft, Sursee 1|7
Data Partner AG, Zürich 1|18
delss It-consulting gmbh, Zeihen 1|1
Denis Ortelli Sagl, Lugano 1|11
Die Bodenleger H. Ellenberger, Rorbas 1|15
DIL Leasinggesellschaft Objekt Winterthur mbH, Winterthur 1|16
Dipeco AG, Rothrist 1|2
DiPboto Letsch, Herisau 1|2
Dipra Invest Holding SA, Genève 5|21
DIRECT ASSURANCES SA, Sierre 1|13
DISCOTECA EL MAYIMBE, VELOZ CABRERA, Zürich 1|15
DJ force GmbH, Gerolds wil 1|16
DJ force GmbH, Winkel 1|16
Domeco AG, Büren an der Aare 1|4
Domensch AG, Lugano 1|11
Donaldson, Lufkin & Jenrette International, London, succursale di Lugano, Lugano 1|11
Doppio Senso Moda di N. Vaina, Lugano 1|10
DORENI GmbH, Zug 1|13
Dorfmetzg Bauma AG in Liquidation, Bauma ZH 5|20
dpm Data Service and International Press Media GmbH, Freienbach 1|9
Dr. Eicher + Pauli AG, Liestal 1|4
Dr. Vock AG in Liq., Basel 1|5
DUAP AG, Herzogenbuchsee 1|3
DUBICA-Markt GmbH, Baar 1|13
DUE Architekten AG in Liquidation, Jona 1|9
DUE Architekten AG, Jona 1|9
DZ Druckzentrum Laufen AG, Laufen 1|4

■ E

E + F Marketing E. Filiz, Zürich 1|18
E. Schellenberg Immobilien AG, Fehraltorf 1|16
Eberhart EDV-Beratung AG, Schaffhausen 5|21
Eberli Bau AG, Kriens 1|7
ECR Pharma GmbH, Hünenberg 1|13
Editions Sidem SA, Genève 1|6
EDS Information Business GmbH, Beringen 1|9
EF Vacances SA in Liquidation, Luzern 1|7
EF Vacances SA, Luzern 1|7
EFAGO AG in Liquidation, Baar 1|13
EFAGO AG, Baar 1|13
Efeka AG, Zug 1|13
Egli, Fischer & Co. AG, Zürich, Zürich 1|16
Elektro Mähli GmbH, Glattfelden 1|16
Elektro Mähli Lee GmbH, Glattfelden 1|16
Elumis AG, Zürich 1|18
Emcore Asset Management AG, Baar 1|13
Emcore Asset Management AG, Zug 1|13
EMS Le Château de Corcelles, Corcelles-près-Concise 1|12
Enia, Riesen, Frauenfeld 1|10
Entellus AG in liquidazione, Lugano 1|11
Equant Communications Service AG, Zürich 1|16
Ernst Grab-Mettler, Oberhofen am Thunersee 1|4
Ernst Marine Insurance Consulting, Neuchâtel 1|8
Erzi-Holzbau Erwin Zimmermann, Rain 1|7
Eseco SA, Breganzona 1|11
e-solutions Brauchli, Stein (AR) 1|3
ESSOR COMMUNICATION S.A., en liquidation, Lausanne 1|12
Estée Lauder AG Lachen, Lachen 1|9
Etablissement médico-social ' Le Château de Corcelles', Corcelles-près-Concise 1|12
Ethos Capital IV GP AG, Zug 1|13
Eugen Seitz AG, Wetzikon (ZH) 1|17

RUBRIKEN
RUBRIQUES
RUBRICI

1 Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

2 Konkurse
Faillites
Fallimenti

3 Nachlassverträge
Concordats
Concordati

4 Schuldbetreibungen
Poursuites pour dettes
Esecuzioni

5 Schuldenrufe
Appel aux créanciers
Scioglimento di società

6 Abhanden gekommene Wertpapiere
Titres disparus
Titoli smarriti

7 Öffentliches Beschaffungswesen
Marchés publics
Acquisti pubblici

8 Marken
Marques
Marchi

9 Edelmetallkontrolle
Contrôle des métaux précieux
Controllo dei metalli preziosi

10 Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

11 Bilanzen
Bilans
Bilanci

12 Infoservice
Service d'information
Servizio d'informazioni

13 Unternehmenspublikationen
Publications d'entreprises
Pubblicazioni d'imprese

Eurfid SA, Lugano 1|11

EUROPLEX CINEMAS Sàrl, succursale de Genève, Genève 1|6

EUROTREX SA, Genève 1|6

Eurovins, Stéphane Romanens, Lausanne 1|12

Evolène - Consulting, Maurice Bracci, Evolène 1|13

Evolution Entertainment AG, Dietikon 1|15

Extra Film AG, Allschwil 1|4

■ **F**

F. Angst Metzgerei, Brütten 1|17

F. Angst Metzgerei, Bülach 1|17

Fankhauser AG, Erlen 1|10

Faster Europe SA, Bioggio 1|11

Fellini Gastro GmbH, Zürich 1|15

FiberTec AG, Lamone 1|11

FiberTec AG, Lengnau BE 1|11

Fidfinvest Revisions GmbH, Zug 1|13

FINDIM GROUP SA, Luxembourg, Succursale di Massagno, Massagno 1|11

Firstpool GmbH in Liq., Riehen 1|5

Fitline Arbon AG in Liquidation, Arbon 1|10

Fitline Arbon AG, Arbon 1|10

FKS FINANZ AG, Zürich 1|15

FKV Holding AG, Appenzell 1|2

FKV Holding AG, Schwende 1|2

Fleckviehzucht-Genossenschaft Winkel und Umgebung in Liquidation, Winkel 1|18

Floor-Service AG, Kloten 5|19

Folies d'Eve, Tai-Hua Hsiung, Genève 1|6

Fondation de prévoyance en faveur de Banco Santander Central Hispano (Suisse) SA et des sociétés affiliées, Genève 1|6

Fondation des oeuvres sociales de Cylindre S.A., Locle 1|8

Fondation des oeuvres sociales de Dixi S.A., Locle 1|8

Fondation Favre S.A. et sociétés affiliées, Fleurier 1|8

Food Impex AG in Liq., Wallisellen 5|19

Forcom GmbH, Lindau 1|17

Form Five Sagl, in liquidazione, Paradiso 5|20

Frame Selection AG, Zürich 1|17

Francesco Internicola, Kriens 1|7

Franke Finance AG, Aarburg 1|2

Franke Management AG, Aarburg 1|2

Franz Böhler, Kaiserstuhl 1|2

Frau C. Zimmermann, Kreuzlingen 1|10

Freestar-Informatik GmbH, Hünenberg 1|14

Freiburghaus und Banderini AG, Bern 1|3

Freiburghaus und Partner AG, Bern 1|3

Fresh Aliment 2000 SA, Breganzona 1|11

Frigerio Getränke, Altendorf 1|10

Frigerio Getränke, Lachen 1|10

Full SA in liquidazione, Lugano 1|11

Full SA, Lugano 1|11

■ **G**

G & S Personalberatung AG, Zug 1|14

G + S S.à r.l., Porrentruy 1|7

gaiaNET s.à r.l., Commugny 1|12

gaiaNET s.à r.l., Lutry 1|12

Gaps Gastroservice AG, Uetendorf 1|4

Garage Peter Ryser, Littau 1|7

GB EXPLOITATION SARL, Payerne 1|12

GE Medical Systems (Schweiz) AG, Opfikon 1|17

Gebr. Eisenegger AG Niederbüren, Niederbüren 1|9

Gehrig, Automation und Messtechnik, Schlieren 1|18

Gelbart AG, Luzern 1|7

Gemeinnützige Wohnbaugenossenschaft Erlen-Regensdorf in Liquidation, Regensdorf 1|17

Gemeinnützige Wohnbaugenossenschaft Erlen-Regensdorf, Regensdorf 1|17

GENERALI Assurances Générales, Genève 1|6

Geneva Bioinformatics (Genebio) SA, Genève 1|6

Genius Wolierau AG, Wollerau 1|10

Genossenschaft für landwirtschaftliches Bauen der Talschaft Weisstannen in Liquidation, Mels 5|20

Gberardi Painter & Partner GmbH, Zug 1|14

GIANOLI Ivo Sagl, Bellinzona 1|10

Gipsergeschäft Mebolli, Buchs (AG) 1|1

Glen Braendli Consulting, Ascona 1|10

Glibro Trading Resources SA, Genève 1|6

globalOffice24.com AG, Stans 1|8

Gloria Holding AG, Zug 1|14

GOLDEN FOOTBALL MANAGEMENT SA, Genève 1|6

Golden Rose S.A. en liquidation, Lausanne 1|12

Golden Rose S.A., Lausanne 1|12

Grab, Oberhofen am Thunersee 1|4

greenstone, H. Sariasma, Basel 1|5

Greither Holding AG, Kirchberg (SG) 1|9

Gribi & Co AG in Liquidation, Burgdorf 1|3

Gribi & Co AG, Burgdorf 1|3

gribi theurillat AG, Laufen 1|4

Griesser AG, Sierre 1|13

Grindelwald-First, Grindelwald 13|33

GRONER tec, Ostermundigen 1|3

Grossbötzl, Schmitz & Partner (Schweiz) Vermögensverwaltersozietät GmbH, Zug 1|14

GROSSENBACHER & CIE. AG, Langenthal 1|3

Guido Aschwanden AG in Liquidation, Winterthur 1|17

■ **H**

H + E Informatik GmbH in Liquidation, Zürich 5|20

H&W InterConsult GmbH, Reinach BL 5|19

Hacben AG, Fehraltorf 1|17

Hansen & Blaser Baurealisation GmbH, Littau 1|7

Hansen & Blaser Baurealisation GmbH, Luzern 1|7

Harald Krampl, Malergeschäft, Dällikon 1|18

HARU GmbH, Immobilien & Treuhand, Grabs 1|9

HaSo Ware Computer Sagl, Paradiso 1|11

Haus Verlag Dr. Lutz Windhöfel, Basel 1|5

Hausmann Incorporated S.A., Lausanne 1|12

Heinz Weber AG St. Gallen, St. Gallen 1|9

Henri Jaquet SA en liquidation, Plan-les-Ouates 5|19

Herzog Kurt, Bosco Luganese 1|10

Hofstetter AG Sins, Sins 1|2

Holz Techno GmbH, Küssnacht am Rigi 1|10

Honegger Treuhand AG, Partner für Revision, Steuern und Unternehmungsberatung, Freienbach 1|10

Hoogstraal AG, Stäfa 1|17

Hôtel de la Couronne Morges S.A., Morges 1|12

HTH Schweiz AG, Zürich 1|15

Huber+Suhner AG, Herisau 1|2

Hugentobler AG St. Gallen, St. Gallen 1|9

HumanDigital Gauckler, Horgen 1|15

buus-braui AG, St. Gallen 1|9

Hydrosystem SA, Pregny-Chambésy 1|6

■ **I**

I.S.H. Holding SA, Lugano 1|11

IBAG Zentralschweiz Industrie- und Baubedarf AG, Zweigniederlassung Stans, Stans 1|8

IBIS MUSIC PUBLISHING SARL, Fribourg 1|6

IC Input Consult AG, Mumpf 1|1

IM Ingenieurbüro Maggia AG, Locarno, Zweigniederlassung Altdorf, Altdorf (UR) 1|11

IM Ingenieurbüro Maggia AG, Locarno, Zweigniederlassung Amsteg, Silenen 1|11

Imesco AG, Appenzell 1|2

Imkereibedarf A. Büchler, Schönengrund 1|2

Immo 10 AG Nidau in Liquidation, Nidau 1|4

Immobiliare Posgiort SA in liquidazione, Chiasso 1|11

Immobiliare Posgiort SA, Chiasso 1|11

Immobiliare Via al Fiume SA, Viganello 1|11

Immobilien Jean Willi AG., St. Gallen 1|9

Immo-Seb AG Biel, Biel (BE) 1|4

IMV Institut für Management- und Verhaltenstraining AG, Zug 1|14

Indocast SA, Lugano 1|11

INFOSOFT systems GmbH, Luzern 1|7

Inhaberaktie, Nr. 50, Bezirksgericht Maloja 6|22

Inhaberschuldbrief, Nr. -, Gerichtspräsidium Laufenburg 6|22

Inhaberschuldbrief, Nr. -, Kreisamt Davos 6|22

Inhaberschuldbrief, Nr. --, Zivilgericht Basel-Stadt 6|21

Inhaberschuldbrief, Nr. Beleg Nr. I/4383, Obergericht Kanton Basel-Landschaft 6|22

Inhaberschuldbriefe, Nr. 554, 559 und 560, Kanton Thurgau Gerichtspräsidium Münchwilen 6|22

Inhaberschuldbriefe, Nr. -, Bezirksgericht Höfe 6|22

Inhaberschuldbriefe, Nr. Beleg I/9469, Gerichtskreis XIII Obersimmental - Saanen 6|21

Injecta Druckguss AG, Teufenthal (AG) 1|2

INPACO AG, Risch 1|14

INPACO AG, Zug 1|14

Inter Invest Generalunternehmungen Aktiengesellschaft, Walchwil 1|14

Inter Invest Midas AG, Oberiberg 1|10

Inter Invest Midas AG, Zug 1|10

Intercare Ltd, Baar 1|14

Interpublication AG, Chur 1|7

Intertelecom Group S.A., Genève 13|32

iServices Marques, Zürich 1|15

ISS Facility Services AG, Fribourg 1|6

ISS Facility Services AG, Muhen 1|2

ISS Hospital Service AG, Oberentfelden 1|2

ITZ Immobilien und Beratungs AG, Luzern 1|7

IWF Institut für Weiterbildung und Freizeit, Frau Beatrice S. Wild, Dietikon 1|18

■ **J**

J. Brunner Trading, Basel 1|5

J. Küng & Co., Bern 1|3

Janser web factory, Adliswil 1|15

Jean-Louis Girardet, conseiller en placements, La Chaux-de-Fonds 1|8

JetSoft GmbH, Hertiberg 1|17

Job One SA, Neuchâtel 1|8

Job. Jacob Rieter-Stiftung, Winterthur 1|17

Joker Travel AG, Bülach 1|17

Joos, Schaffhausen 1|9

Joosten Transport GmbH in Liquidation, Basel 1|5

Joosten Transport GmbH, Basel 1|5

Jörg Cantieni, Zürich 1|17

JPK Vermögensverwaltungs AG, Zürich 1|17

JSK Generalbau und Baumanagement AG in liquidazione, Muralto 1|10

Jubiläumsstiftung Georg Fischer, Schaffhausen 1|9

Julien Baumann, Meyrin 1|6

Julien Baumann, Perly-Certoux 1|6

Jürg Oskar Brem, Import-Export, Schlieren 1|18

■ **K**

K-1 Power AG, Liestal 1|4

Kälin + Partner, Bubikon 1|15

Kambly Holding AG, Trubschachen 1|3

Kambly SA Spécialités de biscuits suisses, Trubschachen 1|3

Kassenobligation, Nr. 10022, Amtsgericht Entlebuch 6|22

Kassenobligation, Nr. 2.062.559.61, Gerichtskreis VIII Bern-Laupen 6|22

Kassenobligation, Nr. 519586, Bezirksgericht Zürich 6|21

Kästli AG Bauunternehmung, Ostermundigen 1|3

Katia Geiser, Couvet 1|8

Katta Informatik GmbH, Basel 1|5

KBM-Ultrasonics GmbH, Winterthur 1|15

Kelienberger Alice, Restaurant Fuchsfarm, Oberdorf (BL) 1|5

Kelienberger Cornelia, Rest. S'Dannj, St. Gallen 1|8

Kelier & Fröhle AG, Liestal 1|5

Kieswerk Siggenthal AG, Untersiggenthal 1|2

Kira Investments B.V., Amsterdam, succursale di Lugano, Lugano 1|10

KM-Handel, Kodzomanovic, Suhr 1|1

Knipping Holding GmbH in Liq., Zug 1|14

Knipping Holding GmbH, Zug 1|14

Kolb Distribution AG, Hedingen 1|17

kommapr rolf marti, Bern 1|3

konectz GmbH, Flawil 1|8

Kontiki-Saga Incentive Travel GmbH, Baden 1|2

Kowa Baumontagen GmbH, Brunnadern 1|9

KOWA Baumontagen GmbH, Lütisburg 1|9

Krampl GmbH, Dällikon 1|15

Kredietbank (Schweiz) AG, Zweigniederlassung Basel, Basel 1|5

Kronen AG, Widnau 1|9

KS Stoff-Discount AG Wängi, Wängi 1|10

KS Stoff-Discount AG, Schönholzerswilen 1|10

Kubli Feinmechanik AG, Mollis 1|7

Küenzi GmbH, Lyss 1|4

Kugler AG in Liquidation, Arbon 1|10

Kugler AG, Arbon 1|10

Külbs + Kolly Landgasthof Kreuz, Tobel-Tägerschen 1|10

Külbs + Koliy Landgasthof Schäfli, Uesslingen-Buch 1|10

Kummer Jordi Hostettler Architekten und Planer AG, Langenthal 1|3

Kuoni Reisen AG, Zürich 1|17

Kuoni Reisen AG, Zweigniederlassung Basel Aeschenvorstadt, Basel 1|5

Kurt Bartholdi Autospritzwerkstätte, Urdorf 1|18

Kurt von Moos Montage GmbH, Sarnen 1|8

Kurz Heizungen AG, Urtenen 1|3

■ **L**

La Chaussia SA, Zug 1|14

La Plâtrière SA, Sierre 1|13

Laezza & Co, Hinwil 1|18

Laezza & Co. GmbH, Hinwil 1|15

Laiterie de St-Aubin-Sauges, Saint-Aubin-Sauges 1|8

LBS Export Ltd in Liquidation, Zürich 5|19

Le Cervin, Carruzzo Sonia, Conthey 1|13

Le Royal Idrizi, Zürich 1|15

Le Tagine S.à.r.l. en liquidation, Fribourg 1|6

Le Tagine S.à.r.l., Fribourg 1|6

LeCroy SA, Meyrin 1|6

Lehr- und Beratungsinstitut PD Dr. L.V. Nagy, Zürich 1|18

Lemperiere Trading Ltd Liab. Co, Arisdorf 1|5

Lexfin SA, Lugano 1|11

Lic. oec. S. Sevilla, Vermögensverwalter, Zürich 1|18

Liguma AG, Neuhausen am Rheinfall 1|9

Livret d'épargne, Nr. 0251-618392-10, Tribunal de première instance de Genève 6|21

Logisoft AG, Zug 1|14

Logitech Europe S.A., Romanel-sur-Morges 1|12

Loner Public Relations, Zürich 1|15

Longari Art SA, Lugano 1|11

Lorigenhof AG, Davos 1|7

Lowar AG in Liquidation, Luzern 5|20

LTC Limatec SA, Bellinzona 1|10

Lucette Trolliet, Lucens 1|12

Lucette Trolliet, Moudon 1|12

Lükon Paul Lüscher AG, Täuffelen 1|4

Lükon Thermal Solutions AG, Täuffelen 1|4

Lux (Deutschland) GmbH, Hamburg, Verkaufsniederlassung Reinach, Reinach (BL) 1|5

Lystar Produkte AG St. Gallen, St. Gallen 1|9

■ **M**

M. et Mme Guardiola, Le Grand-Saconnex 1|6

M. Haizmann, Basel 1|5

M. Hoffmann Innendekorationen Sattlerei-Polsterei, Grüningen 1|18

M. Oser AG in Liquidation, Basel 5|20

M. Rüdisühli Consulting, Holderbank (AG) 1|1

M. Waser Reinigungen, Regensdorf 1|18

M. Züblin, Winterthur 1|18

M.I.C. Media Investments Consulting SA in liquidazione, Lugano 5|19

MAGICPBK Patrick B. Krämer, Fehraltorf 1|15

Maksuti Bodenbeläge GmbH, Dielsdorf 1|15

Maksuti, Bodenbeläge Treppenbau, Dielsdorf 1|18

Malag AG, Mörschwil 1|9

MALER BATA, Cvetkovic, Oberengstringen 1|15

Mamo S.A., Panama 5|21

Manco GmbH, Baar 1|14

Manco GmbH, Cham 1|14

Man-Koso International AG, Fribourg 1|5

Marco Kern Textil-, Hart- und Holzbeläge, Wetzikon (ZH) 1|15

Marending + Partner Architekten AG, Aarwangen 1|3

Markus Hoffmann GmbH, Grüningen 1|15

Martha Bachmann, Boswil 1|2

Marti Inneneinrichtungen AG, Oberönz 1|3

Martin Horticulteurs-Fleuristes Sàrl, Saint-Aubin-Sauges 1|8

Martin J. Müller, Handelsagentur, Fällanden 1|18

Martin Monique & Farinelli Danielle, Onex 1|6

Mathieu Roger, Greich 1|12

MAX AND FINE LIMITED, Londra, succursale di Chiasso, Chiasso 1|11

MBM Mighty Bull Management AG, Zug 1|14

MCH Management Consulting Herter, Oberlunkhofen 1|2

MCH Messe Zürich AG, Zürich 1|17

MCI WorldCom AG, Zürich 1|17

Mecanor Thoma, Zürich 1|18

Media Mall Sàrl en liquidation, Neuchâtel 5|20

Mediaxis AG, Zürich 1|17

megaposter.ch GmbH, Luzern 1|7

Mégevet Delfina, Le Grand-Saconnex 1|7

Metalayer AG, Kloten 1|17

Meury-Matech Sàrl en liquidation, Hauterive 1|8

Micon Teleservice GmbH, Aesch LU 1|2

Micon Teleservice GmbH, Boswil 1|2

Milchverwertungsgenossenschaft Seedorf, Seedorf (UR) 1|11

MMK Steel Trade AG, Zug 1|14

MOETTELI & ASSOCIES SàRL, Genève 1|6

Monte Vuala Stiftung, Walerstadt 1|9

Montriba SA in Liquidation, Zürich 5|19

Monzoon Networks AG, Zürich 1|17

Mösch AG, Basel 1|5

Moser Vernet & Cie, Genève 1|6

MSI Ecole de Graphologie, Nendaz 1|13

Muggler AG, St. Gallen 1|9

Muja Glass Design, Florian Niederklopfer, Chur 1|7

Multilan AG, Freienbach 1|10

■ **N**

N.R. AESCHBACHER NRAS FD-INFM, Zürich 1|15

Nail + Hair Box, Eva Faina, Belp 1|3

Nail + Hair Box, Eva Faina, Kaufdorf 1|3

Namenschuldbrief, Nr. 1767, Bezirksgerichte Alttoggenburg und Wil 6|21

Namenschuldbrief, Nr. 7/593, Gerichtskreis X Thun 6|22

Namenschuldbrief, Nr. Beleg I/7599, Gerichtskreis IV Aarwangen-Wangen 6|22

Namenschuldbriefe, Nr. -, Obergericht Kanton Basel-Landschaft 6|21

Namensschuldbrief, Nr. -, Richteramt Olten - Gösgen 6|21

Namensschuldbriefe, Nr. -, Richteramt Olten-Gösgen 6|21

NB Technik AG, Wynau 1|3

Nefag Industrietechnik GmbH, Winterthur 1|15

Neotecha AG, Hombrechtikon 1|17

Netflyer AG, Volketswil 1|15

NetFlyer GmbH, Lindau 1|17

Netz-Genossenschaft, Zürich 1|17

Newco Ferrous Trading AG in Liquidation, Steinhausen 1|14

Newco Metal Recycling AG in Liquidation, Steinhausen 1|14

News Holding AG in Liquidation, Baar 1|14

nexbyte GmbH, Thun 1|4

Next Holding AG, Luzern 1|7

Notter S., Zürich 1|15

■ O

Oerlikon Contraves AG, Zürich 1|17

Oes Immobilien AG, Kreuzlingen 1|10

■ P

P. Nikolic Elektro-Rohrbau, Zürich, Zürich 1|17

PAN Intertrading AG, Zug 5|20

Papierfabrik Utzenstorf AG, Utzenstorf 1|4

Parfümerie am Wäbergässchen, Blatter, Riehen 1|5

Parfümerie am Wäbergässli, Blatter, Riehen 1|5

Pasquale Saracino Gipsergeschäft & Fassadenbau, Basel 1|5

Paul Däpp AG in Liquidation, Sulgen 1|10

PC-Croco GmbH in Liquidation, Kriens 1|7

PEGASO ART SA, Lugano 1|11

Personalstiftung der Bank Leumi ie-Israel (Schweiz), Zürich 1|17

Personalvorsorgestiftung der Confiseur Läderach AG, Ennenda 1|7

Personalvorsorgestiftung der Faltex AG, Wohlen (AG) 1|2

Personalvorsorgestiftung der Fiduciar Treuhand AG Cbur, Chur 1|7

Peter Bachmann Consulting GmbH, Malters 1|7

Pfaffen Innendekorationen AG, Leuk 1|12

Pfenninger Beratungen, Stäfa 1|16

Pbenix Hoiding S.A., Blonay 1|12

Phenix Hoiding S.A., Ollon 1|12

Piena Corsa GmbH, St. Gallen 1|9

Pi-Soft GmbH, Unterägeri 1|14

Plastics Designers & Consultants GmbH, Zug 1|14

Pneubaus M. Russo, Jona 1|9

PORR SUISSE AG, Wassen 1|12

Presswerk der Alusuisse Schweizerische Aluminium AG in Liquidation (Atelier de Presse de l'Alusuisse Aluminium Suisse SA en Liquidation) (Società di Estrusione della Alusuisse Alluminio Svizzero SA in liquidazione) Extrusion Plant of Alussuisse Swiss Alum 20

PRINCIPAL Hoiding SA, Lugano 1|11

PRINTOGRAPH, François Roubin-Imprimerie-Tampons-Gravures-Papeterie-Photocopies-Gadjets, Genève 1|7

Prisca Sieber seventoseven, Zürich 1|18

Privat-Dozenten-Stiftung, Zürich 1|17

Privatdozenten-Stiftung, Zürich 1|17

Pro Consult & Finance Sagl, Chiasso 1|11

Pro Servitas AG, Sulgen 1|10

Projects & Engineering AG, Zug 1|14

Promotion Management PMG GmbH, Luzern 1|7

PUE Pfaffinger Umwelt Engineering AG, Cham 1|17

PUE Pfaffinger Umwelt Engineering AG, Uetikon am See 1|17

■ Q

QBE Consulting AG, Baar 1|14

QINO CAPITAL PARTNERS AG, Risch 1|14

Qualidata Treuhand AG, Geroldswil 1|17

Quantum Mechanical Technologies Financial Products SARL, Genève 1|6

Quantum Mechanical Technoiogies SARL, Lancy 1|6

■ R

R & K Sonderposten Rüegg GmbH in Liquidation, St. Margrethen 1|9

R. Voser Eisen + Holzbau, Stadel 1|16

Racz Handels AG in Liq., Port 1|4

Raggi di Seta Sagl, Lugano 5|20

Rebekka Czory, Degersheim 1|9

Recreation Holdings AG, Hergiswil (NW) 1|8

Reinigungsservice C. & K. Aerne, Zuzwil (SG) 1|8

Reisebüro Zumstein GmbH, Steinhausen 1|14

Remer AG, Ennetbaden 1|2

Restaurant Kreuz, Brigitte Odermatt, Feusisberg 1|10

Ribi SA Ingénieurs Hydrauliciens, Fribourg 1|6

Riess Engineering, Chur 1|7

RM-Computer Scherler, Münsingen 1|3

ROB SA, Bioggio 1|11

Rochem AG, Zug 1|14

Roman Schärli screen-communication, Turbenthal 1|16

Romy's Nail Studio, R. Saurer, Oberuzwil 1|8

roos.huser architekten ag, Aarwangen 1|3

RPT Timac GmbH, Neuhausen am Rheinfall 1|9

Rudolf Pfaffen, Tapezierer & Dekorateur, Leuk 1|12

Ruwa Finanz Holding AG, Zug 1|14

Ruzio SA in liquidazione, Locarno 1|10

Ry-Consult, Peter Rychiger, Steffisburg 1|4

■ S

Sagitta AG, Zug 1|14

Sambutin AG in Liquidation, Herisau 1|3

Sambutin AG, Herisau 1|3

SanicoTec, Sandra Nicolet, Saint-Léonard 1|13

Santino Moda SA, Baar 1|14

Satop AG, Zürich 1|17

SAUBER AERODYNAMIK AG, Himwil 1|17

Save The Mountains - Stiftung der AlpenRock House-Gruppe, Zürich 1|17

Scala Bar & Disco GmbH, Baar 1|14

Scala Bar & Disco GmbH, Zug 1|14

Scandipar SA en liquidation, Genève 5|19

Scherer Trucking GmbH, Eggenwil 1|2

Scberer Trucking GmbH, Neuendorf 1|2

Scbeuner + Mäder, Architekten GmbH, Luzern 1|7

Scheuner-Mäder-Schild Architekten GmbH, Luzern 1|7

Scbeurmann AG Aarburg, Aarburg 1|2

Schluep-Scherrer AG, Biel (BE) 1|4

Schlüssel Elite AG Gebr. Brönnimann, Bern 1|3

Schneeberger Verwaltung AG, Langenthal 1|4

Schnitzer Broker Consulting, Neftenbach 1|16

Schreinerei Bock AG, Mörschwil 1|9

Schrepfer Software Services GmbH, Oberrohrdorf 1|1

Schrepfer Software Services, Oberrohrdorf 1|2

Schuldbrief, Nr. 2577, Gerichtskreis XI Interlaken-Oberhasli 6|21

Schuldbriefe, Nr. Beleg 256, Gerichtskreis VIII Bern-Laupen 6|22

Schule für Radiästhesie und Pathopbysiognomie GmbH in Liquidation, Ennetbaden 1|2

Schule für Radiästhesie und Pathopbysiognomie GmbH, Ennetbaden 1|2

Schweizer Rück Fondsleitung AG, Zürich 1|17

Schweizerische Eidgenossenschaft, vertreten durch das Bundesamt für Betriebe des Heeres (BABHE), Sektion Einkauf, Bern 7|23,24,25

Scbweizerische Mobiliar Versicherungsgesellschaft, Generalagentur Markus Fisler, Lenzburg, Lenzburg 1|2

Scierie Goy S.A., Vaulion 1|12

SCOTT Sports SA, Givisiez 1|6

SEEDAMM CASINO AG, Freienbach 1|10

Selimi Reshat, Genève 1|6

Sevis AG, Basel 1|5

Sevis AG, Zweigniederlassung, Muttenz 1|5

Shanium Cosmetic Company SA, Meyrin 1|6

Shell-Service-Station Stadion H. Cb. Gebhard, Basel 1|5

Sben-Trading AG in Liquidation, Teufen 5|19

Siemens Building Technoiogies SA, Camorino 1|10

SIG Holding AG, Neuhausen 13|33

SIT Swiss-International Trustees AG, Zürich 1|17

skills at work Monika Fergg, Feusisberg 1|9

Société Anonyme de Maroquinerie de Pourtalès, Genève, Genève 1|6

Société Générale d'Affichage, succursale de Meyrin, Meyrin 1|6

Société Immobilière Acacias Epinettes, Genève 5|19

Sodiprivés - Société d'Etudes et d'Investissements Privés SA, Genève 1|6

Sodiprivés Services SA, Genève 1|6

Solymar Reisen GmbH, Basel 1|5

South Corona Property AG, Zug 1|14

Spalen Verwaltungs AG in Liquidation, Basel 1|5

Spit Company AG in Liquidation, Zug 5|20

Sportart AG, Zürich 1|18

Sportgenossenschaft Rheineck, Rheineck 1|9

SRC Revisionsgesellschaft AG, Bern 1|3

Stag Umschlags AG, Maienfeld 1|7

Stapler-Service AG Horw, Horw 1|8

Starck-Lum, Words & Music, Weiningen (ZH) 1|18

Stauffer Luca, Locarno 1|10

Steck Luft- und Klimatechnik GmbH, Münsingen 1|3

Stefan Derendinger, Spenglerei, Rümligen 1|3

Steinzeit Natursteinhandels GmbH in Liquidation, Dietikon 5|20

STEPSA AG, Fläsch 1|7

STG Société Fiduciaire Suisse, succursale de Pully, Pully 1|12

Stiftung Steinegg, Wiesendangen 1|16

Stoffels Optik AG, Zürich 1|17,18

Strenflex, Wallisellen 1|16

stromundbit GmbH, Chur 1|7

STU Vermögensverwaltung und Treuhand AG in Liq., Basel 1|5

Sucge, Société pour le Commerce des Sucres et Denrées, Genève 1|6

Sulliger Gloria, Renan (BE) 1|4

Sunrise Finanz AG , Freienbach 5|19

Supramar AG, Opfikon 1|18

swiss capital equity boldings AG, Zürich 1|18

SWISS CAPS AG, Kirchberg (SG) 1|8,9

SWISS CAPS EUROPE (HOLDING) AG, Kirchberg (SG) 1|9

SWISS CAPS USA (HOLDING) AG, Kirchberg (SG) 1|9

Swiss Portfolio Management, Schwyz 1|9

Swiss Re Asset Management Funds (Switzerland) AG, Zürich 1|17

Swissôtei Management AG, Opfikon 1|18

Swissphoto AG, Regensdorf 1|18

SYM Beratungs- und Verwaltungs GmbH, Freienbach 1|9

■ T

Tacchini S.A., Fribourg 1|6

Tagstein AG, Masein 1|7

Tamoil SA, Zweigniederlassung Zürich, Zürich 1|18

Techform Fine Chemicals AG (Techform Fine Chemicals SA) (Techform Fine Cbemicals Ltd) (précédemment Diosynth SA), Avully 5|20

Technica Verlags AG, Rupperswil 1|2

Technobat SA en liquidation, St-Sulpice 5|20

Technogas AG, Würenlos 5|19

Tennis und Squasb Felsenegg AG, Wila 1|18

Thomas Sager und Partner, Architektur und Bauplanung, Emmen 1|8

Thomas Sager und Partner, Architektur und Bauplanung, Luzern 1|8

Thomson Consulting LLC, Delaware (USA), Succursale di Lugano, Lugano 1|11

Time Force Ltd, Wallbach 1|2

TIME SERVICE SA, Genève 1|6

Topazio SA, Viganello 1|11

Trade Support GmbH, Baar 1|14

Tradesystem di Mantovani Marco, Paradiso 1|11

Tradesystem Sagl, Montagnola 1|10

TRANSICIEL Sàrl, Lancy 1|6

Trans-Splitt AG, Basel 1|5

Trans-Vins SA, Martigny 1|13

Trefida Société Fiduciaire S.A., Villars-sur-Glâne 1|6

Trehag Sammelstiftung in Liquidation, Aesch BL 5|20

TTM Beteiligungs AG, Fribourg 1|6

TZW Teilzeit-Wohnrecht-Vertriebs AG, Zug 1|14

■ U

UBS AG, Basel 1|5

UBS AG, Zürich 1|18

UBT Unternehmensberatung und Treuhand GmbH in Liquidation, St. Gallen 1|9

Umbra Theo Schilter Umweltberatung, Zürich 1|18

Unia, Bern 1|3

Uniconstruct AG, Zetzwil 1|2

Unifors Auto Moser Luzern AG in Liquidation, Luzern 1|8

Unifors Auto Moser Luzern AG, Luzern 1|8

Unimer SA, Genève 1|6

Union Treuhand AG, Zürich 1|18

Urs Kauffmann GmbH, Luzern 1|8

Uskana GmbH in Liquidation, Basel 1|5

Uskana GmbH, Basel 1|5

■ V

Vaca Lecbera S.A., Lausanne 1|12

VALBERG SA, Sion 1|13

Valtech Technologies AG in Liquidation (Valtech Technologies SA en liquidation) (Valtech Technologies Ltd in liquidation), Zürich 5|19

VDG Beteiligungen AG, Zug 1|13

Velocity Engineering AG in Liquidation, Basel 1|5

Velocity Engineering AG, Basel 1|5

Vincent Waridel Entreprise de Couverture, Cortaillod 1|8

Vincent Waridel entreprise de couvertures S.à r.l., Neuchâtel 1|8

Vinothek Forster, Andelfingen 1|16

Virtoons AG, Zürich 1|16

Virtual Management Services AG, Baar 1|13

Visualstunt.com GmbH, Zürich 1|16

Vitalat GmbH, Schlieren 1|16

VoIP Technoiogies GmbH, Cham 1|13

von Arx Gartenbau und Landschaftsarchitektur, Emmen 1|8

Von Arx Gärten-Biotope, Kriens 1|8

■ W

W. Glaser, Waffen, AG, Zürich 1|18

W. Zemp Armierungen AG in Liquidation, Basel 1|5

W. Zemp Armierungen AG, Basel 1|5

W.S. Fund, SICAV, Luxembourg 13|32

Waiora Food Gauckler, Horgen 1|16

WALA Schweiz GmbH, Bern 1|3

Walo Bertschinger AG, Allschwil 1|5

Walo Bertschinger AG, Altdorf (UR) 1|12

Walo Bertschinger AG, Frauenfeld 1|10

Walo Bertschinger AG, Hergiswil (NW) 1|8

Walo Bertschinger AG, Therwil 1|5

Walo Bertschinger AG, Zweigniederlassung Zug, Zug 1|14

Walter Herzog GmbH in Liquidation, Kreuzlingen 1|10

Walter Herzog GmbH, Kreuzlingen 1|10

Wandel Global Services Ltd in Liquidation, Zug 1|14

Wandel Giobal Services Ltd, Zug 1|14

Warnier GmbH, Zürich 1|18

WARNIERMÜLLER AG, Zürich 1|18

Waser Reinigungen AG, Regensdorf 1|16

Weibel Sanitär, Kriens 1|7

WeLog Werner Logistik, Basel 1|5

Wemo Computer Scherler, Münsingen 1|3

Werner Stamm-Stiftung zur Erhaltung seltener Einhufer, Oberwil (BL) 1|5

Wilhelm Quenzer AG, Wettingen 1|2

Wirth Coaching, Bern 1|3

Witek AG, Basel 1|5

Witracom GmbH, Winterthur 1|16

Wohlfahrtsfonds der Gold-Zack Elastic AG, Basel 5|20

Wohlfahrtsfonds zugunsten der Angestellten der FAG Sales Europe - Switzerland, Rümlang 1|18

Wohlfahrtsfonds zugunsten der Arbeitnehmer der FAG Sales Europe GmbH, Schweinfurt, Zweigniederlassung Oberglatt-Zürich, Oberglatt 1|18

Wohnbaugenossenschaft Auholz in Liquidation, St. Gallen 5|20

W-P Konsul, Wirtschafts- und Personalkonsulent, P.G. Wissmann, Wädenswil 1|16

WS Aliround-Service Walter Schär, Risch 1|13

WTS Handels- und Transport AG, Brig-Glis 1|12

■ Z

Zahn + Co. AG, Kreuzlingen 1|10

Zamoura Zermatt AG in Liquidation, Zermatt 1|12

Zamoura Zermatt AG, Zermatt 1|12

Zappelli assurances, Pully 1|12

Zlauwinen Treuhand GmbH, Volketswil 1|16

ZT Group Holding, Zürich 1|18

zwei Inhaberschuldbriefe, Nr. --, Zivilgericht Basel-Stadt 6|22